# 日语常用词语例解

田龙熙 编



商务印书馆

www.tienghoa.net.vn

# 前　言

近几年来，随着我国对外关系的日益发展，中日两国人民的友好往来日趋广泛，科技文化交流也与日俱增。为了适应我国广大日语爱好者和专业人员学习或自修日语、阅读和翻译日文书刊和科技资料的需要，编写了这本《日语常用词语例解》，供学习过日语基础课程的同志、以及日语教师和日语翻译工作者参考。

本书初稿系通过多年的教学实践，并参考国内外有关的研究资料，经广泛搜集材料，分析比较，去粗取精，归纳整理，于一九七八年春写成的。这次交稿前，复蒙有关人员提出宝贵意见，对原稿又作了修改。

本书共收入日常会话、文学作品、政论性文章和科技书刊中常见的词组和惯用型等八百三十余条，并附以必要的例句和简要注释。希望此书能对读者在学习日语语法和译法上有所裨益，并能在四化建设的宏伟事业中起到点滴作用。

本书在编写过程中，得到辽宁师范学院外语系领导同志和日语专业师生的支持与协助，尤其是陈善耆老师自始至终地给予了大量可贵的帮助，在此谨致谢忱。

由于编者水平有限，虽经过努力，但书中仍会存在不少的错误和不妥之处，恳切希望同志们在使用过程中随时予以指正，以便今后进一步修改。

编　者

1982年7月于大连



PDG
www.tienghoa.net.vn

# 使 用 说 明

一、本书举例说明日常会话、文学作品、政论性文章和科技书刊中常见的一部分词和惯用型。这里所说的"惯用型"，系指以助词、助动词以及少数词义比较虚的词汇等为骨架，习惯上搭配成能表达某种特定的语法意义或语感的语言表现形式。

二、词语各条按五十音图顺序排列。

三、各条中接续法的简称，沿用一般习惯的写法。如："动词终止形"简称"动终止"，"动词过去式"简称"动过去"等。至于助动词的接续可按用言的接续类推，故不列入。

四、各条中可有可无的部分，括在圆括号内。

五、"类义词"系指与该条词语意义相同或类似的词语。

六、"书面语"系指多用于写文章、讲演中的词语，但有时也在口语中出现。

七、每条附有两、三个例句，但不一定所有的接续法都有例句。例句的译文一般采用直译法，但也有的是意译的。

八、有的词条在译文上有时要与有关用言联系在一起译出，故在该用言的下面标以"···"的符号。如："かどうか"的例句"行けるかどうか…"，译为"能不能去…"。

九、有的词条常和其他词语相呼应，如"がちだ"常和副词"とかく"、"往往"相呼应。为了一目了然，故在与词条相呼应的词下标以"~~~~"的符号。

十、有的例句中某些词语的含义与该条惯用型的释义不同，特将它附列在各该条例句的后面，并在句首标上"※"的符号，以示例外。



www.tienghoa.net.vn PDG

十一、助动词“う”和“よう”，在词条中只写出“う”而未写“よう”，但在例句中则二者兼有。

十二、词条中的否定式只写了“ない”，但也包括过去式“なかった”、推量式“ないだろう”，以及某些消极词汇等。



PDG www.tienghoa.net.vn

# 目　录

〔あ〕

1.〔动连用〕合う …… 1
2. 敢えて…ない …… 1
3.〔动过去；体言の〕挙句（の果て（に）） …… 1
4. 恰も〔动连体；体言の〕ようだ …… 2
5.〔体言（数词）〕当り …… 2
6.〔动过去；体言の〕あと（で、に） …… 2
7. 強ち…ない …… 3
8. あまり…ない …… 3
9. 余りの〔体言〕に …… 4
10. 危うく〔动连体〕ところだった …… 4
11.〔体言は〕ありえない …… 4
12. 或は〔动、形终止；形动词干；体言〕かも知れない …… 4
13.〔形连用；体言は〕あるまい …… 5

〔い〕

14.〔动连体；体言〕以外に…ない …… 5
15.〔动连体〕以外にない …… 6
16.〔动连体；体言〕以外の何物でもない …… 6
17. 如何に〔用未然〕うと（も） …… 6
18. 如何に〔动、形连用；形动词干；体言〕ても …… 7
19. 如何にも〔动连用；形、形动词干〕そうだ …… 7



PDG www.tienghoa.net.vn

20. 〔体言〕如何にかかっている ………………………… 8
21. いくら〔动、形连用；形动词干；体言〕ても ………… 8
22. いくら〔动过去〕ところで ………………………… 9
23. いざ〔动未然〕うとすると …………………………10
24. 聊かも…ない …………………………………………10
25. 〔动连体〕以上(は)……………………………………10
26. 一日として〔用连体〕日はない ………………………11
27. 一向(に)…ない ………………………………………11
28. 一体〔用终止(の)〕か …………………………………12
29. 一旦〔动过去〕以上(は)………………………………12
30. 一旦〔动连用〕たら ……………………………………12
31. 〔动连体〕一方 …………………………………………12
32. 〔动连体〕一方だ ………………………………………13
33. 一方では…，他方では …………………………………13
34. 未だかつて…ない ……………………………………14
35. 未だ(に)…ない ………………………………………14
36. 今にも〔动连用〕そうだ ………………………………14
37. 〔动连用て；体言〕以来 …………………………………14
38. 言わば…だ ……………………………………………15
39. 況や…に於ておや(だ) …………………………………15

〔う〕

40. 〔动过去；体言の〕上(で) ……………………………15
41. 〔动连体；体言の〕上で(は) …………………………16
42. 〔动过去〕上は …………………………………………16
43. 〔用连体；体言の〕上に …………………………………17
44. 〔用未然〕うが…〔同前〕うが ……………………………17
45. 〔动未然〕うが…〔同一动词(五段终止、其他未然)〕ま



PDG
www.tienghoa.net.vn

いが ……17
46.〔用连体;体言の〕内に ……18
47.〔动未然〕うではないか ……18
48.〔表示不定的词〕…〔动未然〕うと(も) ……18
49.〔动未然〕うと思う ……19
50.〔动未然〕うと思えば ……19
51.〔动未然〕うと思ったら ……19
52.〔动未然〕うとしたら ……19
53.〔动未然〕うとしても〔同一动词可能式〕ない ……20
54.〔动未然〕うと(も)しない ……20
55.〔动未然〕うとする ……20
56.〔动未然〕うとするところへ ……21
57.〔动未然〕うとすれば ……21
58.〔动未然〕うともしなければ…〔同前〕うともしない ……22
59.〔动未然〕うにも〔同一动词可能式〕ない ……22
60.〔动未然〕うものなら ……22
61.〔动连用〕得る ……23
62.〔动连用〕得るか否か ……23

〔お〕

63.おいそれと(は)…ない ……23
64.〔体言(数词)〕置いて ……24
65.〔动过去;体言の〕お蔭で ……24
66.〔体言(数词)〕置き(に) ……24
67.お〔动连用〕(になって)ください ……25
68.お〔动连用〕(いた)します ……25
69.恐らく…だろう ……25
70.〔动连体;体言の〕虞れがある ……26



PDG
www.tienghoa.net.vn

71. お〔动连用〕になる ……26
72. 〔动过去〕覚えがない ……26
73. 〔用连体〕思いがする ……27
74. 〔体言の〕及ぶところではない ……27
75. 〔体言は〕おろか〔体言〕も ……27

〔か〕

76. 〔动终止；体言〕か或は ……28
77. 〔用终止〕…か否か ……28
78. 〔动、形终止；形动词干；体言〕か〔同前〕か ……28
79. 〔动终止；体言〕か(それとも)〔同前〕か(そ)のどちらかである ……29
80. 〔动连体〕限り ……29
81. 〔体言(表示时间、范围)〕限りだ ……29
82. 〔动连体〕限りでは ……30
83. 〔动连用〕かける ……30
84. 〔动、形终止；形动词干；体言〕か知ら ……30
85. 〔体言〕がする ……31
86. 〔动连体の；体言〕が関の山だ ……31
87. 〔动、形终止；形动词干；体言〕かそれとも〔同前〕か ……31
88. 〔动连用〕難い ……32
89. 〔动连用；体言〕かたがた ……32
90. 〔动连体；体言の〕傍 ……33
91. 〔动连用；体言〕がちだ ……33
92. 〔动连用；体言〕がてら(に) ……33
93. 〔动、形终止；形动词干；体言〕かと言えば ……34
94. 〔动、形终止；形动词干；体言〕かどうか ……34
95. 〔动终止〕かどうかにかかっている ……35



PDG
www.tienghoa.net.vn

96. 〔动、形终止；形动词干；体言〕かどうかわからない …………35
97. 〔动、形终止；形动词干；体言〕かと思うと …………35
98. 〔动终止〕か〔同一动未然〕ないうちに …………36
99. 必ずしも…ない …………36
100. 〔动连用〕兼ねない …………37
101. 〔动连用〕兼ねる …………37
102. 〔动终止〕かのように …………37
103. 〔动终止〕が早いか …………38
104. 〔动、形终止；形动词干；体言〕かも知れない …………38
105. 〔动终止〕がよい …………38
106. 〔用终止〕から …………39
107. 〔体言〕から言えば …………39
108. 〔体言〕から言っても〔体言〕から言っても …………40
109. 〔体言〕からきている …………40
110. 〔用终止〕からこそ …………40
111. 〔体言〕からして …………40
112. 〔体言(数词)〕からする …………41
113. 〔体言〕からすれば …………41
114. 〔体言〕からできている …………41
115. 〔用终止〕からと言って…ない …………42
116. 〔体言〕からなっている …………42
117. 〔体言〕からなる〔体言〕 …………43
118. 〔体言〕から〔体言〕に至るまで …………43
119. 〔体言〕から〔体言〕にかけて …………43
120. 〔动终止〕から(に)は …………44
121. 〔体言〕から〔体言〕まで …………44
122. 〔体言〕から見れば …………44
123. 仮に〔用终止；体言〕としたら …………45



www.tienghoa.net.vn
PDG

124. 仮に〔用终止；体言〕としても ……………………………45
125. かり（そめ）にも…てはならない ……………………45
126. 〔形、形动词干〕がる ……………………………………46
127. 〔动、形终止；形动词干〕かわからない ……………46
128. 〔用连体〕代わりに ……………………………………46
129. 〔体言の〕代わりに ……………………………………46

〔き〕

130. 〔体言〕切っての …………………………………………47
131. 〔动过去〕きり…ない …………………………………47
132. 〔体言〕きり…ない ……………………………………48

〔く〕

133. 〔形词干〕くする …………………………………………48
134. 〔用连体；体言の〕くせに ………………………………49
135. 〔形词干〕くなる …………………………………………49
136. 〔用连体〕ぐらいだ ………………………………………49
137. 〔体言〕くらい…〔体言〕はない ………………………50
138. 〔动连体〕くらいなら(むしろ)〔同前〕方がよい ………50

〔け〕

139. 決して…ない ………………………………………………50
140. 〔动连用；形词干〕げに …………………………………51

〔こ〕

141. ご〔サ动词干〕(いた)します ……………………………51
142. 〔体言〕こそ〔动假定〕 …………………………………52
143. 〔用连用；体言〕こそ〔用终止〕が ……………………52

144.〔用连体〕こと ……53
145.〔用终止〕こと（よ） ……53
146.〔动连体（现在式）〕ことが（も）ある ……53
147.〔动过去〕ことがある ……54
148.〔动连体〕ことが多い ……54
149.〔动连体〕ことができる ……54
150.〔动连体〕ことが望ましい ……55
151.〔动连体〕ことがわかる ……55
152.〔动连体（が）；体言の〕如く ……55
153.〔动连体〕ことだ ……55
154.〔用连体〕こととする ……56
155.〔用连体；体言の〕こととて ……56
156.〔动连体〕ことなく ……56
157.〔用连体〕ことに（は） ……57
158.〔动连体；体言〕毎に ……57
159.〔动连体〕ことにしている ……57
160.〔动连体（现在式）〕ことにする ……58
161.〔动过去〕ことにする ……58
162.〔动连体〕ことになった ……58
163.〔动连体〕ことになっている ……59
164.〔动连体〕ことになる ……59
165. ことによると〔动终止；体言〕かも知れない ……59
166.〔用连体〕ことは〔同一用言终止〕が ……60
167.〔动连体（现在式）〕ことはない ……60
168.〔动连用て（から）；体言（数词）〕このかた ……60
169. これ以上…ない ……61



PDG
www.tienghoa.net.vn

## 〔さ〕


170. 〔动连体；体言の〕際に ……61
171. 〔形连用；体言〕さえあれば ……61
172. 〔动连用〕さえすれば ……62
173. 〔体言〕さえ（も）…ない ……62
174. 〔形连用；体言〕さえなければ ……62
175. 〔体言〕さえ〔用假定〕ば ……63
176. さして…ない ……63
177. さすがに〔用连体；体言〕だけあって ……63
178. さすがの〔体言〕も ……63
179. さぞ（かし）…だろう ……64
180. さっぱり…ない ……64
181. 〔体言は〕さておき ……64
182. さながら〔体言の〕ようだ ……65
183. さほど…ない ……65
184. さまで…ない ……66
185. さも〔形、形动词干〕そうだ ……66
186. 更に…ない ……66
187. さりとて…ない ……67
188. 〔动未然〕ざるを得ない ……67


## 〔し〕


189. 強いて…ない ……67
190. 〔体言〕しか…ない ……68
191. 〔动连体；体言〕しかない ……68
192. 〔用终止〕し〔同前〕し ……69
193. 〔动连用〕次第 ……69




PDG
www.tienghoa.net.vn

194. 〔体 言〕次第だ ……69
195. 〔体言(表示时间)；副词〕したら ……69
196. 〔体言(表示时间)；副词〕して(から) ……70
197. 〔动连用〕しな(に) ……70
198. 〔动过去〕瞬間(に) ……70

〔す〕

199. 〔动过去；体言の〕末(に) ……71
200. 〔动连用；形、形动词干〕過ぎる ……71
201. 少しも…ない ……72
202. 〔动未然〕ずして ……72
203. 〔体言(数词)；副词〕ずつ ……72
204. 〔动未然〕ずに ……73
205. 〔动未然〕ずに(は)いられない ……73
206. 〔动未然〕ずにいられようか ……73
207. 〔动未然〕ずにいる ……74
208. 〔动未然〕ずにはおかない ……74
209. 〔动连体〕すべがない ……74
210. 〔体言(表示时间)；副词〕すると ……75
211. 〔サ动词干〕(すれば)するほど ……75
212. すんでのことに〔动连体〕ところだった ……75

〔せ〕

213. 〔用连体；体言の〕せいか ……76
214. せっかく〔动过去〕のに ……76
215. 絶対に…ない ……76
216. 是非(とも)〔动连用〕たい ……76
217. せめて〔动连用〕たい ……77



PDG
www.tienghoa.net.vn

218. 全然…ない ……77

〔そ〕

219. 〔动连用；形、形动词干〕そうだ ……78
220. 〔用终止〕そうだ ……78
221. 〔动连用〕そうで〔同一动未然〕ない ……78
222. そう…ない ……78
223. 〔动连用〕そうな気がする ……79
224. 〔形、形动词干〕そうに見える ……79
225. 〔动连用〕そうもない ……80
226. 〔动连用〕損なう ……80
227. 〔体言〕そのもの（だ） ……80
228. それほど…ない ……81
229. そんなに…ない ……81

〔た〕

230. 〔动连用〕たい ……82
231. 大して…ない ……82
232. 〔动连用〕たいと思う ……83
233. 〔动连用〕たいものだ ……83
234. 絶えて…ない ……83
235. 〔动连用〕たがる ……83
236. 〔动连用〕たくても〔同一动词可能式〕ない ……84
237. 〔动连用〕たくなければ ……84
238. 〔动可能式〕だけ〔同一动词〕 ……84
239. 〔用连体；体言〕だけあって ……85
240. 〔体言〕だけしか…ない ……85
241. 〔动连体；体言〕だけだ ……86

242. 〔用连体；体言〕だけでなく ……………………………………86
243. 〔用连体；体言〕だけでも ……………………………………86
244. 〔用连体；体言〕だけでよい ……………………………………86
245. 〔用连体〕だけの〔体言〕 ……………………………………86
246. 〔动过去〕だけのことはある……………………………………87
247. 〔动连用〕たければ ……………………………………87
248. 〔动连用〕出す ……………………………………87
249. （表示不定的词）だって ……………………………………88
250. 〔体言〕だって〔体言〕だって ……………………………………88
251. だって〔用终止〕もの ……………………………………88
252. 〔体言〕だと ……………………………………89
253. たとえ〔用未然〕うとも ……………………………………89
254. たとえ〔动、形连用；形动词干；体言〕ても ……………………………………90
255. たとえ〔用终止〕としても ……………………………………90
256. 〔动、形终止；形动词干；体言〕だの〔同前〕だの（と） ……………91
257. 〔动连体；体言の〕度に ……………………………………91
258. 分多…だろう ……………………………………91
259. 〔动连用〕給え ……………………………………92
260. 〔用连体；体言の〕為（に） ……………………………………92
261. 〔动连体；体言の〕為（に） ……………………………………92
262. 〔动过去〕ためしがない ……………………………………93
263. 〔动连体；体言の〕ためであって〔同前〕ためではない ……………93
264. 〔动连体〕ためには ……………………………………93
265. 〔动连用〕給うな ……………………………………94
266. 〔用连用〕たら（ば） ……………………………………94
267. 〔动连用〕たらいい ……………………………………95
268. 〔动连用〕たらいい（だろう）か ……………………………………95
269. 〔动连用〕たらいいかわからない ……………………………………95



www.tienghoa.net.vn

270. 〔动连用〕たらいいのに ……………………………………95
271. 〔体言〕だらけだ ……………………………………………96
272. 〔体言（表示时间）〕足らずで …………………………96
273. 〔体言（表示时间）〕足らずの間に ……………………97
274. 〔动连用〕たらどうか ………………………………………97
275. 〔用连用〕たり〔同前〕たりする …………………………97
276. 〔体言〕たる〔体言〕 …………………………………………98
277. 誰一人（として）〔动连体〕ものはない ……………98
278. 〔用连用〕たろう ………………………………………………98
279. 〔动、形终止；形动词干；体言〕だろう ………………99
280. 単に〔用连体；体言〕だけではない …………………99

〔ち〕

281. ちっとも…ない ………………………………………………100
282. 〔体言〕中 ………………………………………………………100
283. ちょうど〔动连体；体言の〕最中だ ……………………101
284. ちょうど〔动连体；体言の〕ようだ ……………………101
285. ちょっと…ない ………………………………………………101

〔つ〕

286. 〔动过去；体言の〕ついでに ………………………………102
287. 〔动连用〕っこない …………………………………………102
288. 〔动连用〕つつ（も） ………………………………………103
289. 〔动连用〕つつある …………………………………………103
290. 〔动连体〕積りだ ……………………………………………104
291. 〔动过去〕積りだ ……………………………………………104
292. 〔动连用〕づらい ……………………………………………104

〔て〕


293.〔动连用〕てあげる ………………………… 105
294.〔动连体の;体言〕であって〔同前〕ではない ………… 105
295.〔形动词干;体言〕であってはならない ………… 105
296.〔形动词干;体言〕であっても ………………… 106
297.〔形动词干;体言〕であり〔同前〕である ………… 106
298.〔体言〕でありながら ………………………… 106
299.〔动连用〕てある ………………………………… 106
300.〔形动词干;体言〕である ……………………… 107
301.〔体言〕である〔体言〕 ………………………… 107
302.〔体言〕である以上 ……………………………… 107
303.〔体言〕である限り ……………………………… 108
304.〔形动词干;体言〕で(あれば)あるほど ………… 108
305.〔体言〕であれ〔体言〕であれ ………………… 108
306.〔动终止〕であろう ……………………………… 108
307.〔表示不定的词+体言〕であろうと(も) ………… 109
308.〔体言〕であろうと〔体言〕であろうと ………… 109
309.〔动连用〕ていい ………………………………… 110
310.〔动连用〕ていいかわからない ………………… 110
311.〔动连用〕て行く ………………………………… 110
312.〔动连用〕ていた ………………………………… 111
313.〔动连用〕ていない ……………………………… 111
314.〔动连用〕て(は)いられない …………………… 111
315.〔动连用〕ている ………………………………… 112
316.〔形动词干〕でいる ……………………………… 112
317.〔动连用〕ているうちに ………………………… 112
318.〔动连用〕ている最中だ ………………………… 113




PDG
www.tienghoa.net.vn

319. 〔动连用〕ているではないか …… 113
320. 〔动连用〕ているところだ …… 113
321. 〔动连用〕ているところへ …… 114
322. 〔动连用〕て置く …… 114
323. 〔动、形连用〕て(は)かなわない …… 114
324. 〔动连用〕てから …… 115
325. 〔动连用〕てからでなければ…ない …… 115
326. 〔动连用〕てからというもの …… 116
327. 〔动连用〕てからにする …… 116
328. 〔动连用〕てから〔动连体〕まで …… 116
329. 〔サ动词干〕出来る …… 116
330. 〔动连用〕てくる …… 117
331. 〔动连用〕てくれ …… 117
332. 〔动连用〕てくれないか …… 118
333. 〔动连用〕てくれる …… 118
334. 〔动连用〕てこそ(はじめて) …… 118
335. 〔体言〕でさえ(も) …… 119
336. 〔体言〕でさえある …… 119
337. 〔形动词干；体言〕でさえあれば …… 119
338. 〔体言〕でしかありえない …… 120
339. 〔动、形连用；形动词干〕て仕方がない …… 120
340. 〔体言〕でしかない …… 121
341. 〔动连用〕てしまう …… 121
342. 〔动、形连用；形动词干〕てたまらない …… 121
343. 〔动连用〕て頂戴 …… 122
344. 〔形动词干；体言〕で(は)ない …… 122
345. 〔体言〕でない限り …… 122
346. 〔用连体の；体言〕で(は)なく〔同前〕である …… 123



PDG
www.tienghoa.net.vn

347. 〔体言〕でなくてなんであろう（か） …………………… 123
348. 〔形动词干；体言〕でなければ …………………… 123
349. 〔动连体の；体言〕でなければ〔同前〕だ …………………… 124
350. 〔形动词干；体言〕でなければならない …………………… 124
351. 〔体言〕で(は)なしに〔体言〕である …………………… 124
352. 〔动、形连用；形动词干〕てならない …………………… 125
353. 〔动连用〕てのみ（はじめて） …………………… 125
354. 〔动、形连用；形动词干〕ては …………………… 125
355. 〔动连体の；体言〕ではあるまい …………………… 126
356. 〔体言〕ではあるまいし …………………… 127
357. 〔动连用〕てはいけない …………………… 127
358. 〔动连用〕てばかりいる …………………… 127
359. 〔动连用〕てはじめて …………………… 127
360. 〔动连用〕てはたまらない …………………… 128
361. 〔动连用〕ては駄目だ …………………… 128
362. 〔动连用〕ては〔同前〕ては …………………… 129
363. 〔动、形终止；形动词干；体言〕ではないか …………………… 129
364. 〔用连体の；体言〕ではないかと思う …………………… 129
365. 〔动连体(の)；形动词干；体言〕ではなかろうか …………………… 130
366. 〔动连用〕てはならない …………………… 130
367. 〔动连用〕て欲しい …………………… 130
368. 〔动连用〕て見せる …………………… 131
369. 〔动连用〕てみる …………………… 131
370. 〔动、形连用；形动词干〕ても …………………… 131
371. 〔体言〕でもあれば〔体言〕でもある …………………… 132
372. 〔动、形连用；形动词干；体言〕てもいい …………………… 132
373. 〔动、形连用；形动词干；体言〕てもいいし〔同前〕てもいい …………………… 132



PDG
www.tienghoa.net.vn

374. 〔动、形连用；形动词干；体言〕ても構わない …………… 133
375. 〔动连用〕ても駄目だ …………… 133
376. 〔体言〕でもって …………… 133
377. 〔动、形连用〕ても〔同前〕ても …………… 134
378. 〔体言〕でも〔体言〕でも …………… 134
379. 〔体言〕でもなければ〔体言〕でもない …………… 135
380. 〔动连用〕ても始まらない …………… 135
381. 〔动连用〕てもらいたい …………… 135
382. 〔动连用〕てもらう …………… 135
383. 〔动连用〕てやまない …………… 137
384. 〔动连用〕てやる …………… 137

〔と〕

385. 〔用终止〕と …………… 137
386. 〔体言〕と相俟って …………… 137
387. 〔体言〕とあって …………… 138
388. 〔动终止；体言〕とある …………… 138
389. 〔体言〕とあれば …………… 138
390. 〔动终止〕といい …………… 139
391. 〔体言〕と言い〔体言〕と言い …………… 139
392. 〔用终止；体言〕という〔体言〕 …………… 139
393. 〔用终止〕という（ことだ；話だ） …………… 140
394. 〔用终止〕ということではない …………… 140
395. 〔体言〕と言うと …………… 141
396. というのは〔用终止〕からだ …………… 141
397. 〔体言〕という〔同一体言〕は …………… 141
398. 〔动终止〕というほど（のこと）ではない …………… 142
399. 〔体言（数词）〕というもの（は） …………… 142



www.tienghoa.net.vn

400.〔体言〕というよりも …… 142
401.〔用終止〕というわけではない …… 143
402.〔动、形终止；形动词干；体言〕と雖も …… 143
403.〔用终止〕と言えば〔同一词〕し …… 144
404.〔动终止〕と（も）言える …… 144
405.〔用终止〕といえるだろうか …… 144
406.〔用终止；体言〕と言おうか〔同前〕と言おうか …… 144
407.〔动终止〕といけないから …… 145
408.〔动终止；体言〕といった（ような）〔体言〕 …… 145
409.〔动终止；体言〕といった具合だ …… 145
410.〔形终止；体言〕と言ったらない …… 146
411.〔用终止；体言〕と言っても …… 146
412.〔用终止；体言〕と言っても言い過ぎではない …… 147
413.〔用终止；体言〕と言って（も）よい …… 147
414.〔体言〕と言わず〔体言〕と言わず …… 147
415.〔用终止；体言〕と言われている …… 148
416. どうして〔动、形终止；形动词干〕かと言うと
〔用终止〕からだ …… 148
417. どうして〔动连体；体言〕（ことが）できるだろうか …… 149
418. どうしても…ない …… 149
419. どうしても〔动未然〕なければならない …… 149
420. どうして〔动可能式〕ものか …… 150
421. どうせ〔动终止〕なら …… 150
422. とうてい…ない …… 150
423. どうも…ない …… 151
424. どうも〔动、形终止；形动词干；体言〕らしい …… 151
425. どうやら〔动、形终止；形动词干；体言〕らしい …… 151
426.〔用终止〕と思う …… 151



www.tienghoa.net.vn

427. 〔动过去〕と思うと …… 152
428. 〔用终止;体言〕と思われている …… 152
429. 〔动连体;体言(の)〕通り(に) …… 155
430. 〔动终止;体言〕とか言う(話だ) …… 153
431. 〔用终止;体言〕とか〔同前〕とか …… 153
432. 〔体言〕と変わらない …… 154
433. 〔体言〕ときたら …… 154
434. 〔用终止;体言〕ときている …… 154
435. 〔用终止;体言〕と決めている …… 155
436. 〔动过去〕ところ(が) …… 155
437. 〔用连体;体言〕どころか …… 155
438. 〔用连体〕ところだ …… 156
439. (表示不定的词)〔动过去〕ところで …… 156
440. 〔动连体〕ところでは …… 157
441. 〔动连体;体言〕どころではない …… 157
442. 〔动连体〕ところとなる …… 158
443. 〔动连体〕ところによれば …… 158
444. 〔用连体〕ところを …… 158
445. 〔动终止;体言〕とされている …… 159
446. 〔用终止;体言〕としか思われない …… 159
447. 〔体言〕として …… 159
448. 〔体言〕としては …… 159
449. 〔用终止〕としても …… 160
450. 〔体言〕としても …… 160
451. 〔动终止〕とすぐ …… 160
452. 〔用终止;体言〕とする …… 161
453. 〔用终止;体言〕とすれば …… 161
454. 〔动过去〕とたんに …… 161



PDG
www.tienghoa.net.vn

455. 〔体言〕と（は）違う …………………………………………… 162
456. どちらかと言うと〔用连体〕方だ。 ………………………… 162
457. 〔动终止〕とて…ない …………………………………………… 162
458. 〔动终止〕とでもいうのだろうか ……………………………… 162
459. とても…ない ……………………………………………………… 162
460. 〔动终止〕と同時に ……………………………………………… 163
461. 〔用终止；体言〕と共に ………………………………………… 163
462. 〔体言（表示不定的词）〕となく ……………………………… 164
463. 〔体言〕となく〔体言〕となく ………………………………… 164
464. 〔体言〕となる …………………………………………………… 164
465. 〔动终止；体言〕と（も）なると ……………………………… 165
466. 〔动终止〕とのことだ …………………………………………… 165
467. どの〔体言〕も …………………………………………………… 165
468. 〔体言〕とは ……………………………………………………… 165
469. 〔用终止〕とは言うものの……………………………………… 166
470. 〔用终止；体言〕とは言え……………………………………… 166
471. 〔用终止；体言〕とは言えない ………………………………… 166
472. 〔用终止；体言〕とは言っても ………………………………… 167
473. 〔用终止、未然〕（う）とは思わなかった …………………… 167
474. 〔用终止〕とは限らない ………………………………………… 167
475. 〔用终止；体言〕と（言わん）ばかり（に） ………………… 168
476. 〔用终止；体言〕とばかり思っている ………………………… 168
477. 〔体言〕とは比べものにならない ……………………………… 168
478. 〔动终止；体言〕と（いうの）は〔体言（の）〕（こと）である…… 169
479. 〔用终止；体言〕とまで（は）行かないが …………………… 169
480. 〔用终止；体言〕と見える ……………………………………… 169
481. 〔用终止；体言〕と見てよい …………………………………… 170
482. 〔体言〕とみなす ………………………………………………… 170



PDG
www.tienghoa.net.vn

483. 〔用终止;体言〕と見られている ……………………… 170
484. 〔用终止;体言〕と見る ……………………… 170
485. 〔用终止〕とも ……………………… 171
486. 〔体言は〕ともかく(として) ……………………… 171
487. 〔动假定〕ども〔同一动词假定〕ども ……………………… 171
488. 〔用终止;体言〕とも〔同前〕とも言わない ……………………… 172
489. 〔动终止〕ともなく ……………………… 172
490. 〔表示不定的词＋助词〕ともなく……………………… 172
491. どれだけ〔动、形终止〕かわからない ……………………… 172
492. 〔体言〕と〔体言〕を共にする ……………………… 173
493. とんと…ない ……………………… 173
494. どんな〔体言〕でも ……………………… 173
495. どんなに〔用终止(こと)〕だろう ……………………… 173
496. どんなに〔动、形连用;形动词干〕ても ……………………… 174

〔な〕

497. 〔动未然〕ない内に ……………………… 174
498. 〔动未然〕ない限り…ない ……………………… 175
499. 〔动未然〕ないことには…ない ……………………… 175
500. 〔动未然〕ないことはない ……………………… 175
501. 〔动未然〕ない積りだ ……………………… 176
502. 〔动未然〕ないで ……………………… 176
503. 〔动未然〕ないで(は)いられない ……………………… 176
504. 〔动未然〕ないでいられようか ……………………… 176
505. 〔动未然〕ないでいる ……………………… 177
506. 〔动未然〕ないでくれ ……………………… 177
507. 〔动未然〕ないですむ ……………………… 177
508. 〔动未然〕ないといったら〔同一动词〕ない ……………………… 178



www.tienghoa.net.vn

509. 〔动未然〕ないとは限らない …………………………… 178
510. 〔动未然〕ないばかりか …………………………………… 178
511. 〔动未然〕ないはずはない ………………………………… 178
512. 〔动未然〕ないまでも ……………………………………… 179
513. 〔动未然〕ないよう(に) ………………………………… 179
514. 〔动未然〕ないようにしてくれ ………………………… 179
515. 〔动未然;体言が〕ないわけでは(も)ない ……………… 180
516. 〔动未然〕ないわけにはいかない ……………………… 180
517. 〔动连体;体言の〕なかで ………………………………… 180
518. なかなか…ない ……………………………………………… 181
519. 〔动连用〕ながら …………………………………………… 181
520. 〔动连用;形终止;形动词干;体言〕ながら(も) ……… 181
521. 〔体言〕なくしては…ない ………………………………… 182
522. 〔动未然;体言が〕なくて(も)済む …………………… 182
523. 〔动未然;体言が〕なくては駄目だ ……………………… 183
524. 〔动未然;体言が〕なくてはならない …………………… 183
525. 〔动未然;形、形动连用;体言が〕なくても …………… 184
526. 〔动未然;形、形动连用;体言が〕なくてもいい ……… 184
527. 〔动未然;形、形动连用;体言が〕なくてもかまわない …… 184
528. 〔动未然;形、形动连用;体言が〕なければ …………… 185
529. 〔动未然〕なければこそ ………………………………… 185
530. 〔动未然;体言が〕なければならない …………………… 185
531. 〔动未然〕なければならなくなった …………………… 186
532. 〔动连用〕なさい …………………………………………… 186
533. 〔动连用〕なさるな ………………………………………… 187
534. 〔体言〕なしに ……………………………………………… 187
535. 〔体言〕なしには…ない …………………………………… 188
536. なぜかというと〔用终止〕からだ ……………………… 188



PDG
www.tienghoa.net.vn

537. 何しろ〔体言〕だから …… 188
538. 何ひとつ…ない …… 189
539. 何も〔动连体〕ことはない …… 189
540. なにも〔用终止〕というのではない …… 189
541. 〔动、形终止；形动词干；体言〕なら(ば) …… 189
542. 〔体言〕なら(ば)いざ知らず …… 190
543. 〔体言〕ならでは …… 190
544. 〔动终止〕なり …… 191
545. (せめて)〔体言〕(だけ)なりと(も) …… 191
546. 〔动过去〕なり…ない …… 191
547. 〔用终止；体言〕なり〔同前〕なり …… 192
548. 〔体言〕なる(もの) …… 192
549. なんで〔动未然〕う(か) …… 193
550. 何とかして〔动连用〕たいと思う …… 193
551. なんと〔用连体；体言〕(こと)だろう …… 193
552. なんと〔动、形终止；形动词干；体言〕ではないか …… 194
553. 何〔体言(表示不定的词)〕とも知れない …… 194
554. 何ら…ない …… 194

〔に〕

555. 〔动连用〕に〔同一动词〕 …… 195
556. 〔动连体；(动词性)体言〕に値する(ものがある) …… 195
557. 〔动连体；体言〕に当って …… 195
558. 〔动连体〕に(は)当らない …… 196
559. 〔体言〕に非ずして〔体言〕である …… 196
560. 〔体言〕にいい …… 196
561. 〔动连用；体言〕に行く …… 197
562. 〔体言〕に至って(は) …… 197



PDG
www.tienghoa.net.vn

563. 〔体言〕に至るまで …… 197
564. 〔体言〕に言わせると …… 197
565. 〔体言〕に於て …… 198
566. 〔体言〕に於ても〔体言〕に於ても …… 198
567. 〔体言〕に応じて …… 198
568. 〔体言〕に負うところが大きい …… 199
569. 〔体言〕に置かれている …… 199
570. 〔体言〕に於ける …… 199
571. 〔体言〕に劣らず …… 200
572. 〔体言〕に及ばない …… 200
573. 〔体言〕にかかっている …… 200
574. 〔用连体；体言〕に拘らず …… 200
575. 〔体言〕にかかわる …… 201
576. 〔体言〕に限って …… 201
577. 〔体言〕に限らず …… 201
578. 〔体言〕(だけ)に限られたことではない …… 201
579. 〔体言〕(だけ)に限られている …… 202
580. 〔动连体；体言〕に限る …… 202
581. 〔体言〕にかけては …… 202
582. 〔体言〕に(は)敵わない …… 203
583. 〔体言〕にかわって …… 203
584. 〔体言〕に関して(は) …… 203
585. 〔体言〕に関する …… 204
586. 〔用连体；体言〕に決まっている …… 204
587. 〔动连用〕にくい …… 204
588. 〔动连用；体言〕に来る …… 205
589. 〔动连体(の)；体言〕に越したことはない …… 205
590. 〔体言〕に応えて …… 205



www.tienghoa.net.vn

591. 〔体言〕に際して …………………………………………… 206
592. 〔动连体；体言〕に従って …………………………………… 206
593. 〔动连体；体言〕にしたところで ……………………………… 207
594. 〔体言〕にしたら ……………………………………………… 207
595. 〔形动词干；体言〕にして …………………………………… 207
596. 〔动连体；体言〕にしては …………………………………… 208
597. 〔体言〕にしてみれば ………………………………………… 208
598. (表示不定的词)〔用连体；体言〕にしても ………………… 208
599. 〔体言〕にしても〔体言〕にしても ………………………… 209
600. 〔动、形连体；形动词干；体言〕にしろ〔同前〕にしろ ……… 210
601. 〔动连体；体言〕に過ぎない ………………………………… 210
602. 〔体言〕に〔动未然〕せる …………………………………… 211
603. 〔动、形连体；形动词干；体言〕に相違ない ………………… 211
604. 〔体言〕に沿って ……………………………………………… 211
605. 〔体言〕に対し(て)(は) …………………………………… 212
606. 〔体言〕に対する ……………………………………………… 212
607. 〔动连体〕に足りない ………………………………………… 212
608. 〔动、形连体；形动词干；体言〕に違いない ………………… 213
609. 〔动连体；体言〕(こと)に長じる …………………………… 213
610. 〔体言〕について(は) ……………………………………… 213
611. 〔体言〕について言えば ……………………………………… 214
612. 〔体言〕につき ………………………………………………… 214
613. 〔用连体；体言〕につけ〔同前〕につけ …………………… 214
614. 〔动连体；体言〕につれて …………………………………… 215
615. 〔体言〕に照らして …………………………………………… 215
616. 〔体言〕にとって(は) ……………………………………… 215
617. 〔体言〕に取って代わる ……………………………………… 216
618. 二度と…ない ………………………………………………… 216



PDG
www.tienghoa.net.vn

619. 〔动连体;体言〕(だけ)に止まらず …… 216
620. 〔体言〕に伴って …… 217
621. 〔形动词干;体言〕になる …… 217
622. 〔体言〕に(も)なると …… 217
623. 〔动连体〕には …… 218
624. 〔动连体;体言〕には及ばない …… 218
625. 〔用连体〕には〔同一用言终止〕が …… 218
626. 〔体言〕(の名)に恥じない …… 219
627. 〔动连体〕には〔动未然〕なければならない …… 219
628. 〔动连体〕には〔动假定〕ばいいか …… 219
629. 〔体言〕に反して …… 220
630. 〔动连体;体言〕に等しい …… 220
631. 〔体言〕に外ならない …… 220
632. 〔形动词干;体言〕に見える …… 220
633. 〔用连体;体言〕にも拘らず …… 221
634. 〔体言〕に基づいて …… 221
635. 〔体言〕にも〔体言〕にも …… 222
636. 〔动、形连体;体言〕にもほどがある …… 222
637. 〔动连体;体言〕(こと)によって …… 222
638. 〔体言〕によっては …… 223
639. 〔体言〕によって〔动未然〕れる …… 223
640. 〔体言〕によって決まる(ものである) …… 224
641. 〔动连体;体言〕(こと)によってのみ …… 224
642. (表示不定的词)〔体言〕によらず …… 224
643. 〔体言〕による〔体言〕 …… 225
644. 〔动连体;体言〕(こと)による(ものである) …… 225
645. 〔体言〕によると …… 226
646. 〔体言〕によるところが大きい …… 226



www.tienghoa.net.vn

647. 〔体言〕に〔动未然〕れる …… 226
648. 〔体言〕にわたって …… 227

〔ね〕

649. 〔动未然〕ねばならない …… 227

〔の〕

650. 〔体言〕のあまり …… 228
651. 〔动连体〕のが当然だ …… 229
652. 〔动连体〕のが普通だ(常だ) …… 229
653. 〔用连体〕のだ …… 229
654. 〔体言〕のためになる …… 230
655. 〔动过去；动连用て；体言（の）〕のち（に） …… 230
656. 〔用连体〕ので …… 230
657. 〔体言〕の点から言えば …… 231
658. 〔用连体〕の〔同一动词未然；形、形动连用〕ないの …… 231
659. 〔用连体〕のに …… 231
660. 〔用连体；体言〕の〔同前〕のと(言って) …… 232
661. 〔用连体〕のは〔同一用言终止〕が …… 233
662. 〔用连体〕のは〔用终止〕からだ …… 233
663. 〔用连体〕のは〔用连体；体言の〕せいだ …… 233
664. 〔用连体〕のは〔用连体；体言の〕ためだ …… 234
665. 〔用连体；体言〕のみか …… 234
666. 〔动连体〕のみだ …… 235
667. 〔用连体；体言〕のみならず …… 235
668. 〔体言〕のみにとどまらず …… 235
669. 〔用连体〕のも当然だ …… 236
670. 〔体言〕のもとで …… 236



www.tienghoa.net.vn

671. 〔动连体〕のも無理はない …… 237
672. 〔动连体；体言〕の已むなきに至った …… 237
673. 〔用连体〕のやら〔同前（与前词意义相反的词）〕のやら…… 237

〔は〕

674. 〔用假定〕ば …… 238
675. 〔动连体〕場合がある …… 238
676. 〔动假定〕ばいい …… 239
677. 〔用假定〕ばいいのに …… 239
678. 〔用连体；体言〕ばかり …… 239
679. 〔用连体；体言〕ばかりか …… 240
680. 〔动连体〕ばかりだ …… 240
681. 〔动过去〕ばかりだ …… 241
682. 〔用连体；体言〕ばかりでなく …… 241
683. 〔动过去〕ばかりに …… 242
684. 〔动连体〕ばかりになっている …… 242
685. 〔动连体〕ばかりのところへ …… 242
686. 〔用假定〕ばこそ〔动连体〕のだ …… 243
687. 〔体言〕は〔动连体〕ことである …… 243
688. 〔动连用〕はしない …… 243
689. 〔动连用〕はしないかと（思って） …… 243
690. 〔动连用〕はじめる …… 244
691. 〔用连体〕筈がない …… 244
692. 〔用连体〕筈だ …… 244
693. 〔动过去〕はずみで …… 245
694. 〔用假定〕ば〔同一用言连体〕だけ …… 245
695. 〔动连体；体言の〕働きをする …… 246
696. 〔动过去；体言の〕果て（に） …… 246



www.tienghoa.net.vn

697. 〔体言〕はと言うと ………………………… 246
698. 〔体言〕は〔动连体；体言〕(こと)にある ………………………… 247
699. 〔用假定〕ば〔同一用言连体〕ほど ………………………… 247

〔ひ〕

700. ひた〔动连用〕に〔同一动词〕 ………………………… 247
701. 〔动连体；体言の〕必要がある ………………………… 243
702. ひとたび〔动假定〕ば ………………………… 248
703. 一つとして〔用连体〕ものはない ………………………… 249
704. 〔体言〕一つ…ない ………………………… 249
705. 一つには〔句〕二つには ………………………… 249
706. ひとり〔体言〕だけでなく ………………………… 249
707. ひとりとして〔用连体〕ものはない ………………………… 250
708. 〔动过去〕ひょうしに ………………………… 250
709. ひょっとすると〔动终止；体言〕かも知れない ………………………… 250

〔へ〕

710. 〔动终止〕べからず ………………………… 251
711. 〔动终止〕べきである ………………………… 251
712. 〔动终止〕べく ………………………… 252
713. 〔动终止〕べくもない ………………………… 252
714. 〔体言は〕別として（も） ………………………… 252
715. 別に…ない ………………………… 253
716. 〔体言〕へ〔同一体言〕へと ………………………… 253

〔ほ〕

717. 〔用连体〕方がいい ………………………… 254
718. 〔用连体〕方だ ………………………… 254




www.tienghoa.net.vn

719. 〔动连体；体言の〕ほか(は；に) …………………………… 254
720. 〔动连体〕ほか(に)仕方がない …………………………… 255
721. 〔用连体；体言〕ほか(に)…ない …………………………… 255
722. 〔动连体〕ほか(は)ない …………………………… 255
723. 〔用连体〕ほど …………………………… 256
724. 〔用连体；体言〕ほど…ない …………………………… 256
725. 〔动连体〕ほどのこと(で)はない …………………………… 257

〔ま〕

726. 〔(五段)动终止、(其他)动未然〕まい …………………………… 257
727. 〔(五段)动终止、(其他)动未然〕まいとする …………………………… 257
728. まさか…ない(だろう) …………………………… 258
729. ますます〔形、形动连用〕なる …………………………… 258
730. まだ…(てい)ない …………………………… 258
731. 〔动连体〕までだ …………………………… 259
732. 〔动连体〕までもない …………………………… 259
733. 〔动过去〕まま…ない …………………………… 259
734. 〔动过去；体言の〕ままになっている …………………………… 260
735. まるで…ない …………………………… 260
736. まるで〔动连体；体言(の)〕ようだ …………………………… 260

〔み〕

737. 〔动连体；体言〕みたいだ …………………………… 261
738. 見たところ〔用连体；体言の〕ようだ …………………………… 261

〔め〕

739. めったに…ない …………………………… 262
740. 〔动连体；体言の〕面で(も) …………………………… 262



www.tienghoa.net.vn

〔も〕

741.〔体言〕もあれば〔体言〕もある …………………………… 263
742. もうすこし(のところ)で〔动连体〕ところだった ……… 263
743. もしかすると〔动终止;体言〕かも知れない …………… 263
744. もし(も)〔用连用〕たら ……………………………………… 264
745. もし〔用终止〕としても ……………………………………… 264
746.〔体言〕も〔用终止〕し〔体言〕も …………………………… 265
747.〔体言〕もすれば〔体言〕もする ……………………………… 265
748.〔动连用;体言〕もせず(に) …………………………………… 265
749.〔体言〕もそうであるし〔体言〕もそうである ………… 266
750.〔体言は〕もちろん(のこと) ………………………………… 266
751.〔动连体;体言〕(こと)もできなければ〔同前〕もできない… 266
752.〔动连体;体言〕(こと)もできれば〔同前〕もできる ……… 267
753.〔体言は〕もとより …………………………………………… 267
754.〔体言〕もなければ〔体言〕もない ………………………… 267
755.〔体言(数词)〕もの〔体言〕 ………………………………… 268
756.〔用终止〕もの ………………………………………………… 268
757.〔用连体〕ものか ……………………………………………… 268
758.〔用连体〕ものがある ………………………………………… 269
759.〔用连体〕ものだ ……………………………………………… 269
760.〔动过去〕ものだ ……………………………………………… 269
761.〔用连体〕ものだから ………………………………………… 270
762.〔用连体〕もので ……………………………………………… 270
763.〔动连体〕ものではない ……………………………………… 271
764.〔动连体〕ものなら …………………………………………… 271
765.〔用连体〕ものの ……………………………………………… 272
766.〔用连体〕ものを ……………………………………………… 272



PDG
www.tienghoa.net.vn

767. 〔体言〕も〔用假定〕ば〔体言〕も ······ 272
768. もはや…ではない ······ 273
769. 〔体言〕も〔体言〕も(みな) ······ 273

〔や〕

770. 〔动终止(现在式)〕や(否や) ······ 273
771. 〔动连用〕易い ······ 274
772. 〔用终止;体言〕やら〔同前〕やら(で) ······ 274

〔ゆ〕

773. 〔动连体;体言(の)〕(が)故(に) ······ 274
774. 〔动连体;体言の〕故をもって ······ 275

〔よ〕

775. 〔动连用〕よい ······ 275
776. 〔动连体(现在式)〕よう(に) ······ 275
777. 〔动连用〕ようがない ······ 276
778. 〔用连体;体言の〕ようだ ······ 276
779. 〔用连体〕ような気がする ······ 277
780. 〔动连体〕ようなことはない ······ 277
781. 〔动连体〕ように(と)言う ······ 277
782. 〔动连体〕ようにしろ ······ 278
783. 〔动连体〕ようにする ······ 278
784. 〔动连体〕ようになっている ······ 279
785. 〔动连体〕ようになる ······ 279
786. 〔体言の〕ように見える ······ 279
787. よくも〔动过去〕ものだ ······ 280
788. 〔动连体〕よしもない ······ 280



PDG
www.tienghoa.net.vn

789. よしんば〔动、形连用；形动词干；体言〕ても ………………… 280
790. よもや…まい ………………………………………… 280
791. 〔动连体〕より(ほかに)仕方がない ………………… 281
792. 〔动连体；体言〕より(か；しか；ほか)…ない ………… 281
793. 〔体言〕より〔体言〕の方が ……………………………… 282
794. 〔动连体〕より(むしろ)〔同前〕方がいい ……………… 282
795. 〔动连体〕よりほか(は)ない ………………………… 282
796. 〔动连体〕よりほかに(は)…ない ……………………… 283
797. 〔用连体；体言〕よりも ………………………………… 283

〔ら〕

798. 〔动、形终止；形动词干；体言〕らしい ……………… 284
799. 〔体言〕らしい〔同一体言〕は…ない ………………… 284

〔ろ〕

800. ろくに…ない ………………………………………… 285

〔わ〕

801. 〔用连体〕わけがない ………………………………… 285
802. 〔用连体〕わけだ ……………………………………… 286
803. 〔用连体〕わけではない ……………………………… 286
804. 〔动连体〕わけにはいかない ………………………… 287
805. 〔用连体；体言の〕割(合)に …………………………… 287

〔を〕

806. 〔体言〕をあてにする ………………………………… 288
807. 〔体言〕をあとにして ………………………………… 288
808. 〔体言〕をいいことにして …………………………… 288



PDG
www.tienghoa.net.vn

809. 〔体言〕を措いて(は)…ない …… 289
810. 〔体言〕を冒して …… 289
811. 〔体言〕を(も)顧みず …… 289
812. 〔体言〕を禁じ得ない …… 289
813. 〔体言〕をして〔动未然〕しめる …… 290
814. 〔体言〕を楽しみにする …… 290
815. 〔体言〕を通じて …… 290
816. 〔体言〕を〔体言〕とする …… 291
817. 〔体言〕を問わず …… 291
818. 〔体言〕を〔形动词干；体言〕にする …… 291
819. 〔体言〕を除いて(は) …… 291
820. 〔体言〕をはじめ(として) …… 292
821. 〔体言〕を始めに …… 292
822. 〔体言〕を必要とする …… 292
823. 〔体言〕をふまえて …… 293
824. 〔体言〕を経て …… 293
825. 〔体言〕を前にして …… 293
826. 〔体言〕をめざす …… 294
827. 〔体言〕を以て …… 294
828. 〔体言〕を以てしても …… 294
829. 〔体言〕を以て任じる …… 295
830. 〔体言〕をもとにして …… 295
831. 〔用连体；体言〕(こと)を物語っている …… 295
832. 〔体言〕をものともせず …… 296
833. 〔体言〕を余儀なくされた …… 296

〔ん〕

834. 〔动未然〕んがため(に) …… 296



PDG
www.tienghoa.net.vn

835.〔动未然〕んとする …………………………………………… 297
836.〔动未然〕んばかりに ………………………………………… 297

Học Tiếng Hoa
www.tienghoa.net.vn
PDG
www.tienghoa.net.vn

# 〔あ〕

1. 〔动连用〕**合う**　互相…。

表示彼此互相做同样的动作。常和副词"互いに"相呼应。

①そう拘らずにくつろいで話し合いましょう。/不要那么拘束,随便谈吧。

②お互いに心をくばりあい,いたわりあい,助けあわなければなりません。/要互相关心,互相爱护,互相帮助。

2. **敢えて…ない**　不必…;不见得…;并非…;不一定要…。

表示不必勉强做某种事情。"敢えて"之后常后接"…ことはない"、"…あたらない"、"…およばない"、"…たらない"、"…あるまい"等。多用于书面语。

类义词: 強いて…ない/不一定要…;并不…。心中不想做的事不必硬要去做。

①話したくないことをあえて話すことはない。/不想说的事,不必勉强去说。

②明日の会にはあえて出席するにはおよばない。/明天的会不必参加。

③これくらいのことであえて悲しむこともなかろう。/这么点小事不必悲伤吧。

3. 〔动过去;体言の〕**挙句(の果て(に))**　最后…;…的结果。

表示事情完了之后的结果。多用于后果不好的场合。"あげ



PDG
www.tienghoa.net.vn

くの果て(に)"比"あげく"语气强。多用于书面语。

类义词：…すえ/…之后；最后…(后果不一定不好)。

①いろいろ考えたあげく学校をやめることにした。/多方考虑的结果，决定退学了。

②毎日仕事もしないで遊んだあげくのはてに人の物を盗んだ。/每天游手好闲，到了最后偷了人家的东西。

③長い苦労のあげくとうとう死んでしまった。/长期劳累，最后终于死了。

4. 恰も〔动连体；体言の〕ようだ　好象…似的；仿佛…；恰如…一样；宛如…。

表示比喻。

类义词：まるで…ようだ/简直象…；好象…似的。恰も…みたいだ；さながら…ようだ；ちょうど…ようだ/恰如…；宛如…。

①日ざしが暖かで恰も春のようだ。/阳光温暖，好象春天一般。

②彼ら二人は恰も血をわけた兄弟のようだ。/他俩宛如亲兄弟。

5. 〔体言(数词)〕当り　每…平均…；平均每…。

表示比例，平均。

类义词：…につき/每…；对于…；因为。不能做定语。

①キロあたりの値段はいくらですか。/(每)一公斤多少钱。

②1トン当りのコストは50ドルぐらいになるかも知れない。每(一)吨的成本费也许要五十美元左右。

6. 〔动过去；体言の〕あと(で、に)　…以后；…之后。

表示在前项动作之后，发生后项动作。

PDG
www.tienghoa.net.vn

类义词：…てから/…之后。常见于口语。

…のち(に)/…之后。多用于书面语。

①あのことがあったあと，ずっと体の調子が悪い。/发生那件事之后，身体状况一直不好。

②仕事が終ったあとで散歩をしましょう。/工作做完之后散散步吧。

③夕食のあと何をしますか。/晚饭后干什么呢。

7. 強ち…ない　不一定…；不见得…；未必…。

表示从各种情况来推测，不能无条件地加以认定。多用于书面语。

类义词：必ずしも…ない/不一定…；未必…。表示具备某种条件时，不一定产生一定结果的客观判断。

①強ちそうともかぎらない。/未必是那样。

②これは強ち品物がたくさんあるというだけの意味ではない。/这并不一定只意味着有很多东西(的意思)。

8. あまり…ない　不太…；不大…。

表示程度不怎么样。

类义词：そう…ない；そんなに…ない/不那么…；不怎样…。与本词条相比，程度稍差。

たいして…ない；それほど…ない/并不太…；并不那么…。表示不值得特别一提。

①私はあの人をあまりよく知りません。/我不太熟悉那个人。

①僕らはあまり話もせずに，人気のない砂浜を歩いて行った。/我们连话都不大说，在没有行人的沙滩上走着。



PDG
www.tienghoa.net.vn

9. 余りの〔体言〕に　由于过分…；由于万分…。

表示抑制不住喜怒哀乐等感情以及特殊的身心状态。多用于书面语。

类义词：…のあまり/因过于…；由于过分…。

①あまりの嬉しさに涙が出る。/由于过分高兴而落泪。

②あまりの悔しさに僕は思わず歯ぎしりした。/由于过分痛恨，我不由得咬牙切齿了。

10. 危うく〔动连体〕ところだった　差一点…；险些…；几乎…。

表示差一点就要发生意外的情况。多用于书面语。

类义词：もうすこし（のところ）で…ところだった；すんでのことに(或：すんでのところに)…ところだった/差一点…。口头用语。

①危うく命を失うところだった。/险些丧了命。

②危うく車を並木にぶつけるところだった。/差一点把车撞到路旁树上。

11. 〔体言は〕ありえない　不会有…；不可能（有）…。多用于书面语。

①どうであろうとそんなことはありえない。/不管怎样，那是不可能的事。

②私たち教員にとって時間がありあまるということはありえないことだ。/对我们教师来说，不可能有过多的空闲时间。

12. 或は〔动、形终止；形动词干；体言〕かも知れない　也许…；或许…；说不定…。

表示不大肯定的判断，但其可能性很大。



PDG
www.tienghoa.net.vn

类义词：…かも知れない/也许；说不定。表示假定推量。

ひょっとすると…かも知れない/也许…。用于发生意外情况的场合。

もしかすると…かも知れない/说不定；也许…。根据感觉和不充分的线索、材料进行判断，但其可能性很小。

ことによると…かも知れない/说不定…；也许…。表示由于某种原因和某种情况。

①病状から推して，あるいは癌かも知れない。/根据病情来判断，或许是癌症。

②夜になってあるいは一雨あるかも知れない。/夜间也许会下一场雨。

③それは，或は何げなしに言った言葉かも知れなかった。/那也许是他无意中说出的话。

13.〔形连用；体言は〕あるまい　不会(有)…吧；没有…吧。

表示否定推量，等于"ないだろう"。多用于书面语。

①彼の家のことを彼自身知らないことはあるまい。/他家的事，他自己不会不知道吧。

②品がよくないから，そう高くあるまい。/因为质量不好，不会那么贵吧。

## 〔い〕

14.〔动连体；体言〕以外に…ない　除…以外就没有…。

PDG
www.tienghoa.net.vn

类义词：…ほかに…ない/除…以外就没有…。

①彼女は本を読む以外に趣味がないそうだ。/据说她除读书外，没有别的爱好。

②ここには従業員以外は誰も入ることができません。/这里除工作人员以外，谁都不能进去。

15．〔动连体〕以外にない　只能…；只有…；只好…。

表示排除其它一切。多用于书面语。

类义词：…しかない；…(より)ほか(は)ない/只有…；只好…；只能…。口头用语。

①日曜日だけど，金がないから家にいる以外にない。/虽然是星期天，因为没有钱只好呆在家里。

②この問題に対しては，ただこういう結論をくだす以外にない。/对于这个问题，只能下这样的结论。

16．〔动连体；体言〕以外の何物でもない　只能是…；不是别的，就是…；无非是…；不外乎是…。

表示断定事物是这样，而不是别的什么东西。多用于书面语。

类义词：…にほかならない/不外乎是…；无非是…；就是…。表示并非前述事情以外的事，大多数是前接对事物的叙述。

①彼はおろか者以外の何物でもない。/他完全是个蠢人。

②これは非常にでたらめな概念のごったまぜ以外の何物でもない。/这只能是一堆非常糊涂的概念。

17．如何に〔用未然〕うと(も)　不管怎样…(也)…。

表示不管前项如何，也要进行后项的动作，或者也存在后项的情况。多用于书面语。

www.tienghoa.net.vn

类义词：どんなに…うと(も)；いかに…ても/不管怎样…。多用于书面语。

どんなに…ても；どんなに…たって/不管怎样…。口头用语。

①如何に速度をはやめようと，恐らく今年中には完成できまい。/不管怎样加快速度，恐怕今年内完不成吧。

②如何に急ごうと，一番列車には間にあわないだろう。/不管怎样快走，(也)赶不上头班火车啦吧。

18．如何に〔动、形连用；形动词干；体言〕ても　不管怎样…也…；无论怎样…也…。

逆态接续。表示不管前项的条件、情况如何，而结果不变。“ても”前接形容动词词干、体言时，则用“でも”。五段动词有音便。多用于书面语。

类义词：どんなに…ても/不管怎样…。表示状态的程度。口头用语。

いくら…ても/无论怎么…也…；不管怎么…也…。具有次数、程度的概念，多用于反复多次的同一行动。使用范围广。

①如何に努力しても彼においつくことはできない。/无论如何努力，也赶不上他。

②如何に貧乏でも，そんなことはしたくない。/不管怎么贫困，也不想干那样的事。

19．如何にも〔动连用；形、形动词干〕そうだ　简直象…；的确象…；满象…；象是…。

表示根据客观的、显露在外表上的状态进行推测和判断。多

PDG
www.tienghoa.net.vn

用于书面语。

类义词：如何にも…ようだ/简直象…；满象…。 讲话者的主观的单纯的推测和判断。

さも…そうだ/表示令人感到真实而有意表现的行为，只用于外表的视觉情况。

①如何にもうまそうに食べている。/吃得真香。

②子どもたちはプレゼントをもらって如何にも嬉しそうだ。/孩子们领到礼品象是很高兴似的。

③如何にも大事そうに小さな箱を脇にかかえている。/好象宝贝似地把小盒挟在腋下。

20. 〔体言〕如何にかかっている（或：如何による） 关键在于…如何；要看…如何；取决于…。书面语。

类义词：…によってきまる/决定于…；要看…（如何）。

…かどうかにかかっている/要看是否…。 前接动词终止形。

①事業の成否は今度の計画如何にかかっている。/事业的成败，就看这次的计划了。

②実験がうまくゆくかどうかは準備如何にかかっている。/实验能否顺利进行，关键在于准备如何。

③話合いがまとまるかどうかは相手の出方如何による。/谈判能否达成协议，取决于对方的态度。

21. いくら〔动、形连用；形动词干；体言〕ても（或：たって） 无论怎么…也…；不管怎么…也…；尽管…可是…。

表示无论动作、行为的次数或程度如何，后果总是相反的。常后接否定式或消极的叙述。前接形容动词词干和体言时则用



PDG
www.tienghoa.net.vn

"でも"或"だって"。"だって"纯属口头用语。五段动词有音便。

类义词：どんなに…ても/不管怎样…也…。 表示状态的程度。

いくら…ところで/尽管怎样…；即使…也…。后项为前项的结果，而其结果更趋于坏的状态或不起任何作用。常后接消极的叙述。

如何に…ても/不管怎样…也…。表示状态的程度。多用于书面语。

①いくら小言を言ったって右の耳から左の耳につつぬけだ。/尽管给他提了多少意见，总是当做耳旁风。

②いくら子供だってそんないたずらはあんまりだ。/即使说是个小孩子，那么淘气也太不象话了。

③いくら捜しても見つからない。/怎么找也找不着。

④きょうはいくらのんでもかまわない。/今天喝多少也没有关系。

**22. いくら〔动过去〕ところで** 不管怎样…也…；尽管怎样…也…；即使…也…。

表示后项为前项的结果，而其结果常趋于相反的状态或不起任何作用。常后接消极的叙述。

类义词：どんなに…ても/不管怎样…也…。 表示状态的程度。

いくら…ても/不管怎样…也…。多用于反复多次的同一行动。

①あの人はいくら親切にしてあげたところで，ちっともありがたいとは思わないのだ。/那个人，(你)无论对他怎样恳切相待，他也毫不领情。

②いくら多くの本を買ったところで，読まなければなんにもならない。/即使买了好多书，不看也是白费的。



PDG
www.tienghoa.net.vn

23. いざ〔动未然〕うとすると　一旦要…。

表示鼓起劲来想要做什么，但后续一般是消极的。多用于书面语。

①いざペンをとって書こうとすると，どこから書いていいかわからない。/一旦要拿起笔来写，倒不知从哪儿写起才好。

②いざ歩こうとすると，足が思うままにならない。/一旦要走路，腿就不听使唤了。

24. 聊かも…ない　毫不…；丝毫也没有…。

强调否定。多用于书面语。

类义词：すこしも…ない；ちっとも…ない/一点也不…。

さっぱり…ない；ぜんぜん…ない/一点也不…；丝毫不…。　除下接否定外，还可接"だめだ"等消极叙述

まるっきり…ない/完全不…；根本不…。　否定语气最强。可接消极叙述。

一向に…ない/丝毫不…；总不…。　带有"即使花费时间或劳力，也一点不…"的语气。可接消极叙述。多用于书面语。

なんら…ない/毫无…；没有任何…。

①それは聊かも疑う余地がない。/那毫无怀疑的余地。

②彼らは聊かもためらうことなくそうするに違いない。/他们是会毫不犹豫地这样做的。

25. 〔动连体〕以上(は)　既然…就…。

前项提出一个前提，后项推论它的结果。

类义词：…から(に)は/既然…就…。

①生きている以上，社会のためになる仕事をしたい。/既然活着，

就要从事有益于社会的工作。

②口に出した以上，責任をもたなければならない。/既然说出来了，就应该负责任。

③大学を卒業した以上，自分で働いて食べていくつもりだ。/既然大学毕业了，就打算自食其力。

26. 一日として〔用连体〕日（或：こと）はない　没有一天…；一天也不…。

表示全面否定。多用于书面语。

①あれ以来，一日として楽しい思いをした日はない。/从那以后，一天也没有感到快活过。

②彼女は十年このかたずっと仕事をつづけ，日曜，祝日にも一日として休んだことがない。/她十年来一直坚持工作，星期天、节日一天也没有休息过。

27. 一向(に)…ない　丝毫不…；总不…。

强调否定，带有“即使花费时间、劳力，也丝毫不…”的语气。可接消极的叙述。多用于书面语。

类义词：さっぱり…ない；ぜんぜん…ない/一点也不…；丝毫不…。　可接“だめだ”等消极叙述。

①いくら頑張っても一向に捗らない。/不管怎么努力，进展也总不顺利。

②毎日薬をのんでいるのに，一向に効き目がない。/每天吃药，可是总不见效。

③彼は何と言われても一向平気だ。/不管人家怎么说，他却满不在乎。





www.tienghoa.net.vn

28. 一体〔用终止(の)〕か(或:だ;だろう) 究竟…呢;到底…呢。

表示强烈的疑问。

①一体どうしてそんなばかなことを考えたんだ。/究竟(你)为什么想那种无聊的事呢。

②一体いま何時だと思っているのだろう，こんなにおそく電話をかけたりして。/到底(他)以为现在几点啦,这么晚还打来电话。

29. 一旦〔动过去〕以上(は)(或:からには) 既然(已经)…就…。

类义词:…から(に)は;…以上/既然…就…。语气比本词条弱。也可接现在式。

①一旦約束した以上,どんなことがあってもまもるべきだ。/既然约定了,不管有什么事也应该遵守。

②一旦目的を決めた以上は,途中でその目的を投げ捨てないことだ。/既然确定了目的,就不要中途弃置不顾。

30. 一旦〔动连用〕たら(或:ば;と) 一旦…就…。

表示"既然做了某种事,或发生某种事时,就要彻底…"之意。

类义词:ひとたび…ば/一(旦)…就…;如果…,多用于书面语。

①一旦言い出したら,誰がなんと言っても聞かない人だ。/他是一言出口,谁说什么也不听的人。

②一旦滑りだしたら，どうしても止らなくなってしまった。/一旦开始滑动,就怎么也停不下来了。

31.〔动连体〕一方 一方面…,(另)一方面…;一方面…,同时…。

类义词:一方では…他方では…/一方面…,(另)一方面…;一面…,一面…。

…かたわら/一面…一面…;边…边…;…的同时,另一方面…。



PDG
www.tienghoa.net.vn

表示两种动作或状态的并行。以前项为主，后项为辅。

①口ではうまいことを言っている一方，陰では人を陥れている。/一方面嘴上讲得漂亮，另一方面背地里陷害别人。

②事を円満に解決するために対策を講じる一方，先方に働きかけた。/为了使事情得到圆满解决，一方面研究对策，一方面向对方做了工作。

32.〔动连体〕一方だ　越来越…；一直…；一味…。

表示一种状态越发变得强烈。多用于消极的叙述。

类义词：…ばかりだ/越来越…；一直…；一个劲儿地…；只有…；只是…。

①自動車の数はふえる一方だ。/汽车的数量一直在增加。

②ふたりの子供があいついで病気になったので，借金はかさむ一方だ。/因为两个孩子接连生病，借债越来越多。

③あの店はサービスがよくないので，お客が減る一方だ。/那个商店服务态度不好，所以顾客越来越少。

33. 一方(或：一面)では…，他方(或：他面)では…　一方面…，另一方面；一面…一面…。

类义词：…一方/一方面…，(另)一方面…；一方面…，同时…

…かたわら/一面…，一面…；…的同时，另一方面…；边…边…。以前项为主，后项为辅。

①彼は一方では日本語の勉強をしながら，他方では熱心に科学の研究を続けている。/他一面学习日语，一面继续热心地研究科学。

②彼らは一面では新たな規定を支持しているが，他面ではまだあ[illegible]も[illegible]感じている。/他们一面支持新的规定，一面又

感到还不大习惯。

34. 未だかつて…ない　从未…过；从来没有(…)过。

①未だかつてこんなひどい目に会ったことはない。/从未吃过这样的苦头。

②今年は未だかつてなかった大豊作だ。/ 今年是从未有过的大丰收年。

35. 未だ(に)…ない　尚未…；还没有…；还不…。

类义词：まだ…ない/还没有…；还不…。

①詳しく調べてみたが，原因は未だ明らかでない。/仔细调查过了，可是原因还不清楚。

②あの人はもうすぐ40になるが，いまだ(に)所帯をもっていない。/他眼看就要四十岁了，可是还没有成家。

36. 今にも〔动连用〕そうだ(或：动未然うとしている)　快要…；眼看就要…。

表示某种动作或状态即将发生。

①急に空が曇ってきて，今にも雨が降りだしそうだ。/突然天阴上来了，眼看就要下雨啦。

②あの子は，今にも泣き出しそうな顔をしている。/那个孩子露出眼看就要哭起来的样子。

③長年の願いは，今にも実現されようとしている。/多年的夙愿眼看就要实现了。

37. 〔动连用て；体言〕以来　(从)…以来。

类义词：…てから/…之后；…以来。

表示该动作或情况发生之后。常见于口语。前后项多为一个



www.tienghoa.net.vn

主体。不能前接体言。

①お別れして以来，私はずっとここに勤めています。/(和您)分别以来，我一直在这里工作。

②入学以来，いままで一度も家に帰ったことがない。/从入学以来，至今一次也没有回过家。

38．言わば…だ　可以说是…；说起来…。

①富士山はいわば日本のシンボルだ。/富士山可以说是日本的象征。

②あの人と私とは子どものころから同じ家の中で育てられたので，いわば兄弟のようなものだ。/因为他和我从小在一起长大的，可以说跟亲兄弟一样。

39．況や…に於ておや(だ)　何况…(呢)。多用于书面语。

①昼さえこんなにさびしい，況や夜においておや。/白天尚且这么冷冷清清，何况夜里呢!

②経験に富んでいる彼でさえできない，況や僕においておやだ。/就连富有经验的他都办不到，何况我呢!

## 〔う〕

40．〔动过去；体言の〕上(で)　…之后；…然后(再)…。

表示某种行为、动作做完之后。

类义词：…てから/…之后；…以来。表示该动作或情况发生之后。



PDG
www.tienghoa.net.vn

…あと/…以后；…之后。　表示在前项动作之后，发生后项动作。

①私たちは真剣に研究をおこなったうえ，つぎつぎと論評を発表した。/我们经过认真研究之后，陆续发表了评论。

②見たうえできめたらどうですか。/看了之后再决定怎样？

③例のことはみなと一応相談のうえお知らせします。/那件事和大家商量之后再通知您。

41.〔动连体；体言の〕上で(は)　在…上；在…方面；对于…。

类义词：…面で/在…方面；在…上。　表示事物涉及的范围。

…において/在…(中)；在…上；在…方面。　表示事物涉及的范围、场所。相当于表示场所的格助词“で”。

…にかけては/关于…；在…上；论…。

①外国語を学ぶうえで，最も重要なことはつねに外国語で話すことである。/在学习外语方面，最重要的是经常用外语讲话。

②文法のうえでは別に大きな間違いはない。/在语法上，没有什么大的错误。

③彼の発明は機械工業を発展させるうえで大きな役割を果している。/他的发明对于发展机械工业起到了很大的作用。

42.〔动过去〕上は　既然…就…。

类义词：…以上；…からには/既然…就…。

①見られた上は仕方がない。/既然被看见了，就没有办法了。

②いったん承諾した上は，いまさらそんなことを言うものじゃない。/既然应承了，现在就不能再说那样的话了。

43.〔用连体；体言の〕上に　(不但)…而且；既…又…；在…方面；对于…。

类义词：…ばかりでなく；…だけでなく/不但…而且；不仅…还。
…のみならず/不仅…而且。　书面语。

①部屋がきれいな上に，家具がきちんと並べてある。/屋里既干净，家具摆得又整齐。

②彼は才能がない上に，経験も乏しい。/他既没有才干，又缺乏经验。

③放射性元素の発見は，自然科学の上に非常に大きな変革をひきおこした。/放射性元素的发现，在自然科学方面引起了非常巨大的变革。

④季節風は日本人の生活や健康の上に大きな影響を与えている。/季风对日本人的生活和健康有着很大的影响。

44.〔用未然〕うが(或：と)…〔同前〕うが(或：と)　(不论)…也好…也好。

①人が笑おうが陰口をきこうが，彼は一向気にしない。/不管别人嘲笑也好，背地咒骂也好，他毫不介意。

②煮て食べようが，焼いて食べようが，あの人の事だからほっておきなさい。/炖着吃也好，炒着吃也好，那是他的事，别管了。

③あろうとなかろうと，僕の知ったことじゃない。/管它有没有，与我无关。

45.〔动未然〕うが(或：と)…〔同一动词(五段终止、其他未然)〕まいが(或：と)　(无论)…也好，不…也好；不管是否…。

①雨が降ろうが降るまいが毎日出かけていきました。/无论下雨也好，不下也好，每天都出去。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②人が見ていようが見ていまいが，正しくないことをしてはならない。/无论有没有人看见，也不要干不正当的事。

③彼が喜ぼうと喜ぶまいと僕はやはり自分の意見を述べる。/不管他高兴不高兴，我还是讲出自己的意见。

46.〔用连体；体言の〕内に　(在)…以内；趁着…(的时候)。

①働ける内にうんと働いておいた方がよい。/最好是趁着能工作的时候，多做些工作。

②どうぞ熱い内に召し上がってください。/请趁热(的时候)吃吧。

③二、三日の内にきっとお伺いします。/两三天内一定去拜访(您)。

47.〔动未然〕うではないか　让(我们)…吧。

用于提议、劝诱。语气比较委婉。　在口语里常说成"じゃないか"，"じゃありませんか"。

①わたしたちは喜びにあふれてこの新しい時代を迎えようではないか。/让我们喜气洋洋地迎接这个新时代吧。

②もうちょっと飲もうじゃないか。/(咱们)再喝点儿吧。

③とにかく彼が来るまで待ってみようじゃありませんか。/反正(咱们)等到他来吧。

48.〔表示不定的词〕…〔动未然〕うと(も)　不管…怎样…，(也)…。

①なんと言われようと，彼は平気だ。/不管人家怎样说，他却毫不在乎。

②どんなことがあろうとも，予定は変えない。/不管发生什么情况，也不改变预定计划。



PDG
www.tienghoa.net.vn

49.〔动未然〕うと思う　想(要)…。

类义词：…たいと思う/想(要)…；愿意…；希望…。　表示内心的愿望。

①来ようと思ったが，用事ができて来られなかった。/本想来的，可是有事来不了啦。

②来年の春田舎へ引っ越そうと思っている。/我想明年春天搬到农村去。

50.〔动未然〕うと思えば(或：思うなら)　要(想)…就…。

常和"なければならない"相呼应。

类义词：…うとすれば/要想…。

①一つの外国語をマスターしようと思えば，なによりもまず話すことに力を入れなければならない。/要想掌握一门外语，最重要的是要首先在说上下工夫。

②なにごとも成功しようと思うなら(ば)，努力しなければならない。/不管什么事，要想成功就得努力。

51.〔动未然〕うと思ったら　刚要…；正想…。

类义词：…うとしたら/正要…；刚要…。瞬间性较强。

…うとするところへ/正要…时；正想…的时候；刚要…的时候。

①手紙を書こうと思ったら，友だちが訪ねてきた。/刚要写信，朋友串门来了。

②出かけようと思ったら，雨が降りだしてきた。/正想出门，下起雨来了。

52.〔动未然〕うとしたら　正要…；刚要…。

类义词：…うと思ったら/正想…；刚要…。



www.tienghoa.net.vn

…うとするところへ/正要…时；正想…的时候；刚要…的时候。

①ラジオを聞こうとしたら，また停電だ。/正要听广播，又停电了。

②ひと眠りしようとしたら，子どもが泣きだした。/刚要睡一会儿，孩子哭起来了。

53.〔动未然〕うとしても〔同一动词可能式〕ない　想要…也不能…。

类义词：…うにも…ない/想要…也不能…。　多用于书面语。

①坂があまり急で，登ろうとしても登れない。/坡太陡，想上也上不去。

②こんなに警戒が厳重では，逃げようとしても逃げられない。/戒备这样森严，想逃也逃不掉。

54.〔动未然〕うと(も)しない　(根本)不想…；不肯…；不愿意…。

表示较强烈的否定意志。

①学生たちはくたくたに疲れていても，誰も休もうとしなかった。/学生们虽累得精疲力尽，可是谁也不肯休息。

②あの人はあんなに体が弱っているのに，酒をやめようともしない。/他身体那样衰弱，却根本不想忌酒。

③真理に耳を傾けようとしないものは，つんぼよりもいっそう耳が遠い。/不愿倾听真理的人，比聋子的耳朵还要背。

55.〔动未然〕うとする　想要…；正要…；刚要…；企图…。

表示行为、动作即将实现。

类义词：…んとする/想要…；将要…。　书面语。

①私が行ったときはもう会が終ろうとしていた。/我去的时候，会



www.tienghoa.net.vn

议即将结束了。

②バスのドアがしまろうとした時，男の子がとびのった。/公共汽车的门正要关闭的时候，一个男孩子跳上来了。

③夜が明けようとするころ，やっとできあがった。/天刚要亮的时候，好容易才做好了。

④われわれの事業を妨げようとするいかなる陰謀にもだんこ反対する。/坚决反对企图阻挠我们事业的任何阴谋。

56.〔动未然〕うとするところへ　正想…的时候；正要…的时候；刚要…的时候。

类义词：…うと思ったら/正想…；正要…；刚要…。

…うとしたら/正要…；刚要…。

①門を出ようとするところへ，郵便配達が速達をもってきた。/刚要出门的时候，邮递员送来了快信。

②こちらから訪ねて行こうとしているところへ，むこうから先にやってきた。/正想去看他，他先来了。

③すっかり用意ができて工事にとりかかろうとしたところへ，あの大地震にあった。/作好了一切准备正要动工的时候，（恰巧）遇到了那次大地震。

57.〔动未然〕うとすれば（或：するなら）　要想…；如果想（要）…。

类义词：…うと思えば/要想…。

①来月中に仕上げようとするなら(ば)，人数を30人にふやさなければならない。/如果要想在下月里做完，就得把人数增加到三十人。

②精密な結果を得ようとすれば，温度を零下20度にさげるがよい。/如要得出精确的结果，最好把温度降到零下二十度。



www.tienghoa.net.vn

58.〔动未然〕うともしなければ…〔同前〕うともしない （根本）不想…也不想…；（根本）不愿意…也不愿意…；既不想…也不想…。

①うちの人は子供をあやそうともしなければ，抱いてあげようともしない。/我的丈夫根本不愿意哄孩子，也不愿意抱一抱。

②時計がこわれてしまったのに，修理に出そうともしなければ，新しいのを買おうともしない。/表坏了，可是既不想拿去修理，也不想买新的。

③彼女は見ようともしなければ，聞こうともしない。/她根本不愿意看，也不愿意听。

59.〔动未然〕うにも〔同一动词可能式〕ない　想要…也不能…。

类义词 …うとしても…ない/想要…也不能…。

①あの時の様子はいま見ようにも見られない。/那时的情景，现在想看也看不到。

②こんなに土がかたくては，掘ろうにも掘れない。/土这么硬，想挖也挖不动。

60.〔动未然〕うものなら　如果…就…；只要…就…。

表示强烈的假定条件。结果一般不好。多用于书面语。

类义词：もし…たら/如果…就…。

①だまって行こうものなら，叱られるかも知れない。/若是不说一声就去，也许要挨骂的。

②こんなきたないものを食べようものなら，すぐ病気になるよ。/若是吃这种不干净的东西，就会马上生病的啊！

③家から一歩でも出ようものなら，すぐ大風に吹きとばされてしまう。/只要走出家门一步，就立刻会被大风刮跑。



PDG www.tienghoa.net.vn

61.〔动连用〕得る　能够…；可以…。过去式读作"得た"，否定式读作"得ない"。　书面语。

类义词：…ことができる/能够…；可以…。

①彼を措いてはこれをなしうるものがない。/除他以外，没人能办这件事。

②実行し得ない計画はたててもむだである。/不能实行的计划，订了也没用。

③この問題を解きえた学生はまだひとりもいない。/还没有一个学生能够把这个问题解答出来。

62.〔动连用〕得るか否か（或：どうか）　能否…。　书面语。

①年末までに試運転しうるか否かについて，更に検討を要する。/关于能否在年底以前试车的问题，需要进一步研究。

②今年中に完成し得るかどうかは，いまのところまだ見当がつかない。/今年内能否完成，现在还难以估计。

## 〔お〕

63.おいそれと（は）…ない　不轻易地…就…；不是简单地…就…。

①こんな多くの金をおいそれと貸すわけにはいかない。/这么多的钱不能轻易就借出去。

②いくら頼んでも彼はおいそれとは教えてくれない。/请求多次，他还是不肯轻易地教我。

③保証人になってくれと言われても，おいそれとは引き受けられ



PDG www.tienghoa.net.vn

ない。/即使让我当保人，也不是那么简单就能接受的。

64.〔体言(数词)〕置いて　隔…(之后)。

表示时间和空间的间隔。

①一週間おいてまた家から手紙が来た。/隔了一个星期家里又来信了。

②三日おいてもう一度来てください。/请三天之后再来一次。

③幼稚園との間を20メートルおいて独身寮をたてた。/在离幼儿园二十公尺的地方盖了独身宿舍。

65.〔动过去；体言の〕お蔭で　由于…（的缘故）；多亏…；幸亏…；亏得…。

表示受惠的原因，有时也表示“受害”的原因，增添一种讽刺或幽默的语气。

①消火設備があったお蔭で，すぐ火を消しとめることができた。/幸亏有了防火设备，才得以立即把火扑灭了。

②みなさんのお蔭で，病気もすっかりなおりました。/由于大家的关怀，病完全好了。

③お蔭(さま)でみんな相変らず元気です。/托您的福，大家一直都很好。

④朝寝坊したお蔭で，汽車に乗りおくれてしまった。/因为早上起晚了，没赶上火车。

⑤あんたのおかげでひどい目に会った。/都怪你，我才遭了殃。

66.〔体言(数词)〕置き(に)　每隔…。

表示隔一定的时间或空间，进行同样的动作或出现同样的状态。

①この薬は3時間おきに飲んでください。/这个药请隔三小时吃



PDG www.tienghoa.net.vn

一次。

②道の両側に10メートルおきにポプラの木が植えてある。/道路两旁每隔十公尺栽着一棵白杨树。

③オリンピックは3年おき,つまり4年目ごとに行なわれる。/奥运会每隔三年,也就是每四年举行一次。

67. お〔动连用〕(になって)ください　请…。

表示请求对方为我做某种事情。敬语。

类义词:…てください/请给(我)…。比本词条稍简慢。

①いま会議中ですから,ちょっとお待ち(になって)ください。/现在正在开会,请(您)稍等一下。

②どうぞ車にお乗り(になって)ください。/请上车。

68. お〔动连用〕(いた)します　可不译出。以自谦的形式向对方表示敬意。"いたします"比"します"更客气。サ变动词前接"ご"。

①読みおわったらすぐお返し(いた)します。/读完马上就还给您。

②来週きっとお知らせ(いた)します。/下星期一定通知您。

③このことについては,どうお答え(いた)していいかわかりません。/关于这个问题,不知怎么回答才好。

69. 恐らく…だろう　恐怕…(吧);大概…(吧);也许…(吧)。

类义词:たぶん…だろう/恐怕…(吧);大概…(吧)。

①この分では恐らく今日は帰って来られないだろう。/照这种情况,恐怕今天回不来吧。

③どうであろうとそんなことは恐らくあるまい。/不管怎样,恐怕不会有那样的事。



www.tienghoa.net.vn

③ほかの人は別として,彼は恐らくできまい。/别人暂且不谈，他恐怕做不到。

70. 〔动连体;体言の〕虞れがある　有…的危险；恐怕要…；有可能…。

结果多为消极的。多用于书面语。

①あんなに遊んでばかりいては,また落第する虞れがある。/(他)总那样玩儿,恐怕还要留级。

②こんなに雨が降りつづいては,水害にみまわれる虞れがある。/若是这样继续下雨,恐怕要遭受水灾。

③この病気は気をつけないと,再発の虞れがある。/这个病若是不注意,就有复发的危险。

71. お〔动连用〕になる　可不译出。对行动的主体表示尊敬。

①おじいさんはどこへお出かけになりましたか。/爷爷到哪儿去了。

②先生,いまなにをお書きになっていらっしゃいますか。/老师，您现在写什么呢?

③社長は今夜10時に大阪をおたちになるそうだ。/听说经理今天晚上十点钟从大阪启程。

72. 〔动过去〕覚えが(或: は)ない　不记得…(过)；从来没有…(过)。

①君は考え違いをしている。僕は陰口をきいたおぼえはないよ。/你误解了。我从来没有背地里骂过你呀。

②あなたから本を借りた覚えはないけど，あなたの覚え違いじゃないか。/我不记得从你那里借过书,是不是你记错了?



PDG
www.tienghoa.net.vn

73. 〔用连体〕思いが(或:を)する　感到…。

表示内心的感触。"思いをする"一般用来表示不平常的感受。

①熱情こもった彼の話をきくと,心まで暖まる思いがする。/一听到他那充满热情的谈话,就感到心里热乎乎的。

②そう言われると，身の切られるような思いがする。/你这么一说,(使我)感到心如刀绞似的。

③これまでこんな楽しい思いをしたことはない。/从来没这么快活过。

74. 〔体言の〕及ぶところではない　非…所及;…比不上;…所无法相比。

①設備のりっぱさは，私の会社の及ぶところではない。/设备之完善,我们公司真比不了。

②実力の点から言えば私どもの及ぶところではない。/从实际能力来说,是我们无法可比的。

75. 〔体言は〕おろか〔体言〕も(或:さえ;まで)　不用说…就连…也;慢说…连…都;岂止…连…也。

类义词:…もちろん/固不用说…连…都;慢说…就是…也。

…どころか/不但(不)…反而;别说…就连…都。

①以前,手紙はおろか名前もろくに書けなかった。/过去，别说是写信,就连名字都写不好。

②他人はおろか親類までも彼を見放していた。/慢说外人,连亲戚也不理他了。

③熱が高くて,歩くことはおろか起きあがることさえできなかっ



www.tienghoa.net.vn

た。/因为发高烧，慢说走路，连起都起不来。

## 〔か〕

76.〔动终止；体言〕か或は(或:または)　…或是…。

表示数者择一。

①人に届けさせるか或は郵便で送ってもいい。/派人给送去，或是寄去也可以。

②あしたか或はあさってにはきっと帰ってくる。/明天或是后天一定回来。

77.〔用终止〕か否か…　是否…。

表示举出两种相反的情况，从中择一。多用于书面语。

类义词：…かどうか…；…や否や…/是否…。

①賛成するか否かを表明してください。/请表明是否赞成。

②会議の準備が出来たかいなか聞きたい。/想问问会议的准备工作是否做好了。

78.〔动、形终止；形动词干；体言〕か〔同前〕か　…还是…；…或者。

表示数者择一的并列。

类义词：…なり…なり/或是…或是…；…也好…也好。表示以肯定的语气进行"数者择一"的并列。

①汽車で行くか船で行くかまだ決っていない。/坐火车去还是坐船去，还没有决定。

②君は赤いのが好きか青いのが好きか。/你喜欢红的还是蓝的。

③りんごかなしかみかんか，どれでも好きなのを一つおとりなさい。/苹果、梨或是蜜柑，喜欢什么就拿什么吧。

79.〔动终止；体言〕か（それとも）〔同前〕か（そ）のどちらかである　不是…就是…。

表示两者必居其一。

①こうなっては，凍え死するか飢死するかそのどちらかである。/事到如今，不是冻死就是饿死。

②海水浴をするか，日光浴をするかどちらかだ。/不是进行海水浴，就是进行日光浴。

③彼のこうした言いかたは恥知らずなたわごとかまったくの非常識かのどちらかである。/他的这种说法，不是无耻滥言就是毫无常识。

80.〔动连体〕限り　只要…就…。

前项条件应该是现存的事实。

类义词：…さえすれば/只要…就…。把不存在或未成立的事项假设为存在或成立的假定条件。后项的叙述一般是积极的。

①事情の許す限り一度中国へ行ってみようと思う。/只要情况允许，我就想到中国去一趟。

②ストライキがつづく限り会社では仕事ができない。/只要罢工继续下去，公司就不能进行工作。

81.〔体言（表示时间、范围）〕限りだ　以…为限；…截止；…为止；只限于…。



www.tienghoa.net.vn

①申し込みの受付はあした限りだ。/报名到明天截止。

②やりなおしは二回限りで，あとはみとめない。/返工只限两次，此外不予承认。

82.〔动连体〕限りでは　就…的范围来说；据…所…。

①僕の調べた限りでは，どこにも故障はなかった。/在我检查到的范围内，哪儿也没有毛病。

②私の知っている限りでは，そんなことはない。/据我所知，没有那种事。

83.〔动连用〕かける　〔灵活翻译〕

表示动作"刚开始"、"做到半途未完成"、"即将发生"等。

①本を読みかけたら，友だちが遊びに来た。/刚刚开始看书，朋友来串门了。

②いくら待っても来ないので帰りかけると，向こうから田中さんがやってきた。/怎么等也不来，刚要回去时田中先生从对面来了。

③あの人はいつも仕事をやりかけてはやめるくせがある。/他有个毛病，总是工作干个头儿就停下。

④書きかけた論文は来月からまた書き続けるつもりだ。/写到半截的论文预定下月再继续写。

84.〔动、形终止；形动词干；体言〕か知ら　不知道…；是不是…。

表示自言自语地说出内心的疑问或询问对方的意思。女子用语。

①明日は天気になるか知ら。/不知道明天能晴不？

②かぜをひいたのか知ら，頭が痛くてたまらないわ。/是不是感冒



www.tienghoa.net.vn

了，头疼得受不了呀！

③あの人の言ったことは本当かしら。/他说的是不是真的？

④あの建物はサナトリュウムか知ら。/那座建筑物是不是结核疗养院？

85.〔体言〕がする　有…；发生…。〔灵活翻译〕

表示某种感觉。

①かぜをひいたせいか，寒けがする。/是不是因为感冒的缘故，身上发冷。

②いまさっき隣の部屋でなにか物音がしたよ。/刚才隔壁房间里有什么响声啦。

③ちょっとこれを嗅いでみなさい。へんな臭いがするよ。/你闻闻这个，有怪味儿啊。

86.〔动连体の；体言〕が関の山だ（或：精精だ；精一杯だ）　充其量…；最多也不过…；只能…。

表示最大限度。

①彼の力では一日2000字ぐらい訳すのが関の山だろう。/照他的能力，最多也不过一天翻译两千字左右吧。

②あとで抗議を申し込むぐらいが精精だろう。/充其量不过事后提出抗议罢了。

③家が貧しくて子供をひとり大学へ行かせるのが精一杯だ。/由于家贫，最多也只能让一个孩子上大学。

④今度のテストは85点が関の山だろう。/这次考试最多也不过八十五分吧。

87.〔动、形终止；形动词干；体言〕か（或：の）それとも〔同前〕か（或：の）　（是）…呢，还是…呢。



www.tienghoa.net.vn

表示数者择一的并列。

①これは箇数で売るか，それとも目方で売るか。/这是论个数卖呢，还是论分量卖呢？

②いいの，それとも悪いの，早く話してよ。/好还是不好，快说呀！

③君はこの計画に賛成か，それとも不賛成か。/你对这项计划是赞成呢，还是不赞成呢？

88.〔动连用〕難い　难于…；不容易…。多用于书面语。

类义词：…にくい/不易…；不好…；难于…。多表示客观的困难。

…づらい/难于…；不便…。　主要表示由于肉体上、精神上的原因感到困难。

…かねる/不能…；难以…；不肯…；不好意思…。　表示心理上存在抗拒心而怎么也不能做的心情。

①あまりにもすばらしい景色で筆舌に尽くしがたい。/风景美极了，非语言文字所能表达。

②そのような要求はとても受け入れがたい。/那种要求很难接受。

③訪問団の名古屋滞在はひじょうに短いものだったが，私たちに忘れがたい印象を残した。/访问团在名古屋逗留的时间虽然很短，可是给我们留下了难忘的印象。

89.〔动连用；体言〕かたがた　顺便…。前多接体言。

类义词：…がてら/…的时候，顺便…。表示在做某种事情的同时，顺便做其他事情。

…ついでに/顺便…。利用某一机会顺便做另外事情。前接“动过去式”或“体言の”。

①近いうちにお礼かたがた，おうかがいします。/过两天前去致谢，顺便拜访您。



www.tienghoa.net.vn

②散歩かたがた，友だちをたずねた。/出去散步，顺便看了朋友。

③買い物に行きかたがた，手紙を出す。/去买东西，顺便寄信。

90.〔动连体；体言の〕傍　一面…一面…；边…边…；…的同时，(另)一方面…。

表示两种动作、行为的并存。以前项为主，后项为辅。

类义词：…ながら；…つつ/边…边…；一面…一面…。前后项的主体是一致的。

…一方/一方面…，(另)一方面…。

一方では…他方では/一方面…，(另)一方面…；一面…，一面…。

①彼は学校へ出る傍アルバイトをやる。/他一边在学校读书，一边利用课余时间做些工作(挣钱)。

②あの女の人は工場につとめる傍編物などの内職をしている。/那个女人一面在工厂工作，一面搞织毛线活儿等副业。

91.〔动连用；体言〕がちだ(或：になる)　常常…；(往往)容易…；好…。

后项的叙述一般是消极的。常和副词"とかく"、"往往"相呼应。

①若いものはとかく極端に走りがちだ。/年轻人往往好走极端。

②芝居にこると，ほかのことは忘れがちになる。/一成了戏迷，别的事情就常常忘掉。

③順調な時は，往々にしてうぬぼれがちである。/顺利的时候，往往容易自负。

92.〔动连用；体言〕がてら(に)　…的时候，顺便…。

表示在做某种事情的同时，顺便做其他事情。

类义词：…ついでに/顺便…。

…かたがた/顺便…。　多前接体言。

①新築の宿舎を見に行きがてら，本屋へ寄って雑誌を一册買ってきた。/去看新建宿舍的时候，顺便到书店买了一本杂志。

②この歴史の本は外国人にもわかるようにやさしく書いてあるので，歴史の勉強がてらに日本語を勉強することにもなる。/这本历史书写得简明易懂，以便使外国人也能理解，所以在学习历史的同时也学习了日语。

③散歩がてら，たばこを買ってきた。/去散步(的时候)，顺便买了包香烟。

93.〔动、形终止；形动词干；体言〕かと言えば(或：いったら；いうと)

要说…；是不是说…。

①失敗の原因はどこにあるかといえば，練習不足にあるのだ。/要说失败的原因在哪儿，就在于缺乏练习。

②彼はなにもできないかと言えば，そうでもない。/是不是说他什么也不会呢，可也并非如此。

③どちらがきれいかと言ったら，私はこれがきれいだと思う。/要说哪个漂亮，我认为这个漂亮。

④誰の間違いかと言うと，やはりお前の間違いだ。/要说是谁的错误呢，还是你的不是。

94.〔动、形终止；形动词干；体言〕かどうか(或：否か)　是否…。

①行けるかどうか，あとで電話でお知らせします。/能不能去，一会儿打电话告诉您。

②おいしいかどうか，ちょっと食べてみましょう。/好不好吃，稍微



www.tienghoa.net.vn

尝一下吧。

③これが事実であるか否か疑わしい。/这是不是事实，值得怀疑。

95.〔动终止〕かどうかにかかっている　要看是否…。

类义词：…如何にかかっている/关键在于…如何；要看…如何；取决于…。书面语。

①問題は私たちがこの原則を堅持するかどうかにかかっている。/问题在于我们是否坚持这个原则。

②成功するかしないかは，このカギとなっている問題が解決できるかどうかにかかっている。/成功与否，要看是不是能够解决这个关键问题。

96.〔动、形终止；形动词干；体言〕かどうかわからない(或：知らない)　不知是否…。

①会えるかどうかわからないが，とにかく行ってみよう。/不知能不能见着，反正去看一看吧。

②みんなそう言っているが，確かかどうか知らない。/大家都那么说，可是不知是否确实。

③この骨董品は本物かどうかわからない。/这个古玩不知是不是真品。

97.〔动、形终止；形动词干；体言〕かと思うと(或：思ったら)　刚一…(马上)就…；忽而…忽而…；一会儿…一会儿…；以为是…，谁知道…。

表示刚出现前一种现象，紧接着又出现后一种现象。

类义词：…と思うと；…と思ったら/刚一…就…；一…就…。"瞬间性"不如本词条强。



www.tienghoa.net.vn

①家を出たかと思うと，かけだした。/刚一出门，就跑起来了。

②黒雲が空を覆ったかと思うと，たちまち辺りは薄暗くなった。/阴云刚一笼罩天空，转眼之间周围就发暗了。

③泣いたかと思うと笑っている。/一会儿哭，一会儿笑。

④彼女は体が丈夫かと思ったら，病気ばかりしている。/我以为她身体挺结实，谁知道净闹病。

⑤なにかと思ったら，そんなことだったのか。/我以为是什么呢，原来是那么回事呀！

98. 〔动终止〕か〔同一动未然〕ないうちに（或：ないかに） 刚要…就…；刚一…就…。

①校門を出るか出ないうちに，雨が降りだしてきた。/刚要出校门，雨就下起来了。

②団長の発言が終るか終らないうちに，みんな一斉に万雷の拍手を送った。/团长的发言话音未落，大家就报以暴风雨般的掌声。

③汽車が止まるか止まらないかに，子供たちが花束を持って駆けよってきた。/火车刚一停，孩子们就拿着花束跑过来了。

※熱が出るか出ないかに注意してください。/请注意发不发烧。

99. 必ずしも…ない 不一定…；未必；不见得…。

表示具备某种条件时，不一定产生一定结果的客观判断。常和"とは限らない"相呼应。

类义词：強ち…ない/不一定…；不见得…；未必…。 表示从各种情况来推测，不能肯定或不可认定。

①必ずしもそれほど長い時間を必要とはしない。/时间不一定要那么长。



PDG www.tienghoa.net.vn

②空が曇ったからといって，必ずしも雨が降るとは限らない。/虽然天阴了，也不见得一定下雨。

③値段の高いのが，必ずしも品がよいとは限らない。/价钱贵的，不一定东西就好。

100. 〔动连用〕兼ねない　很有可能…；说不定会(不顾一切地)…。

表示有可能会无所顾忌地敢于做某种事，或表示在一定的条件下恐怕会发生某种情况。用于不好的事情上。

①あいつはどんなことでも言いかねない。/那家伙什么话都讲得出来(没有不敢说的)。

②この調子では午後は雨になりかねない。/照这样子(天气)很可能下午要下雨。

③こうなってはけんかになりかねない。/事到如今，很可能会打起架来。

101. 〔动连用〕兼ねる　(虽然想要那样做，可是)不能…；难以…；不好意思…。

①あまり突然なので，ちょっと答えかねる。/因为太突然了，一时难以回答。

②今度の旅行に行こうか行くまいかと決めかねている。/这次旅行去还是不去定不下来。

③毎晩寝るのがおそいので，朝6時にはちょっと起きかねる。/因为每天晚上睡得晚，早晨六点钟起不来。

④毎日のようにやってきてたのむので，実は断りかねている。/因为几乎每天来求我，老实说有点不好意思拒绝。

102. 〔动终止〕かのように　好象…(似地)；似乎…。

类义词：…ように/好象…；似乎…。　语气不如本词条委婉。

①そうしたやりかたは子供を大事にするかのように見えるが，実はそうでもない。/那种作法看来好象是爱护孩子，实际上并非如此。

②空模様までわれわれを困らせるかのように行軍をやめると雨が止み，行軍を始めると降りはじめる。/天气也似乎在难为我们，人停雨歇，可是我们一上路，雨又下起来了。

③彼の出したこの提案は理があるかのようである。/他提出的这个建议似乎有道理。

103. 〔动终止〕が早いか　刚一…(马上)就…。

表示两个动作在很短的时间内几乎同时发生。

类义词：…や否や/刚一…就…。　多用于书面语。

①弟は学校から帰るが早いか，かばんをほうり出して遊びに行ってしまった。/弟弟刚一从学校回来，立即扔下书包玩去了。

②ホームに待っていた乗客は，ドアがあくが早いかなだれこんだ。/在站台等候的乘客们，当车门一开就都拥进了车厢

104. 〔动、形终止；形动词干；体言〕かも知れない　也许…；说不定…；可能…；…也未可知。

①この頃は忙しいので，明日は来られないかも知れない。/因为近来忙，明天也许不能来。

②それほどの年ではないかも知れないが，髪の毛は真白だった。/他的年纪可能还不太老，可是头发全白了。

③あれよりこちらのほうがいいかも知れない。/也许这个比那个好。

105. 〔动终止〕がよい(或：いい)　最好…；可以…；还是…的好。



www.tienghoa.net.vn

表示采取某种行动是合适的，可以的。

①僕の言うことを信じないというなら，ほかの人に聞いてみるがよい。/如果不相信我说的，可以问问别人。

②いったい誰の考えが正しいか，もう一度考えてみるがよい。/究竟谁的意见正确，最好再考虑一下。

③言いにくくてもよくあやまるがいい。/虽然不好开口，还是诚恳道歉的好。

106.〔用终止〕から　因为…，(所以)…。

类义词：…ので/因为…。强调结果，不能下接推量式和命令式。

…ため/因为…。一般上接过去式，后项的叙述多半是消极的。

…ゆえに/由于…。书面语。

①長い間使わないから，ナイフが錆付いた。/因为好久没使用，小刀生锈了。

②あの人は親切だから，みんなに好かれている。/他对人热诚，所以大家都喜欢他。

107.〔体言〕から言えば(或：言うと；言って)　从…来说；就…来讲；从…来看。

类义词：…について言えば/就…来说；至于…。

…の点から言えば/从…来说；就…(这点)来说。

①人口から言えば，この都市は世界第五の大都市である。/就人口来说，这个城市是世界上第五位的大城市。

②金星は，大きさだけから言うと，地球によく似た星である。/仅就(体积)大小来说，金星是和地球很相似的星球。

③うちの経済状態からいって，そんな高いものはとても買えな



www.tienghoa.net.vn

い。/从我家的经济情况来说，那么贵的东西无论如何也买不起。

108. 〔体言〕から言っても〔体言〕から言っても　无论…或…都…；无论从…来说还是从…来说。

类义词：…といい…といい/无论是…还是…；无论…也好…也好。

①隣の子は勉強の成績からいっても，品行からいっても，家の子よりはましだ。/邻居的孩子无论学习成绩或品行都比我的孩子强。

②営養価値からいっても，味からいっても，やはり卵のほうがいい。/无论从营养价值或味道来说，还是鸡蛋好。

109. 〔体言〕からきている　是由…而来的；是来源于…。

①クラスメートは全国の津々浦々から来ている。/班里的同学来自全国各地。

②人間の正しい認識はいずれも社会的実践からきている。/人的正确认识都来源于社会实践。

110. 〔用终止〕からこそ　正因为…才…。突出地强调原因、理由。

类义词：…ばこそ/正因为…才…。前接用言假定形。

①あなたがそう言ったからこそ，そうしたじゃありませんか。/岂不是因为你那样说了，我才那样做的吗？

②そうだからこそ，もっと頑張らなくてはいけないのだ。/正因为如此，才须要更加努力。

③わからないからこそ，聞いたのだ。/正因为不明白才问的。

111. 〔体言〕からして　从…来看；由于…；从…就…；不用说别的，首先…就…（当前面有副词"まず"时）。

①彼は考え方からして間違っている。/从他的想法来看，就是错误



www.tienghoa.net.vn

的。

②あの人は顔つきからして気に食わない。/那个人从相貌来看，就使人感到讨厌。

③こういう理由からして，わたしは彼の意見に賛成できない。/由于这种缘故，我不能赞成他的意见。

④今日の科学技術の立ちおくれからして，外国に学ぶことに努力しなければならないのは勿論である。/由于现在科学技术落后，需要努力向外国学习是理所当然的。

⑤あの人は若い時からしてあまり丈夫でなかった。/那个人从年轻时就不太健康。

112．〔体言（数词）〕からする（或：ある）　足有…之多…。

表示在一定数量以上。

①きぬのくつしたは500円からする。/丝袜子得五百多日元。

②この川は深いところは10メートルからある。/这条河深的地方足有十多米。

113．〔体言〕からすれば（或：すると）　从…来看；就…来说；按…来衡量；根据…（来判断）。

类义词：…から見れば/从…来看；根据…来看。

…から言えば/从…来说；就…来说。

①ある意味からすれば，彼の果した役割もかなり大きい。/就某种意义来说，他所起的作用也相当大。

②あの人の成績からすると，大学受験はちょっと無理だ。/根据他的成绩来看，考大学不太合适。

114．〔体言〕からできている　由…（所）组成；由…（所）构成。



www.tienghoa.net.vn

类义词：…からなっている；…からなりたっている/由…组成；由…构成。

①あの機械は三つの部分からできている。/那台机器由三个部分构成的。

②この靴下はナイロンの部分と絹の部分とからできている。/这双袜子由尼龙（部分）和绢丝（部分）所构成。

115．〔用终止〕からと言って（或：とて；って）…ない　虽说…然而（也）不…；尽管…但是（也）不…；不要因为…就…。

前项为原因，后项为与原因相反的情况。常与"てはいけない"相呼应。

①お金があるからといって，そんなに無駄づかいをしてはいけない。/虽然有钱，也不要那样滥花。

②クリスマスを祝うからといって，みなキリスト教を信じているのではない。/虽说庆祝圣诞节，然而并非都信基督教。

③からだが弱いからとて，寝てばかりいてはだめだ。/即便身体软弱，可是也不应该老躺着。

④小事だからと言って疎かにしてはならない。/虽说是小事，也不可疏忽。

⑤子供だからって，いい加減にあしらってはいけない。/不能因为是小孩子，就马马虎虎加以对待。

116．〔体言〕から（或：より）なっている（或：成りたっている）　由…（所）组成；由…（所）构成。

类义词：…からできている/由…组成；由…构成。

①日本は島国で多くの島々からなっている。/日本是个岛国，系由许多岛屿所组成。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②物質は分子から成りたっており，分子はまたいくつかの原子から成りたっている。/物质是由分子所构成，而分子又是由若干原子构成的。

117. 〔体言〕から(或: より)なる〔体言〕 由…组成的;由…构成的。

在句中做定语。

①文節はひとつまたはふたつ以上の単語からなるものである。/句节是由一个或两个以上的单词构成的。

②田村氏ら四名からなる訪中代表团は昨日空路北京に向かった。/由田村氏等四名组成的访华代表团昨天乘飞机去北京了。

③水は水素と酸素よりなる化合物である。/水是氢和氧构成的化合物。

118. 〔体言〕から(或: より)〔体言〕に至るまで 由…(直)到…。

类义词: …から…まで/从…到…;连…带…。

①子供から年寄りに至るまで，みなデモ行進に参加した。/从小孩到老年人都参加了示威游行。

② 1949 年から現在に至るまで，私はずっとここで教鞭をとっている。/从一九四九年到现在，我一直在这里教书。

119. 〔体言〕から(或: より)〔体言〕にかけて 从…(直)到…。

表示从某地、某时直到他地、他时。

①昨夜より今晩にかけての颱風は当地でもなかなか烈しかった。/从昨夜到今晚刮的台风，此地也十分厉害。

②谷間から丘にかけて桃の木が植えてある。/从山沟到山岗栽植着桃树。



www.tienghoa.net.vn

③奈良から京都にかけて見物して歩いた。/徒步游览了从奈良到京都这一地带。

120.〔动终止〕から(に)な　既然…就(要)…。

类义词：…以上；…上は/既然…就…。

①やるからにはしっかりやりたまえ。/既然干就好好干吧。

②あの人があんなに強く反対するからには，何か理由があるのだと思います。/既然他那样强烈反对，我想定会有什么理由的。

③日本へ来たからは，日本の習慣にしたがいます。/既然来到了日本，就要遵从日本的风习。

④先方から約束を破るからは，このままにしておけない。/既然对方弃约，就不能这样罢休。

121.〔体言〕から〔体言〕まで　从…到…；连…带…(都)…。

类义词：…から…に至るまで/由…(直)到…。

①始めから終りまで全部見たが，まだよく理解できない。/从头到尾都看了，可是还不大理解。

②食費から本代までみな国家もちだ。/连伙食费带书费，都由国家负担。

③あの時はどうにもしようがないので，着物から家具までみな売りとばした。/那时真没有办法，连衣服带家具都忍痛卖掉了。

122.〔体言〕から見れば(或：見ると)　从…来看；根据…来看。

类义词：…から言えば/从…来说；就…来说。

…からすれば/从…来看；从…来说；按…来衡量；根据…(来判断)。

…からして/从…来看；由于…；从…就…；不用说别的，



www.tienghoa.net.vn

首先…就…。

①私たちの経験からみれば，それはまったく可能なことである。/根据我们的经验看来，那完全是可能的。

②結果から見ると，その計画は，初めから無理だったのだ。/从结果来看，那个计划一开始就不合适。

123. 仮に〔用终止；体言〕としたら　假如…；假设…。

①仮にこんな山奥に人が住んでいたとしたら，どうなったことでしょう。/假如人住在这样的深山里，那要成什么样了呢？

②仮にあの人が男だとしたら，その仕事をよろこんでしていたでしょう。/假如她是个男人，大概会高高兴兴地干那项工作的。

124. 仮に〔用终止；体言〕としても　假如…也…；即便…也…。

类义词：たとえ…としても/即使…也…。

①仮に君のやったことが正しいとしても，人の悪口を言うべきでない。/即便你做对了，也不应该骂人家。

②仮にあなたが社長だとしても，やはり事業の拡張を思いとどまったろう。/假如你是个公司经理的话，大概也还是要打消扩充企业的念头的。

125. かり(そめ)にも…てはならない(或：な)　决不可…；千万不要…；无论如何不可…。

①かりそめにもそんなことをしてはならない。/千万别做那样的事。

②かりにも法の尊厳を傷つけるような言行があってはならぬ。/无论如何也不可有损伤法律尊严的言行。

③かりにも人を陥れるようなことをするな。/千万不可做陷害别



PDG
www.tienghoa.net.vn

人的事。

126.〔形、形动词干〕がる　感到…；觉得…。

多用于第二、三人称。

①こんなに暑いのに，子供たちは一向に暑がらないようだね。/天这么热，可是小孩子们好象一点也不觉得热似的。

②小猿の奇妙な恰好を見て，みんな面白がっている。/看小猴的怪样，大家觉得很有趣。

②彼女は入試に落ちて，大変残念がっている。/她入学考试落第，感到非常懊悔。

127.〔动、形终止；形动词干〕かわからない(或：知らない)　不知…。

①私の服はいつ出来あがるかわからない。/我的衣服不知什么时候做好。

②このことについて，おれはなんべん言ったか知らない。/对这件事，我不知说了多少次了。

128.〔用连体〕代わりに　不…而…；虽然…但是…。

①手伝ってあげる代わりに雑誌を買ってください。/我帮你的忙，你给我买杂志吧。

②教えるのは骨が折れる代わりに楽しみがある。/教书虽然辛苦，但是却有乐趣。

③今年からとうもろこしを植える代わりに麦を植えることにした。/决定从今年起不种玉米而种麦子。

129.〔体言の〕代わりに　代替…；替…；不…而…。

表示以后项事物代替前项事物。



www.tienghoa.net.vn

①そんなに忙しかったら，君の代わりに僕が行こう。/你那么忙，我替你去吧。

②こちらでは石炭の代わりに石油を使っている。/这里不烧煤炭，而用石油。

③いまでは紙袋の代わりにビニール袋が使われている。/现在用塑料袋代替纸袋。

## 〔き〕

130.〔体言〕切っての　最…的…；首屈一指的…。

在句中做定语。

①銀座は東京切っての賑やかなところだ。/银座是东京最繁华的地方。

②あの人は研究所切ってのすぐれた物理学者である。/他是研究所最杰出的物理学家。

③彼は町内切っての金持だ。/他是镇里最有钱的人。

131.〔动过去〕きり…ない　…后，再也没…。

表示某一动作完了以后，再没有相应的动作。

①去年便りが一度あったきり，音沙汰がない。/去年收到一封信之后，再也没有音信。

②三年前家を出て行ったきり，帰ってこない。/三年前离开家以后，一直也没有回来。

③重病で寝たきり起きあがれなかった。/因病重卧床以后，再也



PDG www.tienghoa.net.vn

没能起来。

132.〔体言〕きり…ない　只…；只有…。

从形式上看是否定句，但实际内容是肯定的。在口语里常说成“っきり”。

类义词：…しか…ない/只(有)…。

…ほか…ない/只(有)…；除…外，没有…。

①あまり高いので，ひとつきり買わなかった。/因为太贵，只买了一个。

②なくなった父の写真はこの一枚きりありません。/先父的照片只有这一张。

③ほかのひとに貸してあげて，これっきり残っていません。/借给了别人，只剩下这些了。

## 〔く〕

133.〔形词干〕くする　〔灵活翻译〕

表示把一种状态转变为另一种状态。可以把它看做他动词。

①酒を飲みすぎては，からだを悪くする。/酒若喝多了，会伤身体的。

②授業料を減らして，学生の負担を軽くする。/降低学费，减轻学生的负担。

③体操やスポーツは筋肉を発達させ，循環を旺盛にし，肺活量を大きくする。/体育运动使肌肉发达，循环旺盛，肺活量增大。



PDG www.tienghoa.net.vn

134.〔用连体;体言の〕くせに　虽然…却…;虽然…可是…;明明…却…。

带有责难和轻视的语气。

类义词:…のに/(虽然)…却…;…可是…;偏偏…。　表示前后两个事项的反常。

①出来るくせに出来ないふりをする。/虽然会却假装不会。

②人には禁煙をすすめるくせに,自分でのんでいる。/劝别人忌烟,可是自己却在吸烟。

③あの人は柄が大きいくせに力がない。/他身材虽大,却没有力气。

④彼女は金持ちのくせに,ひどいけちん坊だ。/她很有钱,可是非常吝啬。

135.〔形词干〕くなる　…起来。〔灵活翻译〕

表示情况、状态的转变,可以把它看做自动词。

①毎朝かけあしをしたら,体がよくなる。/每天早晨跑步的话,身体就会好起来。

②来月からバスの運転回数が多くなる。/从下月起公共汽车的运行班次将要增多。

③みんながどっと笑うので,恥ずかしくて顔があかくなった。/因为大家哄堂大笑,羞得脸红了。

136.〔用连体〕ぐらい(或:くらい)だ　〔可不译出〕

表示程度。

①あの時は,弱り切って床から起きあがれないぐらいだった。/当时,身体衰弱已极,不能起床了。

②弟は小説に夢中になって食事の時でも,本を手からはなさ



PDG www.tienghoa.net.vn

ないぐらいだ。/弟弟看小说着了迷，连吃饭的时候都手不释卷。

137.〔体言〕くらい(或：ぐらい)…〔体言〕はない　(再也)没有比…更…；没有象…那样…。

类义词：…ほど…ない/不象…那样…；没有比…再…。

①異国で病気をするくらい心細いことはない。/没有比在异国生病再揪心的了。

②燕くらい速く飛ぶ鳥はない。/再也没有比燕子飞得更快的鸟。

138.〔动连体〕くらいなら(むしろ)〔同前〕方がよい(或：ましだ)　与其…不如…；莫如…(倒好)；假如…不如…。

①途中でやめるくらいなら，やらない方がましだ。/与其半途而废，不如不做。

②生きて恥をさらすくらいなら，むしろ死んだ方がましだ。/与其活着丢丑，不如死了倒好。

③この提案さえ聞きいれないぐらいなら，むしろ話し合いをやめた方がよい。/假如连这个建议都不采纳的话，不如不协商了。

## 〔け〕

139. 決して…ない　决不…；千万别…；一定不…。　常和“てはならない”相呼应。

类义词：ぜったいに…ない/绝对不…；决不…。

①あの人は決して時間を無駄にしない。/他决不浪费时间。



PDG www.tienghoa.net.vn

②能なしと言われても，決してやめない。/说我无能，我也决不停止。

③このまちがいを決してくり返してはならない。/千万别重犯这个错误。

140.〔动连用；形词干〕げに　(好象)…似地…。　〔有时可不译〕

表示由外部的观察而感觉到的样态、情形等。主要前接形容词词干，“げな”在句中做定语。

类义词：…そうに/好象…似地。

①彼は意味ありげに私をちょっと見た。/他象有什么用意似地瞟了我一眼。

②病人が苦しげに唸っている。/病人难受似地哼哼着。

③十年ぶりにこの土地を踏んだ彼は懐しげにあたりを見まわした。/他相隔十年重返故土，依依不舍地环视了一下四周。

④あの人は母親に死なれてから，いつも悲しげな顔をしている。/母亲去世后，他经常显露出悲伤的样子。

## 〔こ〕

141．ご〔サ动词干〕(いた)します　〔可不译出」

以自谦的形式向对方表示敬意。“いたします”比“します”更客气。

类义词：…お～します/用于サ变动词以外的动词。

①では，いまからこちらの様子を簡単にご紹介(いた)します。/那么，现在简单介绍一下这里的情况。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②こんど日本にいらっしゃいましたら，私が京都をご案内(いた)します。/下一次您到日本来，我陪同您游览京都。

142.〔体言〕こそ〔动假定〕 虽然…但是…；只有…；尽管…但是…。

现代口语里虽已不存在，但仍有一些残余。用于加强语气，常接否定式。

类义词：…は…が；…は…けれども/虽然…，可是…。

①たばここそ飲め，酒はすこしも飲まない。/抽烟，可是酒一点儿也不喝。

②知識こそあれ，さっぱり物の道理がわかっていない。/虽有知识，可是一点也不懂道理。

③政治的立場こそちがえ，平和を願う心は一つである。/尽管政治立场不同，但对和平的愿望是一致的。

④便利こそあれ，不便は更にない。/只有方便，而绝对没有不便。

⑤喜びこそすれ，怒るはずはない。/只有高兴，哪里会生气呢。

143.〔用连用；体言〕こそ〔用终止〕が(或：けれども) 虽然…可是…；固然…可是…。

表示先肯定然后转折。

①どなられこそしなかったが，内心はびくびくしていた。/虽然没有遭到申斥，内心却惴惴不安。

②坂は険しくこそないが，なかなか登りにくい。/坡虽然不陡，可是很不好上。

③口にこそ出さなかったが，心の中ではたいへん嬉しかった。/嘴里固然没说，心里倒是非常高兴。

④年こそとっているが，元気は若い者に負けない。/固然老了，可是劲头还不亚于年轻人。



www.tienghoa.net.vn

144.〔用连体〕こと　要…；务必…；应该…。

表示规定、(间接的)要求、命令。多用于书面语。

①入院期日は備考欄に書き入れること。/住院日期务必写在备考栏内。

②外出するものは9時までに帰校すること。/外出的人要在九点前返校。

③途中の出来事は細大漏らさず学校に報告すること。/沿途发生的事情要毫无遗漏地报告给学校。

145.〔用终止〕こと(よ)　…啊！；…呀！；…吗？。

表示感叹、质问、征求同意、劝诱、断定。〔女子用语〕

①まあ，きれいな花ですこと。/呀，多么美丽的花啊！

②このナイフはほんとうによく切れること。/这把小刀真快呀！

③そんなことはなさらないほうがいいことよ。/最好不要做那样的事。

④この洋服変じゃないこと。/这件西服不怪吗？

⑤あなた，お気持ちが悪いんじゃないこと。/你是不是不舒服呀！

146.〔动连体(现在式)〕ことが(も)ある　有时(也)…；往往…；(也)有…的时候。

表示有时做某种动作、行为，或有时会发生某种情况。

①短い針がねでも役に立つことがあるから，捨ててはいけない。/短的铁丝有时也有用处，不要扔了。

②夕食のあとたいていテレビを見るが，見ないで寝ることもある。/晚饭后一般看看电视，但也有时不看就睡了。

③うっかりするとやり損なうこともある。/事情一疏忽，也有办错的时候。



PDG
www.tienghoa.net.vn

④ごく小さなあやまちから重大な結果を引き起こすことがある。/往往由于极小的差错，引起严重的后果。

147. 〔动过去〕ことがある　(曾经)…过。

表示曾经有过或做过这样的事情。

①私はまだ富士山にのぼったことがない。/我未曾登过富士山。

②胸を患ったことがあるか。/你得过肺病没有？

148. 〔动连体〕ことが多い　往往…；大多(数)…。

表示客观存在的事实。

①動物のしぐさは本能にもとづくことが多い。/动物的行为大多是出于本能的。

②年を取ったせいか，ど忘れすることが多い。/是不是上了年纪的缘故，经常健忘。

③種類がちがうと，その習性もずいぶんちがうことが多い。/种类不同，往往习性也很不一样。

149. 〔动连体〕ことができる　能够…；可以…；会…。

类义词：…得る/能够…；可以…。　前接动词连用形。多用于书面语。

…できる/能够…。　前接サ变动词词干。

①あなたは自転車に乗ることができるか。/ 你会骑自行车吗？

②先生がよくわかるように講義なさるので，私たちもよく覚えることができる。/因为老师讲得清楚易懂，所以我们也能学得好。

③残念ながら，今日は用事があってお供することができません。/很抱歉，我今天有事不能奉陪了。



PDG
www.tienghoa.net.vn

150.〔动连体〕ことが望ましい　最好是…；希望(能)…。

①こういう状況だから，皆が協力することが望ましい。/是这么个情况，所以希望大家予以合作。

②来なければならないというのではなく，来ることが望ましいというのである。/不是说非来不可，而是说最好能来。

151.〔动连体〕ことがわかる　可以知道…；可见…。

①彼がこれらの事柄について何も関心がないことがわかる。/可见，他对这些事情，毫不关心。

②したがって，こういう方法でやれば，時間的に短縮されるということがわかる。/由此可见，若用这种方法去做，时间就会缩短。

152.〔动连体(が)；体言の〕如く　如…；象…似地…。多用于书面语。

在句中做定语时为“如き”。

类义词: …ように/(好)象…似地。

①桜の花びらが雪の降る如く散る。/樱花降雪般地凋谢。

②彼はねむるが如く静かに死んだ。/他象睡着似地宁静地死去了。

③デモ隊が怒濤の如く議会におしかけていった。/示威游行队伍象怒涛似地拥向国会去了。

④失業も貧乏もない，天国の如き世界があらわれるであろう。/将会出现没有失业、没有贫困的天堂般的世界。

153.〔动连体〕ことだ　应该…；最好…；要…。

表示委婉的命令。

类义词: …なければならない/必须…；应该…；非…不可。

①若いうちに精一杯勉強することだ。/趁着年青应该竭尽全力学习。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②慢性病をなおすには，やはり養生することだ。/要治好慢性病，最好还是保养身体。

③人にたよらないでやはり自分でやることだ。/不要依靠别人，最好还是自己去做。

154.〔用连体〕こととする　决定…；打算…。

类义词：…ことにする/决定…。

①体が悪くて，運動会に参加しないこととした。/因身体不适，决定不参加运动会了。

②今晩暇があれば，娘をつれて映画を見に行くこととする。/今晚有空儿的话，打算带女儿去看电影。

155.〔用连体；体言の〕こととて　因为…；由于…。

书面语。在口语里很少用。

类义词：…から/因为…。

①慣れぬこととて，失敗してしまった。/由于不熟练而失败了。

②知らぬこととて，失礼いたしました。/因不了解情况，失礼了。

③子どものこととて，できなくてもしかたがない。/是个小孩子，所以就是不会也没有办法。

156.〔动连体〕ことなく　不…(而)…。

在句中做状语。

类义词：…ないで；…ずに/不…(而)…。

①彼女はすこしもためらうことなく，その仕事を引き受けた。/她毫不犹豫地接受了这项工作任务。

②彼はすこしもおごりたかぶることなく，虚心にみんなに学んでいる。/他毫不骄傲自满，虚心向大家学习。



www.tienghoa.net.vn

157.〔用连体〕ことに(は)　…的是；…得很。

一般前接表示心理状态的词。

①驚いたことには，その発明をした人はまだ学生なんだ。/出乎意料的是，那个发明的人还是个学生。

②悲しいことには日本語を知らない。/遗憾的是不懂日语。

③残念なことに(は)，私は急用があってあなたといっしょに行くことができない。/遗憾得很，我因有急事不能和你一起去了。

158.〔动连体；体言〕毎に　每…；每逢…；每…都…；每…就更加…。

1．表示某种行为以一定的间隔有规律地进行；

2．表示同类事物无例外地都是如此；

3．表示随着某一事情的进展，逐步地有所增减。

①彼に会うごとに弟のことを思い出す。/每逢见到他就想起弟弟来。

②4時間毎に水を入れかえる。/每四小时换一次水。

③地球は365日毎に太陽をひとまわりする。/地球每三百六十五天绕太阳一周。

④郵便屋さんは，手紙を家毎に配って歩いている。/邮递员徒步挨门逐户地送信。

⑤僕は日曜日ごとにテニスへ出かけることにしている。/我(规定)每个星期天去打网球。

159.〔动连体〕ことにしている　规定…。〔有时可不译〕

表示自己做出的决定，或表示习惯。

①私は二日おきに日記をつけることにしている。/我每隔两天写一次日记。

②僕は毎晩冷水摩擦をすることにしている。/我每天晚上都进行冷



PDG
www.tienghoa.net.vn

水擦身。

160.〔动连体(现在式)〕ことにする　决定…;决心…。

表示主观的决定、打算、计划。

①胃の具合が悪いので，きょうは学校を休むことにする。/因为胃口不好，(决定)今天不去上学了。

②明日からたばこをやめることにする。/(决心)从明天起忌烟。

③来月から放送番組の時間をかえることにする。/(计划)从下月开始变更广播节目时间。

161.〔动过去〕ことにする　就算(做)…。　往往用推量式结句。

①こんどは僕が負けたことにしよう。/这次就算我输了吧。

②この話は聞かなかったことにしましょう。/这句话就算没听吧。

③きのうは休みましたが，出席したことにしてください。/昨天我休息了，请算做出席了吧。

162.〔动连体〕ことになった(或:となった)　决定…。

表示客观的决定。

类义词: …ことにする/决定…;决心…。表示主观的决定、打算、计划。

①船で行くつもりだったが，急に予定が変って汽車で行くことになった。/本来打算坐船去，突然计划变了，决定坐火车去了。

②秋になって，県下の学童の書道と絵の大展覧会が開かれることになった。/到了秋天，将要举行大型的全县小学生书法绘画展览会。

③このたび，私は大阪へ転勤いたすこととなりました。/这次我调到大阪去工作了。



PDG
www.tienghoa.net.vn

163.〔动连体〕ことになっている　规定…；决定…；预定(要)…。

表示客观决定的存续状态。

①大学生は原則として寮に入ることになっている。/(规定)大学生原则上都要住宿舍。

②今度の旅行は奈良へも行くことになっている。/这次旅行预定也到奈良去。

③あしたの晩先生が家へいらっしゃることになっている。/明天晚上，老师预定(要)来我家。

164.〔动连体〕ことになる(或:となる)　就会…；成为…(结果)；(结果)就是…；(结果)等于…。〔有时可不译〕

①来年帰国することになると思う。/我想明年会回国。

②もし寛大な態度をとろうものなら，悪人のわなにかかることになる。/若是采取宽容的态度，那就会中了坏人的奸计。

③午後の試合に出ないと負けたことになる。/要是不参加下午的比赛，就等于输了。

④学校で5時間，家で3時間，全部で8時間勉強することになる。/在学校五个小时，在家里三个小时，那就是总共学习八个小时。

165. ことによると(或:よったら)〔动终止；体言〕かも知れない　(按理、根据情况)说不定…；也许…；有可能…。

类义词:ひょっとすると…かも知れない/也许…。　用于发生意料之外情况的场合。

もしかすると…かも知れない/说不定…；也许…。　根据感觉和不充分的线索、材料进行判断。表示可能性很小。

あるいは…かも知れない/也许…；或许…；说不定…。表示不肯定的判断，但其可能性较大。



www.tienghoa.net.vn

①ことによると明日帰って来られないかも知れない。/也许明天回不来。

②5時から始める予定ですが，ことによると少し遅くなるかも知れません。/预定从五点钟开始，但也许稍晚一会儿。

③天気予報で雨だと言っていましたが，ことによったら晴れるかも知れません。/天气预报说是下雨，但有可能晴。

166.〔用连体〕ことは〔同一用言终止〕が　(倒)是…可是…。

类义词：～のは…が；～には…が/(倒)是…可是…。

①話すことは話しますが，怒ってはいけませんよ。/说是(可以)说，可是你可不要生气啊!

②厚いことは厚いが，あまり重すぎる。/厚倒是厚，可是太沉。

167.〔动连体(现在式)〕ことはない　不必…；用不着…；不会…。

①まだ時間があるから，そんなに急ぐことはない。/还有时间，不用那么着急。

②退院したばかりですから，そんなに無理することはありません。/你刚刚出院，用不着那么勉强。

③この前私と約束したんだから，来ないことはない。/前些日子和我约好了，不会不来的。

168.〔动连用て(から)；体言(数词)〕このかた　…以来；…之后。

表示从发生该事以后。接在表示年月的数词后，表示“最近…以来”的意思。多用于书面语。

①こんな大きな地震は，私が日本へ来てこのかたまだ一度もなかった。/这样的大地震我来到日本以后还一次没有过。



www.tienghoa.net.vn PDG

②卒業このかた一度も病気したことがない。/自从毕业以后，一次也没得过病。

③数年このかた，生産は大きな発展をとげている。/近几年来，生产取得了很大的发展。

169．**これ以上…ない**　再没有比这个…；没有比这再…；再…。

①あっちこっち捜してみたが，これ以上太いものはない。/各处都找了，再没有比这个粗的。

②気が咎めるので，これ以上続けられない。/因为过意不去，不能再继续下去了。

③話すべきことはみな話したから，これ以上聞かないでくれ。/该说的都说了，不要再问了。

## 〔さ〕

170．〔动连体；体言の〕際に（或：は）　（当）…的时候；当…之际。

①これは渡辺さんが国へ帰る際（に）私にくれた万年筆だ。/这是渡边先生回国时（送）给我的钢笔。

②お別れの際に申し上げたいことがあります。/当分别之际，有话想跟您讲。

③状況が必要とする際は，臨機応変の処置を講ずるべきである。/当情况需要时，应采取随机应变的措施。

171．〔形连用；体言〕さえあれば　只要（有）…（就）…。



www.tienghoa.net.vn PDG

①品がよくさえあれば，どんどん売れる。/只要东西好，就能畅销。

②この小説はそう長くないから，半日さえあれば読み終われる。/这部小说并不那么长，只要有半天时间就能读完。

172.〔动连用〕さえすれば　只要…就…。

表示把不存在或未成立的事项假设为存在或成立的假定条件。后项的叙述一般是积极的。

类义词：…限り/只要…。　前项条件应该是现存的事实。

①これはやさしいから，練習(し)さえすればすぐ上手になる。/这个并不难，只要练习马上就会熟练的。

②この機械は，5銭だまを入れさえすれば，動きだす。/这台机器，只要放进五分钱的硬币，就会开动起来。

173.〔体言〕さえ(も)…ない　连…都不…；连…也不…。

①この頃は仕事に追われて映画を楽しむひまさえない。/近来工作繁忙，连欣赏电影的时间都没有。

②祖父は病気が重くなって，重湯さえ口にしないようになった。/祖父病势加重，连米汤都不喝了。

174.〔形连用；体言〕さえなければ（或：なかったら）　只要不…(就)…；只要没有…(就)…。

①寒くさえなければ，わざわざオーバーを持ってゆく必要はない。/只要不冷，就没有必要特意带大衣去。

②あまり遠くさえなかったら，子供たちを連れて行ってもかまわない。/只要不太远，带孩子们去也没有关系。

③そういう考えさえなければいい。/只要没有那种想法就好了。



www.tienghoa.net.vn PDG

175.〔体言〕さえ〔用假定〕ば(或:〔用连用〕たら)　只要…就…。

后项的叙述多半是肯定或积极的。

①天気さえよければ,もとの計画どおりにすすめる。/只要天气好,就按原计划进行。

②ベッドさえ空いたら,いつでも入院できる。/只要病床腾出来,随时可以住院。

176.さして…ない　并不(是)那么…;并不怎么…。

类义词:たいして…ない;さほど…ない;それほど…ない/并不是那么…。

表示不值得特别一提。

①みんなそう言っているが,さしてむずかしい問題でもない。/大家都那样说,可是也并不是那么难的问题。

②こちらはさして寒くはない。/此地并不怎么冷。

177.さすがに(或:は)〔用连体;体言〕だけあって(或:だけに)　无怪乎…;不愧为…。

类义词:…だけあって;…だけに/正因为…;不愧为…;无怪乎…。　比本词条语气弱。

①さすがに彼は,長年先生をしているだけあって,フランス語が上手だ。/他多年当老师,无怪乎法语说得好。

②さすがはスポーツマンだけに,体格ががっしりしている。/不愧是个运动员,体格很壮实。

178.さすがの〔体言〕も　就连…也都…。

①さすがのベテラン先生もこの質問には答えられなかった。/就连富有经验的教师也未能解答这个问题。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②さすがの彼も今年の寒さには参ったらしい。/就连他也好象受不了今年的冷劲儿(似的)。

179. さぞ(かし)…だろう　一定…吧;想必…吧。

"さぞかし"比"さぞ"语气强。

①なん日もお休みになれなかったので，さぞお疲れでしょう。/好几天得不到休息,您一定累了吧。

②彼は母に死なれて，さぞかし悲しい思いをしていることでしょう。/他失去了母亲,一定感到很悲伤吧。

③近頃の生活はさぞ楽しかろう。/近来的生活想必很快活吧。

180. さっぱり…ない　一点也不…;丝毫也不…。

表示尽管谈话者希望和期待该事物状态的到来,但总不出现。

类义词: 全然…ない;まったく…ない/一点也不…;全然不…;根本不…。加强否定语气。

まるきり…ない/全然不…;完全不…; 简直不…。 否定语气较强。不用于自然现象等无情的状态。

①その時どう話したか，さっぱり思い出せない。/当时怎么说的一点也想不起来。

②待てど暮らせど，さっぱり便りがない。/等了许久压根没有音信。

③あれ以来,彼はさっぱり来なくなった。/从那以后他根本就不来了。

④今度の期末テストはさっぱりだめだ。/这次的期末考试很糟糕。

181. 〔体言は〕さておき(或:おいて)　且不必说…;姑且不提…。

类义词: …ともかく/暂且不管…;姑且不论…。 强调后项，即以后项的叙述为重点。



www.tienghoa.net.vn

…別として/除…以外…；先不说…；暂且不说…。

①冗談はさておき本題にはいろう。/先别开玩笑谈谈正题吧。

②彼女のことはさておき，君の気持ちはどうなんだ。/她怎么样且不必说，你的心情如何？

③それはさておいて，例の問題はどうなったかね。/这件事暂且不谈，那个问题怎么样了呢？

182. さながら〔体言の〕ようだ　宛如…；恰如…；好象…一样。　多用于书面语。

类义词：ちょうど…ようだ/宛如…；正象…。可用"みたいだ"替换。表示的相似程度较其它稍强。

まるで…ようだ/宛如…；好象…一样。可用"みたいだ"替换。

恰も…ようだ/宛如…；仿佛…；好象…似的。　多用于书面语。

①さながら彼の父親のような口ぶりだ。/正象是他父亲的口气。

②明るくてさながら昼のようだ。/明亮得好象白昼一般。

183. さほど…ない　并不那么…；并不怎么…。

类义词：それほど…ない/并不那么…；并不怎么…。

さまで…ない/并不那么…。

表示不到那种程度。

①近寄ってみると，さほどきれいでもなかった。/走近跟前一看，也并不怎么漂亮。

②始めからしまいまで見たが，さほどややこしい問題ではない。/从头到尾查看过了，并不是那么麻烦的问题。



www.tienghoa.net.vn

184. さまで…ない　并不那么…。

表示不到那种程度。

类义词：さほど…ない；それほど…ない/并不那么…；并不怎么…。

①このカメラはさまで立派なものではない。/这个照像机并不那么好。

②これはさまで困難なことではない。/这并不是那么难办的事。

185. さも〔形、形动词干〕そうだ　好象…似的；实在象…(的样子)。

〔有时可不译出〕

类义词：いかにも…そうだ/简直象…；的确象；象是…。

①妹はさも嬉しそうに母を見あげて，何か話しかけようとした。/妹妹很高兴似地抬头望着妈妈，想要说什么。

②彼は入試に落ちて，さも残念そうな顔をしている。/他入学考试没考中，显露出懊悔的样子。

186. 更に…ない　一点也没有…；丝毫不…。

表示不往别的事态变化。

类义词：すこしも…ない/一点也不…；ぜんぜん…ない/一点也不…；根本不…；全然不…。　加强否定语气。

①長年の望みがかなって，思い残すことは更にない。/多年的愿望实现了，毫无牵挂的了。

②もう一度考えなおす必要などは更にない。/丝毫没有重新考虑的必要。

③彼は私に返したというが，私には更に覚えのない話だ。/他说还给我了，可是我一点也没有印象。



PDG
www.tienghoa.net.vn

187. さりとて…ない （虽说如此）但不（能）…；（尽管如此）但不（能）…。

①めんどうくさい仕事だが，さりとて止めるわけにもいかない。/是一件很麻烦的工作，但是又不能撂下。

②気に入らないが，さりとていやだとも言えない。/虽没看中，但还不能说不愿意。

188. 〔动未然〕ざるを得ない 不能不…；不得不…。

サ变动词未然形要用"せ"。多用于书面语。

类义词：…ないわけにはいかない/不能不…；不得不…。 表示因自明的道理或客观原因而…。

…ほかに仕方がない/除…之外没有别的办法；只好…。

①私としては，その場合そうせざるを得なかった。/作为我来说，在那种情况下不得不那样做。

②あなたがあんな風に関心を寄せてくださった事に，深い感謝の念を抱かざるを得ませんでした。/对于你那样的关心，我不能不怀有深厚的感激之情。

## 〔し〕

189. 強いて…ない 不一定要…；并不硬要…。

表示心中不想做的事不必硬要去做。常后接"必要はない"、"こともあるまい"等。

类义词：あえて…ない/不必…；不见得…；不一定要…。 表示不必勉强做某种事情。



PDG
www.tienghoa.net.vn

①しいて事を荒立てる必要はない。/不必硬要把事情闹大。

②こんな荒天をついて，しいて事を行なうこともなかろう。/不一定非冒着暴风雨去办事不可。

③しいて行けとは言わないが，行ったほうがいいと思いますよ。/我并不逼你去，不过我认为还是去好啊。

190.〔体言〕しか…ない　只(有)…。

从形式上看是否定句，但实际内容是肯定的。　常和副词“たった”相呼应。

类义词：…きり…ない/只(有)…。

…ほか…ない/只(有)…；除…外，没有…。

…だけしか…ない/只(有)…。　语气较强。

①食費を差し引くと30圓しか残らない。/扣去饭钱，只剩下三十元钱。

②一年を通じてたった50ミリしか雨が降らなかった。/一年之中只下了五十毫米雨。

191.〔动连体；体言〕しかない　只有…；只能…；只好…。

类义词：…以外にない；…ほかない/只有…；只好…；只能…；仅仅…。

①ひまがないから，ことわるしかない。/因为没有时间，只好谢绝了。

②ここはバスも電車もないところだから，歩いて行くしかない。/这个地方公共汽车、电车都没有，只好走着去。

③国連が創設された時，加盟国は51しかなかった。/联合国创立时，只有五十一个会员国。



PDG
www.tienghoa.net.vn

192.〔用终止〕し〔同前〕し　又…又…；也…也…。

表示并列、并存，最后一个“し”有时含有原因、理由的意思。

①雨は降るし，傘はないし，どうしよう。/又下雨，又没伞，怎么办呢？

②種類は多いし，みなきれいだし，どれを選んでいいかわからない。/种类又多，又都漂亮，不知道选哪个是好。

193.〔动连用〕次第　…马上就…；(一俟)…就…。

类义词：…とすぐ/一…(马上)就…。

①仕事が済み次第，お伺いに参ります。/工作结束，就去拜访您。

②でき次第，おとどけいたします。/做好了，马上就送去。

③自転車は船便があり次第，お送りします。/一有船就将自行车运去。

194.〔体言〕次第だ(或：による)　要看…如何；全凭…；由…而定。

类义词：…によって決まる/决定于…；取决于…；要看…(如何而定)。

①すべては君の決心次第だ。/一切要看你的决心如何了。

②この商談がまとまるかまとまらないかは，先方の言い出す金額次第だ。/这次交易能否谈妥，要看对方讲出的款额。

③二，三年習って日本の新聞，雑誌が読めるかどうかは，お前の努力次第による。/学两三年能否阅读日本的报刊，要看你的努力如何。

195.〔体言(表示时间)；副词〕したら　(再)过…。

常和“あと”相呼应。

类义词：…すると/再过…。

①四，五年したら，この辺はすっかり変ってしまうだろう。/再过四



PDG
www.tienghoa.net.vn

五年这一带将会完全变样。

②おじさんの病気はあと一週間ぐらいしたら，全快するそうだ。/听说叔叔的病，再过一个星期左右即可痊愈。

③暫くしたら帰ってきますから，ちょっとお待ちください。/过一会儿就回来，请稍等一下吧。

196.〔体言(表示时间)；副词〕して(から)　过了…之后。

①私もなんとかしてみますから，二，三日してもう一度来てみてください。/我也想想办法，请你过两三天之后再来一趟看看。

②祖母が息をひきとったのは，あなたが帰って一時間ぐらいしてからだ。/祖母去世，是在你回去一小时左右之后。

③かなりしてから汽車がホームに入ってきた。/过了挺长时间之后，火车进站了。

197.〔动连用〕しな(に)　(临)…的时候，顺便…。

类义词：…がてら；…ついでに/…的时候，顺便…。

①帰りしな(に)友達の家にたちよった。/在临回家的时候，顺便到朋友家去了一趟。

②寝しなに一杯飲むことにしている。/临睡觉的时候喝一杯。

③郵便局へ小包を取りに行きしなに新聞を買ってきた。/到邮局去取包裹的时候，顺便买来了报纸。

198.〔动过去〕瞬間(に)　一…(马上)就…。

表示事物发生在这一瞬间。

类义词：…とたんに；…はずみに；…ひょうしに/刚一…就…；一…就…。



www.tienghoa.net.vn

①電気が消えた瞬間，子供がワッと泣きだした。/电灯一灭，小孩就哇的一声哭起来了。

②その恐しい場面を見た瞬間に気を失ってしまった。/一看见那可怕的场面，马上就昏过去了。

## 〔す〕

199.〔动过去；体言の〕末（に）（经过）…之后…；最后…；…的结果…。

类义词：…あげく/最后…；…的结果…。 多用于后果不好的场合。

①いろいろ考えた末に，あの人と結婚することにした。/经多方面考虑之后，决定和他结婚。

②幾晩も夜業をかさねた末，新しいプログラムができあがった。/一连打了好几个夜班，最后新的节目排成了。

③口論の末なぐりあってけがをした。/争吵的结果，打起架来受了伤。

200.〔动连用；形、形动词干〕過ぎる 过于…；太…。

表示动作或状态超过某种程度、限度。常和副词“あまり”相呼应。

①この料理はあまり辛すぎて，私の口に合わない。/这个菜太辣，不合我的口味。

②晩ご飯を食べすぎて，おなかをこわした。/由于晚饭吃多了，撑坏了肚子。



PDG
www.tienghoa.net.vn

201. 少しも…ない　一点也不…；毫不…。

类义词：ちっとも…ない/一点也不…。

いささかも…ない/毫不…；丝毫也没有…。　多用于书面语。

さっぱり…ない；ぜんぜん…ない/一点也不…；丝毫不…。　可接"だめだ"等消极叙述。

①今年は少しも雪が降らなかった。/今年一点也没下雪。

②あの子は親の言うことを少しも聞かない。/那个孩子一点也不听父母的话。

202. 〔动未然〕ずして　不…(而)…。

在句中做状语。サ变动词未然形要用"せ"。多用于书面语。

类义词：…ないで；…ずに/不…(而)…。

①火事は大火に至らずして鎮火した。/火灾没等扩大，就扑灭了。

②実情を見ずしてあれこれと語るな。/没见到实际情况，不要说三道四。

③手術せずしてすむなら，それに越したことはない。/如果不动手术就可以解决的话，那是再好没有的了。

203. 〔体言(数词)；副词〕ずつ　各…。　〔有时可不译出〕

表示均等的分配或同等数量的反复。

①字引が多くないから，三人に一冊ずつだ。/因为字典不多，(每)三个人一本。

②毎日5ページずつ読んだら，半月ぐらいで読みおわれる。/如果每天读五页，大约半个月就能读完。

③そんなにがぶがぶと飲まないで，少しずつ飲みなさい。/别那样大口喝，一点一点喝吧。



www.tienghoa.net.vn

④これはこわれやすいものですから，一つずつ取り出してください。/这是易碎物品，请一个一个地拿出来。

204．〔动未然〕ずに　不…而…。

在句中做状语。サ变动词未然形要用“せ”。

类义词：…ないで/不…而…。

…ずして/不…而…。　多用于书面语。

①ぐずぐずせずにはやく電話をかけて聞いてみたまえ。/别慢慢腾腾的，快打个电话问问吧。

②僕等は川岸に沿わずに，低い砂山を越えて行った。/我们不沿着河岸而翻过低矮的沙丘走去。

205．〔动未然〕ずに(は)いられない　不能不…；不由得…；不…就受不了。

表示受外界影响，而情不自禁地从事某种行为。　サ变动词未然形要用“せ”。

类义词：…ないでいられない/不能不…；不由得…；不…就受不了。

①彼の滑稽な様子を見て，笑わずにはいられなかった。/看到他那可笑的样子，不由得笑了起来。

②この小説は読み始めたらおもしろくて，終りまで読まずにはいられない。/这部小说一读起来就很有趣，不能不读完它。

③田舎育ちの祖父は一日も働かずにはいられない。/在农村长大的祖父一天不干活就受不了。

206．〔动未然〕ずにい(或：お)られようか　怎能不…呢。

常和副词“どうして”相呼应。　サ变动词未然形要用“せ”。

类义词：…ないでいられようか/怎能不…呢。



PDG
www.tienghoa.net.vn

①祖国のめざましい発展ぶりを見て，どうして感激せずにいられようか。/看到祖国惊人的发展情况，怎能不为之感动呢。

②身をもって体験したことをどうして語らずにおられようか。/怎能不诉说自己亲身体验的事呢。

207.〔动未然〕ずにいる　（一直）…还没…；（一直）不…。

表示一直保持某种状态。常和副词"まだ"相呼应。　サ变动词未然形要用"せ"。

类义词：…ないでいる/还没…；不…。

①このことについては，私もいままで知らずにいた。/关于这件事，至今我也一直不知道。

②さっき食べるようにと言ったが，まだ食べずにいる。/刚才让他吃，可是还没吃。

208.〔动未然〕ずにはおかない　势必…；一定要…；不能不…；一定会…。

サ变动词未然形要用"せ"。多用于书面语。

①こうなるとすれば，きびしい非難を内外に招かずにはおかないであろう。/如果是这样的话，势必会引起国内外的严厉谴责。

②この勝利は平和を愛する人々を喜びに沸き立たせずにはおかない。/这一胜利一定会使热爱和平的人们欢欣鼓舞。

209.〔动连体〕すべが（或：も）ない　无法…；没有办法…。

类义词：…ようがない/无法…；无从…。

①事ここに至っては，もはや施すすべがない。/事到如今，已无计可施。

②彼はこの問題を説明する勇気もなければ，説明するすべもな

い。/他不敢解释也无法解释这个问题。

210.〔体言(表示时间);副词〕すると(或:すれば)　过了…;再过…。

常和"あと"相呼应。

类义词:…したら/再过…。

①あと三日すると,母さんの誕生日だ。/再过三天就是妈妈的生日了。

②数カ月すれば,このはてしない麦畠は黄金の波が打つであろう。/过几个月,这一望无际的麦田将会金色麦浪滚滚。

③しばらくすると,弟が傘を持って迎えにきてくれた。/过了一会儿,弟弟拿着伞来接(我)了。

211.〔サ动词干〕(すれば)するほど　越…越…。

类义词:…ほど/越…越…。

①交通機関が発達(すれば)するほど,交通事故が多くなる。/交通工具越发达,交通事故越多。

②彼らふたりの仲は交際(すれば)するほど親密になる。/他们两个人的交情,越交越深。

212.すんでのことに(或:ところに)〔动连体〕ところだった　差一点…;几乎…;险些…。

类义词:危うく…ところだった/差一点…;险些…;几乎…。表示差一点就要发生意外的情况。

もうすこし(のところ)で…ところだった/差一点…;险些…。

①足がつってすんでのことに溺れるところだった。/腿抽筋了,差点儿淹死。

②すんでのことにおおけがをするところだった。/险些受了重伤。



www.tienghoa.net.vn

## 〔せ〕

213. 〔用连体；体言の〕せいか　是不是…的缘故；也许是…的缘故；大概因为…。

表示不确实的原因。后续一般都是消极的。

①覚えが悪いせいか，なかなか思い出せない。/可能因为记性不好，怎么也想不起来。

②今日は雨もよいのせいか，とてもむし暑い。/今天是不是要下雨的缘故，闷热得很。

214. せっかく〔动过去〕のに　特意…可是…；好不容易…可是…。

①せっかく買い物に来たのに，デパートは休みだった。/特意来买东西，可是百货商店休息。

②せっかく大学へはいったのに，彼はほとんど勉強しない。/好容易上了大学，可是他几乎不用功。

215. 絶対に…ない　绝对不…；决不…。

类义词：決して…ない/决不…；千万别…；一定不…。

①人の物を無断で使うことは絶対にいけない。/擅自使用人家的东西，是绝对不行的。

②ぜったいに彼につらい思いをさせてはならない。/决不能叫他受委屈。

216. 是非(とも)〔动连用〕たい　很想…；无论如何想…；(想)一定



PDG
www.tienghoa.net.vn

要…。

"ぜひとも"比"ぜひ"语气强。

①ぜひ彼と一度面会したい。/很想和他见一次面。

②あさっての報告会にぜひとも出席したい。/我想一定要参加后天的报告会。

③一度でもいいから是非杭州へ行ってみたいです。/哪怕一次也好，很想到杭州去看看。

217. せめて〔动连用〕たい　至少想…；起码也想…。

表示最低限度的希望。

①せめて高校だけでも出してやりたい。/我很希望至少能够让他念高中。

② 100点ではなくても，せめて90点は取りたい。/即使得不了一百分，但至少也想得个九十分。

②この頃毎日忙しくて休めないんです。せめて日曜日ぐらいはゆっくり休みたいものです。/近来每天忙得不得休息。我想至少星期日好好休息一下。

218. 全然…ない　一点也不…；全然不…；根本不…；丝毫不…。

类义词: すこしも…ない；ちっとも…ない/一点也不…。

いささかも…ない/毫不…；丝毫不…。　多用于书面语。

さっぱり…ない/一点也不…；丝毫也不…。　表示尽管谈话者希望和期待该事物、状态的到来，但总不出现。

①彼がそんなことを言おうとはぜんぜん思いもしなかった。/万没想到他竟说那样的话。

②私は小さいときからたいへん丈夫で，今まで全然病気をしたことがない。/我从小时就很结实，至今根本没得过病。



PDG
www.tienghoa.net.vn

③お酒とたばこは全然だめだ。/酒和烟一点也不会。

# 〔そ〕

219.〔动连用；形、形动词干〕**そうだ**　（看来）好象…；好象要…；仿佛…。

表示根据自己的推测所判断的情况、状态。　词尾变化同形容动词。和形容词“ない”、“よい”相接时则为“なさ～”、“よさ～”。

①この程度なら私にもできそうだ。/若是这个程度的话，看来我也能行。

②雨が降りそうだから，はやく洗濯物を取込みなさい。/看来要下雨，赶快把洗的东西收进来。

③これよりあれがよさそうだ。/看来好象那个比这个好。

220.〔用终止〕そうだ　听说…；据说…。

类义词：…ということだ；…というはなしだ/听说…。

①あの人は若く見えるが，もう50歳だそうだ。/他看上去很年轻，可是据说已经五十岁了。

②大学におはいりになったそうで，おめでとうございます。/听说您上大学了，恭喜！

221.〔动连用〕そうで〔同一动未然〕ない　好象要…(可是)不…。

①出来そうでなかなかできない。/(看来）好象能行，可是怎么也不行。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②晴れそうで晴れないのが梅雨の特徴だ。/好象要晴又不晴，这是梅雨季节的特征。

222．そう…ない　不那么…；不怎么…。

类义词：あまり…ない/不太…；不大…。语气较强。

たいして…ない；それほど…ない/并不那么…。表示不值得特别一提。

そんなに…ない/不那么…；不怎么…。

①まだそうおなかもすかないから，もうすこし練習しましょう。/ 还不怎么饿，再练习一会儿吧。

②そうあわてるな，まだ時間があるから。/别那么着急，还有时间哪。

223．〔动连用〕そうな気がする　觉得好象…（似乎…）。

表示谈话者的感觉。多为未来表现。

类义词：…ような気がする/觉得好象…（前接用言连体形）。多为既有表现。

①今すぐ駅へ行ったら，まだ彼に会えそうな気がする。/我觉得现在马上到车站去的话，大概还见得着他。

②この分なら勝てそうな気がする。/照这样情况，似乎可以取胜。

224．〔形、形动词干〕そうに見える　看着好象…。

类义词：…ように見える/看着好象…。前接用言连体形或体言。

①おとなしそうに見えるが，実はそうでもない。/看着好象很老实，其实也并非那样。

②家のひとは丈夫そうにみえますが，よく病気をするんです。/我爱人看着好象结实，可是经常闹病。



www.tienghoa.net.vn

225.〔动连用〕そうもない（或：にない） 看来不…；好象不…；似乎不…。

①来そうもないから，待たないことにしよう。/好象不来了，别等了吧。

②あらしのような拍手は一向にやみそうにもない。/暴风雨般的掌声看来总是停不下来。

③来てくれそうにないとわかっていても，それでも最後まで微かな希望に頼っていた。/明知不会来了，还一直抱着一线希望。

226.〔动连用〕損なう 〔灵活翻译〕

表示该行为的"失败"或没有达到预想的结果。

①書きそこないましたから，頼信紙をもう一枚ください。/写坏了，再给我一张电报稿纸吧。

②三分違いで一番列車に乗りそこなってしまった。/差三分钟没赶上第一班火车。

③釘を打ちそこなって手にけがをした。/钉钉子没钉好，把手弄伤了。

④不注意からまた仕事をやりそこなった。/由于疏忽又把事情办糟了。

⑤火がよわくて，ごはんができそこなってしまった。/因为火不旺，饭没做熟。

⑥自動車にひかれて，死にそこなった。/被汽车轧了，险些丧了命。

⑦そんなすばらしいテレビを見そこなって残念だ。/(错过机会)没能看到那样好的电视(节目)，很遗憾。

227.〔体言〕そのもの(だ) …本身…；非常…。

表示所指事物的本身，或用于加强前一个词的词意。



www.tienghoa.net.vn

①計画そのものに対しては別に意見がありませんが。/对计划本身来说,(我)没有什么意见,不过…。

②もちろん,お金そのものが悪いわけではない。/当然,钱本身并不是坏的。

③彼の勉強ぶりは真剣そのものだ。/他的学习态度非常认真。

④彼は愛国者そのものだ。/他是一位名副其实的爱国者。

228. それほど…ない (并)不是那么…。

类义词: さほど…ない/并不那么…;并不怎么…。

さまで…ない/并不那么…。

表示不到那种程度。

①そうはいうものの,それほど気の強い人でもない。/话虽然那么说,也并不是那么刚强的人。

②それほどひどい病気でもありませんから,そう心配することはありません。/也并不是那么严重的病,不必那样担心。

229. そんなに…ない 不那么…。

类义词: そう…ない/不那么…;不怎么…。

それほど…ない/并不是那么…。

あまり…ない/不太…;不大…。

たいして…ない/并不那么…;并不是特别…。

①この本はそんなにむずかしくないから,一度読んでごらんなさい。/这本书并不那么难,请读一读看吧。

②そとはそんなに寒くないから,散歩にでも行こう。/外边不那么冷,去散散步吧。



www.tienghoa.net.vn

# 〔た〕

230.〔动连用〕たい　想(要)…;愿意…。

表示谈话者内心的愿望，但有时也表示谈话对方或第三者内心的愿望。词尾变化和形容词相同。

类义词：…たがる/愿意…;想要…。　表示见诸表情或行动的愿望，一般只用于第三人称。

…たいと思う/想要…；愿意…;希望…。　表示谈话者的愿望。

①書きたいことは山ほどありますが，時間の都合でここでペンをおくことにします。/想写的事情很多，但因时间关系就写到这里。

②胃の具合が悪くてなにも食べたくない。/因为胃口不好，什么也不想吃。

③あなたはどんな料理が食べたいですか。/你想要吃什么菜呢？

④姉も早く帰りたいと言っています。/姐姐也说想早点儿回去。

231.大して…ない　并不那么…;并不怎么…;并不是特别…。

表示不值得特别一提。

类义词：そんなに…ない;それほど…ない/不那么…;不怎么…。

さほど…ない/并不那么…;并不怎么…。

さまで…ない/并不那么…。　表示不到那种程度。

①彼はこのことについて，大して悩んでもいないようだ。/他对这件事，好象并不怎么发愁似的。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②昨夜きみは大して飲みもしなかったよ。/昨天晚上，你也没怎么喝呀！

232.〔动连用〕たいと思う　想(要)…；愿意…；希望…。

表示谈话者的愿望。

类义词：…たい/想(要)…；愿意…。表示谈话者内心的愿望，有时也表示谈话对方或第三者内心的愿望。

…うと思う/想(要)…。

①私たちはかねてから日本を訪問したいと思っていました。/我们早就想来访问日本。

③この機会をかりて，私のわずかばかりの体験を述べてみたいと思います。/我愿借此机会，谈谈自己的点滴体会。

233.〔动连用〕たいものだ　很想…；真想…。

表示讲话人实现愿望的迫切心情，具有感叹语气。

①ぜひ一度日本へ行ってみたいものだ。/很想去一次日本。

②大空を自由に飛べる飛行士になってみたいものだ。/很想当一当能在天空自由翱翔的飞行员。

234. 絶えて…ない　一直没有…；完全不…；总也没…。

①あれ以来絶えて彼に会ったことはない。/从那以后我一直没见过他。

②こんなことは絶えて耳にしたことがない。/这样的事总也没听到过。

235.〔动连用〕たがる　愿意…；想要…。

表示见诸表情或行动的愿望，一般只用于第三人称，但有时也



PDG
www.tienghoa.net.vn

表示谈话者内心的愿望(多用于复句中)。词尾变化和五段动词相同。

类义词：…たい/想（要）…；愿意…。一般表示谈话者内心的愿望。

①あの人の歌は誰でも聞きたがる。/他(唱)的歌谁都愿意听。

②うちの子は甘いものを食べたがりません。/我孩子不愿意吃甜的。

③私がいくら見たがっても見せてくれない。/我怎么想看也不给我看。

236.〔动连用〕たくても〔同一动词可能式〕ない　想…也不能…。

①いま人手が足りないので,休みたくても休めない。/现在人手不足,想休息也不能休息。

②傷がまだなおっていないので，泳ぎたくても泳げない。/因为伤还没好,想游(泳)也不能游。

237.〔动连用〕たくなければ(或：ないなら)　若不想…;若不愿意…。

①話したくなければ,話さなくてもいいです。/若不愿意说,不说也可以。

②歌いたくなければ,踊りでも踊りなさい。/不愿意唱的话,就跳跳舞吧。

③見せてくれたくないなら,強いて見まい。/要是你不愿意给我看,我也不一定非看不可呀。

238.〔动可能式〕だけ〔同一动词〕　尽可能地…;能…多少就…多少。

①そう遠慮せずに食べられるだけ食べなさい。/别那样客气，请尽量吃吧。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②そんなにもじもじしないで，話せるだけ話してごらんなさい。/别那么扭扭捏捏的，尽可能地说说看吧（或：会说多少就说多少吧）。

③必要なものを背負えるだけ背負って川を渡った。/把需要的东西尽可能地背在身上过了河。

④もう箱がありませんから，詰められるだけ詰めてください。/因为再没有箱子了，请尽量地装吧（或：能装多少就装多少吧）。

239.〔用连体；体言〕だけあって（或：だけに） 正因为…；无怪乎…；毕竟是…；不愧为…。

类义词：さすがに…だけあって/不愧为…；无怪乎…。 语气较强。

①あれはおいしいだけあって，よく売れる。/那个（食品）正因为好吃，所以畅销。

②年を取っているだけに，父の病気はなおりにくい。/正因为上了年纪，所以父亲的病不容易好。

③あの人はスポーツマンだけあって，体格がいい。/他不愧是一个运动员，体格很好。

④いくら利口でも，子供だけに幼稚なところがある。/不管怎样聪明，毕竟是孩子，还有幼稚的地方。

240.〔体言〕だけしか…ない 只（有）…。

类义词：…しか…ない/只（有）…。 语气比本词条稍弱。

①創立当時は，会員はわずか15人だけしかいなかった。/成立的当时，会员只有十五名。

②私も北は仙台だけしか行ったことがない。/北方，我也只到过仙台。



www.tienghoa.net.vn

241. 〔动连体；体言〕だけだ(或：だけである)　只是…；只能是…。

类义词：…ばかりだ/只是…；只有…；越来越…。

①今日のお話は講演ではなく，ほんの座興に申し上げただけです。/今天的发言，并不是报告，只是助助兴而已。

②ほんの数人の人々に，訪問の日時を知らせただけであった。/只是把访问的日期通知了少数几个人而已。

③君のこうした態度は人の反感をそそるだけである。/你这种态度只能引起人家的反感。

242. 〔用连体；体言〕だけでなく　不但…而且…。

类义词：…ばかりでなく/不但…而且…。

…のみならず/不仅…而且…。多用于书面语。

①この映画は国内で評判がよいだけでなく国外でもすごい人気です。/这部电影不仅获得国内的好评，而且在国外也很受欢迎。

②甘いものだけでなく，からいのも好きです。/不仅是甜的，也喜欢辣的。

243. 〔用连体；体言〕だけでも　只是…也…；只要…就…。

①聞いただけでもぞっとする。/只要听了就毛骨悚然。

②一册だけでもいいですから，二，三日貸してください。/只是一本也好，借给我两三天吧。

244. 〔用连体；体言〕だけでよい(或：いい)　只…就可以；只要…就行。

①薬をのむだけでよいから，注射などする必要はない。/只吃药就可以了，用不着打针。

②それだけでいいですから，もういれないでください。/只那些就



PDG
www.tienghoa.net.vn

行了，请不要再装了。

245. 〔用连体〕だけの〔体言〕 足够的…；所有的…。

①一年食べられるだけの食糧は貯えてある。/储备着足够吃一年的粮食。

②あるだけの原料はみな使い果たした。/所有的原料都用光了。

246. 〔动过去〕だけのことはある 值得…；有…效果；没白白…。

①一生懸命勉強しただけのことはあって，今度の試験はよくできた。/没白努力学习，这次考试成绩很好。

②習っただけのことはあって，いま科学の研究に大いに役立っている。/没有白学，现在对科学研究大有用处。

③いろいろなことがわかって，時間をかけて調べただけのことはあった。/没有白费时间调查，了解到许多情况。

④骨を折れば折っただけのことはある。/（费力有费力的效果）不会白费力气。

247. 〔动连用〕たければ 若想…。

①帰りたければいつでも帰りなさい。/若想回去，随时可以走。

②それほど会いたければ会わしてやる。/你那么想见面，我就叫你见一见吧。

248. 〔动连用〕出す …起来；开始…。

表示动作的开始。

类义词：…はじめる/开始…；…起来。

①ごはんを食べかけたら，おなかが痛みだした。/刚刚吃饭，肚子就疼起来了。

②校門(こうもん)にさしかかると，ベルが鳴(な)りだした。/刚一到校门口，铃就响起来了。

③言(い)いたいことは山(やま)ほどあるが，どこから言(い)いだしていいかわからない。/想说的话很多，可是不知道从哪儿说起才好。

249．〔表示不定的词〕だって（或：でも）　无论…都…。

①そんなことはだれだって（或：でも）わからないでしょう。/那样的事谁都不知道吧。

②おもちゃならなんだって（或：でも）よろこびます。/若是玩具的话，什么都喜欢。

③見(み)たければいくらだって（或：でも）見(み)せてあげますよ。/想看的话，无论多少都给你看。

④そんなものはちっともめずらしくないよ。どこにだって（或：でも）あるだろう。/那样的东西一点也不稀奇，哪儿都有吧。

250．〔体言〕だって〔体言〕だって　无论…都…；…也好…也好。

表示并列。

类义词：…でも…でも/无论（在）…都…；…也好…也好都…。

①田中(たなか)さんだって，山田(やまだ)さんだってもうみんな来(き)ていますよ。/田中先生、山田先生都来了。

②4時(じ)までだって，5時(じ)までだって，あなたのいらっしゃる時(とき)までお待(ま)ちしましょう。/到四点也好，到五点也好，我一直等到您来。

251．だって〔用终止〕もの（或：から）　因为…。

说明前项的理由或对责难自己的人申述理由，表示反对、反驳对方。



www.tienghoa.net.vn

①きょうは出かけてはいけませんよ。だって，あなたはかぜをひいているのだから。/今天不要出门啊，因为你感冒了。

②計算をまちがえちゃったわ。だってあなたがあんまりそばでうるさく言うんですもの。/我计算错了，因为你在旁边说道太多。

③「どうして学校を休んだの。」「だって頭がいたいんだもの。」/“为什么没上学呢？”“因为头疼嘛！”

252．〔体言〕だと　如果…的话…。

①この調子だと，月末までには完成できるに違いない。/按现在这种情况，到月底一定能完成。

②飛行機だと，東京までどのくらいかかりますか。/若是(坐)飞机的话，到东京需要多少时间呢？

253．たとえ(或：たとい)〔用未然〕うとも(或：が)　即使…(也)…。(前接表示不定的词时)不管…(也)…。多用于书面语。

类义词：たとえ…ても/即使…也…。　前接用言连用形。

たとえ…としても/即使也…。前接用言终止形。

よしんば…ても/即使…也…。多用于书面语。

①たとい大雨が降ろうが，大会に出席する。/即使下大雨，(我)也参加大会。

②たとえ何がおころうと，彼のそばをはなれません。/不管发生什么事儿，我是不会离开他的。

③たとえ親の命令であろうとも，正しくないことはしない。/即使是父母之命，不正当的事也不去干。

④たとえすべてを犠牲にしようとも，決して屈服しはしない。/即使牺牲一切，也决不屈服。



PDG www.tienghoa.net.vn

254. **たとえ(或:たとい)〔动、形连用;形动词干;体言〕ても** 即使…也…。(前接表示不定的词时)不管…也…。

五段动词有音便。前接形容动词词干,体言时,则为“でも”。

类义词:たとえ…うと/即使…(也)…。前接未然形。

たとえ…としても/即使…也…。前接终止形。

よしんば…ても/即使…也…。多用于书面语。

①たとえどんなことがあっても,考えを変えない。/不管发生什么事,也不改变想法。

②たとえどんなに忙しくても,約束を忘れてはいけません。/不论怎么忙,也不要忘记约会。

③これはみんなで決めたことだから,たといいやでもしなければならない。/这是大家决定的,即使不愿意也得做。

④たとえ高価でも,一つ買わねばならぬ。/就是贵也得买一个。

255. **たとえ(或:たとい)〔用终止〕としても(或:にしても)** 即使…也…。

类义词:たとえ…うと/即使…(也)…。前接未然形。

たとえ…ても;よしんば…ても/即使…也…。前接连用形。

かりに…としても/假如…也…;即便…也…。

①私は大学は受験しなかったが,たとえ受けたとしても合格しなかったでしょう。/我没有考大学,即使考,恐怕也考不上。

②たとえ多くの知識をもっているとしても,そんなに人を蔑むものではない。/即使有很多知识,也不该那样瞧不起人。

③たとえそれが本当(である)にしても,やはり君が悪い。/即使那是真的,也还是你不好。



www.tienghoa.net.vn

256.〔动、形终止；形动词干；体言〕だの〔同前〕だの（と） …啦，…啦…；…什么的。

表示并列。

类义词：…やら…やら/…啦…啦…；或…或…。 表示列举事物或不定。

…の…の/…啦，…啦…；…呀…呀…。

①部屋代が高いだの，食事がまずいだのと文句ばかり言う。/说什么房租贵啦，伙食不好啦，净发牢骚。

②果物屋の店先には，なしだの，柿だの秋の果物が並んでいる。/水果店的门前摆着梨（啦）、柿子（啦）之类的秋季水果。

③聞いてみるだの，調べてみるだの，ちっとも埒があかない。/说什么等问一问啦，等调查调查啦，一点儿着落也没有。

257.〔动连体；体言の〕度に 每当…（的时候），就…；每逢…的时候，就…。

①この写真を見るたびに，学生時代のことが思い出されます。/每当看到这张照片，就想起学生时代的往事。

②帰省するたびにだれかの口から，彼の噂を耳にしていた。/每逢回家探亲的时候，总是从有的人嘴里听到一些有关他的消息。

③子供がけがをしたり，病気にでもなったりするたびに，子供を育てることの難しさを感じた。/每逢孩子受了伤或是得了病什么的时候，就感到养育子女是一件不容易的事了。

④お正月のたびに新しい服をこしらえる。/每当到了新年，就做新衣服。

258.多分…だろう 恐怕…（吧）；大概…（吧）。



www.tienghoa.net.vn

类义词：おそらく…だろう/恐怕…（吧）；大概…（吧）；也许…（吧）。　多用于书面语。

①ベルをおしても誰も出て来ませんから，たぶんるすでしょう。/按了电铃也没有人出来，大概家里没人吧。

②多分今夜は帰って来られないだろう。/恐怕今晚回不来吧。

259．〔动连用〕給え　（要）…吧。

表示命令，稍带客气的语感。成年男子用语。

类义词：…なさい/…吧。

①わざわざそこまで行かないで，電話で聞いてみたまえ。/你不要特意到那儿去，打个电话问问吧。

②野村君，ちょっとこっちへ来たまえ。/野村君，你到这儿来一下。

260．〔用连体；体言の〕為（に）　由于…。

表示原因，后项的叙述多半是消极的。一般接过去式。

类义词：…から/因为…。强调原因。

…ので/因为…。强调后果，不能下接推量式和命令式。

…ゆえに/由于…。书面语。

①酒を飲みすぎたため，胃をこわした。/因为喝酒过量了，伤了胃。

②当時，粉ミルクも買えず，牛乳もとれないため，おも湯で育てるほかなかった。/当时，因为买不着奶粉，也订不到牛奶，只好用米汤喂养。

③彼は山崩れのために，土砂に埋まって死んだのであった。/他是由于山崩被埋在土沙下而死的。

④風が強かったために，船が出なかった。/因为风大，船未起航。

261．〔动连体；体言の〕為（に）　为了…。



PDG
www.tienghoa.net.vn

表示目的。

①親を安楽にするために働く。/为了使父母过舒适的日子去工作。

②結婚のため,お金をためている。/为了结婚而攒钱。

262.〔动过去〕ためしが(或:は)ない 从未…;没有…过。

表示没有这样的先例或经验。

类义词:…ことがない/没有…过。 表示没有这样的事实或经验。

①いままで一度だって勝ったためしがない。/至今就连一次也没有赢过。

②あの人があんなに怒ったためしはない。/他向来没有那样发过火。

③私は外国語を教えたためしがない。/我从未教过外语。

263.〔动连体;体言の〕ためであって〔同前〕ためではない 是为了…,而不是为了…。

①文章を書く目的は人に見せるためであって,自分で見るためではない。/写文章的目的是为了给别人看,而不是为了自己看。

②いま私が話したのは,みんなの自由討論を促進するためであって,決してそれを妨げるためではない。/刚才我所说的,是为了促进大家的自由讨论,而决不是为了阻挠它。

③それはたんに個人的な目的のためであって,集団の利益のためではない。/那只是为了个人的目的,而不是为了集体的利益。

264.〔动连体〕ためには (为)要…。

常和"なければならない"、"必要だ"等相呼应。



PDG www.tienghoa.net.vn

①朝早く起きるためには，夜早くねることが必要です。/要早晨早起，就得晚上早睡。

②火をよく燃やすためには，燃えている所に新しい空気をあとからあとから送りこむようにしなければならない。/要让火烧得旺，就必须往燃烧处接连不断地送进新鲜空气。

265.〔动连用〕給うな　不要…。

表示禁止的命令，稍带客气的语感。成年男子用语。

类义词：…なさるな/不要…。男女均可用。

①もういいから，そう言いたまうな。/好啦，好啦，你别那样说了。

②そう怒りたまうな，もう一度相談してみるから。/不要那么生气了，再商量一下看。

266.〔用连用〕たら(ば)　若是…(就)…；一…就…。

表示假定、确定的顺态条件。五段动词有音便。

类义词：…ば/如果…就…；一…就…。表示假定、确定条件，用于强调条件，后项往往是积极的。多用于书面语。

…と/若是…就…；一…就…。表示假定、确定条件，用于客观的叙述，后项往往是消极的。不能用命令、意志等结句。多用于口语方面。

…なら/若是…就…；假如…就…。表示对当前问题的假定，不能用过去式结句。

…ては/如果…就…。表示假定、确定条件，后项的叙述一般是消极的。

①部屋に入ってみたら，みんなはテレビ映画をみていた。/进到屋里一看，大家正在看电视电影呢。



www.tienghoa.net.vn

②昨夜あなたの家へ行ったら，あいにく留守でした。/昨天晚上到你家去，偏巧你没在家。

267.〔动连用〕たらいい(或:よい)　(要是)…就可以。

五段动词有音便。

类义词:…ばいい/(如果)…就可以；只要…就好了。

…といい/要是…就好了。多用于表示希望。

①埠頭へ行くには13番バスに乗ったらいい。/要到码头去，坐十三路公共汽车就行。

②この薬は一日一回飲んだらいい。/这个药每天吃一次就可以。

268.〔动连用〕たらいい(だろう)か　(要是)…(才)好呢？

五段动词有音便。

①彼女になにをプレゼントしたらいいでしょうか。/送给她什么礼物好呢？

②あの仕事はどうやったらいいか見当がつかない。/那个工作怎么做才好呢，心中无数。

269.〔动连用〕たらいい(或よい)かわからない　不知…才好。

五段动词有音便。

类义词:…ていいかわからない/不知…才好。

①間違いがあんまり多いので，どうなおしてあげたらよいかわからない。/错误太多了，不知怎么给你改才好。

②長い間いろいろとお世話になりまして，なんとお礼をいったらいいかわかりません。/长期蒙您多方关照，不知如何致谢才好。

270.〔动连用〕たらいい(或:よかった)のに　(若是)…就好了。



PDG
www.tienghoa.net.vn

含有后悔、惋惜之意。五段动词有音便。"よかった"用于对过去的叙述。

类义词：…ばいいのに/(若是)…就好了。

①大工さんにたのんでつくってもらったらいいのに。/(若是)请木匠师傅(给)做就好了。

②小さい時から稽古しはじめたらよかったのに。/若是从小开始练习就好了。

271.〔体言〕だらけだ　满是…;净是…;全是…。

①この部屋はなん年も使わないので，ほこりだらけだ。/这个房间几年没使用,所以屋里到处是灰尘。

②おおけがをして顔は血だらけだ。/受了重伤,满脸都是血。

③うっかりしてバケツの水をこぼしたので，家じゅうが水だらけになってしまった。/由于不小心把水桶的水弄洒了,屋里满地都是水。

④父が長い間病気で休んでいるので，借金だらけです。/由于父亲长期因病休息,拉了一身饥荒。

272.〔体言(表示时间)〕足らずで(或:して)　不到…(的工夫)；用不了…。

表示没达到该数量。

类义词：…足らずのうちに/不到…的时间。

①あの人は大学を出て五年たらずして講師になった。/他大学毕业之后,不到五年就当上了讲师。

②国産品なら1000円たらずで買えると思います。/我想若是国产品的话,用不了一千日元就可买到。



www.tienghoa.net.vn

273.〔体言(表示时间)〕足らずの間に(或:うちに)　不到…的时间。
类义词:…足らずして/不到…(的工夫);用不了…。

①一週間たらずのうちに害虫を全部退治してしまった。/不到一个星期的时间,把害虫全部消灭光。

②半年足らずのあいだに50余名が入会を申し込んだ。/不到半年的时间,(就有)五十多人申请入会了。

274.〔动连用〕たら(或:ては)どうか(或:だ)　…好不好?;…怎么样?。
表示客气时则用"如何ですか"。

①人にやらせないで自分でやったらどうだ(或:か)。/别叫人家做,而自己去做怎么样?

②長さをもうちょっと短くしたらどうでしょうか。/把长度再弄短一点儿好不好?

③しばらくお休みになったらいかがですか。/您休息一会儿怎么样?

275.〔用连用〕たり〔同前〕たりする　又…又…;忽…忽…;或…或…;时而…时而…。
表示两种(或两种以上)动作或状态的并存。"たり"还可以单独使用,言外暗示着其他事项,含有"诸如此类"的语气。　五段动词有音便。

①私たちは歌ったり踊ったりして夜をあかした。/我们又跳又唱地过了一宿。

②河は広くなったり,狭くなったりしながら山々をめぐって流れる。/河道时宽时窄,依山回流。

③陰で人の悪口を言ったりしてはいけない。/不要在背后讲人家坏

话(什么的)。

④教室のなかでさわいだりしてはいけません。/不要在教室里吵闹(或从事类似的行为)。

276.〔体言〕たる〔体言〕　作为…的。

用于强调前接的体言,多接表示人的状态、身分、性别等的体言。多用于书面语。

类义词: …である/作为…的。　可接一般体言。

①学生たるものが,勉強もしないで遊んでばかりいてはいけない。/作为一个学生,不可不用功光玩。

②夫たるものは夫らしく,妻たるものは妻らしくしなければならない。/做丈夫的总得象个丈夫样,做妻子的总得象个妻子样。

③教師たるものは学生のために全力を尽すべきである。/当教师的应为学生竭尽全力。

277.誰一人(として)〔动连体〕もの(或:ひと)はない　没有一个人…;谁都不…。

类义词: ひとりとして…ものはない/没有一个人…;一个人也没有…。

①この話を聞いた人は誰ひとりとして感動しないものはなかった。/听了这件事的人,没有一个不为之感动的。

②誰ひとりあの子供をほめない人はない。/没有一个人不夸奖那个孩子的。

278.〔用连用〕たろう　…(了)吧。

表示推测某事已经发生过。但这种说法不大普遍,一般多用"…ただろう"。



PDG
www.tienghoa.net.vn

①やっぱり僕の言ったた通りだったろう。/还是象我说的那样吧。

②もう6時だから，みな起きたろう。/已经六点钟了，都起床了吧。

③昨日のサッカー試合は面白かったろう。/昨天的足球赛很有意思吧。

279．〔动、形终止；形动词干；体言〕だろう　…吧。

表示推测。它的敬体"でしょう"在口语里有时还带有询问或征求对方同意的语气。

类义词：…であろう/…吧；将…；会…。多用于书面语。

①やがてこの片田舎にも電灯をひくようになるだろう。/不久，这个偏僻的村庄大概也要安上电灯了吧。

②この様子では明日も曇りだろう。/看样子明天也可能是阴天吧。

③こんなにおそいのに，どうしてまだ帰ってこないんでしょう。/为什么这么晚还不回来呢？

④見てごらんなさい。きれいでしょう。この花。/你看看，好看吧，这朵花。

280．単に〔用连体；体言〕だけ（或：のみ）ではない　不仅是…；不单纯是…。

①あの人は単に英語が話せるだけでなく，フランス語も話せる。/他不仅会说英语，而且还能说法语。

②教育の目的は，単に知識をあたえることのみではない。/教育的目的不只是单纯地传授知识。



PDG
www.tienghoa.net.vn

## 〔ち〕

281．ちっとも…ない　一点儿也不…；一会儿也不…。

类义词：すこしも…ない/一点儿也不…。

いささかも…ない/毫不…。　多用于书面语。

①ビール一本飲みましたが，ちっとも酔いません。/喝了一瓶啤酒，可是一点儿也不醉。

②あの子はいつもおかあさんのそばにばかりいて，ちっとも離れない。/那个孩子总在妈妈的身边，一会儿也不离开。

282．〔体言〕中　〔灵活翻译〕

“ちゅう”表示某一件事正在进行；在某种范围内或某种事物内；在某一期间或某种动作持续期间。一般写汉字。

“じゅう”接在表示时间的词后，表示在此时间内一直进行某种动作或持续某种状态；接在表示场所等词后，表示它的整个范围。一般用假名书写。

①ただいま食事中ですから，暫くお待ちください。/现在正在吃饭，请稍等一下。

②出席者6人中，ふたりは女の人でした。/出席的六个人当中，两个人是女的。

③空気中の水分が少ないと，のどがいたくなる。/空气里的水分少了，嗓子就疼。

④彼は日本留学中に結婚したそうです。/据说他是在日本留学的时候结的婚。

⑤昨夜は蚊が多くて，一晩じゅう眠れなかった。/ 昨天晚上蚊子太多，一宿没睡着觉。

⑥あの人は学校じゅうで一番よくできる。/他在全校里成绩最好。

283．ちょうど〔动连体；体言の〕最中だ　正在…(高潮中)。

①そこへ行ってみると，ちょうど店の人々が真剣に外国語を学習している最中だった。/到那儿一看，商店的人们正在认真地学习外语。

②ちょうど試合の最中に，雨が降り出してきた。/正当比赛高潮时，下起雨来了。

③ちょうど試験の最中に病気にかかった。/正在考试期间生病了。

284．ちょうど〔动连体；体言の〕ようだ　仿佛…似的；正象…一样；宛如…。

表示比喻。

类义词：まるで…ようだ/简直象…；好象…似的。　可用"みたいだ"替换。

あたかも…ようだ/恰如…一样；仿佛…；宛如…。　多用于书面语。

①かれらはちょうど噴火口にいるように，終日おそれおののいている。/他们就象是坐在火山口上一样，惶惶不可终日。

②ふくれあがって，ちょうどボールのようだ。/胀得象皮球似的。

③風が吹くと，ちょうど雪が降るように，桜の花が散る。/风一刮，樱花就象下雪似地飘落。

285．ちょっと…ない　不大容易…；(一时)难以…。



www.tienghoa.net.vn

①このペンはどこで買ったか,今ちょっと思い出せない。/这支钢笔是在哪儿买的呢,一时想不起来。

②どれくらいの時間を必要とするか，ちょっと見当がつかない。/需要多少时间,不太好估计。

③それはわたしたち中国人としてはちょっと考えられないことですね。/作为我们中国人来说,那是难以设想的事啊。

## 〔つ〕

286.〔动过去;体言の〕ついでに　顺便…。

类义词: …がてら;…かたがた/…的时候，顺便…。　前接动词连用形或体言。

①子どもをお医者へ連れて行ったついでに,私も見てもらった。/带孩子去看病的时候,就便我也请医生看了病。

②話のついでにもう一つ,来月の会のこともお話ししておきましょう。/顺便再提一件事,说说有关下月开会的问题。

287.〔动连用〕っこない　不可能…;不会…。

强调否定某种动作。口头用语。

类义词: …はずがない/(决)不可能…;不会…。　表示按理说不可能或不会发生这样的事。

①私なんか100点なんて取れっこない。/象我这样的人是不可能得一百分的。

②どうせ僕に当てたって出来っこないと思っているので,先生は,



PDG
www.tienghoa.net.vn

めったに僕に指名したりはしない。/老师认为反正叫我也不可能会，所以轻易不叫我。

288.〔动连用〕つつ（も） 一面…一面…；一边…一边…；虽然…可是…。

表示两个动作、行为的同时进行，或表示并列两个具有相反内容的事项(多后加助词“も”)。多用于书面语。

类义词：…ながら(も)/边…边…；一面…一面…；虽然…可是…；连…都…。

①先生の講義を聞きつつ，要点をメモする。/一面听老师的讲解，一面把要点记录下来。

②旅行しつつ社会状況を調査する。/一面旅行，一面调查社会情况。

③うさん臭いと思いつつ，つい乗せられてしまった。/虽然觉得可疑，但不知不觉地上了当。

④笑っては失礼だと知りつつも，あまりおかしいのでつい笑ってしまった。/明知笑是不礼貌的，可是由于太可笑了，不由得笑了出来。

289.〔动连用〕つつある 正在…。

表示动作在进行中的状态。多用于书面语。

类义词：…ている/正在…。

①ものうい春はそのまま夏へと移りつつあった。/沉闷的春天就那样转入了夏天。

②いま世界は，まったく新しい歴史的時代にさしかかりつつある。/现在世界正在进入一个完全崭新的历史时代。



www.tienghoa.net.vn

290.〔动连体〕積りだ　打算…；准备…。

表示内心的预定。

①私は今晩の特急でたつつもりだ。/我打算坐今天晚上的特别快车出发。

②あしたも先生のところへ教わりに行くつもりだ。/(我)打算明天也到老师那里去请教。

291.〔动过去〕積りだ　自以为…；当作…一样；就象…那样(的心情)。

①君はどう思っているかわからないが，僕はまじめにやったつもりだ。/不知你是怎么想的，我以为自己还是真心实意地做了。

②確かにここに置いたつもりなんですが，ないんですよ。/我以为确实放在这里了，可是没有呀！

③自分の家に帰ったつもりで，どうぞゆっくりお休みになってください。/你就当作回到自己家一样，请好好地休息吧。

292.〔动连用〕づらい　难于…；不便…。

一般表示由于肉体上、精神上的原因感到困难。

类义词：…にくい/不易…；不好…；难于…。　多半表示客观的困难。

…がたい/难于…；不容易…。接近于几乎不可能的状态。多用于书面语。

①足に豆ができて歩きづらい。/脚上打了个泡，走不好路。

②口にできものがあって食べづらい。/嘴里起了个疙瘩，吃不好东西。

③あの人の言葉にはなまりがあってほんとうにききづらい。/他的话里夹杂些土话，真难听。



PDF www.tienghoa.net.vn

# 〔て〕

293. 〔动连用〕てあげる　给…。

表示“为人”或“给人”进行某种行为。五段动词有音便。

类义词：…てやる/给…。　语气比本词条简慢。

①彼のところへ見舞に行く度に，飴玉とかお菓子とかを買って行ってあげた。/每当到他那里去探望的时候，就给他买些糖果、糕点之类的东西带去。

②お金がなかったら，私が立替えてあげましょう。/若是(你)没有钱的话，我替你垫上吧。

294. 〔动连体の；体言〕であって〔同前〕ではない　是…(而)不是…。

①お前がそう言ったのであって，僕が言ったのではない。/是你那样说的，而不是我说的。

②わたしたちが求めているのは真の民主であって，いつわりの民主ではない。/我们要的是真民主，而不是假民主。

295. 〔形动词干；体言〕であってはならない　不要…；不应该(是)…。

①お客にたいして不親切であってはならない。/对待客人不应该冷淡。

②耳あたりのよい言葉は聞きたがって，批判は聞きたがらないようであってはならない。/不要只喜欢听顺耳之言，而不愿意听批评。



PDF www.tienghoa.net.vn

296.〔形动词干;体言〕であっても　即使(是)…也…;(前接表示不定的词时)尽管…也…。

类义词: …でも/即使…也…。

①いくら丈夫なものであっても,こんなに使っちゃ長持ちできない。/无论是怎样结实的东西,若是这么使用的话,也不能耐久。

②風景のいいところであっても,僕は行ってみる気にならない。/即便是风景优美的地方,我也不想去游览。

297.〔形动词干;体言〕であり〔同前〕である　是…是…。

①これからまたどんなことが起こるだろうか,それを思うと,多少気掛りでもあり不気味でもあった。/我一想到今后还会发生什么事,就多少感到担心、可怕。

②ただいまおっしゃったお言葉は,私たちに対する励ましであり,鞭撻であります。/方才您说的一番话是对我们的勉励,也是对我们的鞭策。

298.〔体言〕でありながら　虽是…,但…。

①川でありながら,時として一滴の水もない。/虽是一条河,但有时连一滴水也没有。

②男でありながら,女のように髪を長くしている。/虽然是个男人,却象女人那样留着长发。

299.〔动连用〕てある　…着。

表示由某种行为或动作所遗留下来的、到目前还存在的状态。前接他动词。五段动词有音便。

类义词: …ている/…着…;正在…。　表示存续时前接自动词。

①窓があけてあるから,誰かいるだろう。/窗户开着,大概有人吧。

②茶だんすのそばには,小型の電蓄が置いてあった。/在茶具橱的



PDG www.tienghoa.net.vn

旁边放着小型电唱机。

③陳列だなにきれいなシーツがきちんと並べてある。/在商品陈列柜里整整齐齐地摆着漂亮的床单。

300.〔形动词干;体言〕である　是…。

①もう早春の天気ではあるが,夜はまだ寒い。/虽然已是早春的天气了,但夜间还是冷的。

②無論言うに言われぬ,苦労の多い年月であった。/不用说,那是难以形容的千辛万苦的岁月。

③私の彼にたいする態度は常に穏やかなものである。/我对他的态度始终是和蔼的。

301.〔体言〕である〔体言〕〔灵活翻译〕

在句中作定语,含有"作为…的"之意或相当于"破折号"。

类义词:…たる/作为…的;是…。用于强调前接体言(表示人的状态、身分、性别等)。多用于书面语。

①工業都市である名古屋は,日本で四番目に大きい都会である。/工业城市名古屋是日本的第四大城市。

②父は長女である私をどうしても医者にしたかったのである。/父亲想叫作为长女的我一定要当个医生。

302.〔体言〕である以上(或:からには)　既然是…。

①討議を経てきめたものである以上,誰でも守らなければならない。/既然是经过讨论决定的,任何人都要遵守。

②学生であるからには,勉強に励まなければならない。/既然是个学生,就应该努力学习。



PDG www.tienghoa.net.vn

303.〔体言〕である限り　只要是…。

①正直な人間である限り，皆これに同情を寄せるであろう。/只要是正直的人，都会对此寄予同情。

②学生である限り，校則を守らなければならない。/只要是个学生，就得遵守校规。

304.〔形动词干；体言〕で(あれば)あるほど　越(是)…越(是)…。

①どんなものでも丈夫で(あれば)あるほどよい。/不管什么东西，越结实越好。

②内容が簡単で(あれば)あるほどいいというのではない。/并不是说内容越简单越好。

305.〔体言〕であれ〔体言〕であれ　无论…或…都…；…也好…也好。

用于并提两种以上事物的同时类推其他。

类义词：…であろうと…であろうと/无论…或…都…；…也好…也好。

…といわず…といわず/无论…还是…；…也好…也好。列举同类的两件事物，暗示类似的事物都是如此。

…でも…でも/无论(在)…都…；…也好…也好，都…。多用于口语。

①運動なら野球であれ，卓球であれ，なんでも好きだ。/若是运动的话，无论是棒球或乒乓球都喜欢(玩)。

②過去であれ現在であれ，彼の立場ははっきりしている。/无论过去还是现在，他的立场都是鲜明的。

306.〔动终止〕であろう　将…；会…。

表示有把握的预测，有时也可以表示意志。多用于书面语。



PDG www.tienghoa.net.vn

类义词：…だろう/…吧。　表示推测。

①私たちのこの願いは遠からず実現されるであろう。/我们这个愿望不久将会实现。

②わたしたちはあらゆる困難を克服して最後まで頑張るであろう。/我们将克服一切困难奋斗到底。

307.〔表示不定的词＋体言〕であろうと（も）　不管…都…；无论…都…。

①どんな労動であろうと，創造的でなければならない。/不管什么样的劳动都应该是创造性的。

②環境がいかに困難であろうとも，彼らはいささかも動揺しなかった。/不管环境多么困难，他们都毫不动摇。

308.〔体言〕であろうと〔体言〕であろうと　无论…或…都…；…也好…也好。

用于并提两种以上事物的同时类推其他。

类义词：…であれ…であれ/无论…或…都…；…也好…也好。

…といわず…といわず/无论…还是…；…也好…也好。

列举同类的两件事物，暗示类似的事物都是如此。

…でも…でも/无论(在)…都…；也好…也好，都…。多用于口语。

①室内であろうと室外であろうと，きれいに掃除してあった。/无论是室内室外，都打扫得干干净净。

②幸せな時であろうと，苦しい時であろうと，わたしたちは血をわけた兄弟のように，いつまでも共にいるであろう。/不管是在美好的日子里，还是在艰苦的日子里，我们将要象亲兄弟一样永远在一起。



www.tienghoa.net.vn

309.〔动连用〕ていい(或:よい)　可以…。

表示同意、应允。五段动词有音便。

①スーツケースもここに置いていいですか。/手提皮箱也放在这儿行吗?

②先生が家へ帰っていいといったから,帰ってきたんです。/老师说可以回家,所以我就回来了。

310.〔动连用〕ていい(或よい)かわからない　不知…才好。

五段动词有音便。

类义词:…たらいいかわからない/不知…才好。

①書きたいことは山々ですが,どこから書いていいかわからない。/想写的(事情)很多,可是不知从哪儿写起才好。

②私のこの嬉しい気持をどう言い表わしてよいかわからない。/我这喜悦的心情,不知如何表达才好。

311.〔动连用〕て行く　…而去;…下去。〔灵活翻译或不译出〕

"行く"接在接续助词"て"之后,作补助动词,表示某种动作或状态由近及远、由现在向未来逐渐地移动或延续下去。五段动词有音便。

①私はこのよい人たちと生涯暮らして行きたいと願った。/我希望一生和这些善良的人们在一起生活下去。

②この頃では,赤ん坊の手と足と顎が細ってゆき,泣いてばかりいた。/近来,孩子的四肢和面庞逐渐消瘦下去,成天价哭。

③姉さんは随分苦しんで女学校を出ると,小学校へ赴任して行った。/姐姐历尽艰辛,从女子中学毕业后,就到小学去工作了。

④生徒たちは少し物足らなさそうにどやどやと下に降りていっ



PDG www.tienghoa.net.vn

た。/学生们好象有点儿不太满意似地一起拥下楼去了。

312.〔动连用〕ていた　(当时)…着。〔有时可不译出〕

表示过去某一时间或时期进行着的行为、动作或状态。五段动词有音便。

①村の若い者のなん人かは人夫としてそこで働いていた。/村里的几个年轻人曾在那里干过小工。

②彼は顔は少し白くなっていたが，大変元気だった。/那时他的脸色多少变白了些，可是精神倒非常好。

③ざわざわしていた場内は急に静かになった。/人声嘈杂的会场突然沉静了。

313.〔动连用〕ていない　还没有…。

表示某种事物或行为尚未发生或还没进行。常和副词"まだ"相呼应。五段动词有音便。

类义词：まだ…ない/还没有…；还不…。

未だ…ない/尚未…；还不…。多用于书面语。

①こちらにはまだ何の仕度も出来ていない。/(我)这里还没做好任何准备。

②もともと，私は彼になんの恨みも持っていなかった。/本来我对他并没有什么仇根。

314.〔动连用〕て(は)いられない(或：おられない)　不能…(下去)。

表示不能忍受某种事态继续下去。五段动词有音便。

①いつまでも親のすねをかじってはいられない。/不能永远靠父母养活。

②なんどもだまされて，僕もこれ以上だまっていられない。/受骗多次，我再也不能缄默了。



PDG www.tienghoa.net.vn

③仕事が忙しいので，あまり子供にかまっておられない。/工作很忙，无暇照顾孩子。

315. 〔动连用〕ている（或：おる） 正在…；…着。

1. 表示正在进行的动作、行为；

2. 由过去的动作、行为所遗留下来的状态（前接自动词）；

3. 表示经常性或持续性的动作、行为、状态。

“ておる”语气较郑重。五段动词有音便。

类义词：…つつある/正在…。表示动作在进行中的状态。多用于书面语。

…てある/…着。 表示由某种行为或动作所遗留下来的、到目前还存在的状态（前接他动词）。

①私は庭の木をながめている。いや，枝についた一枚の葉を見ている。/我现在正注视着庭院里的树。不，正在看树枝上的一片叶子。

②いまもからだじゅういたるところに紫色の傷がついている。/现在仍然浑身都是青一块紫一块的伤痕。

③父は毎日朝五時に起きて，朝食まで書斎に閉じこもって本を読んでいる。/父亲每天早晨五点钟起床以后，直到早饭前，都一直呆在书房里看书。

316. 〔形动词干〕でいる 一直…；还…。

表示一直保持某种状态。

①父も母もまだ達者でいる。/父母都还健在。

②彼は去年借りたお金を返さないで平気でいる。/他去年借的钱一直没还，还若无其事。

317. 〔动连用〕ているうちに 在…的过程中；在…当中。



www.tienghoa.net.vn

表示在进行某种动作、行为的期间、当中。五段动词有音便。

①日本語を習っているうちに，だんだん日本の風俗習慣がわかってきた。/在学习日语的过程中，逐渐了解了日本的风俗习惯。

②話し合いながら歩いているうちに，いつのまにか山の麓に来た。/(我们)边谈边行，不知不觉来到了山脚下。

③あれを見，これを見ているうちに，だんだん買う気がしなくなった。/看来看去，越看越不想买了。

318. 〔动连用〕ている最中だ(或:に)　正在…的时候。

表示某种动作、行为正在最高潮的时刻。五段动词有音便。

①私たちがそこへ着いた時は，みんなは秋の取り入れをしている最中だった。/当我们到达那里的时候，大家正在忙着秋收。

②碁を打っている最中に，お客に来られた。/正在下棋的时候，来客人了。

319. 〔动连用〕ているではないか　不是(在)…吗。

加强肯定的语气，有时带来“反驳”的语气。在口语里常说成“じゃないか”。五段动词有音便。

①雨が降っているじゃありませんか。どこへ出かけようとしているんですか。/不是正在下雨吗？你要上哪儿去啊？

②あなたも遠いところへ旅行したいと思っているじゃありませんか。/您不是也想到远方去旅行吗？

320. 〔动连用〕ているところだ　正在…。

表示动作正在进行中的状态。五段动词有音便。

类义词：…ている/正在…。



www.tienghoa.net.vn

①私もどうしようかと考えているところだ。/我也正在想怎么办才好。

②英語はやりたいし，時間はないし，困っているところだ。/又想学英语，又没有时间，正在为难。

321．〔动连用〕ているところへ　正当…的时候。

表示正当进行某种动作的时候，发生了意外的事情。五段动词有音便。

①相談に行こうと思っているところへ，むこうからやってきた。/我正想去找他商量的时候，他来了。

②母をなくして気持が極度に張り切っているところへ，また思いがけない事件が起こった。/正当母亲去世，心情极其沉痛的时候，又发生了意想不到的事。

322．〔动连用〕て置く　〔灵活翻译或不译出〕

表示在进行某种事情之前，预先做好准备；或表示保持某种状态、保持某种动作的结果。五段动词有音便。

①忘れてはまずいから，メモをしておいたほうがいい。/忘了可不太好，最好还是记下来吧。

②いきなり訪ねるのは失礼だから，前もって電話をしておこう。/突然去访问是不礼貌的，还是事先打个电话吧。

③このことは，ほかの人に言わないでおいてください。/这件事请不要跟别人说。

323．〔动、形连用〕て(は)かなわない　(若是)…(可)受不了。

在口语里往往说成“かなわん”。

类义词：…てやりきれない；…てはたまらない/…得受不了；…得不得了。表示达到了难以忍受的程度。多为消极的叙述。



PDG www.tienghoa.net.vn

…てたまらない；…てならない/…得受不了；…得不得了；非常…。表示达到无法克制的程度。消极、积极的叙述均可。

…てしかたがない；…てしようがない/…得不得了；…得厉害；…得要命。

①あのおやじはうるさく<u>てかなわない</u>。/那个老头嘴碎得<u>真受不了</u>。

②こんなに蚊が多く<u>てはかなわん</u>ね。/蚊子这么多可<u>真受不了</u>啊。

324.〔动连用〕てから　…之后；…以来。

表示某种动作、情况发生之后。前后项多为一个主体。五段动词有音便。

类义词：…あと/…之后。前接动词过去式或体言。

…のち/…之后。　多用于书面语。

①食事が済ん<u>でから</u>，私たちは今後の仕事について意見をかわした。/吃完饭<u>之后</u>，我们就今后的工作交换了意见。

②昨日のお手紙を拝見し<u>てから</u>，少しばかり考えが変わりました。/看到您昨天的来信<u>之后</u>，我的想法有点变了。

325.〔动连用〕てからでなければ（或：ないと）…ない　只有在…以后，才…；没…之前，不…。

表示若不是该动作实现之后的话，就不…。五段动词有音便。

①両親に聞い<u>てからでないと</u>，お答えする<u>ことができません</u>。/<u>没</u>问父母<u>之前</u>，<u>不能</u>回答。

②いいかどうかは，見<u>てからでないと</u>わから<u>ない</u>。/好还是不好，<u>没</u>看<u>之前不</u>知道。

③この仕事をかたづけ<u>てからでなければ</u>，例の問題について云云



PDG www.tienghoa.net.vn

することはできない。/只有在把这件事办完之后，才能议论那个问题。

326.〔动连用〕てからというもの　自从…之后。

表示自从某时之后。

类义词：…てから/…之后；…以来。　语气比本词条稍弱。

①病床に横たわってからというもの，食べ物はぜんぜん口にしない。/自从躺卧病床之后，一点也不吃东西。

②こちらへ来てからというもの，一日としてのんびり暮らした日はない。/到这里以后，没有一天舒舒服服地生活过。

327.〔动连用〕てからにする　（等）…之后再…。

五段动词有音便。

①夕食が済んでからにしても間にあいますよ。/吃过晚饭之后去做也来得及呀！

②「なにを買ったらいいでしょうか。」「そうですね。まず見てからにしましょう。」/"买什么好呢？""是啊，先看一看再说吧"。

③最後の決定は慎重に考えてからにしなければならぬ。/应该慎重考虑之后再作最后的决定。

328.〔动连用〕てから〔动连体〕まで　自从…直到…。

五段动词有音便。

①小学校に入学してから中学を卒業するまで，ずっと大連に住んでいました。/自从上小学直到中学毕业，一直住在大连。

②起きてから床をたたみ，部屋をかたづけるまで，半時間あれば十分です。/从起床直到叠被褥、收拾房间，有半个小时就足够了。

329.〔サ动词干〕出来る　能够…。



www.tienghoa.net.vn PDG

类义词：…ことができる/能够…。前接动词连体形。

…得る/能够…。前接动词连用形。多用于书面语。

①家庭の雑用に追われて，ゆっくり休養できません。/由于家庭琐事缠身，不能安心休养。

②生産できぬこともないが，目下のところその必要を認めない。/不见得不能生产，但在现阶段没有这个必要。

330.〔动连用〕てくる　…来；…起来；(一直)…过来。〔灵活翻译或不译出〕

表示某种动作或状态由远及近、由过去向现在逐渐地移动或延续。五段动词有音便。

①火に暖まると，からだがぽかぽかしてきた。/烤了一会儿火，身上就暖和起来了。

②そのことを聞いて，のんきな兄もだんだん不安になって来た。/听了那件事，无忧无虑的哥哥也渐渐地感到不安起来了。

④春になると，海に近いこの場末に市の人が散歩にやってくる。/春天一到，市区里的人们就要到这近海的郊外来散步。

③近ごろは，彼と話す機会が多くなってきた。/近来，和他谈话的机会多起来了。

331.〔动连用〕てくれ　给(我)…。〔灵活翻译或不译出〕

表示请求对方为我做某种事情。一般用于长辈对晚辈或同辈之间。“てください”比“てくれ”客气。五段动词有音便。

①いつ帰るかきまったら，前もって知らせてくれ。/什么时候回去决定后就预先通知我吧。

②誰かが君に僕のことをたずねても知らないと言ってくれ。/有人向你打听我的事，你就说不知道吧。



www.tienghoa.net.vn

③無作法なことがあるかも知れませんが，なにとぞ悪く思わないでください。/也许有不礼貌的地方，请您不要见怪。

332.〔动连用〕てくれないか　(可不可以)给(我)…。

表示用婉转的语气请求对方为我做某种事情。“てくれないか”的敬体是“てくれませんか”，而“てくださいませんか”比“てくれませんか”客气。五段动词有音便。

①ちょっとその写真を見せてくれないか。/可不可以给我看一下那张照片。

②そちらの状況について詳しく聞かせてくれませんか。/请你详细给我谈一谈那里的情况行吗？

③先生，適当なテキストを一つ紹介してくださいませんか。/老师，请(您)给介绍一下适宜(我们)的教科书好吗？

333.〔动连用〕てくれる　给(我)…。

表示人“为我”或“给我”进行某种行为。“てくださる”比“てくれる”客气。五段动词有音便。

①父も母も頑強で，なかなか承諾してくれない。/父亲和母亲都很固执，总也不肯答应。

②これも隣のおじさんがとってくださった写真です。/这张也是隔壁的叔叔给我照的相片。

③野村先生が私たちに日本文学史を教えてくださいます。/野村先生教给我们日本文学史。

334.〔动连用〕てこそ(はじめて)　只有…才(能)。

常和“可能式”相呼应。五段动词有音便。

类义词：…てのみ/只有…才(能)…。多用于书面语。



www.tienghoa.net.vn

①あなたが行ってこそ，みなさんがお喜びになるのですよ。/只有你去，大家才高兴呀！

②過半数の会員が出席してこそ，はじめて大会は成立する。/只有过半数的会员出席，大会才开得成。

③一歩一歩前進してこそ，成果を収めることができる。/只有稳步前进，才能取得成就。

335.〔体言〕でさえ(も)　(就)连…都…；(就)连…也…。

表示突出提示一个事项或情况而让人推想其他。

①これぐらいのことは小学生でさえもわかっている。/这么点儿事，就连小学生也知道。

②あの子はいつも外の子供とけんかするので，親でさえもてあましている。/那个孩子总是和别人家的孩子打架，就连他的父母都无法管教。

※紙でさえこんなに丈夫にできる。/用纸都能做得这么结实。

※今では，こんな片田舎でさえバスが走っている。/现在，象这样偏僻的村庄也有公共汽车在行驶。

336.〔体言〕でさえ(或：すら)ある　甚至(是)…。

①それは往往にして卑下であり，時には偽善でさえある。/这常常是自卑，有时甚至是伪善。

②これは修身の教科書のなくなった今の世の中では，生きた美談ですらあった。/在取消了修身课教科书的当今社会，这甚至成了生动的佳话。

337.〔形动词干；体言〕でさえあれば　只要(是)…。



PDG
www.tienghoa.net.vn

①静かでさえあれば，すこしぐらい遠くてもかまわない。/只要安静，稍远一点儿也没关系。

②君のやり方が正しいものでさえあれば，みなも支持するであろう。/只要你的作法正确，大家也会支持的。

338.〔体言〕でしかありえない　只能是…。

①真理の規準は社会実践でしかありえない。/真理的标准只能是社会实践。

②歴史の流れに逆らうものはただ弱者でしかありえず，また必然的に弱者である。/抗拒历史潮流的人只能是弱者，而且必然是弱者。

339.〔动、形连用；形动词干〕て仕方(或：仕様)がない　…得不得了；…得要命；…得厉害；非常…；禁不住…。

表示达到令人难以克制的程度。前接形容动词词干时则用“で”。五段动词有音便。

类义词：…てかなわない；…てやりきれない；…てはたまらない/…得受不了；…得不得了；…得难受。　表示达到了令人难以忍受的程度，多为消极的叙述。

…てたまらない；…てならない/…得不得了；…得受不了；非常…。　消极、积极的叙述均可。

①あの時のことを思いだすたびに泣けてしかたがない。/每当想起当时的事，就禁不住哭起来。

②きょうは一日じゅう頭が痛くて仕様がない。/今天一整天头疼得要命。

③毎日毎日家にこもっていると，退屈でしかたがない。/每天闷在家里无聊得很。

340.〔体言〕でしかない　只是…；只不过是…；只能是…；不外乎是…。

类义词：…にほかならない/不外乎是…；无非是…；就是…。　表示并非前述事情以外的事。

①用事があって職員室にくる生徒は学級の中のごく限られた生徒でしかない。/有事到教师休息室来的学生只是班里极有限的学生。

②彼らの口にする団結はその実分裂の代名詞でしかない。/他们所说的团结，实际上无非是分裂的代名词。

341.〔动连用〕てしまう　〔灵活翻译或不译出〕

表示动作、行为的完了，或表示一个动作或行为所引起的不可能或暂时不可能恢复原状的状态。　在口语里往往说成"ちゃう"、"ちまう"。　五段动词有音便。

①私はひと晩でこの小説を読んでしまった。/我用一个晚上看完了这本小说。

②言いたいことを言ってしまえば，胸がさっぱりする。/将想要说的话都说出来，心里才觉得痛快。

③彼は何を思ったのか，ふいに道端にしゃがんで手で顔を覆ってしまった。/不知他想起了什么，突然蹲在路旁，用手捂住了脸。

④試験のことなんかきれいさっぱり忘れちゃった。/早把考试忘得一干二净了。

342.〔动、形连用；形动词干〕てたまらない　…得不得了；…得受不了；非常…。

表示达到令人难以克制的程度。前接形容动词词干时则用"で"。五段动词有音便。

类义词：…てならない/…得不得了；…得受不了；非常…。



www.tienghoa.net.vn

…てかなわない；…てやりきれない；…てはたまらない/…得受不了；…得不得了；…得难受；…得没有办法。 表示达到令人难以忍受的程度。

①水を一杯くれ，喉が乾いてたまらない。/给我一杯水，渴得要命。

②字を書くやら絵をかくやら(で)忙しくてたまらない。/写字啦，画画啦，忙得不得了。

③昨夜見たあの手品は不思議でたまらない。/昨晚看的那个魔术，奇妙得很。

343. 〔动连用〕て頂戴 （请）给…。

表示请求对方为我做某种事情。小孩、妇女常用语，带有亲密感。五段动词有音便。

类义词：…てくれ/给(我)…。语气简慢。

…てください/(请)给…。多用于晚辈对长辈。

①ママ，私にも見せてちょうだい。/妈妈，也给我看看。

②坊や，台所からちゃわん持って来てちょうだい。/小宝宝，到厨房给我拿个饭碗来。

③魚屋さん，あしたもまた来てちょうだいね。/卖鱼的，请明天还来吧。

344. 〔形动词干；体言〕で(は)ない 不(是)…。

①そう解釈するのはあまり妥当でない。/那样解释不太妥当。

②子供を育てるのは並大抵のことではない。/抚养小孩不是一件容易的事。

345. 〔体言〕でない限り 只要不是…；除非…。



Học Tiếng Hoa
www.tienghoa.net.vn

①おしでない限り，なにかひとことやふたことはしゃべるに違いない。/只要不是哑吧，总有几句话要讲的。

②雨天でない限り，運動会は予定通り行う。/除非下雨，运动会按原计划进行。

346.〔用连体の；体言〕で(は)なく〔同前〕である　不是…而是…。

类义词：…にあらずして…である；…ではなしに…である/不是…而是…。多用于书面语。

①休みたくないのではなく，仕事に追われて休めないのです。/并非不想休息，而是由于工作繁忙不能休息。

②彼は勇敢なのではなくて，向う見ずなのである。/他并非勇敢，而是鲁莽的人。

③この木は昔からあったものではなく，数十年かかって育てあげたものだ。/这棵树不是早年就有的，而是花了几十年工夫培育起来的。

347.〔体言〕でなくてなんであろう(か)　不是…又是什么呢？难道不是…吗？

①これが痴人の夢でなくてなんであろう。/这不是痴人作梦又是什么呢？

②公害，これがいまの重大な問題でなくてなんでありましょう。/公害，这难道不是目前的严重问题吗？

348.〔形动词干；体言〕でなければ(或なかったら；ないと；ないなら)　若不(是)…就…。

①精神が爽快でなければ，十分な活動はできない。/若是精神不爽快，就不能很好地工作。

②ご迷惑でなかったら，あしたまた参ります。/如果不打搅您的话，明天(我)再来。

③急行でないと，間にあわない。/如果不坐快车，就来不及啦。

④これがあまり好きでないなら，ほかのをあげましょう。/如果不大喜欢这个，就给你别的吧。

349. 〔动连体の；体言〕でなければ〔同前〕だ　不是…就是…。

①あの人は飛行机で来るのでなければ，船で来るのだ。/他不是搭飞机来，就是坐船来。

②彼が帰ってくるのは土曜日の晩でなければ，日曜日の朝だ。/他回来不是星期六晚上，就是星期天早晨。

350. 〔形动词干；体言〕でなければならない(或：なくてはならない)

应该(是)…；必须(是)…；一定(是)…。

①必ずしも軽いものでなければならないというのではない。/并不是说一定是轻的。

②人に尊敬されればされるほど，謙虚でなければならない。/越是被人尊敬，就越应该谦虚。

③彼に対する評価はもっと慎重でなくてはならない。/对他的评价，应当更加慎重些。

351. 〔体言〕で(は)なしに〔体言〕である　不是…而是…。

多用于书面语。

类义词：…ではなく…である/不是…而是…。

…にあらずして…である/不是…而是。书面语。

①私たちの求めているのはいつわりの民主でなしに真の民主である。/我们所要求的不是假民主，而是真民主。

③彼が常に口にしているのはまともなことでなしに，飲み食いのことばかりである。/他经常说的不是正经的事,而净是吃喝的事。

352. 〔动、形连用;形动词干〕てならない　…得不得了;…得受不了;非常…。

表示达到令人难以克制的程度。前接形容动词词干时则用“で”。五段动词有音便。

类义词: …てたまらない/…得不得了;…得受不了;非常…。

…てかなわない;…てやりきれない;…てはたまらない/…得受不了;…得不得了;…得难受;…得没有办法。　表示达到令人难以忍受的程度。

①この秋の取り入れが待たれてならない。/今年的秋收期待已久。

②彼のそうしたしぐさをみて，はがゆくてならない。/看到他那种作法,令人非常不耐烦。

③息子から一向便りがないので,気がかりでならない。/儿子一直没来信,非常担心。

353. 〔动连用〕てのみ(はじめて)　只有…才(能)…。

常和“可能式”相呼应。五段动词有音便。多用于书面语。

类义词: …てこそ/只有…才(能)…。

①うまずたゆまず勉強してのみ,いい成績を収めることができるのである。/只有孜孜不倦地学习,才能取得好的成绩。

②なにごとによらず,研究に研究を重ねてのみ,正しい結論を期待することができる。/不管什么事,只有反复研究,才能期待得出正确的结论。

354. 〔动、形连用;形动词干〕ては　若是…就…。



PDG www.tienghoa.net.vn

表示假定或既定的条件，后项的叙述一般是消极的。在口语里往往说成“ちゃ”。前接形容动词词干时，则用“で”。五段动词有音便。

类义词：…たら/若是…就…；一…就…。表示假定、确定的顺态条件。强调条件的实现。

…ば/如果…就…；一…就…。表示假定、确定条件，用于强调条件，后项的叙述往往是积极的。多用于书面语。

…と/若是…就…；一…就…。表示假定、确定条件，用于客观的叙述，后项的叙述往往是消极的，不能用命令、意志等结句。多用于口语方面。

…なら/若是…就…；假如…就…。表示对当前问题的假定，不能用过去式结句。

①そんな小説を読んではためにならないばかりか，かえって有害です。/看那样的小说，不但无益，反而有害。

②そんなことを言っちゃ笑われるでしょう。/说那样的话，会被人笑话吧。

③こんなにあつくては何もできません。/天气这么热，什么也不能干。

355.〔动连体の；体言〕ではあるまい　不(会)是…吧。

表示否定的推量。等于“ではないだろう”。

①君が彼にやらせたのではあるまい。/不是你让他做的吧。

②まさか君ひとりで行くんじゃあるまいね。/决不会是你一个人去吧。

③いまお前の言ったことは嘘ではあるまい。/刚才你说的事，不是说谎吧。



www.tienghoa.net.vn

356.〔体言〕ではあるまいし　也不是…。在口语里往往说成"じゃあるまいし"。

①子供じゃあるまいし，それぐらいのこともわからんのか。/也不是小孩子，连那点道理都不懂吗？

②野原ではあるまいし，そんな大きな声を出すな。/也不是野外，别出那样大声！

357.〔动连用〕てはいけない　不要…；别…；不可…。

以命令或劝告的语气表示禁止。在口语里常说成"ちゃいけない"。五段动词有音便。

类义词：…てはならない/不要…；别…。

…てはだめだ/不要…；…就不行。

…べからず/不可…；不要…；不能…。书面语。

①話をわきみちへそらしてはいけない。/别把话儿岔到别处去。

②この絶好のチャンスを取り逃してはいけませんよ。/不要错过这最好的机会呀。

358.〔动连用〕てばかりいる　净…；老…；总…。

表示只做某一动作。五段动词有音便。

①うちの人は一日中家に閉じこもってばかりいて，どこへも行きません。/我的丈夫整天总呆在家里，哪也不去。

②来月になると，またひとつ大きくなるんだから，甘ったれてばかりいるんじゃないよ。/赶到下月，你就又长了一岁了，别净撒娇了。

359.〔动连用〕てはじめて　之后才…；只有…才（能）…。

常和"可能式"相呼应。五段动词有音便。

类义词：…てこそ/只有…才（能）…。语气比本词条稍强。



PDG www.tienghoa.net.vn

…てのみ/只有…才(能)…。多用于书面语。

①病気になってはじめて健康のありがたさを知った。/患了病以后才知道健康的可贵。

②このように互いに協力しあってはじめて問題が解決できるのである。/只有这样互相协助才能解决问题。

360.〔动连用〕てはたまらない　…得受不了；…得难受；…得没有办法。

表示达到令人难以忍受的程度。五段动词有音便。

类义词：…てかなわない；…てやりきれない/…得受不了；…得难受…；…得没有办法。

…てならない；…てたまらない/…得不得了；…得受不了；非常…。表示达到令人难以克制的程度。

①今晩もとなりの部屋ではレコードをかけている。毎晩こんなにうるさくてはたまらない。/今天晚上隔壁的房间又在放唱片。每天晚上这样吵闹真受不了。

②どんなにからだが丈夫な人でも，三日も徹夜で仕事をさせられてはたまらない。/不管多么健壮的人，(硬)让他三个晚上通宵工作可受不了。

361.〔动连用〕ては駄目だ　不要…；…就不行。

表示禁止。五段动词有音便。

类义词：…てはいけない；…てはならない/不要…；别…；不可…。

…べからず/不可…；不要…；不能…。书面语。

①人のものをかってに使ってはだめですよ。/不要随意使用人家的东西呀！



PDG www.tienghoa.net.vn

②危いからそばへ寄ってはだめだ。/危险，不要靠近。

362．〔动连用〕ては〔同前〕ては　又…又…。

表示动作的反复，还可以单独使用。五段动词有音便。

①雨が降ってはやみ，降ってはやむ。/雨下了又停，停了又下。

②考えてはやめ，考えてはやめ，つい今までたってしまったのです。/想了又作罢，想了又作罢，结果才拖到现在。

363．〔动、形终止；形动词干；体言〕ではないか　不(是)…吗？

断定形式的否定疑问，加强“肯定”的语气，有时带来“反驳”的语气。在口语里往往说成“じゃないか”。

类义词：…ではなかろうか/不是…吗；难道不是…吗；岂不是…吗。语气稍微缓和。

①そこにあなたが立っていては見えないじゃないか。/你站在那儿不是看不见吗？

②まだはやいから，ゆっくりしてもいいではありませんか。/还早着哪，再呆会儿不好吗？

③彼が腹を立てるのも当り前じゃないか。/他生气不也是理所当然的吗？

364．〔用连体の；体言〕ではないかと思う　(我)认为…可能是…。

以不肯定的语气表示内心的想法，语气委婉。

①失敗の原因はコーチの手おちにあるのではないかと思う。/我认为失败的原因可能是在于教练员的疏忽。

②こういう状況からして，これは彼の仕業ではないかと思います。/根据这种情况来看，我认为这可能是他干的。



PDG www.tienghoa.net.vn

365. 〔动连体(の)；形动词干；体言〕ではなかろうか(或：ないだろうか) 不是…吗；难道不是…吗；岂不是…吗。

表示虽不肯定，但有较强的倾向性。

类义词：…ではないか/不是…吗。语气较强。

①彼が誰の言いつけでそうしたかは，これではっきりするではないだろうか。/他奉谁之命那样干的，这难道还不一清二楚吗？

②この現実こそ，国民生活のすべてにかかわってくる重大な問題なのではなかろうか。/这个现实，难道不是关系着整个国民生活的重大问题吗？

③彼女はまたなくなった母さんのことをおもっているのではないだろうか。/莫非她又在怀念死去的母亲？

366. 〔动连用〕てはならない 不要…；别…；不可…。

表示禁止、命令。五段动词有音便。

类义词：…てはいけない；…てはだめだ/不要…；别…；不可…。

…べからず/不可…；不要…；不能…。 书面语。

①自分のあやまちを他人におしつけるようなことをしてはならない。/不要把自己的错误强加给别人。

②場内でたばこをのんではならない。/场内禁止吸烟。

367. 〔动连用〕て欲しい 希望…；要…。

表示对别人的希望和要求。五段动词有音便。

类义词：…てもらいたい/希望…；请…。表示请求别人做某种行为。

①いつできあがるかはっきりしたひにちを聞かせて欲しい。/什么时候完成，希望告诉我明确的日期。

②この事についてどんな意見があるか知らせてほしい。/对这件事



PDG www.tienghoa.net.vn

有何意见，望告知。

368.〔动连用〕て見せる　…给人看；一定要…。

表示做给人看，或表示决心和意志。五段动词有音便。

①交歓の夕べ，僕は踊りを踊って見せた。/在联欢晚会上，我给大家跳了舞。

②自分は口でどうしても言えず，あごでうなずいてみせた。/我怎么也说不出话来，只是点头示意。

③今度こそはきっと成功してみせる。/这回一定要搞成功。

369.〔动连用〕てみる　〔灵活翻译〕

表示对某种动作、行为的尝试，含有“试试看”、“试一试”的意思。五段动词有音便。

①もういちど叔父さんと相談してみたらどうですか。/再跟叔叔商量一下怎样？

②私は時々仕事の手を休めて胸をさすったり，深く呼吸してみたりした。/我不时放下手里的活儿，一会儿摩挲胸脯，一会儿做一做深呼吸。

③かっこうが立派である上に使ってみてもまた便利だ。/样式既好看，用起来又方便。

370.〔动、形连用；形动词干〕ても　即使…也…；尽管…也…。

表示含有让步意义的转折。前接形容动词词干时则用“でも”。五段动词有音便。

类义词：…たって/即使…也…；尽管…也…。　多用于口语。

①急いでお出でになっても，間に合わないでしょう。/即使快去，也怕是来不及了吧。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②日中は暖かでも，うっかりすると風邪を引く。/尽管白天暖和，一不留神就会着凉。

371．〔体言〕でもあれば（或：あるし）〔体言〕でもある　…是…又是…；既是…又是…。

列挙两种以上的事物。

①あの人は実業家でもあるし，また政治家でもある。/他既是实业家，又是政治家。

②この部屋は居間でもあれば，寝室でもある。/这个房间既是内客厅，又是寝室。

372．〔动、形连用；形动词干；体言〕てもいい（或：よい；結構だ）　…也可以；…也行；…也没有关系。

表示同意、允许。　前接形容动词词干和体言时则用“でも”。

五段动词有音便。

类义词：…てもかまわない/…也不要紧；…也没有关系。

①しごとが忙しければ，私が手伝ってもいいんですよ。/若是工作忙的话，我也可以帮帮忙呀。

②すこし高くてもよいから，一足買ってきてくれ。/稍微贵点儿也没有关系，给买一双吧。

③厚いものなら，どんなものでも結構です。/若是厚的，什么样的都可以。

373．〔动、形连用；形动词干；体言〕てもいい（或：よい）し〔同前〕てもいい（或：よい）　也可以…，…也可以。

表示同意、允许。前接形容动词词干和体言时则用“でも”。

五段动词有音便。

①鉛筆で書いてもいいし，ペンで書いてもいい。/用铅笔写也可以，用钢笔写也可以。

②あっても(いいし)なくてもいいものは買わないほうがいい。/可有可无的东西最好不买。

③帰りは船でもよいし，汽車でもよい/。回去坐船也行，坐火车也行。

374.〔动、形连用；形动词干；体言〕ても構わない　…也没有关系；…也不要紧。

表示同意、允许。前接形容动词词干和体言时则用“でも”。

五段动词有音便。

类义词：…てもいい/…也可以；…也没有关系。

①いくら食べてもかまわないが，おなかをこわさないように。/吃多少也没有关系，可是别吃坏肚子。

②品物が上等なら，値段が少しぐらい高くてもかまいません。/若是东西好，价钱贵一点也不要紧。

③家さえよければ，交通が不便でもかまわない。/只要房子好，交通不方便也不要紧。

375.〔动连用〕ても(或：たって)駄目だ　…也不行。

五段动词有音便。

①僕なんかいくら努力したってだめです。/象我这样的人怎么努力也不行。

②こうやってもだめだし，ああやってもだめだし，いったいどうすればいいんだ。/这样干也不行，那样干也不行，究竟怎么干才好啊！

376.〔体言〕でもって　用…；以…。



www.tienghoa.net.vn

表示方法、手段、工具等，相当于格助词"で"。多用于书面语。

①9時まで登校してほしいと学校から先ほど電話でもって連絡があった。/刚才学校来电话联系，希望在九点前到校。

②皆でもって「日中友好の歌」を高らかに合唱した。/(由)大家高声合唱"日中友好之歌"。

377. 〔动、形连用〕ても(或:たって)〔同前〕ても(或:たって) 不管…(怎么)…也…；无论…都…；…也好…也好都…。五段动词有音便。

①今となっては泣いたってわめいたって追いつかない。/事到如今，哭也好喊也好都来不及了。

②あの子は親に叱られてもなぐられても，一向に言うことをきかない。/那个孩子不管被父母怎么打骂，总也不听话。

378. 〔体言〕でも〔体言〕でも 无论(在)…或…都…；…也好…也好都…。

类义词：…だって…だって/无论…都…；…也好…也好都…。口头语。

…においても…においても/无论(是)…都…；不论(在)…都…。多用于书面语。

①うそでもほんとうでも，とにかく試してみることだ。/真也罢，假也罢，总要试试看。

②人間でも動物でも条件反射は同じである。/无论人还是动物，条件反射这一点是相同的。

③学校でも工場でも，みなこの点に注意を払わなければならない。/不论在学校或工厂里，都要注意这一点。



www.chenghoa.net.vn PDG

379.〔体言〕でもなければ(或:ないし)〔体言〕でもない　不是…也不是…;既不是…又不是…。

①上の方でもなければ,下の方でもない。まあまあ満足というところだ。/既不是上等,也不是下等,也就满足了。

②僕は課長でもないし,係長でもない平社員さ。/我是个既非科长,又非股长的一般(公司的)职员嘛!

380.〔动连用〕ても始まらない　…也没用;…也白费;…也白搭。五段动词有音便。

①今更そんなことを言っても始まらないよ。/事到如今,说那样的话也没用啊!

②私はこの期に至って知らぬ存ぜぬと言っても始まらないと思いました。/我认为到这个时候,还说这也不知那也不晓,也是无济于事的。

381.〔动连用〕てもらいたい(或:いただきたい)　希望…;请…。

表示请求别人从事某种行为。"いただきたい"比"もらいたい"客气。五段动词有音便。

类义词:…て欲しい/希望…;要…。表示对别人的希望和要求。

①来週もう一度来てもらいたい。/下周请再来一趟。

②義務教育に関する資料を少し集めてもらいたい。/希望(你)收集一些有关义务教育的资料。

③記念論文を一つ書いていただきたいのですが,ご承知願えますでしょうか。/希望您给写一篇纪念论文,不知能否同意?

382.〔动连用〕てもらう(或:いただく)　请…给…。

表示"让别人"或"请别人"为我进行某种行为。"いただく"比

"もらう"客气。五段动词有音便。

①このシャツは友だちにたのんで上海から送ってもらったものです。/这件衬衫是托朋友从上海(给)寄来的。

②どうしても彼に手伝ってもらわなくてはならない。/无论如何也得请他帮帮忙。

③書きあげてから，先生に一度見ていただいたほうがいいと思います。/我想写完之后，最好请老师给看一下。

383.〔动连用〕てやまない　非常…。

一般前接和"愿望"有关的动词。五段动词有音便。

①皆さまの一層のご協力を切望してやみません。/殷切期望诸位给予进一步的协助。

②こんどの交流会で相当な成功をおさめることを期待してやまない。/迫切希望在这次交流会中获得很大的成功。

384.〔动连用〕てやる　给…。

表示"为人"或"给人"进行某种行为。五段动词有音便。

类义词：…てあげる/给…。　语气比本词条客气。

①あんまり癪にさわるから怒鳴りつけてやった。/因为太气人了，我把他痛斥了一顿。

②昨日記念切手を買って弟に送ってやった。/昨天买了纪念邮票寄给弟弟。

③君に貸してやった本を返してくれないか。/把借给你的书还给我好吗？

# 〔と〕

385.〔用终止〕と　若是…就…；一…就…；当…的时候…。

表示假定，用于客观的叙述，后项往往是消极的。还表示确定条件（即两个事项或行为同时或时间相隔不久发生），不能用命令、意志等结句。多用于口语。

类义词：…ば/如果…就…；一…就…。表示假定，用于强调条件，后项的叙述往往是积极的。还表示确定条件。多用于书面语。

…たら/若是…就…；一…就…。表示假定，用于强调条件的“实现”。还表示确定条件。

…なら/若是…就…；假如…就…。表示对当前问题的假定，不能用过去式结句。

…ては/如果…就…；若是…就…。表示假定、确定条件，后项的叙述一般是消极的。

①はやくでかけないと，一番列車に間に合わない。/若是不赶快去，就赶不上头班火车啦。

②枕もとに灰皿を引き寄せると，蒲団に腹ばいになった。/把烟灰缸挪到枕边，就俯卧在被子上了。

③ちょっと行ってから振りかえってみると，母はまだ玄関さきに立っていた。/当我走了一会儿回头看时，母亲还在门口站着呢。

386.〔体言〕と相俟って　随着…；与…相结合；与…一起。

多用于书面语。

①社会の合理的な進歩と相俟って，世界を豊かな楽しいものにするに違いない。/随着社会的合理进步，一定会使世界成为更富裕、更快乐的世界。

②一国の文化は生産の増進と相俟って進むものである。/一个国家的文化是随着生产的提高而进步的。

③好天気と相俟って，この日曜は人出が多かった。/这个星期天正赶上好天气，街上人很多。

387.〔体言〕とあって　由于…(的关系)，因此…；说是…，因此…。

①折からの桜満開とあって，公園は人でいっぱいだ。/因为时值樱花盛开的季节，公园里人山人海。

②教壇に立つのは始めてとあって，ちょっと落ちつかないところがあった。/由于初次任教，稍欠沉着。

388.〔动终止；体言〕とある　〔灵活翻译〕

表示写、说、传说等。

①手紙には来春は帰国することになるだろうとあった。/在信里写着明年春天可能回国。

②「写真をとる」とあるが，一体なんの写真をとるのでしょう。/说是"照相"，到底照什么相呢？

389.〔体言〕とあれば　如果…，那就…。

多用于书面语。

①必要とあれば，いつでも貸してあげる。/如果需要的话，就随时借给你。

②どうしても駄目だとあれば，あきらめるより仕方がない。/如果怎么也不行的话，那就只好作罢。

390. 〔动终止〕といい(或:よい)　(最好)…就好了。

表示自己的希望,或者建议对方采取某种行动。

类义词: …たらいい/…就可以。

…ばいい/…就可以;只要…就好了。　表示为了实现某一目的所必需的条件或劝告。

①お父さんが早く帰るといいが。/爸爸早些回来就好了。

②自分でいじらないで,修理に出すといい。/不要自己摆弄,拿去修理好了。

391. 〔体言〕と言い〔体言〕と言い　无论是…还是…;无论…也好…也好;论…论…。

用于并提两种以上事物,暗示其他不言而喻。

类义词: …といわず…といわず/无论…还是…; …也好…也好。语气较强。

①デザインといい,出来ばえといい,実にすばらしいものだ。/无论是设计,还是做出的质量,真好极了。

②この服は,恰好といい,大きさといい,申し分がない。/这件衣服样式也好,大小也好,都是无可挑剔的。

392. 〔用终止;体言〕という〔体言〕〔灵活翻译或不译出〕

前接数词时表示数量之多;也可概括或说明上面体言的内容,使它做为后面体言的定语,具有"所谓"、"这种"、"的"、"叫做"等意。

①日本に原爆が投下されて,数十万という生命が奪われた。/在日本投下了原子弹,好几十万人被夺去了生命。

②私たちは「新陳代謝」ということばをつねに口にする。/我们常说"新陈代谢"这个词。

③慢性胃カタルという病気はなかなかなおらない。/慢性胃炎这个病是不易治好的。

④さきほど渡辺という人がいらっしゃいました。/刚才来了一位叫渡边的(人)。

⑤男女に優劣があるという考えは間違っている。/以为有男女有优劣之分,这种思想是错误的。

⑥「父危篤すぐ帰れ」という電報を受けとって,けさ急行で家へ帰った。/接到「父病危速回」的电报,今天早晨坐快车回家了。

393. 〔用终止〕という(ことだ;話だ) 听说…;据说…。

类义词: …そうだ;…とのことだ/据说…;听说…。

①野火は大てい炊事の不始末や子供のいたずらまたは落雷から起こるという。/据说野火往往是由做饭时不注意、孩子玩火和雷击引起的。

②おじさんは二,三日前からひどくせきがでて,すこし熱があるということです。/听说叔叔近两三天咳嗽得厉害,而且有些发烧。

③日本人は甘いものが好きだというはなしです。/听说日本人喜欢吃甜食。

394. 〔用终止〕ということ(或:の)ではない 并不是说…;并非…。

类义词: …というわけではない/并不是…。表示"不是这种情况、道理"的意思。

①あなたひとりが悪いということではありません。/并非你一个人的错。

②かならずなければならないというのではないが,あればなおさらよい。/并不是说非有不可,但是有了就更好。



www.tengpa.net.vn PDG

395. 〔体言〕と言うと(或:言えば)　要说…;一提到…就…。

表示涉及某件事时，使人联想起另一件事，但有时等于助词"は",用来提示主题,以现在式结句。

①先生というと,小学時代の受持先生を思い出す。/一提到老师,就想起小学时代的班主任老师。

②一時間と言うと,とても短いようだが,人を待っている時の一時間は,ほんとうに長く感じられるものだ。/要说一个小时，似乎很短,可是当等人时的一个小时的确感到很长。

③ひでりといえば，恐らくここほどひどいところはないだろう。/要说旱灾,恐怕再也没有比此地严重的地方了。

④大連港といえば,中国では名の知れた港の一つである。/大连港是中国闻名的港口之一。

396. というのは〔用终止〕からだ(或:のだ)　(是)因为…。

表示强调原因。

类义词:どうしてかと言えば…からだ;なぜかと言えば…からだ/(要说为什么呢),这是因为…。

①これは一万円でも高くないと思います。というのは，これは一生使えるものだからです。/我认为这个一万日元也不算贵。因为它能使用一辈子。

②この頃私は夕食後お茶を飲まないことにしています。というのは,夜どうしても寝つかれないのです。/近来我在晚饭后不喝茶了。因为夜里怎么也不能入睡。

397. 〔体言〕という〔同一体言〕は(或:に)　所有的…;一切…。

表示"凡是可称…的…都…"之意。



www.tiengtrung.net.vn PDG

①昨夜の大風で，花という花はみな散ってしまった。/由于昨晚刮了大风，所有的花都凋谢了。

②姉は文学が好きで，小説という小説はほとんど読んでいる。/姐姐喜欢文学，所有的小说几乎都看了。

③通りという通りには，ポプラの木がきちんと植えてあった。/所有的马路（两旁）都整整齐齐的栽着白杨树。

398. 〔动终止〕というほど（のこと）ではない　不至于…；不能…。

表示"不是那种程度"之意。

①彼は病気は重いが，死ぬというほどでもない。/他虽然病重，但还不至于死。

②この家はたいして古くはないのだから，これくらいの風に吹き倒されるというほどではない。/这间房子不太旧，不能被这点儿风给刮倒。

399. 〔体言（数词）〕というもの（は）　整整…；整个…。

表示在这一段时间内，一直进行某种动作，或一直保持某种状态。

①あれ以来半月というもの，彼はめったに物を言わなかった。/从那以后整整半个月他很少说话。

②看護婦たちは二昼夜というもの，私を見守ってくれた。/护士们整整两天两夜照料着我。

400. 〔体言〕というよりも　与其说（是）…，不如说（是）…。

常后接"といった方がいい"。

①彼は文学者というよりも，政治家というべきだ。/他与其说是文学家，倒不如说是政治家。



www.tiengtoa.net.vn PDG

②今日の会は報告会というよりも，座談会といった方がいい。/今天的会，与其说是报告会，不如说是座谈会为好。

401.〔用终止〕というわけではない　并不是(说)…；并非…。

缓和否定语气。表示"不是这种情况、道理"之意。

类义词：…わけではない/并不是…。

…ということではない/并不是说…；并非…。

①あなたの考えが間違っているというわけではありませんが，考えなおしてみる必要もあると思います。/并不是说你的想法不对，不过我认为也有重新考虑一下的必要。

②やさしいことはやさしいが，誰でもできるというわけではない。/容易倒是容易，但并不是谁都能做。

402.〔动、形终止；形动词干；体言〕と雖も　虽然…但是…；即便…也…。

表示逆态确定条件，它承认前项，并在后项中对前项加以说明。一般后接肯定、积极的内容。多用于书面语。

类义词：…とは言え；と言っても/虽说…但是…。

…とは言うものの/虽说…可是…；虽然…可是…。后项一般是消极、否定的叙述。

①老いたりと雖も，まだ精力が旺盛である。/虽然上了年纪，还是精力充沛。

②如何なる民族と雖も，独自の生活様式をもっている。/无论哪一个民族，都有它独特的生活方式。

③年輩の日本人と雖も，特に習熟したひと以外は，人名を正確に読むことは困難である。/虽是年长的日本人，除了特别熟练的人以外，准确地读出人名也是不容易的。

④彼女は一銭の金と雖も無駄にはしない。/即便是一分钱，她也不浪费。

403.〔用终止〕と言えば〔同一词〕し(或：が)（要是）说…就…；要说…也可以(说)，(但是)…。

①難しいと言えば難しいし，難しくないと言えば難しくない。/说难就难，说不难就不难。

②忙しいと言えば忙しいし，暇だといえば暇だ。/说忙就忙，说闲就闲。

③あの建物は立派(だ)と言えば立派だが人目をひくほどではない。/那个建筑物要说漂亮倒是漂亮，可是并不那么引人注目。

404.〔动终止〕と(も)言える（也)可以说…。

类义词：と言ってもよい/也可以说…。

①わが国では，ほんとうに至るところわが家なりと言える。/在我们的国家里，真可以说是到处为家。

②この点からみても，中国は若い世代の教育に力を入れていると言える。/就这一点来看，可以说中国正在致力于年轻一代的教育。

405.〔用终止〕といえるだろうか(或：ようか)　难道是…吗；是不是说…呢。

①あんな恰好で外交官だといえるだろうか。/难道那个样儿还是个外交官吗？

②事の真相は明らかである。これでも彼らに責任がないと言えようか。/事实的真相很清楚。这样难道他们就没有责任吗？

406.〔用终止；体言〕と言おうか(或：いうか)〔同前〕と言おうか（或：



www.tienghoa.net.vn

（いうか） 说是…好呢，还是说…好呢。

①非常識といおうか，無作法といおうか，全く教養のない男だ。/说他不懂事理好呢，还是说没有礼貌好呢，简直是缺乏教养的人。

②そうほめられると，照臭いというか，きまりが悪いというか，なんとも言えぬ気持だった。/这么夸奖，说是难为情好呢，还是说磨不开好呢，真是一种说不出的心情。

407.〔动终止〕といけないから　如果…可不好，所以…；…免得…；防备…。

①風邪を引くといけないから，早く帰って休みなさい。/早点回去休息吧，免得感冒。

②忘れるといけないから，手帳に書きつけておきなさい。/要是忘了可不好，（所以）把它记在手册上吧。

408.〔动终止；体言〕といった（ような）〔体言〕　这种…；（这样）的。表示“…之类”之意。

类义词：…という/所谓…；这种…；叫做…。　表示具体的内容。

①私は寿司，刺身などといった日本食が好きです。/我喜欢吃饭卷、生鱼片之类的日本饭食。

②家では，「読売」，「朝日」などといった新聞をとっている。/我家订阅了“读卖”、“朝日”等报纸。

③わが国では，生まれたばかりの嬰児が死亡するといったような現象はほとんどなくなったといってもいい。/在我国，婴儿一出生就死去的现象，可以说基本上已经没有了。

409.〔动终止；体言〕といった具合だ　就是…（这样一种情况）。〔一



www.tienghoa.net.vn

般可不译出〕

①このひと部屋で，勉強もする，ごはんも食べる，夜はここでやすむといった具合だ。/在这一间屋里，学习、吃饭，晚上又要在这里睡觉（就是这样一种情况）。

②日曜日はどこへも行かれず家で子守をする，洗濯をするといった具合だ。/星期天哪也不能去，而在家里看孩子、洗衣服（就是这么一种情况）。

410.〔形终止；体言〕と言ったらない　…得了不得；…极了；没有比…更…的了。

表示程度之甚。前接表示情感的词。

类义词：…てならない；…てたまらない/…得不得了；…得受不了；非常…。　表示达到令人难以克制的程度。

①だらだらと話して，うるさいといったらありやしない。/喋喋不休，真叫人讨厌极了。

②彼になんども騙されて，くやしさといったらない。/被他骗了好几次，真令人气愤得很。

③いやあ，その時の彼女の顔つき（とい）ったらなかったよ。/唉呀！当时她那神色可真（是）没法形容啊。

411.〔用终止；体言〕と言っても　虽说（是）…可是也…；就说…。

类义词：…とはいえ/虽然…但是。

…といえども/虽然…但是…；即便…也…。　一般后接肯定、积极的内容。多用于书面语。

…とは言うものの/虽说…可是…；虽然…可是…。　后项一般是消极、否定的叙述。

①すぐ始めるといっても，明日からは始められないだろう。/虽说



www.tienghoa.net.vn

是马上开始，可也不能从明天就开始吧。

②私たちの訪ねようとした工場は，町から一番近いといっても3キロも離れている。/我们要访问的工厂虽然离镇上最近，但是也有三公里。

③文法といっても，文語の文法もあれば，口語の文法もある。/就说语法吧，既有文语语法，也有口语语法。

412.〔用终止；体言〕と言っても言い過ぎ(或：過言)ではない　说…也不算过分；有充分理由可以说…；可以毫不夸张地说…。

①あの科学者はすべてをなげうって科学研究にたずさわったといっても言い過ぎではない。/说那位科学家牺牲一切去搞科学研究也不算过分。

②彼はその道の第一人者なりといっても敢て過言ではない。/就说他是那方面的最高权威也不见得过分。

413.〔用终止；体言〕と言って(も)よい(或：いい)　(也)可以说…。

类义词：…と言える/可以说…。

①成都は古い，落ちついた中国都市の典型といっていいかも知れない。/成都也许可以说是一座古老而幽静的中国城市的典型。

②人間が石の利用に着目したときが，人類文化の誕生であると言ってもよい。/也可以说人类着眼于石器的利用之日，就是人类文明的诞生之时。

414.〔体言〕と言わず〔体言〕と言わず　无论…还是…；(不管)…也好，…也好。

用于列举同类的具有代表性的两件事物，暗示类似的事物都是如此。



www.tienghoa.net PDG

类义词：…であろうと…であろうと；…であれ…であれ/无论…无论…。 用于并提两件以上事物的同时类推其他。

①都市と言わず農村といわず，みな敵機の無差別爆撃にあった。/无论是城市还是乡村，都遭受到敌机的狂轰滥炸。

②頭と言わず足と言わず，めちゃくちゃになぐりつける。/也不管脑袋还是腿，乱打一通。

415. 〔用终止；体言〕と言われている 据说…；大家都说…；大家认为…；(被)叫做…。

①この薬草は胃病によく効くと言われている。/大家都说这个药草对胃病很有效力。

②この草原の面積は約10万平方キロもあるといわれている。/据说这片草原的面积约有十万平方公里之广。

③昭和13年，私は東京で結婚して当時満洲といわれていたいまの中国の東北地区の長春に行った。/昭和十三年，我在东京结婚之后，就到当时被称为满洲即今中国东北地区的长春去了。

416. どうして(或：なぜ)〔动、形终止；形动词干〕かと言うと(或：言えば；言ったら)〔用终止〕からだ （要说）为什么…呢，（这）是因为…。

用于说明理由、原因。先果后因。

①彼の考えがどうしてあっているかと言うと，それが事実にかなっているからだ。/要说他的想法为什么对呢，那是因为它符合事实。

②どうして成績がよくないかといえば，やはりふだんの勉強が足りないからなのです。/要说成绩为什么不好呢，还是由于平时不够用功的缘故。

③なぜこの歌が好きかと言ったら，幼いころからよく歌っていた



www.tienghoa.net.vn PDG

歌だからです。/要说为什么喜欢这首歌呢，是因为那是从小经常唱的歌。

417. どうして〔动连体；体言〕(ことが)できるだろうか(或：ようか)

怎么能(够)…呢？

表示"那很难做到"或"绝对做不到"等反语的意思。

类义词：どうして…ものか/怎么能。语气较强。

①名前も知らない人をどうしてさがすことができるだろうか。/怎么能够找到连名都不知道的人呢？

②平素勉強せずにいて，どうして試験に合格することができるだろうか。/平常不用功，怎么能考及格呢？

③証拠もないのに，どうして彼がやったと断言できようか。/又没有证据，怎么能一口咬定是他干的呢？

418. どうしても…ない　无论如何也不…；怎么也不…；总也不…。

类义词：とても…ない/怎么也不…；无论如何也不…。

どうも…ない/怎么也不…；总不…。

なかなか…ない/怎么也不…；不易…。

①彼は事実をおしかくして，どうしても白状しない。/他隐瞒事实，怎么也不坦白交代。

②再三頼んだが，彼はどうしても承知しなかった。/再三请求，可他总是不答应。

③このことは母親にはどうしても納得が行かなかった。/这件事对母亲来说，怎么也想不通。

419. どうしても〔动未然〕なければならない(或：なくてはならない)

(无论如何)非…不可；(无论如何)一定要…。



www.tienghoa.net.vn PDG

①今晩はどうしても帰らなければならない。/今天晚上非回去不可。

②明日までにはどうしても書きあげなくてはならない。/无论如何明天一定要写完。

**420．どうして〔动可能式〕ものか　怎么能…呢。**

类义词：どうして…ことができるだろうか/怎么能…。　语气较弱。

①あんなうるさいところでどうして勉強できるものですか。/那样吵闹的地方怎么能学习呢？

②僕なんかにどうしてそんなむずかしい方程式が解けるもんか。/象我这样的人怎么能解那样难的方程式呢！

**421．どうせ〔动终止〕なら　若是…的话。**

①どうせ受けるなら，一流校に挑戦しよう。/若是(总归要)考的话，就要向名牌的学校进军。

②どうせ行かなければならないのなら，いますぐ出かけたほうがいい。/若是一定要去的话，最好还是现在马上去。

**422．とうてい…ない　无论如何也不…；总不…；怎么也不…。**

类义词：とても…ない；どうしても…ない/无论如何也不…；怎么也不…。

①それはとうていできない相談だ。/那是无论如何也办不到的事。

②彼と競争してはとうてい勝てない。/和他比赛，总是胜不了。

③受験者がこんなに多くては，彼はとうてい見込みがない。/投考的人这么多，他怎么也是没有希望的。



www.tienghoa.net.vn

423. どうも…ない　怎么也不…；总不…。

类义词：とても…ない；どうしても…ない/怎么也不…；无论如何也不…。

①何回も練習したが，どうも上手に話せない。/练了好多次了，可是怎么也说不好。

②彼の説明はどうも腑に落ちない。/他的解释我还是不能理解。

424. どうも〔动、形终止；形动词干；体言〕らしい（或：用连体ようだ）总觉得…似乎…；看来似乎…。

类义词：どうやら…らしい/总觉得…好象…。　带有"虽不清楚，可是…"、"好容易…"等语感。

①今夜はどうも雨らしいよ。/今天晚上好象要下雨呀！

②この骨董品はどうも偽物らしい。/这个古玩总觉得好象是假的。

③あの人はどうもどこかで会ったようです。/总觉得那个人似乎在哪儿见过。

425. どうやら〔动、形终止；形动词干；体言〕らしい（或：用连体ようだ）总觉得…好象是…。

带有"虽不清楚，可是…"、"好容易…"等语感。

类义词：どうも…らしい/总觉得…似乎…。

①けさから寒けがするが，どうやら風邪をひいたようだ。/从今天早晨浑身发冷，总觉得好象感冒了。

②私の説明であの人はどうやら納得したらしい。/由于我的解释，他好象是理解了。

426. 〔用终止〕と思う　想…；认为…；觉得…。

①あの人が知らないはずはないと思う。/我想他不会不知道的。



www.tienghoa.net.vn

②今から手をつけても遅くはないと思う。/我认为现在开始搞还不算晚。

427. 〔动过去〕と思うと(或: 思ったら) 刚一…(马上)就…; 一…就…。

表示刚一完成前项就紧接着出现或进行后项，或者刚要进行前项时忽然出现后项的情况。

类义词: …かと思うと/刚一…就…; 一会儿…一会儿…; 以为是…谁知道…。 "瞬间性"比本词条强。

①いま現われたと思ったら,もう姿を消してしまった。/刚刚出现,马上又没有影儿了。

②いなびかりがしたと思うと，雷がごろごろ鳴った。/电光一闪，雷就咕隆隆地响了。

③いま帰ったと思うと，手さげをさげて出かけていった。/刚一回家就提着手提包出去了。

※やつに馬鹿にされたと思うと，実にくやしい。/我一想起被他愚弄了,心里就非常窝火。

428. 〔用终止;体言〕と思われている 大家认为…;一般认为…。

类义词: …とされている/一般认为…。

①彼は校内切っての秀才だと思われている。/大家认为他是校内首屈一指的才子。

②実はそうでもないが，彼は腕のある人だと思われている。/实际也并非如此,可是大家认为他是一个有本领的人。

③鉄は相当早くから人類に知られていたものと思われている。/一般认为铁是从很早以前就为人类所熟悉的。



www.tienghoa.net.vn

429. 〔动连体；体言(の)〕通り(に)　正象…那样；如…那样；照…样。

表示原样。前接体言时，读成“どおり”。

①やっぱり私の言ったとおり，ずいぶん寒かったでしょう。/还是象我说的那样，天气很冷吧。

②仕事は予定どおりぐあいよく進んでいる。/工作按预定计划顺利进行着。

③ご承知のとおり，始めたばかりですから，設備もまだまだ整っていません。/如您所知，因刚刚开始不久，设备还很不完善。

430. 〔动终止；体言〕とか言う(話だ)　叫…什么的；说什么…；据说…。

表示记不清楚或不确实的传闻。

①天気予報では，あしたは雪になるとかいう話です。/据天气预报，说是明天要下雪。

②お父さんが留守の時，木村とかいう人がたずねてきました。/爸爸不在家的时候，有个叫木村什么的人来找过您。

③弟は午後町へ映画を見に行くとか言っていました。/弟弟说是下午到街里看电影去。

431. 〔用终止；体言〕とか〔同前〕とか　…啦，…啦；或者…，或者…。

表示列举一些同类事物，暗示其他。

类义词: …やら…やら/…啦，…啦；又是…又是…。

…だの…だの/…啦，…啦；又是…又是…。　表示以较强烈的语气，列举一些事物，暗示其他。

①休みにはテレビを見るとかラジオを聞くとかして，時間をつぶします。/假日里，看看电视啦，听听广播啦，来消磨时间。

②鶴とか亀とかは寿命の長い動物だそうだ。/据说鹤啦、龟啦都是



www.tienghoa.net.vn

寿命长的动物。

③断るとか断らないとか，はやくきめましょう。/拒绝或是承诺，快点定下来吧。

432.〔体言〕と変わらない　和…没有区别；和……一样。

①ただ値段が高いだけであって，僕のとあまり変わらない。/只是价钱贵，和我的没有多大区别。

②彼女は昔と変わらず小説ばかり読んでいる。/她和过去一样净看小说。

433.〔体言〕ときたら(或：くると；きては)　提起…来；说起…来；提到…；要说…；至于…。

用来提示主题，语气比"は"稍强。"ときたら"有时带有戏弄、嘲笑的语气。

类义词：…と言うと/要说…；一提到…就…。

…について言えば/就…来说…。

①酒ときたら，彼はまるで気違いみたいだ。/提起酒来，他简直什么也不顾了。

②彼女は甘いものときたら，誰よりも先に手を出す。/若是甜的，她比谁都抢先。

③君ときたら約束を守ったことが一度もない。/你真是一次也没守过约啊！

④あの人は頭はいいが，スポーツときては全然駄目だ。/他脑筋好，可是(要说)体育运动嘛，简直不行。

434.〔用终止；体言〕ときている　又是…；而且…。

用来累加两件事物。常和"それに""そのうえ""おまけに"等接续词相呼应。



www.tienghoa.net.vn

①因果なことに荷物が多いときている。/糟糕的是行李又过多。

②道は遠いし，それに大雨ときているので，それこそ往生した。/路途远，又加上下大雨，真把我难住了。

435.〔用终止；体言〕と決めている（或：決めてかかっている） 认定…；相信…。

①彼は私が彼女と結婚するものときめている。/他认定我和她一定会结婚。

②彼は今やっている仕事が自分にふさわしい仕事だと決めている。/他相信现在做的工作对自己是很合适的工作。

③友だちは，私が英語が上手だと決めてかかっているが，それは本当ではない。/朋友们认定我的英语很好，可是那不是真的。

436.〔动过去〕ところ（が） （虽然）可是…；果真…；果然…。

表示确定的逆态、顺态条件，带有意外、惊讶的语气。作确定逆态条件时表示与预料或期望相反的事项。

①昨日わざわざ彼を訪ねて行ったところが，あいにく留守だった。/昨天特意找他去了，可是不凑巧（他）不在家。

②こんどはうまくいくだろうと思っていたところ，また意外な事故が起こった。/我以为这次能顺利完成，然而又发生了意外的事故。

③確かめて見たところが，やっぱりそうだった。/查对了一番，果然还是那样。

④この話を新聞に書いたところ，いろいろなかたからお手紙をいただきました。/（我）把这件事刊登在报纸上，果然收到了多方的来信。

437.〔用连体；体言〕どころか 不但（不）…反而…；别说…就连…也；



www.tienghoa.net.vn

哪是…；岂止…也…。

表示根本否定前项，提出与前项相反的后项。

类义词：…ないばかりか/不仅不…反而…；不但不…而且…；岂止…甚至…。

…おろか/不用说…就连…也…；慢说…连…都…。

①雨はやむどころか，大降りになった。/雨不但没停，反而下大了。

②まだ2月なのに寒いどころか，春のような暖かさだ。/现在是二月天，可是不但不冷，反而和暖如春。

③私は独身どころか，もう子どもが3人あります。/我哪是独身的人呢，已有三个孩子了。

④1万円どころか1,000円もない。/别说一万日元，就连一千日元都没有。

438.〔用连体〕ところだ　正要…；刚要…的时候；刚刚…。

表示某种动作眼看要进行或刚刚进行完了的瞬间性状态。

类义词：…ているところだ/正在…。　表示动作正在进行中的状态。

①私はいま出勤するところです。/我正要上班去。

②私たちはいまあなたのところへ行こうとするところです。/我们现在正要上你那儿去。

※それは私の望むところだ。/这就是我所希望的。

※普通の人ではちょっとまねのできないところだ。/那是一般人所难以做到的。

439.（表示不定的词）〔动过去〕ところで　即使…也…；尽管…也…。

表示后项是前项的结果，其结果更趋于坏的状态或不起任何作用，常后接消极的叙述。



www.tienghoa.net.vn

类义词：…どんなに…ても/不管怎样…也…。 表示状态的程度。

いくら…ても/不管怎样…也…。多用于反复多次的同一行动。

…ても；…たって/即使…也…；尽管…也…。 后接积极、消极的叙述。

①そうあせったところで，すぐは解決できないよ。/(即使)那么着急，也不能马上解决呀。

②そんなことを言ったところで，あの人は聞き入れないだろう。/即使你说那样的话，他也听不进去吧。

③君がいくら言ったところで，僕は信じないよ。/不管你怎么说，我也不相信。

440. 〔动连体〕ところでは　据…所…。

类义词：…限りでは/就…的范围来说；据…所…。

①私の見たところでは，酒に酔って暴れるものはほとんどいない。/据我所见，几乎没有喝醉酒胡闹的人。

②聞いたところでは，それほどひどい災害でもない。/据我所闻，并非是那么严重的灾害。

441. 〔动连体；体言〕どころではない(或：の話ではない；の騒ぎではない)　哪能谈得上…；(根本)谈不上…。

表示远不止于那种程度。在口语里"では"往往说成"じゃ"。

①まだ北海道や九州へも行ったことがないから，外国旅行どころではない。/连北海道、九州还都没去过，哪能谈得上出国旅行。

②まだまだ人に教えるどころの話ではない。/根本谈不上教别人。

③この不景気に物見遊山どころの騒ぎじゃない。/这样经济萧条，



www.tienghoa.net.vn

哪里谈得上游山逛景。

442.〔动连体〕ところとなる　被…所…；遭到…。

表示被动。

①彼の格あげは人のねたむところとなった。/他的提升遭到了旁人的嫉妒。

②これらの廃品もいまでは人の利用するところとなっている。/这些废品现在正被人们所利用。

443.〔动连体〕ところによれば（或：よると）　据…。

表示传闻。常与“そうだ”、“ということだ”相呼应。

类义词：…によれば；…によると/据说…；按照…。

①伝えるところによれば，田村さんは近いうちに訪中するそうです。/据说田村先生最近要访问中国。

②彼の言うところによると，出発を一週間延ばされたそうだ。/据他说动身日期推迟了一个星期。

③新聞，雑誌が暴露しているところによると，洪水による被害者数は数千人に達するという（ことだ）。/据报刊透露，由于洪水造成的受灾者达数千人。

444.〔用连体〕ところを　正在…（关头）；本来应该…可是…。

①あくびをしているところを写真にとられた。/正在打呵欠的时候，被拍了照。

②溺れるところを彼に助けられた。/本来要淹死的，可是他救了我的命。

③お忙しいところを，わざわざお出でくださってありがとう存じます。/承蒙您在百忙中光临，感谢得很。



www.tienghoa.net.vn

445.〔动终止;体言〕とされている　一般(都)认为…。

类义词: …とみられている;…と思われている/一般认为…; 大家都认为…。

①両者の衝突は不可避であるとされている。/一般认为双方的冲突是不可避免的。

②犬と猫とは会えば喧嘩するものとされている。/一般认为狗和猫是一见面就要打架的。

446.〔用终止;体言〕としか思われない　只能认为(是)…。

①どう考えてもこれは彼の間違いだとしか思われない。/无论怎么想,只能认为这是他的过错。

②あの生徒はどの面から見ても不良少年としか思われない。/那个学生无论从哪方面看,只能认为是个小流氓。

447.〔体言〕として　作为…;以…的身份;以…的资格。

①親として子のことを心配するのは当りまえでしょう。/作为父母惦记孩子,那是理所当然的吧。

②風景画家として私が出発したのは,このような地点からであった。/作为风景画家,我是从这样的地点出发的。

448.〔体言〕としては　作为…的话;作为…来说。

用于表示某种身份、立场、用途等。结果一般是消极的。

类义词: …にしては/作为…来说;就…而言。　表示某一事物或状态的结果与一般情况不相称。

①私としては,どうしてもことわるわけにはいきません。/作为我来讲,无论如何也不能拒绝。

②観光地としてはいいらしいが,農耕には適しないようだ。/作为旅游区(的话)似乎还合适,但是用于耕种好象不太适宜。



PDG
www.tienghoa.net.vn

449.〔用终止〕としても　假如…也…；即使…也…。

假定的语气较重，结果多为消极的。

类义词：…にしても／即使…也…。假定的语气较轻。

①あの時にすぐ出かけたとしても，やっぱりおくれたでしょう。／即使那时马上出发，也还是赶不上的吧。

②自転車で行くとしても，2時間はかかりますよ。／假如骑自行车去，也需要两个小时呀。

③一部の人の批判に少しぐらいのいきすぎがあったとしても，それは別に大したことではない。／即使有些人的批判过了点儿头，那也不要紧。

450.〔体言〕としても　作为…来说，也(是)…。

用于表示某种身份、立场、用途等。结果多为积极的。

类义词：…としては／作为…的话；作为…来说。　结果多为消极的。

…にしては／作为…来说；就…而言。　表示某一事物或状态的结果与一般情况不相称。

①この薬草はリューマチを治すものとしても広く利用されている。／这个药草作为治风湿症的药物来说，也在广泛利用。

②私としても，微力ながら，協力したいと思います。／(作为)我(来说)虽然力量微薄也愿予以协助。

451.〔动终止〕とすぐ　一…(马上)就…。

类义词：…やいなや／刚一…(马上)就…；一…就…。表示两个动作、事情在很短的时间内同时或几乎同时发生。瞬间性强。

①このバラックはちょっと雨が降るとすぐ漏る。／这个木板房，一



PDG
www.tienghoa.net.vn

下雨就漏。

②若いものがちょっと思うとおりになるとすぐつけあがるのは，よくないことだ。/年轻人稍一称心如意就得意忘形，那可不好。

452.〔用终止；体言〕とする　假设(是)…；假如…。

①ABの長さはCDの長さに等しいとする。/假设AB的长度和CD的长度相等。

②東京を9時に出発したとします。そうすると，12時には京都に着きます。/假如九点钟由东京启程，那么十二点到达京都。

453.〔用终止；体言〕とすれば(或：したら；すると)　如果…就…；要是…。

①バスに乗らずに歩いて行くとすれば，どのぐらいかかるでしょうか。/要是不坐公共汽车走着去的话，需要多少时间呢？

②もしあなたが先生だったとしたら，どうしますか。/要是那时你是老师的话，该怎么办呢？

③あの時始めていたとすると，今ごろはもう終っているでしょう。/要是那时就开始的话，现在已经结束了吧。

454.〔动过去〕とたんに　刚一…的时候，就…；正巧…的时候，就…。

类义词：…しゅんかんに；…はずみに；…ひょうしに/刚一…就…；一…就…。

①車から降りたとたんに気分が悪くなった。/刚一下车，就不舒服了。

②ちょうど外出しようとしたとたんに，雨が降り出した。/刚要出门儿，就下起雨来了。



PDG
www.tienghoa.net.vn

455.〔体言〕と(は)違う　和…不同；和…不一样。

①これは在来販売されていた品物とは全く違っている。/这和一向销售的物品完全不同。

②弟は私と違って勉強家だ。/弟弟和我不同，是个用功的人。

456.どちらかと言うと(或：言えば)〔用连体〕方だ　说起来…(还)算是…。

①どちらかと言えば，クラスではできるほうです。/说起来在班里成绩还算是好的。

②みなの彼にたいする印象は，どっちかというとあまりよくないほうだ。/大家对他的印象说起来并不算怎么好。

457.〔动终止〕とて…ない　即使…也不…；即便…也不…；不管…也不…。

①いくら不人情だとて，そんな仕打ちはあるまい。/不管怎样不尽人情，恐怕也不会有那种态度吧。

②今から勉強したとて間に合わない。/即便现在开始用功也来不及了。

458.〔动终止〕とでもいうのだろうか　难道…吗？

①このすべての責任が僕にあるとでもいうのだろうか。/难道这一切责任都在我身上吗？

②長い間苦しみを共にしてきた私たちのあいだに，まだ解決できない矛盾があるとでもいうのだろうか。/长期共过患难的我们之间，难道还有什么不能解决的矛盾吗？

459.とても…ない　怎么也不…；无论如何也不…。

类义词: どうしても…ない/怎么也不…;无论如何也不…。

どうも…ない/怎么也不…;总不…。

なかなか…ない/怎么也不…;不易…。

①彼があまり僕をいじめるので，とても我慢ができない。/他太欺负我了,无论如何是令人不能容忍的。

②なにしろ向こうは横綱なんだから，とても勝てっこない。/无论怎么说,对手是横纲(注:相扑级别最高的最优秀的力士)，怎么也赢不了他。

460. 〔动终止〕と同時に　(在)…的同时;既…又…;一…就…。

类义词: …とともに/(在)…的同时;既…又…;随着…。

①質をよくすることにつとめると同時に，コストを下げることも考えている。/在努力提高质量的同时,也考虑降低成本(的问题)。

②世界中の事物は連係があると同時に区別がある。/世界上的事物是既有联系又有区别的。

③私が駅に着くと同時に汽車が出てしまった。/我一到车站,火车就开走了。

461. 〔用终止;体言〕と共に　(在)…的同时;随着…;既…又…; 和…一起。

类义词: …と同時に/(在)…的同时;既…又…;一…就…。

…につれて/随着…。

①年をとるとともにからだが弱ってきた。/随着上了年纪，身体也衰弱起来了。

②昼間は人気のないこの原っぱが夜になるとともににぎわいだす。/这块白天是寂无人声的空地,随着夜幕降临,就开始热闹起来。



PDG

www.tienghoa.net.vn

③卒業して社会へ出るのは，嬉しいとともに心配でもある。/毕业之后到社会上去工作，既高兴又感到不安。

④兄とともに叔父をたずねた。/和哥哥一块儿去探望了叔叔。

462．〔体言（表示不定的词）〕となく　无数…；许多…。

表示数量、次数之多。

类义词：…という；…もの/表示数量之多。　在句中做定语。

①ひばりが何十羽となく澄み渡った大空を飛んでいる。/几十只云雀在万里晴空中翱翔。

②いくどとなく頼まれたので，断りかねている。/因为(他)多次恳求，所以我不好意思拒绝。

463．〔体言〕となく〔体言〕となく　不管…；不分…。

①彼は夜となく昼となくじみちに働いている。/他不分昼夜踏踏实实地工作着。

②かごから放たれた鳥のような軽軽とした気持になって，山となく里となく歩きまわった。/以如获释的笼中小鸟那样轻快的心情，走遍了群山村落。

464．〔体言〕となる　成为…；变为…。

表示事物变化的结果。

类义词：…になる/成为…；变为…。表示事物变化的过程。

①長い間の努力も水の泡となってしまった。/长期的努力已化为泡影。

②黒雲が空を覆い，ぽつりぽつり雨が降り出し，やがて車軸を流すような大雨となった。/乌云蔽日，稀稀啦啦地下起雨来，不一会儿，变成了瓢泼大雨。



PDG
www.tienghoa.net.vn

465. 〔动终止;体言〕と(も)なると(或:なれば) 要是…的话;一到…就…;至于…;一提到…就…。

①外国へ旅行に行くとなれば，いくらかお金を用意しておかなくてはならない。/要是到外国去旅行,就要准备一些钱。

②正月ともなれば，みんな帰ってきて家中はとてもにぎやかです。/一到新年大家都回来,家里异常热闹。

③翻訳ともなると,誰も彼に及ばない。/至于翻译,谁也比不上他。

466. 〔动终止〕とのことだ(或:話だ) 听说…;据说…。

类义词:…という;…そうだ;…ということだ;…という話だ/听说…。

①日本ではもう桜の花が咲いたとのことです。/听说日本樱花已经开了。

②会が終ったあと，またいっしょに記念写真をとったとのことです。/据说会议结束后,还一起照了纪念像。

③あしたは用事があるから，学校を休むとの話でした。/听说明天有事,不去上学啦。

467. どの〔体言〕も 哪一个…都…。

①どの生徒も白いズボンに白い靴をはいている。/(无论)哪一个学生都穿着白裤子白鞋。

②どの新聞も全紙産児制限の問題の記事でいっぱいだ。/各家报纸都载满了节制生育的报道。

468. 〔体言〕とは 所谓…。〔可不译出〕 等于“というのは”。

①あなたのおっしゃった「あれ」とは，いったい何ですか。/您所说的“那个”,到底是(指的)什么呢?



PDG
www.tienghoa.net.vn

②人間とは，言葉をもった動物であるということができる。/人类可以说是具有语言的动物。

469.〔用终止〕とは言うものの　虽然…但是…；虽说（是）…可是…。

后项多为消极、否定的叙述。

类义词：…とは言え/虽然…但是…；虽说…可是…。

①もう春になったとは言うものの，朝晩はまだ寒い。/虽说已到春天，早晚还是冷的。

②彼は外国語を一年習ったとは言うものの，何も話せない。/虽然他学了一年外语，可是什么也不会说。

470.〔用终止；体言〕とは言え　虽然…但是…；虽说…可是…。

表示承认前项的同时，在后项中对前项加以说明、补充。

类义词：…とは言うものの/虽然…但是…；虽说（是）…可是…。

后项多为消极、否定的叙述。

①のちに仕事についたとは言え，暮らしを立てることはできなかった。/后来虽然找到了工作，但无法维持生活。

②足がはやいとは言え，一時間6キロ歩くのが関の山だ。/虽然腿快，充其量一个小时也不过走六公里。

③あの人は青年とは言え，社会経験に富んでいる。/他虽说是青年人，可是富有社会经验。

471.〔用终止；体言〕とは言えない　不能说…。

①これから見て，私たちの生活が改善されていないとは言えない。/由此看来，不能说我们的生活没有改善。

②難しいことは難しいが，不可能とは言えない。/难倒是难，但不能说是做不到的。



PDG
www.tienghoa.net.vn

③十分な出来とは言えないが，作意は理解できる。/虽不能说写得很好，但创作意图是可以理解的。

472.〔用终止；体言〕とは言っても　虽说…可是…。

表示承认前项的同时，在后项中对前项加以说明、补充。

类义词: …とは言うものの/虽然…但是…；虽说(是)…可是…。

后项一般是消极、否定的叙述。

…とは言え/虽然…但是…；虽说…可是…。

①書籍がたくさんあるとは言っても，研究に役立つものはそう多くない。/虽说有很多书，但有助于研究的并不那么多。

②都市とは言っても，公園らしい公園もないところです。/虽说是个城市，可是那是个连个象样的公园都没有的地方。

473.〔用终止・未然〕(う)とは思わなかった　没想到…。

①彼女が田舎の小学校に勤めているとは思わなかった。/没想到她在农村小學里工作。

②あなたがそれほどまで気にするとは思わなかった。/没想到你竟然那么介意。

③あんな真面目な人が，こんなあやまりをおかそうとは思わなかった。/没想到那样正经的人会犯这样的错误。

474.〔用终止〕とは(或: とも)限らない　不一定…；不见得…；未必…。

常与副词"必ずしも"相呼应。

①私の見るところでは，必ずしもそうとは限らない。/依我看来，不一定是那样的。

②ぜんぜん役に立たないとも限らぬ。/也不见得完全无用。



PDG
www.tienghoa.net.vn

475.〔用终止;体言〕と(言わん)ばかり(に) 以为…(是机会);显出…的神色。

表示话虽未说出,但神态和行动已表现出来。

①商人たちは金もうけはこの時とばかり米の買だめをした。/商人们以为此时是赚钱的良机而囤积了大米。

②そんな問題は簡単だとばかり,たちまちのうちに解いてしまった。/满心以为这个问题很简单,不大工夫就解开了。

③私が話しかけたら,あの人は嫌だと言わんばかりに横を向いてしまった。/我(跟他)一说,他就露出不愿意的神色,把头扭过去了。

④子どもはお母さんに嬉しいとばかりに抱きついた。/孩子满脸喜悦地搂住了妈妈。

476.〔用终止;体言〕とばかり思っている(或:考えている) 一直认为…。

①隣の娘が彼の許婚(だ)とばかり思っていた。/(我)一直认为邻居的姑娘是他的未婚妻。

②あなたは人に誤解されているとばかり考えているようだが,実はそうじゃありません。/好象你一直认为是被人误解了,其实并非如此。

477.〔体言〕とは比べものにならない 不能与…相比;与…不能相提并论。

①ここは小さな病院ですから,大きな病院とは比べものになりません。/这是个小医院,比不上大医院(的条件好)。

②走れるのは走れるが,君とは比べものにならぬさ。/跑倒是能跑,可是跟你是不能相比的呀!



www.tienghoa.net.vn

478. 〔动终止；体言〕と(いうの)は〔体言(の)〕(こと)である （所谓）…就是…；（所谓）…指的是…。

表示给事物下一个定义。

①六三制とは，小学校六年，中学校三年の義務教育の制度のことである。/所谓六三制，就是小学六年、中学三年的义务教育制度。

②大陸ダナとは，陸地をとりまいている深さ200メートルまでの台地状の海底のことである。/所谓大陆架，就是围绕着陆地直至水深二百公尺处的高地状海底。

③「日教組」とは日本教職員組合の略称である。/所谓“日教组”就是日本教职员工会的简称。

479. 〔用终止；体言〕とまで(は)行かないが(或：としても) 虽然还没到…但是…。

①使いこなせるとまでは行かないが，読み·書きにはなんら不自由を感じない。/虽然还没到运用自如(的程度)，但读和写丝毫没感到不便。

②五月までに80パーセントとまでは行かないとしても半分以上は書きあげられると思う。/我认为在五月以前虽然还不能写到百分之八十，但能写完一半以上。

480. 〔用终止；体言〕と見える 看来好象…；似乎…。

表示从外部的情况、状态给人以这样的感觉。

类义词：…に見える/看来…；看来好象…；显得…。 从表面看，两种事物相近似，但实际并非如此。

①彼女はよほどてんぷらが好きだと見える。朝も昼も晩もてんぷらを食べている。/似乎她很喜欢吃炸虾(鱼)，早、午、晚三餐都吃炸虾(鱼)。



www.tienghoa.net.vn

②彼はこの頃お金がないと見えて，よく外出しない。/好象他近来没有钱，不常出门。

③あの人はどこを見ても日本人とは見えない。/看他哪儿也不象个日本人。

481．〔用终止；体言〕と見てよい　可以认为…；可以看做…。

①彼は私たちを代表できるとみてよい。/可以认为他能代表我们。

②署名に参加した総数は5万人ぐらいとみてよい。/参加签名的总数估计有五万人左右。

482．〔体言〕とみなす　看做…；认为…。

类义词：…と見る/看做…；认为…。

①手を挙げないものは棄権とみなす。/认为不举手的人是弃权。

②広はんな農奴は三大領主から"口のきける家畜"とみなされて，みじめな生活を送っていた。/广大农奴被三大领主看做是"会说话的牲畜"，过着悲惨的生活。

483．〔用终止；体言〕と見られている　一般都认为…；大家都认为…。

类义词：…とされている/一般认为…。

①祖国が統一される日はもう遠くないと見られている。/大家都认为祖国统一的日子已经不远了。

②あの人は前途有望な青年と見られている。/一般都认为他是个前途无量的青年。

484．〔用终止；体言〕と見る　认为…；看做…。

类义词：…とみなす/认为…；看做…。



www.tienghoa.net.vn

①私は大したことではないと見ますが，あなたはどう考えますか。/我认为(那)不是什么了不起的事,你的看法如何？

②君はあの人をいくつと見るかね。/你看他有多大岁数？

485.〔用终止〕とも　当然…；一定…。

用于句子末尾,表示断然肯定之意。

①間違いがないとも。心配することはない。/绝对没错,不必担心。

②いいですとも。ご遠慮なくおっしゃってください。/当然可以。请不客气地说吧。

486.〔体言は〕ともかく(として)　且不必说…；姑且不论…。

以叙述后项为前提,将前项作为例外的例证提出。强调后项。

类义词：…さておき/且不必说…；姑且不提…。　用于中断前项的话题,而把它移到别的话题。

…別として/除…以外；先不谈…；暂且不说…。

①味はともかく,見た目にはとてもうまそうだ。/味道暂且不谈,我看象挺好吃似的。

②顔かたちはともかく，体格はすばらしい。/先不说容貌，体格真好。

③他人のことはともかくとして,まず自分がどうするかを考えなければならない。/别人的事且不必说,首先要考虑自己怎么做。

487.〔动假定〕ども〔同一动词假定〕ども　(尽管)…了又…,但…。不管…也好,…也好。

①行けども行けども果しない大平原。/走了一程又一程无边无际的大平原。

②当時，働けども働けども一家の暮らしは一向に楽にならなかった。/当时尽管拼命劳动,一家的生活照样苦。



www.tienghoa.net.vn

488.〔用终止;体言〕とも〔同前〕とも言わない　也不说…也不说…;既不说…又不说…。

①彼はうんともすんとも言わないで，教室を出て行った。/也不说是，也不说不是(一声不响地)走出了教室。

②賛成とも不賛成とも言わずにだまっている。/既不说赞成，又不说不赞成，默不作声。

489.〔动终止〕ともなく　不知不觉地…;无意中…;并不是有意地…。

①子供たちは誰言うともなく，私のことをおねえさんと呼ぶようになった。/孩子们自发地叫起我大姐来了。

②見るともなく見ると，庭にだれかが立っているのです。/无意中一看，有人站在院子里。

490.〔表示不定的词＋助词〕ともなく　也不知道…。

①どこへともなく立ち去った。/也不知道到哪儿去了。

②どこからともなく，小鳥が飛んできた。/小鸟不知从哪儿飞过来了。

③いつからともなく，この地方にこのような伝説が伝えられていた。/不知从什么时候，此地流传着这样的传说。

491.どれだけ(或:どれほど;どんなに)〔动、形终止〕かわからない(或:知れない)　不知…多少…啊;不知多么(如何)…啊。

①息子のことで，どれだけ気をもんだかわからない。/为了儿子的事，不知操了多少心啊。

②その事によって，私はどれだけ自信を失ったか知れません。/由于这件事，我不知失去了多少信心。

③あなたと別れている間，どれほど会いたかったかわからない。/



PDG
www.tienghoa.net.vn

在和你分别的期间，不知多么想见你呀。

④彼女は試験に受かったという知らせをきいて，どんなに喜んだかわからない。/她听到考中的消息，真不知有多么高兴。

492.〔体言〕と〔体言〕を共にする　与…共…；同…一起…。

①彼は長い間僕と仕事を共にしてきた旧友だ。/他是长期同我一起工作过的老朋友。

②彼は公明正大な，私心のない精神をもって大衆と苦楽を共にし，艱難を共にしている。/他以大公无私的精神，和群众同甘苦、共患难。

493.とんと…ない　一点也不…。

类义词：すこしも…ない/一点也不…。

①あれ以来，彼から手紙がとんと来なくなった。/从那以后，他一封信也不来了。

②近頃とんと彼の消息がない。/近来他一点消息也没有。

494.どんな〔体言〕でも　不管怎么…也…；无论什么…都…。

①どんなことでも度を過ぎるのは宜しくない。/无论什么事，过分都是不好的。

②どんな丈夫なものでも，彼の手に入ると長持ちしない。/不管多么结实的东西，到他手里也不耐用。

495.どんなに〔用終止(こと)〕だろう　该多么…呀！不知多么…呀。

所惊叹的对象，是眼前不存在的、需要加以推测、设想的人或事物。

类义词：なんと…だろう/多么…啊。　所惊叹的对象，是眼前实



PDG www.tienghoa.net.vn

际存在的、不需要加以推测的人或事物。

①この知らせをきいたら，家ではどんなに喜ぶことだろう。/家里听到了这一消息，该是多么高兴呀！

②鳥のように空が飛べたら，どんなに楽しいだろう。/要是能象鸟一样在空中飞翔，那该多么愉快呀！

496．どんなに〔动、形连用；形动词干〕ても　不管怎样…也…；无论怎样…也…。

表示状态的程度。前接形容动词词干时，则用“でも”。

类义词：いくら…ても/无论怎么…也…；不管怎么…也…。　具有次数、程度的概念，多用于反复多次的同一行动。

いかに…ても/不管怎样…也…；无论怎样…也…。　多用于书面语。

①どんなに努力しても彼に追いつくことはできない。/无论怎样努力也赶不上他。

②どんなに悪口を言われても彼は泣かなかった。/不管怎样挨骂，他也没有哭过。

## 〔な〕

497．〔动未然〕ない内に　趁着(…)还没…；还没…(之前)就…。

表示前项动作尚未进行，就要做后项动作；或者前项动作尚未完了，而后项动作已经发生。

①雨がひどくならないうちに，早く出かけよう。/趁着雨还没下大，赶快走吧。



www.tienghoa.net.vn

②散会しないうちに，ひとりで先に帰るのはよくありません。/会还没散一个人先走可不好。

498. 〔动未然〕ない限り…ない　只要不…，就不…；如果不…，就不…；除非…，就不…。

表示后项事物的发生和存在，以前项为条件。

类义词：…ないことには…ない/如果不…，就不…。

①お前があやまらない限り，彼も承知しまい。/如果你不认错，他也不会答应的。

②この事はあなたが言わない限り，誰も知るはずがない。/这件事只要你不说，谁也不会知道的。

499. 〔动未然〕ないことには…ない　(如果)不…，就不…。

类义词：…ない限り…ない/只要不…，就不…；如果不…就不…。

…ないと…ない/如果不…，就不…。　语气比本词条强。

①ともかく現物を見ないことには，なんともお答えできません。/不管怎样，如果不见实物，就没什么可答复的。

②努力しないことには，成功するはずがない。/不努力就不会成功。

500. 〔动未然〕ないことはない　不可能不…；不会不…；没有不…(的道理)。

①辛抱強く練習を続けて行けば，できないことはない。/若是耐心地继续练习下去的话，是不会做不到的。

②けさ電話で知らせておいたから，来ないことはないと思う。/今天早晨打电话告诉(他)了，所以我想(他)是不会不来的。



PDG
www.tienghoa.net.vn

501.〔动未然〕ない積りだ　不打算…；不准备…。

①この二・三日，私はどこへも行かないつもりだ。/这两三天我不打算到任何地方去。

②今度の夏休みは家へ帰らないつもりだ。/ 这个暑假我不准备回家。

502.〔动未然〕ないで　不(要)…而…；因为…不…。

在句中做状语。前接可能动词时，一般表示原因。

类义词：…ずに/不…而…。

…ずして/不…而…。　多用于书面语。

①皆はなんにも言わないで，また歩きだした。/大家什么也不说，又开始走起来了。

②この薬は苦いから，かみ砕さないでそのまま呑み込みなさい。/这个药苦，不要嚼碎就那样咽下去吧。

③あの子は本代が出せないで困っている。/那个孩子因为交不上书费正在为难。

503.〔动未然〕ないで(は)いられない　不能不…；不由得…；不…就受不了。含有讲话人“情不自禁”的语感。

类义词：…ずにいられない/不能不…；不由得…；不…就受不了。

①家からの悲しい知らせをきいて，泣かないではいられなかった。/听到家里来的悲痛消息，不由得哭了起来。

②彼はそれを見ると，思わず微笑まないではいられなかった。/他一看到那个，就不由得微笑起来。

504.〔动未然〕ないでいられようか　怎能不…呢。

表示产生一种无法控制的心情。常与副词“どうして”相呼



PDG
www.tienghoa.net.vn

应。

类义词：…ずにいられようか/怎能不…呢。

①わたしたちは彼らの罪悪にたいして，激しい義憤を感じないでいられようか。/对他们的罪行，我们怎能不感到强烈的义愤呢！

②科学がこれほどにまで発達したのを見て，どうして驚かないでいられようか。/看到科学发达到这个程度，怎能不大为惊异呢！

505.〔动未然〕ないでいる　(一直)还没…；(一直)不…。

表示一直保持着现在的状态。常与副词"まだ"相呼应。

类义词：…ずにいる/还没…；一直…不…。

①部屋に入ってもオーバーを脱がないでいる。/进了房间也不脱大衣。

②どうしてか知らないが，彼女はまだ結婚しないでいる。/不知为什么，她(一直)还没有结婚。

506.〔动未然〕ないでくれ　不要…。

表示谈话者请求对方不要作某种动作或行为。"ないでください"表示较委婉的劝告，比"ないでくれ"客气。

①このことは誰にも言わないでくれ。/这件事不要对任何人讲。

②私の間違いですから，どうか悪く思わないでください。/是我的过错，请你不要见怪。

507.〔动未然〕ないですむ　不…也可以…；用不着…；可以避免…。

类义词：…なくてすむ/不…也可以；用不着…。

①準備があれば，いざという時，驚きあわてないですむ。/如有准备，就不致当一旦有事的时候惊慌失措。

②これまでは運よく，大きな騒ぎにならないですんだ。/到目前为



www.tienghoa.net.vn PDG

止，幸运得很，没闹出乱子就了事了。

③このような物質を接種することによって，わたしたちは伝染病にかからないですむ。/我们能够通过这种物质的接种来避免传染病的感染。

508.〔动未然〕ないといったら〔同一动词〕ない　说不…就不…。

①この子は意地っぱりで，食べないといったら食べない。/这个孩子很别扭，说不吃就不吃。

②お前がどう勧めようと，行かないといったら行かないよ。/不管你怎么劝(告)，说不去就是不去呀。

509.〔动未然〕ないとは(或:も)限らない　也许会…；不一定不…。

①勉強は一年しかやっていないが，この程度の文章が翻訳できないとは限らない。/只学了一年，但不一定不能翻译这种程度的文章。

②天気予報ではそう言っているが，雨が降らないとも限らない。/天气预报是那么说的，可是也许会下雨。

510.〔动未然〕ないばかりか　不仅不…反而…；不但不…连…都…。常与副词“却って”相呼应。

①彼は私の行動に反対しないばかりか，かえって励ましてくれた。/他不仅不反对我的行动，反而鼓励了我。

②かれ一人が希望しないばかりか，私たちも不賛成である。/不但他一个人不愿意，连我们都不赞成。

511.〔动未然〕ないはずはない　(按理说)不会不…；不可能不…。

①彼は一度も約束を破ったことがない人だから，来ないはずはない。/他是一次也没有失过约的人，不会不来的。



www.tienghoa.net.vn

②彼にこんな簡単な問題が解けないはずはない。/这样简单的问题,他不可能解答不了。

512.〔动未然〕ないまでも　即使不…也…;虽然不…也…。

①承知しないまでも会ってはくれるだろう。/即使(他)不同意,也会见见我吧。

②わざわざ行かないまでも電話でお礼ぐらいは言うべきだ。/即使不特意去,至少也应该打个电话道谢吧。

513.〔动未然〕ないよう(に)　为了不…;…以免…;不要(让)…。

表示目的或愿望。

①決してご期待にそむかないようにいたします。/决不辜负您的期望。

②こんどこそは負けないように頑張りましょう。/这次一定要加把劲儿,不要输给人家。

③忘れないようノートに書きつけておきなさい。/要记在笔记本上,以免忘记。

514.〔动未然〕ないようにしてくれ　不要…。

表示希望和请求对方设法不要从事某种动作、行为。“てください”比“てくれ”客气。

类义词: …ないでくれ/不要…。　请求对方不要作某种动作或行为。

①この本は誰でも見たがるから,なるべくほかの人に見せないようにしてくれ。/这本书谁都想看,所以尽可能不要给别人看。

②あなたは退院したばかりですから,無理な運動をしないように



www.tienghoa.net.vn

してください。/你刚出院，请不要做过度的运动。

515．〔动未然；体言が〕ないわけでは(も)ない　并不是不…；也不是不…；不一定不…。

表示婉转的肯定。

①日本にも少数民族がないわけではない。/就是日本，也并不是没有少数民族。

②話せないわけではありませんが，おおぜいの前で話すのがなんとなくきまりが悪いんです。/并不是不会说，不过总觉得在众人面前讲有点不好意思。

516．〔动未然〕ないわけにはいかない　不能不…；不得不…。

表示因自明的道理或客观原因不能不从事某种动作或行为。

类义词：…ざるを得ない/不能不…；不得不…。　多用于主观上屈服于某种情况，或者由于某种原因被迫不得不这样做。

①多くの人が同意しないので，僕は自分の意見を引込めないわけにはいかなかった。/因为很多人(表示)不同意，我不能不收回自己的意见。

②こうなったからには，事の始終を公にしないわけにはいかない。/事到如今，不得不公开事情的来龙去脉。

517．〔动连体；体言の〕なかで　在…中。

①四，五人の年寄りが部屋のなかで，石油ランプを囲んで坐っていた。/在屋子里，四、五位老人围坐在煤油灯旁。

②会談は親しみのこもった友好的な雰囲気のなかで進められた。/会谈是在亲切友好的气氛中进行的。



PDG
www.tienghoa.net.vn

518．なかなか…ない　怎么也不…；决不…；不易…；不轻易…。

表示超出意料地难以做到或实现。

类义词：とても…ない；どうしても…ない/怎么也不…；无论如何也不…。

どうも…ない/怎么也不…；总是不…。

①こう考えたり，ああ迷ったり，なかなか決心がつかなかった。/左思右想，总也下不了决心。

②その晩私は妹のことが心配で夜なかなか寝つけなかった。/当天晚上，我惦记着妹妹，夜里怎么也睡不着。

519．〔动连用〕ながら　边…边…；一面…一面…。

表示两个动作、行为的同时进行。

类义词：…つつ/边…边…；一面…一面…。　多用于书面语。

…かたわら/边…边…；一面…一面…；…的同时，另一方面…。表示两种动作、行为的并存，以前项为主，后项为辅。

①彼は犬の背をなでながら，何か大声で話していた。/他一边抚摸着狗的脊背，一边大声地说着话。

②母は嬉しそうにたち働きながら，この一年らいのわが家のことを話してくれた。/母亲一面高兴地忙碌着，一面向我述说一年来家里的情况。

520．〔动连用；形终止；形动词干；体言〕ながら（も）　虽然…但是…；尽管…但是…。

表示并列两个具有相反内容的事项。

类义词：…つつ(も)/虽然…可是…。多用于书面语。

…のに/虽然…可是…；虽然…却…；…偏偏…。　表示



PDG
www.tienghoa.net.vn

前后两个事项之间有着“反常”或“出乎意外”的关系。

…くせに/虽然…却…；虽然…可是…；明明…却…。

带有责难和轻视的语气。

①そんなことはないと思いながらも，念のために聞いてみた。/虽然心里想没有那回事，可是为了慎重起见还是问了一下。

②私はすべてのものが新鮮に感じられながらも，そのほんとうの意義がすぐには感じとれなかった。/虽然我对一切都感到新鲜，可是并没有立刻领会其真正意义。

③それを口にする時，微かながら鋭い傷みが胸を刺すようだった。/当(他)说这种话的时候，仿佛有一种微弱的然而却是锐利的锋芒刺痛了自己的心。

④自分はそれを見ると，子供ながら何となく変な気持になった。/看到这种情景，尽管我是个孩子，心里也觉得有种说不出的滋味。

⑤この子供のわがままなのには親ながらも愛想をつかしている。/对这个孩子的任性，连父母都嫌恶他。

521.〔体言〕なくしては…ない　如果没有…就不…。

①酸素なくしては動物は絶対に生きていられない。/如果没有氧气，动物就绝对不能生存。

②皆さんの協力なくしては，この仕事はできなかったでしょう。/如果没有大家的共同努力，这项工作也许就会完不成了。

522.〔动未然；体言が〕なくて(も)済む　不…也可以；用不着…。

表示不这样做，事情也可以办得到或也能过得去。

类义词：…ないですむ/不…也可以；用不着…；可以避免…。

①子供も大きくなったから，お手伝いさんがなくてもすむ。/孩子大了，没有保姆也行。

②君がとどけてくれるなら，僕は行かなくてもすむ。/要是你替我送去，我就可以不去了。

③兄が学校で使った本があったので，新しい本を買わなくてもすんだ。/因为有哥哥在学校用过的书，所以用不着买新书了。

523. 〔动未然；体言が〕なくては駄目だ　不…就不行；必须(有)…；要(有)…。

类义词：…なくてはならない；なければならない/不…就不行；必须…；非…不可。

…ねばならぬ/必须…；应该…；非…不可。　不能前接体言。多用于书面语。

①その日のことはその日にしてしまわなくてはだめだ。/当天的事，必须当天做完。

②なにごとをするにも，うまずたゆまずの精神がなくてはだめだ。/不管做什么事情，要有坚持不懈的精神。

524. 〔动未然；体言が〕なくてはならない(或：いけない)　不…就不行；必须…；应该…；非…不可。

"ならない"表示理应或有义务这样做；"いけない"表示向对方提出不这样做不行。

类义词：…なければならない；…なければいけない/必须…；应该…；非…不可；要…。

…ねばならぬ/必须…；应该…；非…不可。　不能前接体言。多用于书面语。

…なくてはだめだ/不…就不行；必须…。　命令语气较强。

①どうしてもあなたに手伝ってもらわなくてはならないことがあ

る。/有一件事无论如何非请你帮一下忙不可。

②よくからだを鍛え，よく勉強しなくてはいけませんよ。/要好好锻炼身体，好好学习呀。

③塩は私たちの生活になくてはならないものです。/盐是我们生活上必不可缺的(东西)。

525.〔动未然；形、形动连用；体言が〕なくても　(即使)不…也…；没有…也…。

①あの人は知らなくても知らないと言わぬ男だ。/他是个不懂装懂的人。

②値段が高くなくても，買う人はいない。/即使价钱不贵，也没人买。

③丈夫でなくても，一年ぐらいはもてるでしょう。/即使不结实，也能使用一年左右吧。

526.〔动未然；形、形动连用；体言が〕なくても(或：ないでも)いい　不…也可以；用不着…。

类义词：…なくてもかまわない/不…也没关系；用不着…。

①これだけの人で足りるから，人数をふやさなくてもいい。/这些人就够了，用不着再添人了。

②今日は帰れないかも知れないから，待たないでもいい。/今天也许不能回去，不必等我。

③卵焼さえあれば，ほかの料理はなくてもいい。/只要有炒鸡蛋，没有别的菜也可以。

527.〔动未然；形、形动连用；体言が〕なくてもかまわない　不…也没关系；用不着…。



PDG
www.tienghoa.net.vn

类义词：…なくてもいい/不…也可以；用不着…。

①大した病気ではないから，入院しなくてもかまわない。/不是什么大病，不住院也不要紧。

②部屋さえ広ければ，押入なんかなくてもかまいません。/只要屋子宽敞，没有壁橱也行。

528.〔动未然；形、形动连用；体言が〕なければ（或：ないと；なかったら） 若不…就…；若没有…就…。

表示否定的假定。"ないと"后项的叙述一般是消极的。

①できなければできないと言いなさい。/要是不会的话，就说不会吧。

②流れが急でなければ，泳いで渡ることもできますよ。/要是水流不急，也能游过去啊。

③あまり遠くなかったら，歩いていこう。/若是不太远的话，就走着去吧。

④焦点をよく合わせないと，はっきり見えない。/不好好对准焦点，就看不清楚。

⑤暗い所に貯蔵しないと，色が変ります。/要是不保存在暗处，就要变色。

529.〔动未然〕なけれ（或：ね）ばこそ （正）因为不…就…。

①早く来なければこそ，呼びにやったのだ。/正因为不早些来，就派人去叫了。

②知らねばこそ，安心していられたのです。/正因为不知道，才能安下心来呆着。

530.〔动未然；体言が〕なければならない（或：いけない） 必须…



PDG
www.tienghoa.net.vn

(有)…；一定要(有)…；应该…；非…不可。

类义词：…なくてはならない/不…就不行；必须…；应该…；非…不可。

…ねばならぬ/应该…；非…不可。不能前接体言。多用于书面语。

…べきである/必须…；应该…；值得…。 前接终止形。多用于书面语。

①いずれにせよ，君は一度行かなければならない。/不管怎样，你必须去一趟。

②先生に差上げる手紙だから，きれいに書かなければならない。/给老师的信，写得要工整。

③明日はどんなことがあっても，学校に来なければいけませんよ。/明天无论有什么事情，也一定要到学校来啊。

531.〔动未然〕なければならなくなった 不得不…；只好…。

表示在客观情况的迫使下不得不做某种动作、行为。

类义词：…ざるを得ない/不能不…；不得不…。 多用于主观上屈服于某种情况，或者由于某种原因被迫不得不这样做。

①ひどい神経衰弱のため，学校を中退しなければならなくなった。/由于神经衰弱严重，不得不中途退了学。

②人手が足りないので，僕がこの仕事を引受けなければならなくなった。/因为人手不足，不得不由我来承担这项工作。

③家が貧しかったので，小さい時から働かなければならなくなったのです。/(当时)因为家境贫寒，只好从小时就干活了。

532.〔动连用〕なさい …吧；要…。

表示客气的命令。用于长辈对晚辈。



www.tienghoa.net.vn

类义词：…てください/请…吧。　语气比“なさい”客气。

…たまえ/要…；…吧。　成年男子用语。

①手紙の宛名をはっきりと書きなさい。/要把收信人的姓名写清楚。

②きょうは寒いから，余計に着込んで行きなさい。/今天天气寒冷，多穿些衣服去吧。

533.〔动连用〕なさるな　不要…；别…。

主要用于长辈对晚辈。妇女用语。

类义词：…てはいけない/不要…；别…。

…てはならない/不要…；别…。多用于书面语。

…てはだめだ/不要…；…就不行。　表示不听劝告或制止，就会产生不良结果。

…たまうな/不要…。　成年男子用语。

①もういいから，そんなこと言いなさるな。/好了，好了，别说那样的话啦。

②そう得意になっていばりなさるな。/别那么得意洋洋的。

③そんなに飴ばかり食べなさるな。/别那样净吃糖。

534.〔体言〕なしに（或：で）　不…；不…而…；没有…而…。

表示否定，在句中构成状语。多用于书面语。

类义词：…ないで；…ずに/不…而…。　前接动词未然形。

①彼らは休みなしに，一日中ぶっつづけで働いた。/他们不休息地整天工作。

②議案は異議なしに採択された。/议案没有反对意见就通过了。

③眼鏡なしで本を読むと，すぐ目が痛くなる。/不戴眼镜看书，马上就会眼痛。



www.tienghoa.net.vn

535. 〔体言〕なしには…ない　如果没有…就不…。

类义词：…なくしては…ない/如果没有…就不…。　多用于书面语。

…なければ…ない/如果没有…就不…。

①先生の許可なしには，家へ帰ることができません。/没有老师的许可，就不能回家。

②みなさんの心をこめた援助なしには，このような成果をおさめることができなかったでしょう。/没有大家的真心实意的帮助，我也许就不可能取得这样的成果。

536. なぜかというと(或：なぜなら；なんとなれば)〔用终止〕からだ　(要说为什么呢)，是因为…。

表示原因、理由。先果后因。

类义词：どうしてかというと…からだ/(为什么呢)，这是因为…。

①考えなおしてみることです。なぜかと言うと，あまり無理な要求だからです。/你要再重新考虑一下，因为(你的)要求太过分了。

②出かけるのはやめたほうがいい。なぜなら，あしたは雨が降るそうだから。/最好不要出门，因为听说明天有雨。

③この結論は誤りだ。なんとなれば前提がまちがっているから。/这个结论是错误的，因为它的前提不正确。

537. 何しろ〔体言〕だから　总之，因为…；无论怎么说，因为…。

①何しろ相手は大勢なんだから，とてもかなうものじゃない。/无论怎么说，因为对方人多，怎么也干不过他们。

②何しろ会社第一だから，そんなわがままは通らない。/不管怎么说，要以公司为重，所以(你)那样任性是行不通的。



PDG
www.tienghoa.net.vn

538．何ひとつ…ない　一个也没有…；没有一个…；一点也不…。

表示全面否定。

①あってもなくてもいいものは，なにひとつ買わなかった。/可有可无的东西，一个也没买。

②いろいろなものを出して見せてくれたが，何ひとつ気に入るものはなかった。/拿出各式各样的东西给我看了，可是没有一件称心的。

③老人は彼の長男がやっている重大事件について，何ひとつ知ってはいなかったのです。/老人对他大儿子搞的重大案件，一点也不知道。

539．何も〔动连体〕ことはない　用不着…；不必…。

①僕は冗談を言っているのだ。なにもそう怒ることはないだろう。/我在开玩笑呢，用不着那样生气吧。

②私はいつも来るものですから，なにもおもてなしくださることはありません。/我是常客，不必招待。

※私はもう何も言うことはない。/我再无话可谈了。

540．なにも〔用终止〕というの（或：わけ）ではない　并不是说…。

①あなたと相談してみただけであって，なにもしたくないというのではありません。/只不过和你商量一下，并不是说不想干。

②なにも君の考えに不賛成だというのではない。/并不是说不赞成你的想法。

③なにも全く取柄がないというわけではありません。/并不是说毫无可取之处。

541．〔动、形终止；形动词干；体言〕なら（ば）　如果…就…；假如…。



www.tienghoa.net.vn

表示对当前问题的假定，不能用过去式结句。

类义词：…と/若是…；一…就…；当…的时候…。 表示假定，用于客观的叙述，后项往往是消极的。也表示确定条件。不能用命令、意志等结句。

…ば/如果…就…；一…就…。表示假定，用于强调条件，后项的叙述往往是积极的。也表示确定条件。多用于书面语。

…たら/若是…就…；一…就…。 表示假定，用于强调条件的实现。也表示确定条件。

…ては/如果…就…；若是…就…。 表示假定、确定条件，后项的叙述一般是消极的。

①バスがこむようなら，自転車で行こう。/要是公共汽车挤的话，就骑自行车去吧。

②もしそれが確かなら，私たちにとってきわめて有利である。/假如那是确实的话，对我们是非常有利的。

542. 〔体言〕なら(ば)いざ知らず (若是)…那姑且不谈；…或者还可以…；要是…那还有可说的。

①子供ならいざ知らず，大人がそんなことを言ってどうしますか。/若是小孩则另当别论，可是大人说那样的话怎么行呢。

②暇のときならいざ知らず，こんなに忙しい時にどこへ行って来たのです。/要是没有事儿的时候还有可说，可是在这么忙的时候你上哪儿去了。

543. 〔体言〕ならでは 若不是…是不…；只有…才能…。

多用于赞赏的场合，也可以用于讽刺的场合。一般下接否定。多用于书面语。



PDG
www.tienghoa.net.vn

类义词：…でなくては…ない/若不是…就不…；只有…。

①この仕事は彼ならではできない。/这项工作，只有他才能做得了。

②今度の実験もうまくいった。中村教授ならではですよ。/这次的实验也很顺利。到底是中村教授(若不然就做不到的)。

③あんな馬鹿げたことは奴ならではやれないものだ。/那种蠢事，不是那个家伙是做不出来的。

544.〔动终止〕なり　一…(马上)就…。

表示前后两项动作的相继发生。

类义词：…とすぐ/一…马上就…。

…が早いか；…やいなや/刚一…马上就…。　表示两个动作在很短的时间内同时或几乎同时发生。瞬间性强。

①昨夜はとても疲れていたので，家へ帰って来るなりそのまま寝ころんでしまった。/昨天晚上太累了，一回家就睡下了。

②子供はお母さんを見るなり，駆けつけていった。/孩子一见母亲就跑过去了。

545.(せめて)〔体言〕(だけ)なりと(も)　哪怕…也好；至少…。

表示最低限度的希望。

①外国へ行くなら，せめて英語なりとも知らないと困ることでしょう。/若是到外国去，至少得懂英语，不然就不好办了吧。

②一度だけなりとも中国へ行ってみたいものだ。/哪怕是一次也好，真想到中国去看看。

546.〔动过去〕なり…ない　…后，一直没有…；到现在还没有…。

表示以前动作的结果原样没动，不向所期待的局面转变。

类义词：…きり…ない/…后，再没有…。表示某一动作完了之



www.tienghoa.net.vn

后，再没有相应的动作。

①このかんなは買ったなりまだ使っていません。/这个刨子，买了以后一直没用。

②田中さんは一年前に家を出たなり，帰って来ない。/田中先生一年前离开家以后，一直也没有回来。

547.〔用终止；体言〕なり〔同前〕なり　…也好…也好…；或是…或是…。

表示以肯定的语气进行“数者择一”的并列。

类义词：…か…か/…还是…；…或者…。

…とか…とか/…啦…啦；或者…或者…。　表示列举一些同类事物，暗示其他。但也用于“数者择一”的并列。

①行くなり帰るなりあなたの勝手にしなさい。/去也好，回来也好，随你便吧。

②いいなり悪いなり一つくれ。/好也罢，坏也罢，给我一个。

③お茶なりコーヒなりなんでもいいから，早く持ってきなさい。/茶或咖啡什么都可以，快拿来吧。

548.〔体言〕なる（もの）　所谓（的）…；这种…；…的…。

多用于书面语。

类义词…という/所谓…；这种…；…的…。

①世に「神」なるものは存在しない。/世上不存在所谓的“神”。

②日本のすきやきなるものを一度食べてみたいと思っていた。/我曾想吃一次日本的那种（鸡）素烧。

③あなたのお話のあき子なる女性はどんな人ですか。/您说的秋子这个女人是个什么样的人呢？



www.tienghoa.net.vn

549. なんで〔动未然〕う(か)　怎么能…呢；还…吗。

类义词：どうして…できるだろうか/怎么能…呢。

①私がなんでそんなでたらめを言いましょう。/我怎能那样瞎说呢。

②さまざまな試練を経てきた私たちが，なんでこれくらいの困難を恐れよう。/经受了种种考验的我们，还怕这么点儿困难吗。

③愛なくして，なんでこんな浮浪児の世話ができようか。/若是没有爱，怎么能照管这样的流浪儿呢。

550. 何とかして〔动连用〕たいと思う　想方设法要…。

①今度の試合には，何とかして勝ちたいと思う。/这次比赛，想办法要取胜。

②私はなんとかしてあしたまでにこの仕事を終らせたいと思います。/我想方设法要把这项工作到明天做完。

551. なんと〔用连体；体言〕(こと)だろう(或：ことか)　多么…啊。

表示惊叹。所惊叹的对象，是眼前实际存在的、不需要加以推断的人或事物。

类义词：どんなに…だろう/该多么…呀；不知多么…呀。　所惊叹的对象是眼前不存在的。

なんと…ではないか/多么…呀；岂不是…吗。

①月日のたつのはなんとはやいことだろう。/日子过得多么快呀！

②これはなんと幸せなひと時だろう。/这是多么幸福的时刻呀！

③まあ，なんときれいな花でしょう。/哎呀，多么美丽的花啊！

④この景色はなんとすばらしいことか。/这景致多么美呀！

※将来の歴史家は今日の世界をなんと書くだろう。/将来的历史



www.tienghoa.net.vn

学家究竟要怎样描写今天的世界呢。

552. なんと〔动、形终止；形动词干；体言〕ではないか　多么…呀；岂不是…吗。

表示反问、感叹和惊叹。

类义词：なんと…だろう/多么…啊。

①なんとひどいことをするではないか。/多么不讲理呀！

②これはなんと不思議ではないか。/这是多么奇怪啊！

③こうすれば，なんと一挙両得ではありませんか。/这样做，岂不是一举两得吗？

553. 何〔体言（表示不定的词）〕とも知れない　不知有几…。

强调数量多的表现形式。在句中做定语。

①ガス爆発により，なん百とも知れない死傷者を出した。/由于煤气爆炸，出现了（有）好几百伤亡者。

②大水が出てなん千ヘクタールとも知れぬ畑が水びたしになった。/发了大水，不知有几千公顷的田地被淹没了。

554. 何ら…ない　毫无…；没有任何…。

强调否定。

类义词：すこしも…ない/一点也不…。用于带有数量、程度观念的状态。

ぜんぜん…ない/一点也不…；全然不…；根本不…。强调否定。表示动作、作用丝毫不成立的"零"的状态。

①彼の言っていることはなんら根拠がない。/他说的事毫无根据。

②それは私とはなんら関係がない。/这跟我没有任何关系。



www.tienghoa.net.vn

# 〔に〕

555.〔动连用〕に〔同一动词〕（灵活翻译）

用来加强语气。

①考えに考えて，この謎を解くことができた。/再三考虑之后，解开了这个谜。

②電車におくれそうになったので，駅まで走りに走った。/看来要赶不上电车了，所以一直跑到车站。

③一日中歩きに歩いたので，すっかり疲れてしまった。/由于整天没歇脚地走，(弄得)精疲力尽。

556.〔动连体；(动词性)体言〕に値する(ものがある)　值得…。

类义词：…べきである/应该…；必须…；值得…。

①仕事へのこうした精神と作風は，いっそう提倡し，発揚するに値する。/这样的工作精神和工作作风，值得进一步提倡和发扬。

②最近新聞に発表された論評には，特に注目に値するものがある。/最近在报纸上发表的评论，是特别值得人们注意的。

③彼は注目に値する人物である。/他是值得重视的人物。

557.〔动连体；体言〕に当って(或：当り)当…的时候；在…的时候。

①新年を迎えるに当って，ちょっと感想を述べたいと思います。/当迎接新年的时候，(我想)稍谈一下自己的感想。

②自然科学を論ずるに当り，まずそれがなんであるかを明らかに



www.tienghoa.net.vn

しておかなくてはなるまい。/当我们谈论自然科学的时候，若是不首先把自然科学是什么(这一点)弄清楚，恐怕是不行的。

③出発にあたって，一言ご挨拶申し上げます。/当此动身之际，请让我说几句。

558. 〔动连体〕に(は)当らない(或：ないじゃないか)　用不着…；不值得…。

类义词：…にたりない/不值得…。

①これはありふれたことで驚くにあたらない。/这是常有的事，用不着吃惊。

②なにもあれこれ驚いたり，不思議がったりするにはあたらない。/没有什么值得大惊小怪的。

③いくらなんでもそう怒るに当らんじゃないか。/无论如何，也用不着那么发火呀!

559. 〔体言〕に非ずして〔体言〕である　不是…而是…。

多用于书面语。

类义词：…でなくて…である/不是…而是…。

①これは制限にあらずして，紀律である。/这不是限制，而是纪律。

②法学は自然科学にあらずして，社会科学である。/法学不是自然科学，而是社会科学。

560. 〔体言〕にいい(或：よい)　对…好；对…有好处；对…有效。

①早寝早起は健康によい。/早睡早起对身体健康有益。

②この薬は胃病にいいそうだ。/据说这个药对胃病有效。

③禁煙はからだにいいということは知っているが，なかなかやめられない。/(我)知道忌烟对身体好，可是怎么也忌不了。

④今はピクニックによい時候です。/现在是适合野游的季节。

561.〔动连用;体言〕に行く　到…(去)…。

表示去的目的。

①彼女はさっそく実家へ父を見舞に行った。/她立刻到娘家探望父亲去了。

②昼ごろまで,自分はよそへ遊びに行った。/我到别人家去了,一直玩到中午。

562.〔体言〕に至って(は)　至于…;(直)到…。

①事ここに至っては,断固たる措置をとらないわけにはいかない。/事到如今,不能不采取坚决果断的措施。

②ドラマは終幕に至ってクライマックスに達した。/剧(演)到最后一幕达到了高潮。

③日本の人名,地名の読みかたに至っては,日本人でさえこれを正確に読むことはできないのである。/至于日本人名、地名的念法,连日本人都不能念得很准确。

563.〔体言〕に至るまで　(直)到…。

①今に至るまでなんの音沙汰もない。/至今杳无音信。

②平和友好条約は中日両国人民が子々孫々に至るまで友好的であろうとする願いを具現したものである。/和平友好条约体现了中日两国人民世世代代友好下去的愿望。

564.〔体言〕に言わせると(或:せれば)　依…看;从…来看。

①彼に言わせると,こんどの試合は負けるに決まっているというのです。/依他看,这次比赛输定了。



www.tienghoa.net.vn

②われわれに言わせれば，当面早急に解決すべきことは公害問題である。/依我们看，当前急需解决的是公害问题。

565. 〔体言〕に於て　在…中；在…方面；在…上。

表示事物涉及的范围、场所。在句中做状语。多用于书面语。

类义词：…における/在…中的；在…上的。　在句中做定语。

①歓送会は講堂において盛大に行なわれた。/欢送会在礼堂隆重举行。

②文法においては，誰も彼に及ばない。/在语法方面，谁也比不上他。

③人間はその日常生活に於て，常に色彩と密接な関係がある。/人们在日常生活中，常和色彩有密切的关系。

566. 〔体言〕に於ても〔体言〕に於ても　无论是…(还是)…都…；不论(在)…都…。

多用于书面语。

类义词：…でも…でも/无论…(在)…都…；…也好…也好都…。

①この映画は国内においても国外においても，人々の好評を博している。/这部影片无论在国内、国外，都博得人们的好评。

②過去においても現在においても，われわれの立場は確固不動である。/无论是过去还是现在，我们的立场都是坚定不移的。

567. 〔体言〕に応じて　按照…；根据…；随着…；应…。

类义词：…にこたえて/响应…；适应…；应…。

…にもとづいて/根据…；基于…；按照…；在…基础上…。

…にしたがって/随着…；按照…；遵照…；跟着…。

①人員に応じて経費を按分する。/按人数分担经费。

②国民経済の需要に応じて，計画的に生産を行なう。/根据国民经济的需要有计划地进行生产。

③日中友好協会の招きに応じて，日本を友好訪問した。/应日中友好协会的邀请，对日本进行了友好访问。

④科学の発達に応じて，多くの新しい語が生まれた。/随着科学的发展，出现了许多新词汇。

568.〔体言〕に負うところが大きい(或：多い)　有赖于…的地方很大；…起了很大的作用。

①この成功は，田中先生の研究に負うところが大きい。/这次成功，田中先生的研究起了很大的作用。

②この方面の技術の発達は日本に負うところが多い。/这方面的技术发展，有赖于日本之处甚多。

569.〔体言〕に置かれている　处于…。

①朝鮮はいまなお分裂状態におかれている。/朝鲜至今仍处于分裂状态。

②日本は現在国際場裏において微妙な立場におかれている。/日本现在在国际舞台上正处于一种微妙的境地。

570.〔体言〕に於ける　在…(上)的；在…(中)的。

表示事物所涉及的范围、场所。在句中做定语。多用于书面语。

①家庭における彼は実によい父である。/他在家庭中，实在是一个好父亲。

②鉄器がかけていたことは，野蛮時代における人類の進歩を阻止したのである。/铁器的缺乏，阻碍了野蛮时代的人类的进步。

571. 〔体言〕に劣らず　不次于…；不亚于…。

①漢字は文法に劣らず難しい。/汉字的难度不亚于语法。

②今日はきのうに劣らず寒い。/今天的冷不次于昨天。

572. 〔体言〕に及ばない　不如…；比不上…；敌不过…。

①英語ではとてもあの人に及ばない。/论英语怎么也比不上他。

②私の果した役割は，遙かに皆さんに及びません。/我所起的作用，远不能同大家相比。

573. 〔体言〕にかかっている　在于…；有赖于…。

①科学の未来は青年にかかっている。/科学的未来有赖于青年一代。

②僕のいのちは彼らの決定にかかっている。/我的性命在于他们的决定。

574. 〔用连体；体言〕に拘らず(或：拘りなく)　不管…(还是)…；不论…(都)…；不分…。

表示不受提出的情况、条件所限，照样进行后续的事项。

类义词：…をとわず/无论…都…；不管…都…；不分…。

①あなたが行くかどうかにかかわらず，私は行きます。/不管你去不去，我要去。

②晴雨にかかわらず明日はきっと参ります。/不管晴天还是雨天，明天一定去。

③人びとが望むと望まない(と)にかかわりなく，変革は遅かれ早かれ現われるものである。/不管人们愿意不愿意，变革迟早总是要出现的。



PDG www.tienghoa.net.vn

575.〔体言〕にかかわる　与…有关；关系到…(的)。

①彼の失言は私の名誉にかかわる。/他的失言涉及到我的名誉问题。

②これは今度の試合の勝敗にかかわる重要な問題である。/这是关系到这次比赛胜负的重要问题。

576.〔体言〕に限って　唯有…；只有…；偏偏…。

①彼に限ってそんなことはしまいと思う。/(别人不敢说)唯有他，我想是不会做那样事的。

②今日に限ってだまりこくっている。/偏偏今天一句话也不说（平时顶爱说话)。

③くだらない人間に限ってそんなことをしでかす。/只有蠢才才干出那样的事。

577.〔体言〕に限らず　不仅…；不限于…；(前接表示不定的词时)不论…；不管…。

类义词：…にとどまらず/不仅…；不限于…。

①日本に限らず，外国でも川端康成の文学は読まれている。/不仅在日本，外国(人)也都看川端康成的文学作品。

②副助詞は用言や体言に限らず，いろいろの語につく。/副助词不仅附在用言和体言之后，而且附在各种词的后面。

③彼のやることは何ごとに限らず成功する。/他所办的事，不管什么事都会成功。

578.〔体言〕(だけ)に限られた(或：限った)ことではない　并不只是…；并不限于…。

①この文献の意義は，けっして教育の分野だけに限られたことではない。/这个文件的意义，绝不仅限于教育领域。



www.tienghoa.net.vn

②われわれの活動はこのせまい範囲に限られたことではない。/我们的活动并不只限于这个狭窄的范围内。

③ここ数年来大きな発展をとげたのは,科学技術の面に限ったことではない。/这几年来有了很大发展的并不只是科学技术方面。

579.〔体言〕(だけ)に限られている　只限于…。

类义词：…に限る/限于…;最好是…。

①ここに列挙したのは，新聞・雑誌に公表された資料だけに限られている。/这里所列举的只限于报刊上公开发表过的资料。

②この研究は，いまのところまだごく少数のものの活動に限られている。/这项研究,至今还只限于极少数人的工作。

580.〔动连体;体言〕に限る　(只)限于…;最好是…。

类义词：…に限られている。/只限于…。

①こんな場合にはだまっているに限る。/在这种场合，最好一言不发。

②なんと言っても旅行は春と秋に限る。/不管怎么说，旅行最好是春秋两季。

③この切符は一枚一人に限る。/这个票每张只限一人。

④子供は半額である。但し十二歳未満に限る。/小孩半价,但限于不满十二岁者。

581.〔体言〕にかけては　关于…(方面);在…上;论…。

类义词：…うえでは/在…上;在…方面;对于…。

①商売にかけては，あの人はずぶの素人です。/关于做买卖这方面,他一窍不通。

②絵の方にかけては，私にも腕に覚えがある。/关于绘画方面，我



www.tienghoa.net.vn PDG

也有信心。

③独奏にかけては，彼にかなう人がいない。/论独奏，没有能比得上他的人。

④金もうけにかけては，商人は抜目がない。/论赚钱的勾当，商人是无孔不入的。

582.〔体言〕に(は)敵わない　不如…；比不上…；敌不过…。

类义词：…におよばない/不如…；比不上…；赶不上…。

①年をとると若いものにはかなわない。/上了年纪，就敌不过年轻人。

②テニスでは誰も彼にかなわない。/在网球这一方面，谁也比不上他。

583.〔体言〕にかわって　替…；代替…；代表…。

①私にかわって皆様によろしくお伝えください。/请代我向大家问好。

②お別れに際し，一同にかわってお礼申上げます。/当分别之际，我代表大家向您致谢。

584.〔体言〕に関して(は)　关于…；就…。

表示事物或行为所涉及的对象。多用于书面语。

类义词：…について/关于…；就…；对于…；有关…。

…にたいして/对于…。

①この事件の処理に関しては，私が万事引受ける。/关于这一事件的处理，一切由我来承担。

②そのことに関しては恐らく誰も知るまい。/关于那件事恐怕谁也不会知道吧。

③両国は今後の貿易問題に関して，共同コミュニケを発表し

た。/两国就今后的贸易问题发表了联合声明。

585.〔体言〕に関する　关于…的；有关…的。

在句中做定语。多用于书面语。

类义词：…にたいする/对(于)…的。

…についての/关于…的；就…的。

①彼は経済問題に関する論文を書いた。/他写了一篇关于经济问题的论文。

②午後は日本の政治に関する話を聞くことになっている。/（决定)下午听有关日本政治情况的讲话。

586.〔用连体；体言〕に決まっている　一定…；肯定…。

表示根据比较可靠的推断。

类义词：…にちがいない；…にそういない/一定…。　表示根据一定的依据推断客观事物。肯定的语气比本词条弱。

①彼は今日来ないにきまっている。/他今天一定不会来的。

②あんなに勉強もしないで遊んでばかりいては，落第するにきまっている。/那样不用功光是玩儿，肯定要留级。

③彼のようなやり方では失敗するにきまっている。/象他那样作法非失败不可。

587.〔动连用〕にくい　不好…；不易…；难于…。

表示客观的困难。

类义词：…がたい/难于…；不容易…。多用于书面语。

…づらい/难于…；不便……。　主要表示由于肉体上、精神上的原因感到困难。

…かねる/不能…；难以…；不肯…。　表示精神上、心理



www.tienghoa.net.vn

上存在的抗拒心而怎么也不能做的心情。

①この万年筆は軸がふとくて書きにくい。/这支钢笔，笔杆粗得不好写。

②歯が悪くてかたいものは食べにくい。/因为牙坏了，不宜吃硬的东西。

③この着物は袖があまり細くて着にくい。/这件衣裳袖子太瘦，难穿。

588. 〔动连用；体言〕に来る　(到)…来。

表示来的目的。

①6時にお迎えに参りますから，しばらくお休みください。/六点钟来接您，请休息一会儿吧。

②この公園は静かですが，散歩に来る人がそう多くありません。/这个公园虽清静，可是来散步的人并不那么多。

589. 〔动连体(の)；体言〕に越したことはない　没有比…再好了；最好是…。

①こうなったからには，彼を行かせる(の)に越したことはない。/事到如今，最好让他去。

②寒くならないうちに，冬籠の支度をしておく(の)に越したことはない。/最好是趁着没冷的时候，作好过冬准备。

③ついでに買ってくださるなら，それに越したことはありません。/如能顺便给我买的话，那再好没有了。

590. 〔体言〕に応えて　应…；响应…；适应…。

类义词：…におうじて/按照…；根据…；随着…；应…。

①日本婦人代表団はわが国政府の招きにこたえて，昨日北京に着

いた。/日本妇女代表团应我国政府的邀请，昨天到达北京。

②みなさんのアンコールにこたえて，もう一曲歌います。/应大家的要求再唱一支歌。

③多くの青年たちは祖国のよびかけにこたえて，ぞくぞくと従軍を申し込んだ。/不少青年人响应祖国的号召，纷纷报名参军。

591.〔体言〕に際して　当…时；当…之际。

类义词：…にあたって/当…的时候；在…的时候。

①別れに際して，彼は私に一声もかけなかった。/临别时，他也没对我吱一声。

②卒業に際して，先生がたに心からお礼を申し上げます。/当毕业之际，向各位老师致以衷心的谢意。

592.〔动连体；体言〕に従って（或：従い）随着…；越…越…；按照…；根据…；跟着…。

类义词：…につれて；…にともなって/随着…。

…にもとづいて/根据…；基于…；在…基础上；按照…。

①都市の人口が増加するにしたがって，交通機関の混雑が激しくなってきた。/随着城市人口的增长，交通工具愈加拥挤起来了。

②世の中が複雑化するにしたがい，勢い言葉の省略ということが生じてくる。/随着社会的复杂化，势必产生语言的精简。

③登るにしたがって道が険しくなる。/越往上爬，道路越陡。

④自分のその時の必要にしたがって，計画を自分自身で立てればよいのです。/根据自己当时的需要，自己订个个人计划就行了。

⑤学生たちの実力にしたがって問題を出す。/按照学生的实际能力出题。



www.tienghoa.net.vn

⑥生徒たちが先生の後ろにしたがって歩いている。/学生们跟随老师后边走着。

593. 〔动连体；体言〕にしたところで　即使…，也…。

后项的叙述是消极或否定的。

①いまからすぐ始めるにしたところで，月末までにはやり終えないだろう。/即使现在马上开始，在月底以前也做不完吧。

②名の知られたあの病院にしたところで，こんな病気はちょっとなおせまい。/即使是有名的那个医院，也不容易治好这种病吧。

594. 〔体言〕にしたら（或：すれば；すると）（若是）把…定为…（的话）…。〔灵活翻译〕

①森田さんへのプレゼントはこれにしたらどうでしょう。/给森田先生的礼物，送这个怎么样？

②会食を午後の6時からにすれば，私も参加できますけど。/若是会餐决定从下午六点开始的话，我倒也能参加。

595. 〔形动词干；体言〕にして　（是）…而…；既是…又是…；以…。〔灵活翻译〕

多用于书面语。

①鯨は哺乳類にして魚類にあらず。/鲸鱼是哺乳类，而非鱼类。

②これは光栄にして困難にみちた任務である。/这是光荣而艰巨的任务。

③気候温暖にして天産資源に恵まれている。/气候温暖，而且富有天然资源。

④彼は学者にして詩人である。/他既是学者又是诗人。

⑤この仕事は一日にしてはとうてい出来ない。/这个工作用一天时



www.tienghoa.net.vn

间怎么也做不完。

⑥彼は長年の病気のため，不幸にして逝去した。/由于他长年患病，不幸逝世了。

⑦語法現象に関する説明は，簡にして要を得たものでなければならない。/关于语法现象的说明，应该简单扼要。

⑧大風のため，瞬時にして家がみな焼けてしまった。/由于刮大风，转瞬间房子都烧光了。

⑨今にして思えば，あの時があのかたに会った最後です。/而今回忆起来，那时是和他相会的最后一面。

596.〔动连体；体言〕にしては　就…而言；作为…来说；照…来说。

表示就某一事物或状态来考虑，所产生的结果和一般不同。

①彼は年にしてはふけて見える。/他和他的年龄比起来显着老。

②あの子供は 15 歳にしては，柄が大きすぎる。/那个孩子就十五岁(年纪)来说，体格是过大了。

③この絵は小学生が書いたにしては，よくできている。/这幅画作为小学生的作品来说画得很好。

④この二・三日は冬にしては，暖かすぎる。/近两三天作为冬天来说，过于暖和。

597.〔体言〕にしてみれば　从…(角度)来看；作为…来说。

①親にしてみれば，それは無理もない話だ。/从父母(的角度)来看，那是很自然的。

②聴講生にしてみれば，このような機会は得がたいものであった。/从旁听生的角度来看，这样的机会是难得的。

598.(表示不定的词)〔用连体；体言〕にしても　即使…也…；作为…



PDG www.tienghoa.net.vn

来说也…；就说…也…。（前接表示不定的词时）不管…都…；无论…都…；尽管…但是…。

假定的语气较轻，后项的叙述积极的消极的均可。

类义词：…としても/假如…也…；即使…也…。　假定的语气较重，结果多为消极的。

①文学を勉強するにしても，大学にはいるためには数学の勉強をしなければならない。/即使学文学，为了考大学也得学习数学。

②値段にしても木綿よりはずっと安い。/就价钱来说，也比棉织品便宜得多。

③飲水にしても，遠いところから汲んでこなければならない。/就说吃的水吧，也得从远处打来。

④いくらかの臆測はできるにしても，確かな状況はわかるはずがない。/尽管可以作出一些揣测，可是不会知道确实的情况。

⑤どちらの方式をとるにしても，慎重に考えてみなければならない。/不管采取哪种方式，也要慎重地加以考虑。

599.〔体言〕にしても〔体言〕にしても　不论是…还是…；（无论）…也好，…也好。

具有毫无例外、全面肯定的含义。多用于书面语。

类义词：…であれ…であれ；…であろうと…であろうと/无论…或…都…；…也好…也好。　用于并提两种以上事物的同时类推其他。

…にしろ…にしろ/无论…还是…；…也好…也好。　列举两种事物，说明与其他事物相同。

①食べるものにしても，着るものにしても，親類の世話になっていました。/无论是吃的还是穿的，都得到过亲戚的帮助。

②過去の歴史においては，中国の戦争にしても，インドの戦争に

しても，みな孤立していた。/过去历史上不论中国的战争也好，印度的战争也好，都是孤立的。

600. 〔动、形连体；形动词干；体言〕にしろ(或：せよ)〔同前〕にしろ(或：せよ) 无论…还是…；(无论)…也好…也好。

用于列举两种事物，说明与其他事物相同。"にせよ"多用于书面语。

类义词：…であれ…であれ；…であろうと…であろうと/无论…或…都…；…也好…也好。 用于并提两种以上事物的同时类推其他。

…にしても…にしても/不论是…还是…；…也好…也好。 具有毫无例外、全面肯定的含义。

①来るにしろ来ないにしろ，とにかく夕方まで待ってみよう。/无论来或不来，反正等到傍晚看吧。

②暑いにしろ寒いにしろ，暫くのあいだがまんしなさい。/无论热还是冷，请暂时忍耐一下吧。

③大国にせよ小国にせよ，それぞれ長所と短所をもっている。/国家不分大小，都各有长处和短处。

601. 〔动连体；体言〕に過ぎない 只不过是…。

①女工は職工全員の数パーセントを占めているにすぎない。/女工只(不过)占全体工人的百分之几。

②十年の年月は，歴史の歩みからみるなら，ほんの一瞬に過ぎない。/十年的岁月，在历史的进程中只不过是短短的一瞬。

③お前の言っているのは屁理屈にすぎない。/你说的只不过是谬论而已。



PDG www.tienghoa.net.vn

602.〔体言〕に(或:を)〔动未然〕せる(或:させる)　使…;叫…;让…。

表示使役。"せる"前接五段动词,"させる"前接其他动词。

①この仕事は誰にやらせたらいいでしょうか。/这件工作叫谁做好呢?

②とにかく私は彼らを会場から引きあげさせるのにやっきになっていた。/不管怎样,我拼命地要使他们退出会场。

③自分は疲れたからだを姉に半ばもたれさせて,線路道に沿って帰った。/我把疲倦的身躯半倚着姐姐,沿着铁路线走了回去。

603.〔动、形连体;形动词干;体言〕に相違ない　一定(是)…。

表示根据一定的依据推断客观事物。多用于书面语。

类义词: …にちがいない/一定…。

…にきまっている/一定…;肯定…。　表示根据比较可靠的推断。

①あそこまで登っていけば,きっとここから抜け出せるに相違ない。/若是爬到那儿,一定能逃出这里。

②この陶器はかなり古いものに相違ない。/这件磁器一定是相当古老的东西。

604.〔体言〕に沿って　顺着…;沿着…;按照…。

①この道にそって東へ行けば駅に出ます。/顺着这条路往东走就到车站了。

②家並みは川に沿って細長く南北にのびていた。/成排的房屋沿着河川窄而长地自南向北延伸。

③この方針に沿って交渉を進めなければならない。/一定要按照这一方针进行交涉。



PDG www.tienghoa.net.vn

605.〔体言〕に対し(て)(は)　对(于)…;与…相反。

表示事物或行为的对象。在句中做状语。

类义词:…にかんして/关于…;就…。多用于书面语。

…について/关于…;就…;对于…;有关…。

①親に対してそんなことを言ってはいけません。/不要对父母说那样的话。

②このような考え方にたいしては,いくつかの難点もあげられている。/对于这种看法,也(被)提出了若干缺点。

③兄がやさしい心をもっているのに対して,弟は人情のない,意地の悪い男であった。/哥哥心地善良,与此相反,弟弟是个无情无意、心怀叵测的人。

606.〔体言〕に対する　对(于)…的。

在句中做定语。

类义词:…にかんする/关于…的;有关…的。　多用于书面语。

…についての/关于…的;就…的。

①お客さまに対する態度は,たいへん親切です。/对待顾客的态度,非常诚恳。

②彼女は政治に対する関心がうすいようです。/她似乎对政治不大关心。

607.〔动连体〕に足りない(或:足らない)　不值得…。

类义词:…にあたらない/用不着…;不值得…。

①彼の言っていることはとるに足らぬことばかりだ。/他说的净是些鸡毛蒜皮的事。

②あの人は自分のことしか考えない男なので,共に語るに足らない。/他是个只顾自己的人,不屑于(和他)一起交谈。

608.〔动、形连体；形动词干；体言〕に違いない　一定(是)…；无疑…。

表示根据一定的依据推断客观事物。

类义词：…にそういない/一定(是)…。多用于书面语。

…にきまっている/一定…；肯定…。　表示根据比较可靠的推断。

①僕が行かなかったら，母はきっと悲しく思われるに違いない。/我如果不去，母亲一定会难过的。

②彼は新しく移り住んできた町を知るために起きぬけの散歩をしていたに違いない。/他一定是为了熟悉一下他新近搬来居住的这个城镇，刚起床就出来散步了。

③新しい戦争は，人類にはかり知れぬ災禍をもたらすに違いない。/新的战争无疑将会给人类带来不可估量的灾难。

609.〔动连体；体言〕(こと)に長じる　善于…。

①理想と仕事を結びつけることに長じていなければならない。/应当善于把理想和工作结合起来。

②あの生徒は模型飛行機や電気機関車の作り方に長じている。/那个学生擅长制作模型飞机和电气机车。

610.〔体言〕について(は)　关于…；就…；对(于)…；有关…。

表示事物或行为的对象。"についての"在句中做定语。

类义词：…にかんして/关于…；有关…。多用于书面语。

…にたいして/对(于)…；与…相反。

①あのかたの家族についてあまり詳しいことは知りません。/关于他的家属的详细情况，我不大了解。

②小学校時代の川村について，私はこれといった特別な思い出は持っていない。/关于小学时代的川村，我没有什么特别的印象。



PDG www.tienghoa.net.vn

③彼も古典文学についての研究会に出席した。/他也参加了有关古典文学的研究会。

611. 〔体言〕について言えば(或:言うと) 就…来说;至于…。

类义词: …から言えば/从…来说;从…来看…;就…来讲。

①相互の協力と支援の規模について言えば,数百人,数千人から数万人という規模に達している。/就互相合作和支援的规模来说,由几百人、几千人一直到几万人。

②学校全体についていうと,教職員は学生総数の10パーセントを占めているに過ぎない。/就全校来说,教职员只(不过)占学生总数的百分之十。

612. 〔体言〕につき 关于…;因为…;每…。

①去年から都市計画の問題につき,研究を行なっている。/从去年开始研究有关城市规划的问题。

②雨天につき,ピクニックをとりやめる。/因雨野游停止举行。

③ふたりにつき一冊配付することにする。/决定每两个人发给一本。

613. 〔用连体;体言〕につけ〔同前〕につけ 不论…,也…;不管…也…;…也好,…也好。

①科学者たちは,天気がいいにつけ悪いにつけ,チベット高原で地質構造についてつっこんだ研究を行なった。/科学家们不分天时好坏,在西藏高原上对地质结构进行了深入的研究。

②雨につけ風につけ,休むことなく野外調査をつづけた。/不论刮风下雨,从不停歇地继续进行了野外调查。



PDG www.tienghoa.net.vn

614. 〔动连体;体言〕につれて　随着…。

表示某事项根据他事项的变化而相应地进行。

类义词：…にともなって/随着…。

…にしたがって/按照…;跟着…;随着…;越…越…。

…とともに/…的同时;随着…;既…又…。

①月日がたつにつれて，二人の仲はだんだん疎くなっていくであろう。/随着光阴的流逝，二人之间的关系将会逐渐疏远。

②年を取るにつれて，性格も変ってきた。/随着年事的增长，性情也在改变。

③日本では明治30年ごろから，みんなの暮らしが近代化されるにつれて，急に人口が増えはじめている。/日本从明治三十年前后起，随着人们的生活实现现代化而人口突然开始增长起来。

615. 〔体言〕に照らして　按照…;对照…;参照…。

类义词：…にもとづいて/根据…;基于…;按照…。

①新しい規約にてらしてことをはこぶ。/按照新的规章办事。

②彼の無実は事実に照らして明らかだ。/针对事实，他的无实之罪是很明显的。

③先例にてらして決定する。/参照先例来决定。

616. 〔体言〕にとって(は)　对…来说…。

①20世紀のはじめは，自然科学にとってすばらしい革命の時期であった。/二十世纪初，对自然科学来说是一个辉煌的革命时期。

②水や空気は人間にとってはなくてはならないものである。/水和空气对人来说是不可缺少的。

②彼女にとっては，これが幸福というものの最も具体的な形だった。/对她来说，这就是幸福的最具体的表现了。



PDG www.tienghoa.net.vn

617. 〔体言〕に取って代わる　代替…；取…而代之。

①遠からずして機械が人力にとってかわるであろう。/不久的将来机器将会代替人力。

②自分がそれに取ってかわったことは，一般に村人からよくは言われていないようであった。/自己已取而代之这件事，似乎村里的人普遍不以为然。

③今から6千万年ぐらい前に，哺乳類が爬虫類にとってかわって陸の支配者になった。/大约距今六千万年以前，哺乳类就代替了爬虫类成为陆地上的统治者。

618. 二度と…ない　不再…；再也不…。

①もうあんな馬鹿げたことは二度としまい。/那样的蠢事决不再做了。

②失敗から教訓を汲取って，二度としくじらないようにしたまえ。/从失败中吸取教训，再也不要搞糟了。

619. 〔动连体；体言〕(だけ)に止まらず(或：止まらない)　不仅…而且…；不只…。

表示限度、范围。常与副词"たんに"相呼应。"止まらず"在句中做状语。

类义词：…だけでなく；…ばかりでなく/不但…而且。　表示后项比前项更进一层。

①たんに決意を示したに止まらず，実際行動に移した。/不仅表示了决心，而且付诸行动了。

②革命の嵐はアジアだけにとどまらず，すでに全世界のいたるところに現われている。/革命风暴不仅在亚洲，而且已经在全世界各地都涌现出来了。



www.tienghoa.net.vn PDG

③これはたんに個人にたいする評価の問題にとどまらない。/这不只是对个人的评价问题。

620. 〔体言〕に伴って(或：伴い) 随着…。

表示某事项根据他事项的变化而相应地进行。

类义词：…につれて/随着…。

…にしたがって/按照…；跟着…；随着…；越…越…。

①人の思想は年齢や環境にともなって変化する。/人的思想随着年龄或环境而变化。

②自動車や航空機などの発達に伴い，ガソリンの需要が増してきた。/随着汽车和飞机等的发展，汽油的需要量增多了。

621. 〔形动词干；体言〕になる 成为…；变为…；当…。(前接时间名词、数词时)到…。〔灵活翻译或不译出〕

表示事物变化的过程。

类义词：…となる/成为…；变为…。 表示事物变化的结果。

①場内は水を打ったように静かになった。/场内寂静无声了。

②この子は医者になりたいと言っています。/这个孩子说想当医生。

③早いものですね。私の娘がもうふたりの子の母親になっています。/真快呀！我的女儿已经成为有两个孩子的妈妈了。

④私は何か悪いことでもしたような気持になって後ずさりした。/我好象做了什么坏事似的，畏缩不前了。

⑤夜の9時になって子供が学校から帰ってきた。/到了晚上九点，孩子从学校回来了。

622. 〔体言〕に(も)なると 一到…(可)就…；一提到…就…。

类义词：…となると/要是…的话；一到…就…；至于…；一提到…



www.tienghoa.net.vn PDG

就…。 表示假定条件或限定主体。

①たいていの子供は三つ，四つになると，簡単な言葉は話せる。/一般的小孩一到三、四岁，就能说简单的话了。

②夏の盛りになると，葉陰ではセミが騒がしく鳴き立てるだろう。/一到盛夏，知了就会在叶荫丛中吵叫个不休。

③毎年梅雨になると，川の両岸にある田畑は始終大水にやられる。/每年一到梅雨季节，河流两岸的田地常被大水淹没。

623.〔动连体〕には 要…；为了…。

表示目的。

类义词：…ためには/要…。

①予定の指標に達するには，もちろん相当の骨が折れる。/要达到预定的指标，当然相当吃力。

②魚を合理的に捕えるには，魚の集団を発見することが大切である。/为了合理地捕鱼，发现鱼的群体是很重要的。

624.〔动连体；体言〕には及ばない 用不着…；不必…。

类义词：…ことはない/用不着…；不必…；不会…。 带有劝说的语气。

①私はすぐ帰ってくるのですから，わざわざお見送りくださるには及びません。/我不久就回来，所以不必特意为我送行。

②そう遠まわしにあてつけるには及ばない。/不必那样拐弯抹角地讥讽人。

③これはほんのおしるしです。お礼には及びません。/这只不过是聊表寸心而已，用不着道谢。

625.〔用连体〕には〔同一用言终止〕が （倒）是…，可是…。

类义词：…のは…が；…ことは…が/(倒)是…，可是…。

①私は魚は食べるには食べるが，あまり好きじゃない。/鱼嘛，我吃是吃的，可是并不太喜欢。

②よいにはよいが，値段が高すぎる。/(东西)好倒是好，可是价钱太贵了。

626.〔体言〕(の名)に恥じない　不愧是…。

①彼は人民の忠実な勤務員の名に恥じない。/他不愧为人民的忠实勤务员。

②彼はプロ野球の名コーチの名に恥じない。/他不愧是职业棒球队的名教练员。

627.〔动连体〕には〔动未然〕なければならない(或：なくてはいけない)　要…，就必须…。

表示目的。

类义词：…ためには…なければならない/要…就必须…。

①仕事を効果的に進めるには，これに必要な条件をつくりださなければならない。/要有成效地开展工作，就必须为它创造必要的条件。

②人生で勝利を得るには，常に冷静な頭をもたなくてはいけない。/人生中要取得胜利，必须经常保持清醒的头脑。

628.〔动连体〕には〔动假定〕ば(或：动连用たら)いいか　要…，该…才好呢？

①これをなおすにはどうすればいいか。/要修理这个该怎么办呢？

②埠頭へ行くには，なん号バスに乗ればいいですか。/要到码头去，坐几路公共汽车才好呢？

③この雑誌を予約するには，どこへ行って申し込んだらいいです



www.tiengtrung.net.vn PDG

か。/要预订这个杂志，应该到哪里去办理手续呢？

629.〔体言〕に反して　与…相反。

表示后项的结果与主观预测和意图相反。

①私たちの期待に反して，試合の結果はかんばしくなかった。/与我们的期待相反，比赛结果不太好。

②これに反して，わが国と各国との友誼はなおいっそう強固なものになっている。/与此相反，我国和各国之间的友谊更加巩固了。

630.〔动连体；体言〕に等しい　等于…。

①そんなに酒を飲んじゃまるで自殺するに等しい。/你那样地喝酒，简直等于自杀。

②彼の知識の貧弱なことはほとんどゼロに等しい。/他的知识贫乏(程度)几乎等于零。

631.〔体言〕に外ならない　无非是…；不外乎是…；就是…。

表示对某一事物的限定。

类义词：…でしかない/只不过是…；只能是…；不外乎是…。

①人間は自然の中に生きている一種の生物にほかならない。/人无非是在自然界中生存着的一种生物。

②私がこうあなたたちを叱ったりするのはあなたたちを愛するからにほかならないのです。/我这样批评你们，就是因为爱护你们。

632.〔形动词干；体言〕に見える　看来…；看着好象…；显得…。

表示从表面看，两种事物相近似，但实际上并非如此。

类义词：…と見える/看来好象…；似乎…。　从外部的情况、状态给人以这样的感觉。

①肉眼では平らに見えるが，顕微鏡で見ると平らでない。/用肉眼看好象是平的，可是用显微镜一看就不平了。

②あんなみすぼらしい建物でも，写真にとると立派に見える。/就是那样难看的建筑物，一拍成照片也就显得漂亮了。

③山の上から見ると近くに見えるが，実はそうでもない。/从山上看好象很近似的，实际上并非如此。

633．〔用连体；体言〕にも拘らず　尽管…(还是)…；虽然…但是…。

逆态接续，表示前后两个事项之间有着互相矛盾的关系。

类义词：…のに/虽然…可是…；虽然…却…。

①あの人はたくさん食べるにもかかわらず痩せている。/他虽然吃得很多，可是却很瘦。

②彼は体が衰弱なのにもかかわらず，いつも仕事に出ている。/尽管他身体衰弱，可是经常上班。

③折からの細雨にもかかわらず，大勢の観衆が詰めかけた。/尽管赶上下小雨，可是许多观众(仍是)蜂拥而来。

634．〔体言〕に基づいて　根据…；基于…；按照…；在…基础上。

类义词：…に応じて/按照…；根据…；随着…；应…。

…にてらして/按照…；对照…；参照…。

①具体的な状況にもとづいて評価する。/根据具体情况进行评价。

②どんな証拠にもとづいて，その結論を出したのですか。/根据什么证据而得出那个结论的呢？

③国際協定にもとづいて平和解決をはかる。/根据国际协定谋求和平解决。



www.tienghoa.net.vn PDG

635. 〔体言〕にも〔体言〕にも　无论(是)…还是…都…；无论…也好，…也好；对…对…都…。

①外部的にも内部的にも一連の問題にぶつかっている。/无论是外部还是内部都碰到一系列的问题。

②このことはおじさんにもおばさんにも話していません。/这件事对叔父、叔母都没说。

③今では政治的にも経済的にも全く平等な地位をかちえている。/现在无论在政治上、经济上都赢得了完全平等的地位。

636. 〔动、形连体；体言〕にもほどがある　…得太过分了。

表示限度、分寸。用来表达对某件事物感到惊讶或气愤。

①物を知らないにもほどがある。あれじゃほんとうに困るね。/过于无知了，那样真不好办呀！

②朝，おそいにもほどがある。こんなに遅れて来てどうするんだ。/早晨来得太晚了。(你)这样晚来怎么办呢。

③冗談にもほどがある。そんなことを言うから相手が怒るのも無理はない。/开玩笑也要有个分寸，你说那种话，对方发火也是很自然的。

637. 〔动连体；体言〕(こと)によって(或：より)　根据…；按照…；由于…；由…(来)；用…；通过…；依靠…。

表示原因、理由、依据、手段、方法等。

①平常の成績と試験の結果とによって採点する。/根据平时的成绩和考试的结果来评分。

②学生の能力により，クラスを分ける。/按(照)学生的能力分班。

③この書式によって書き込んでください。/请照这张表格填写。



www.tiengtrung.net.vn PDG

④花は散ることによって生命の輝きを示すものである。/花儿由于凋谢而显示其生命的光辉。

⑤戦争によって彼の家族はばらばらになった。/由于战争他家里的人弄得东一个西一个四分五散。

⑥生物の進化の直接の証拠は，化石の研究によって得られる。/生物进化的直接证据，可以得自化石的研究。

⑦辞書によって，知らない言葉の意味を調べる。/用词典查不了解的词意。

⑧話しあいによって事件を解決する。/通过协商来解决事件。

⑨彼の援助によって問題を解決した。/靠他的帮助问题解决了。

638.〔体言〕によっては　由于…的不同…；有的…。

①このような年中行事は，地方によっては，異なることもあります。/这样的一年之中的例行活动，常常是因地而异。

②夏休みは，学校によっては，長い所もある。/暑假(的期限)，由于学校的不同，也有长的地方。

③テレビは，番組によっては，見ないほうがいいこともある。/有的电视节目有时还是不看为好。

639.〔体言〕によって〔动未然〕れる(或:られる)　由…；被…。

表示被动。"れる"前接五段动词，"られる"前接其他动词。多用于书面语。

①中国人民の友情は代表団によって，日本の友達に伝えられるであろう。/中国人民的友谊将由代表团转达给日本朋友。

②いかなる国にせよ，各国の事柄はその国の人民自身によって処理されなければならない。/任何一个国家的事务，要由该国的人民自



www.tienghoa.net.vn

己来处理。

640. 〔体言〕によって決まる(ものである) 决定于…；取决于…；要看…(如何而定)。

类义词: …いかんにかかっている。/关键在于…；要看…如何；取决于…。

①この問題の解決は彼の返事によって決まる。/这个问题的解决，要看他的答复如何而定。

②事業の成否は今度の計画によってきまる。/事业能否成功，就看这次的计划了。

③要するに，問題は形式によってきまるものではなく，内容によってきまるものである。/总之，问题不取决于形式，而取决于内容。

641. 〔动连体；体言〕(こと)によってのみ(或: はじめて) 只有…才能…。

常与“可能式”相呼应。多用于书面语。

类义词: …てこそ；…てはじめて/只有…才(能)…。 前接动词连用形。

①これらの矛盾は，話合いによってのみ解決できるのである。/这些矛盾，只有通过协商才能得到解决。

②お前のその望みは，たえまない努力によってのみかなえられるのである。/你那种愿望，只有坚持不懈的努力，才可能实现。

③敵を孤立させることによってはじめて勝利をかちとることができる。/只有孤立敌人，才能取得胜利。

642. 〔体言〕によらず 不用…；(前接表示不定的词时)不论…。

①外科手術はいま薬物麻酔によらず，ハリ麻酔によっても行なう



www.tienghoa.net.vn

ことができる。/现在外科手术也可以不用药物麻醉而用针刺麻醉来进行。

②誰によらず,いい成績をとった人には賞品を出します。/不论是谁,对取得优良成绩的人,发给奖品。

③何事によらず,辛抱強さがないと成功するものではない。/不管什么事,若是没有耐性就不会成功。

643.〔体言〕による〔体言〕 由…;由于…。 〔灵活翻译〕

在句中做定语。翻译时可加进适当的动词。

①それだけに,労働による自己鍛練がますます必要になってくる。/正因如此,更加需要通过劳动来锻炼自己。

②風邪による熱だから,なにもそう心配することはありません。/是由感冒引起的发烧,用不着那么担心。

③資本主義の盲目的な生産による公害は,人民の生命すらも脅かしている。/由于资本主义的盲目生产而造成的公害,竟威胁着人民的生命。

④ハリ麻酔による手術は,患者の意識がはっきりしている状態で行なわれる。/用针刺麻醉施行的手术,能在病人意识清醒的状态下进行。

644.〔动连体;体言〕(こと)による(ものである) 由于…(的缘故);靠…;通过…;基于…。

表示原因、理由、依据。

①これはまったく彼らが背後であやつっていることによるものである。/这完全是由于他们在背后操纵的缘故。

②その火事は,たばこの火の不始末による。/那场火灾,是由于没注意烟火引起的。



PDF www.tienghoa.net.vn

③私たちが毎日のいろいろな出来事を知るのは，新聞やラジオによる。/我们得知每天发生的种种事件，就靠报纸和广播。

④クモが巣をつくる行動は，模倣によるものでもなければ学習によるものでもなく，全く生まれつきの能力によるものである。/蜘蛛筑巢的行为既不是通过模仿，也不是通过学习学会的，而完全是基于本能。

645．〔体言〕によると（或：よれば） 根据…；按照…；据（说）…。

常与助动词"そうだ"相呼应。

①最近の統計によると，赤痢にかかった人がすでに20余名にのぼっている。/据最近的统计，得赤痢的人已达二十余名。

②聞くところによると，昨夜の火事で5人死んだそうだ。/听说由于昨晚的火灾造成五人死亡。

③話によれば，あの人は外国へ行ったそうだ。/据说他出国了。

646．〔体言〕によるところが大きい 与…有很大关系。

表示前项受后项的影响或后项是前项的原因。

①日本に木造の家が多いのは，日本の気候と地理的条件によるところが大きい。/日本用木材建造的房子多，这与日本的气候和地理条件有很大关系。

②夜盲症になるのは，ビタミンAの缺乏によるところが大きい。/患夜盲症和缺乏维生素A有很大关系。

647．〔体言〕に（或：から）〔动未然〕れる（或：られる） 被…；受到…；为…所…。

表示被动。没有必要明显地指出行为的发动者时，可以省去被动句中表示行为发动者的补语部分。此时多不译出。"れ



www.tienghoa.net.vn

る"前接五段动词,"られる"前接其他动词。サ变动词往往约音为"される"。自动词的被动式几乎不例外地带有不满意的语气。

①級長も先生に呼ばれていった。/班长也被老师叫去了。

②部屋をきれいにかたづけたので，母さんからほめられた。/把房间收拾得干干净净,因而受到了母亲的夸奖。

③大型船舶の輸出は許可される見込である。/预料大型船舶的出口是会得到批准的。

④広島,長崎に原爆が投下されて，数十万の生命が奪われた。/广岛、长崎遭到原子弹的轰炸,几十万人被夺去了生命。

648.〔体言〕にわたって(或:わたる) 在…;经过…;一直…。

表示延续的一段时间或动作所涉及的范围。"にわたる"在句中做定语。

①その生徒は各学課にわたって成績がいい。/那个学生各门课程的成绩都好。

②国鉄運賃の問題は数カ月にわたって研究が続けられている。/国营铁路的运费问题,一直研究了好几个月。

③十年間にわたる研究がついに成功した。/经过十年的研究，终于成功了。

## 〔ね〕

649.〔动未然〕ねばならない(或:ぬ) 必须…；应该…；非…不可；要…。



www.tienghoa.net.vn

表示义务、当然。サ变动词未然形要用"せ"。　多用于书面语。

类义词：…なければならない；…なくてはならない/必须…；应该…；要…；非…不可。　表示理应或有义务这样做。

…なければいけない；…なくてはいけない/必须…；要…；应该…。　表示向对方指出不这样做不行。

…なくてはだめだ/不…就不行；必须…。　命令语气较强。

①外国(がいこく)へ行(い)ったら，その国(くに)の法律(ほうりつ)をまもらねばならぬ。/若是到外国去，就得遵守该国的法律。

②近頃(ちかごろ)はいろいろな伝染病(でんせんびょう)がはやるから，食(た)べ物(もの)に十分(じゅうぶん)注意(ちゅうい)せねばならない。/近来流行各种传染病，所以对于吃的东西总得十分注意。

## 〔の〕

650.〔体言〕のあまり　由于过分…；因过于…而…。

表示抑制不住喜怒哀乐等感情以及特殊的身心状态。

类义词：あまりの…に/由于过分…；由于万分…。

①健(けん)ちゃんは痛(いた)さのあまり，ぎゅっと唇(くちびる)をかみしめた。/小健由于过分疼痛，紧紧地咬住了嘴唇。

②彼(かれ)は心配(しんぱい)のあまり，げっそり痩(や)せてしまった。/他因为过于操心，骤然消瘦了。

③興奮(こうふん)のあまり，母(はは)の口(くち)がつかえた。/由于过于激动，母亲说不出话来了。

651.〔动连体〕のが当然だ　应该…；应当…；…是理所当然的。

类义词：…べきである/应该…；应当…；必须…；值得…。

①見おわったらもとのところに返しておくのが当然だ。/看完了应该送回原处。

②借りたものは返すのが当然だ。/借的东西应当还。

652.〔动连体〕のが普通だ(常だ)　往往(是)…；经常(是)…；一般是…；总是…。

①こういう場合には，敬語を使わないのが普通である。/在这样的情况，一般是不用敬语的。

②同じ一冊の本でも，違った環境にあるほかの人間には，違った影響をあたえるのが常である。/同样一本书，对于不同环境中不同的个人，往往产生不同的影响。

③かれは，人間は生きているかぎり少しでも多くの仕事をしなければならないというのが常であった。/他总是说：人只要活着就要尽量多做些工作。

653.〔用连体〕のだ　(就)是…(的)；是因为…。〔灵活翻译或不译出〕

表示加强肯定语气，还经常用于说明原因、理由以及回答某种疑问。常和"ので"、"から"、"ため"等词配合使用。"の"在口语里往往音便为"ん"。

①砲弾はみごとに敵の弾薬庫に命中したのだ。/炮弹准确地打中了敌人的弹药库。

②彼は君をおもって言っているのだから，逆恨みをするのはよくない。/他是为你着想而说的，不可把好心当做歹意。

③試験の準備に忙しかったので，手紙を書かなかったんです。/



www.tienghoa.net.vn PDF

因忙于准备考试，所以没给你写信。

654.〔体言〕のためになる　对…有益处；有益于…。

①はやねはやおきは体のためになる。/早睡早起对身体有益处。

②彼はエゴイストだから，自分のためになることしかしない。/他是自私自利的人，所以只做对自己有好处的事。

③子供をちやほやすると，かえって身のためにならない。/娇惯小孩，反而对孩子有害。

655.〔动过去；动连用て；体言(の)〕のち(に)　…(之)后。

表示某种动作和情况发生之后。

类义词：…てから；…あと/…之后。

①講演会が終わったのちに討論会をします。/报告会结束后，开个讨论会。

②君は卒業してのちなにをするつもりか。/毕业之后你打算干什么呢？

③私は毎日夕食ののちに散歩をする。/我每天吃过晚饭后散散步。

656.〔用连体〕ので　因为…。

表示原因。强调结果。不能下接推量式和命令式。

类义词：…から/因为…。强调原因、理由

…ため/因为…。一般前接过去式，后项的叙述多半是消极的。

…ゆえに/由于…。书面语。

①幸に天気がよかったので，楽しい遠足ができた。/幸而天气好，所以这次野游非常愉快。

②寒いので，唇がこわばり，ものを言うのが何だか大儀だった。/



www.tienghoa.net.vn PDG

由于天冷，嘴唇都发硬了，说起话来总觉得费劲儿。

③あまり滑稽なので，思わずふきだした。/因为太滑稽了，不由得笑了出来。

657．〔体言〕の点から言えば　从…(上)来说；就…(这一点)来说。

类义词：…について言えば/就…来说；至于…。

…から言えば/从…来说；就…来讲；从…来看。

①伎倆の点から言えば，ふたりは似たり寄ったりです。/从技能上来说，两个人是半斤八两不相上下。

②実用の点から言えば，あれよりこちらのほうがいいかも知れない。/从实用上来说，也许这个比那个好。

658．〔用连体〕の〔同一动词未然；形、形动连用〕ないの　非常…；很…。

用以加强前面的用言的意义。

①きたないのきたなくないの，まったく話にならない。/太脏了，简直不象话。

②飲んだの飲まないのって，ふたりでビールを一ダースも飲んでしまった。/还说什么喝不喝，两个人竟喝了一打啤酒。

③その知らせをきいて，彼は喜んだの喜ばないのではありません。/听到那个消息，他高兴极了。

④先生はその生徒が口をつぐんでだまっているのを見ると，怒ったの怒らないのではありません。/老师看到那个学生默不作声，非常生气。

659．〔用连体〕のに　虽然…可是…；虽然…却…；…偏偏…。

表示前后两个事项之间有着"反常"或"出乎意料之外"的关



www.tienghoa.net.vn PDG

系。

类义词：…が；…けれども/虽然…可是…。

…ながら/虽然…但是…；尽管…但是…。　表示并列两个具有相反内容的事项。

…くせに/虽然…可是…；虽然…却…；明明…却…。带有责难和轻视的语气。

①薬を毎日飲ませているのに，一向ききめがない。/每天让他吃药，可是毫不见效。

②その青年は若いのに，額が少々はげ上っているように広かった。/那个青年的年纪虽轻，可前额却很宽阔，象是有些拔顶似的。

③この絵はとてもきれいなのに，誰もほしがらない。/这张画很好看，可是偏偏谁也不想要。

※秋は勉強するのによい季節だ。/秋天是适合学习的好季节。

※この問題を解決するのにずいぶん苦心した。/为了解决这个问题，费了不少心血。

660. 〔用连体；体言〕の〔同前〕のと(言って)　(说)…呀，…呀；(说)…啦，…啦。

表示并列。

类义词：…だの…だの(と)/…啦，…啦；…什么的。

…やら…やら/…啦，…啦；或…或…。　表示列举事物或不定。

①見るの見ないのとみんなの意見がまちまちだ。/说看呀、不看呀，大家的意见不一致。

②頭が痛いの気持が悪いのと言って，ちっとも働かない。/说什么头疼啦，不舒服啦，一点也不干活。

③雑誌の字典のとたくさん買ってくれた。/杂志啦，字典啦，给我买



www.tienghoa.net.vn PDG

了很多。

561.〔用连体〕のは〔同一用言终止〕が　(倒)是…，但…。

类义词：…には…が；…ことは…が/(倒)是…，可是…。

①見えるのは見えますが，はっきり見えません。/看是能看见，可是看不清。

②はやいのははやいが，まだ彼には及ばない。/快倒是快，可是还赶不上他。

662.〔用连体〕のは〔用终止〕からだ　(之所以)…是因为…(的缘故)。

结果在前，原因在后。

类义词：…のは…せいだ/是因为…。多用于坏的后果方面。

…のは…ためだ/是因为…；是为了…。

①日本に温泉がたくさんあるのは，火山があるからです。/日本温泉多，是因为有火山。

②成績がよくないのは，勉強の方法が正しくないからでしょう。/成绩不好可能是因为学习方法不对头吧。

③自分が真赤になってまごついてしまったのは，そんな人と話をしたことなど今までになかったからです。/我面红耳赤，不知如何是好，是因为我从来没有跟这样的人说过话。

663.〔用连体〕のは〔用连体；体言の〕せいだ　由于…；是因为…(的缘故)。

先果后因。多用于不好的后果方面。

类义词：…のは…からだ/是因为…。

…のは…ためだ/是因为…；是为了…。

①朝ねぼうをするのは，夜ふかしをするせいです。/睡早觉，是因为



www.tienghoa.net.vn

热夜的缘故。

②あの子が悪いことをするようになったのは，友だちが悪いせいだ。/那个孩子干了坏事，是因为朋友不好。

③食欲がないのはあつさのせいでしょう。/食欲不振，可能是天热的缘故吧。

664.〔用连体〕のは〔用连体；体言の〕ためだ （之所以）…是为了…；（之所以）…是因为…（的缘故）。

表示目的或原因。

类义词：…のは…からだ/是因为…。

…のは…せいだ/是因为…。多用于不好的结果方面。

①私がこれらの資料を引用したのは，彼の出した問題に答えるためである。/我引用了这些资料，是为了回答他所提出的问题。

②頭が重いのは，空気が悪いためです。/头昏是因为空气不好的缘故。

③この予科に入るのは，日本語の勉強のためである。/上这预科为的是学习日语。

665.〔用连体；体言〕のみか 不仅…而且…（也）…；岂止…连…都…。

用于先叙述程度轻微的事物，后叙述程度重大的事物。常和副助词“も”相呼应。多用于书面语。

类义词：…ばかりか/不是…而且…；岂止…连…都…。

…のみならず；…のみでなく/不但…而且…。 多用于书面语。

…ばかりでなく；…だけでなく/不但…而且…。 表示后项比前项更进一层。

①この計画どおりやれば，手間が省けるのみか，費用も節約でき



www.tiengtrung.net.vn PDG

る。/若是照这个计划作，不但省事，而且也省钱。

②彼はドイツ語のみか，フランス語もよくできる。/他不但德语说得好，法语也说得好。

666. 〔动连体〕のみだ　只有…；只(是)…。

常与副词“ただ”相呼应。多用于书面语。

类义词：…だけだ/只是…；只能是…。

①用意は全部できた。あとはただ決行するのみだ。/做好了一切准备，剩下只有坚决执行了。

②僕としてはこれ以上言うことはない。ただお前の返答を待つのみだ。/作为我来说，再也没有什么可讲的，只是等待你的回答了。

667. 〔用连体；体言〕のみならず(或：でなく)　不仅…而且…。

常和副助词“も”相呼应。多用于书面语。

类义词：…だけでなく；…ばかりでなく/不但…而且…。

…のみか；…ばかりか/不但…而且…(也)…；岂止…连…都…。　用于先叙述程度轻微的事物，后叙述程度重大的事物。

①それはただ健康に害があるのみならず，また不経済である。/那不仅对健康有害，而且也不经济。

②空気なくしては，人間は生きられぬのみならず，動物も生存しえないのだ。/没有空气，不仅人不能活着，动物也不能生存。

③彼は絵が上手であるのみでなく，字も上手だ。/他不但画画得好，而且字也写得好。

668. 〔体言〕のみにとどまらず　不仅…，而且…；不限于…。

常和副助词“も”相呼应。多用于书面语。



www.tiengnhoa.net.vn PDG

类义词: …だけにとどまらず/不仅…(停留在)…(上),而且…。

①彼の読んだ書物はこれのみにとどまらず，ほかにもたくさんある。/他读过的书籍,不仅这些,另外还有很多。

②内陸工業の建設は単に工業分布の問題のみにとどまらず，全局にかかわる戦略問題でもある。/内地工业建设不仅是一个工业布局的问题,而且也是一个关系到全局的战略问题。

669. [用连体]のも(或: は)当然だ　当然…;难怪…。

多与接续助词"から"、"ので"相呼应。

①そんなことを言うから，彼が怒るのも当然だ。/说那样的话，他当然生气了。

②久保田さんはアメリカに10年もいましたから，英語が上手なのも当然です。/久保田先生在美国呆了十年,难怪他英语说得好了。

③あの人は長い間出勤していないので，会社の状況をよく知らないのは当然だ。/他很长时间没有上班，当然不大了解公司的情况喽。

670. [体言]のもとで(或: に)　在…(之)下。

用"もとで"时,后项多表示动作的进行;用"もとに"时,后项多表示动作的结果。多用于书面语。

①老人たちが街灯のもとで碁を打っている。/老人们在路灯下下着围棋。

②かれらは極めて困難な状況のもとで,勇敢に戦った。/他们在极端困难的情况下,勇敢地进行了战斗。

③みなさまの熱情のこもった援助のもとに,多大の成果を収めることができたのです。/在诸位满怀热情的帮助下,取得了很大的成绩。



www.tienghoa.net.vn

671. 〔动连体〕のも無理はない　怪不得…；…是很自然的；…是合情合理的。

①彼はあした日本へ行くそうだ。あんなに嬉しがるのも無理はない。/听说他明天到日本去，怪不得那么高兴。

②ああいう場面を見ておそれる気持になるのも無理はない。/看到那种情景，产生惧怕的心情是很自然的。

③こう暑くては，まったくやりきれない。お母さんが弱るのも無理はない。/天气这么热简直受不了，难怪妈妈体力减弱了。

672. 〔动连体；体言〕の已むなきに至った　不得不…；被迫…。

表示迫于某种客观原因，已达不得不屈服于某种情况的地步。

类义词：…ざるを得ない/不能不…；不得不…。

…ないわけにはいかない/不能不…；不得不…。表示由于自明的道理或客观原因而形成的结果。

①病気のため研究を中絶するのやむなきに至った。/因病不得不中断了研究工作。

②インフレーションのため会社は破産のやむなきにいたった。/由于通货膨胀，公司被迫倒闭。

③準備がととのっていないため，一時延期の已むなきに至った。/由于没有作好准备，不得不暂时延期。

673. 〔用连体〕のやら〔同前（与前词意义相反的词）〕のやら　是…还是（不）…。

①あの人は来るのやら来ないのやら，さっぱりわからない。/他来还是不来，根本不知道。

②このごろ何のたよりもないが，生きているのやら死んでいるの



www.tienghoa.net.vn

やら。/近来毫无音信，是活着还是死了呢？

## 〔は〕

674. 〔用假定〕ば　假如…；如果…就…；若是…就…；一…就…。

表示假定，用于强调条件(主观性强)，后项的叙述往往是积极的。还表示确定条件。多用于书面语。

类义词：…と/若是…就…；一…就…；当…的时候…。　表示假定，用于客观的叙述，后项往往是消极的。还表示确定条件。不能用命令、意志等结句。

…たら/若是…就…；一…就…。表示假定，用于强调条件的"实现"。还表示确定条件。

…なら/若是…就…；假如…就…。　表示对当前问题的假定，不能用过去式结句。

…ては/如果…就…；若是…就…。　表示假定、确定条件，后项的叙述一般是消极的。

①見たくなければ見なくても結構です。/若是不想看，不看也可以。

②寒ければ窓をしめなさい。/若是冷的话，就把窗户关上吧。

③うちの小犬は僕を見れば走ってくる。/我家的小狗儿一看见我就跑过来。

675. 〔动连体〕場合が(或：も)ある　(也)有时…；(也)有…的场合。

①経験に富んでいる人でもやり損ねる場合がある。/即使富有经验的人，有时也会搞错。



www.tienghoa.net.vn

②もちろん，計画どおりにいかない場合もある。/当然，也有时不能按计划进行。

676.〔动假定〕ばいい(或：よい)（如果）…就行；（只要）…就可以；（若是）…就好了。

表示为了实现某一目的所必需的条件或劝告。

类义词：…といい/(最好)…就好了。表示自己的希望，或者建议对方采取某种行动。

…たらいい/…就可以。

①学生はただ本を読めばいいというのではない。/学生，并不是说光读书就行了。

②もっと時間があれば(いい)といつも思っている。/经常在想，若有更多的时间就好了。

③それはどうでもかまわない。これだけうまく答えられればいい。/那个怎么都行，只要能把这个解答好就行了。

677.〔用假定〕ばいいのに(或：よかったのに)（若是）…就好了。

表示对意外的结果有所不满、后悔或责怪。"ばよかったのに"用于对过去的叙述。

①はやく来ればいいのに。/若是早些来该多好（为什么不赶快来呀）。

②もうちょっと背が高ければいいのに。/个子再高一点儿就好了(可惜有点矮了)。

③若い時にもっと勉強しておけばよかったのに。/年轻的时候多用些功就好了(可惜过去学习得不够)。

678.〔用连体；体言〕ばかり　只…；净…；(前接数词时)大约…。



www.tienghoa.net.vn

表示肯定性的限定和范围或数量的大致程度。当强调时，往往说成“ばっかり”、“ばっかし”。

①彼はしゃべるばかりで実行もない。/他光说不作。

②あの男はへまなことばっかりやる。/那个人净做拙笨的事。

③まだ半時間ばかりあるから，早く行けば間にあう。/还有半个小时左右，如果快去的话还能赶得上。

679.〔用连体;体言〕ばかりか　不仅…反而…;不但…而且…(也)…;岂止…甚至…。

用于先叙述程度轻微的事物，后叙述程度重大的事物。常和副助词“も”相呼应。

类义词: …のみか/不仅…而且…(也)…;岂止…连…都…。　多用于书面语。

…ばかりでなく;…だけでなく/不但…而且…。　后项比前项更进一层。

①大久保さんは英語ができるばかりか，ドイツ語もぺらぺらです。/大久保先生不但会英语，而且德语也说得很流利。

②火事のために家ばかりか，家族も失った。/由于火灾不仅房子，而且连家属也都没了。

680.〔动连体〕ばかりだ　一直…;一个劲儿地…;越来越…;只有…;只是…。

表示唯一的趋势，着重强调某种情况的继续。

类义词: …だけだ/只是…;只能是…。

…一方だ/越来越…;一直…;一味…。　表示一种状态越发变得强烈。多用于消极的叙述。

①祖母はからだが弱っていくばかりです。/祖母身体日渐衰弱（下



www.tienghoa.net.vn

去）。

②先生のちょいちょいとした質問に答えるのは雪子ばかりだった。/对老师不时的提问，只有雪子答得上来。

③彼はただ頭を横にふるばかりだ。/他只是不住地摇头。

681.〔动过去〕ばかりだ　刚刚…。

表示某一动作刚刚做完的状态。做定语时为“ばかりの”。

①平山さんのうちでは赤ちゃんが生まれたばかりです。/平山先生家里刚生了小孩儿。

②ちょうど汽車が出たばかりで，ホームがすいていた。/恰好火车刚开走，站台上空荡荡的。

③買ってきたばかりの雑誌を張君に貸してやった。/我把刚买来的杂志借给小张了。

682.〔用连体；体言〕ばかりでなく　不但…而且…；不仅…还…。

表示后项比前项更进一层。常与副助词“も”相呼应。

类义词：…だけでなく/不但…而且…。

…のみでなく；のみならず/不仅…而且…。　多用于书面语。

…ばかりか；…のみか/不仅…而且…（也）…。　用于先叙述程度轻微的事物，后叙述程度重大的事物。

①彼はおごっているばかりでなく，情理をわきまえない。/他不但骄傲，而且不讲理。

②彼は字の書きかたが下手なばかりでなく，そのうえよく間違う。/他的字不但写得不好，而且经常写错。

③彼女は歴史ばかりでなく，地理の方も詳しい。/她不仅懂历史，而且地理方面也很熟悉。

683. 〔动过去〕ばかりに　只因为…(才)…。

强调原因，其结果一般多为消极的，或是属于“意外”或“不平常”的。多用于书面语。

①あなたが大声を出したばかりに，子どもが泣きだしてしまった。/只因为你大声嚷嚷，孩子才哭了起来。

②うす着をしたばかりに，風邪を引いてしまった。/只因穿少了，才着了凉。

③よせばいいのに，ちょっとちょっかいを出したばかりに，ひどい目にあった。/不管就好了，这一管闲事，可吃了大亏了。

684. 〔动连体〕ばかりになっている　马上就要…；眼看就要…。

表示某种动作、行为即将开始或发生。

①試験も終って，もう卒業するばかりになっている。/考试也结束了，眼看就要毕业了。

②稲がすっかり実って，もう刈入れるばかりになっている。/稻子已完全成熟，马上就要收割了。

③用意は全部できて，出発するばかりになっている。/准备就绪，即将出发。

685. 〔动连体〕ばかりのところへ　刚要…时；正当…时；(前接动过去时)刚刚…时。

类义词：…うとするところへ/正想…的时候；刚要…的时候。

①けさ家を出かけるばかりのところへ，ちょうど来客があって遅れてきました。/今天早晨刚要出门的时候，正巧来了客人，所以来晚了。

②昨日私が出たばかりのところへ，お出でくださったそうで，誠にお気の毒でございました。/听说昨天我刚离开家的时候您来了，实



www.tienghoa.net.vn

在对不起。

686.〔用假定〕ばこそ〔动连体〕のだ　正因为…才…。

强调原因、理由。

①急用があればこそ，長距離電話をかけたのだ。/正因为有急事，才挂了长途电话。

②お前の前途を思えばこそ，こうして小言も言うのだ。/正因为关心你的前途，才这样责备你。

③長ければこそ切ってしまったのだ。/正因为长才剪断的。

687.〔体言〕は〔动连体〕ことである　(就)是…。

①いまの私の願いは，望ましい仕事にありつくことである。/现在我的愿望就是找到一个理想的工作。

②科学研究機関の基本任務は，成果を生むこと，人材を生むことである。/科学研究机构的基本任务是出成果、出人材。

688.〔动连用〕は(或：や；も)しない　(根本)不…；连…也不…；(也)不…。

表示强烈的否定。

①話しまちがっても人に笑われはしない。/说错了也不会被人笑话的。

②お前みたいに一人でやっていては，いつまでたっても出来やしないよ。/象你这样一个人搞下去，到多咱也完成不了呀。

③あの人はぜいたくな男で，そんなものなんか見もしない。/他是个挥霍浪费的人，象那样的东西连看都不看。

689.〔动连用〕はしないかと(思って)　怕…；(自以为)是不是要…。



www.tienghoa.net.vn

表示担心会出现某种情况。

①恨みを買いはしないかと気になる。/怕得罪人。

②雨が降りはしないかと思って傘を持ってきた。/怕下雨，带伞来了。

③遅れはしないかと思って急いでやってきた。/怕迟到，急忙赶来了。

690.〔动连用〕はじめる　开始…；…起来。

表示动作的开始。

类义词：…だす/开始…；…起来。

①その時から，彼女は毎日強壮剤を飲みはじめた。/从那时开始，她每天吃起补药来了。

②健坊は突然泣きべそをかきはじめた。/小健突然哭了起来。

691.〔用连体〕筈が(或：は)ない　(决)不会…；不可能…。

表示根据情理、过去的情况、经验来推测某一事物不是这样的。

类义词：…わけがない/不可能…；不会…。　表示根据一般规律推测某一事物不可能是这样的。

①そんなことを小さな子どもに言って聞かせても，わかるはずはない。/即使把这样的事说给小孩子听，也不可能懂。

②あの男がそんな小さなことで怒るはずはないよ。/他决不会为那么点小事生气呀!

③こうやれば文句を言われるはずがないと思う。/我想这样做就不会有人提意见了。

692.〔用连体〕筈だ　(按理)应该…；会…；预定…；一定…；当然…；的确…；确信…。



www.tienghoa.net.vn

表示根据情理、以往的经验推测某一事物的必然或应得的结果。

类义词：…わけだ/当然…；应该…。

表示根据一般规律可以判断出来的结果。

①彼は知っているはずなのに，知らないふりをしている。/他本应知道，可是却假装不知道。

②一切の準備はもう緒についているはずだ。/一切准备，定已就绪。

③あの問題なら，もうすっかり解決がついたはずだ。/那个问题，理应已完全解决了。

④君以外に知っているものはないはずだ。/除你以外，是不会有人知道的。

⑤今年のお正月には，兄も帰ってくるはずです。/今年的新年哥哥也预定要回来的。

⑥ここに置いたはずの雑誌がどうしてないんだろう。/(的确)原来放在这里的杂志怎么会没有了呢。

693.〔动过去〕はずみで(或：に)　刚一…就…；一…就…。

表示在进行某一动作时的一瞬间。

类义词：…瞬間に；…とたんに；…ひょうしに/刚一…就…；一…就…。

①自動車をよけたはずみで自転車にぶつかって怪我をした。/刚一躲汽车就碰在自行车上受了伤。

③立ちあがったはずみにガタンと椅子がたおれた。/刚一站起来，哐当一声椅子倒了。

694.〔用假定〕ば(或：用连用たら)〔同一用言连体〕だけ　越…越…。



PDG
www.tienghoa.net.vn

〔灵活翻译〕

表示产生与所作所想相应的结果。

①たばこはのめばのむだけ害がある。/烟越吸越有害。

②勉強すればするだけ成績があがる。/用一分功就能得到一分成绩。

③温度が高かったら高いだけ化合もはやい。/温度越高，化合也就越快。

695.〔动连体；体言の〕働きをする　起…的作用。

①鼻は匂いを嗅ぐ働きをする。/鼻子起着闻味的作用。

②あの人は若いながら，会社では一定の働きをしている。/他虽年轻，但在公司里起着一定的作用。

696.〔动过去；体言の〕果て(に)　最后…；…的结果。

表示事情完了之后的结果。多用于后果不好的场合。

类义词：…あげく/最后…；…的结果。

…すえ/…之后；最后…。后果不一定不好。

①松本は警察にさんざん殴られた果てに豚箱にぶちこまれた。/松本被警察狠揍了一顿，最后被关进拘留所了。

②口論の果て，喧嘩になった。/争吵的结果打起架来了。

697.〔体言〕はと言うと(或：言えば)　至于…；要说到…。

①彼の成績はというと，クラスではまあできるほうです。/至于他的成绩，在班里还算是好的。

②今の暮らしはといえば，前よりずっとよくなっている。/要说现在的生活，比过去好多了。



PDG
www.tienghoa.net.vn

698.〔体言〕は〔动连体；体言〕（こと）にある　就是…；在于…；处于…。

表示事物处于某种状态或时期，或者说明目的、问题、原因等的所在。

①科学のはじめは，知識を集積することにある。/科学的第一步，在于积累知识。

②私に言わせれば，間違いは君にあるのだ。/依我看来，错误还是在你（的身上）。

③大学教育の目的は，専門知識の習得のみならず，人格の形成にある。/大学教育的目的不仅（使学生）学会专业知识，还在于人格的形成。

699.〔用假定〕ば〔同一用言连体〕ほど　越…越…。

①刀は研げば研ぐほどよく切れる。/刀子越磨越快。

②人は金持ちになればなるほどけちになるものだ。/人越有钱越吝啬。

③値段が高ければ高いほど品がよくなります。/价钱越贵东西越好。

## 〔ひ〕

700. ひた〔动连用〕に〔同一动词〕　一个劲地…；极力…。

①赤ん坊は乳がほしいのかひた泣きに泣いている。/婴儿是不是想吃奶了，一个劲儿地哭。



www.tienghoa.net.vn

②彼は自分が悪かったとひたあやまりにあやまった。/他连声道歉说:“是我不对”。

701.〔动连体;体言の〕必要がある　有必要…;有…的必要;需要…;应该…。

①この事については，もう一度検討してみる必要がある。/关于这件事,有必要再研究一次。

②科学の殿堂をきずきあげるためには,まず最初の基礎を十分にかためる必要がある。/要想建立起科学大厦，首先需要把最初的基础打得十分牢固。

③いま君も言ったように,再調査の必要がある。/正象刚才你说的那样,应该重新调查。

④切符はもう買っておいたから，あわてる必要はない。/票已买好了,用不着着急。

⑤これしきのことに腹を立てる必要はない。/对这么一点点小事,没有生气的必要。

702. ひとたび〔动假定〕ば(或:动终止と;动连用たら)　一旦…就…;如果…就…。

类义词:いったん…ば/一旦…就…。

①ひとたび侵略者の銃声がひびけば，ただちに戦場に赴く。/侵略者的枪声一响,就立即奔赴战场。

②人は,ひとたびこうと信じこむと,別の考えが出にくいものだ。/人一旦认定是这样,就难得想出别的主意。

③ひとたび事が起こったら,すぐ知らせてくれ。/如果发生事故,就马上通知我。



PDG
www.tienghoa.net.vn

703. 一つとして〔用连体〕ものはない　没有一个…；一个也没有…。

表示全面否定。

①あるにはあるが，ひとつとして役に立つものはない。/有倒是有，可是没有一个有用处的。

②ここには機械がたくさんあるが，一つとして満足に動くものはない。/这里有很多机器，可是没有一台运转得挺好的。

704. 〔体言〕一つ…ない　一点儿不…；决不…；连…都不…。

用于加强前接体言的语气。

①彼はいままで不平ひとつ言わなかった。/直到现在，他根本没有发过牢骚。

②バスが込んでいて身動きひとつできなかった。/公共汽车上人挤得连动都不能动(转不开身)。

③彼は中学を出ているのに，手紙一つ満足に書けない。/他中学毕业了，可是连封信都写不好。

705. 一つには〔句〕二つには　一来…，二来…；一则…，二则…。

①一つには天気がよく，二つには日曜日だったので，花見に来た人が多かった。/一来天气好，二来是星期天，所以赏花的人很多。

②一つには会社のため，二つには自己のためである。/一则为了公司，二则为了自己。

706. ひとり〔体言〕だけでなく　不单单(是)…，而且(是)…；不只是…，而且是…。常与副助词“も”相呼应。

①平和問題はひとり日本だけでなく，世界の問題である。/和平问题不仅是日本的，而且是世界的问题。

②これはひとり君たちだけでなく，私たちのことでもある。/这不

仅是你们的(事),而且也是我们的事。

707. ひとりとして〔用连体〕ものはない　没有一个人…；一个人也没有…。

类义词：だれひとり…ものはない/没有一个人…；一个人也没有…。

①ひとりとして彼の仕事ぶりに感心しないものはない。/没有一个人不佩服他的工作态度的。

②あまり難しすぎるので,ひとりとして答えられるものがなかった。/因为太难了,没有一个人能够解答。

708.〔动过去〕ひょうしに　刚一…就…；一…就…。

表示在进行某一动作时的一瞬间。

类义词：…瞬間に；…とたんに；…はずみで/刚一…就…；一…就…。

①車を降りたひょうしに滑ってころんだ。/刚一下车,脚一跐就摔倒了。

②石につまずいてころんだひょうしに足をくじいた。/绊在石头上一摔倒,就崴了脚。

709. ひょっとすると(或：したら)〔动终止；体言〕かも知れない　说不定…；或许…；…也未可知。

用于发生意料之外的情况的场合。

类义词：あるいは…かも知れない/也许…；或许…；说不定…。表示不大肯定的判断,但其可能性很大。

もしかすると…かも知れない/说不定…；也许…。　根据感觉和不充分的线索、材料进行判断,表示可能性很小。

ことによると…かも知れない/说不定…；也许…。　表



www.tienghoa.net.vn

示由于某种原因或某种情况的判断。

①ひょっとすると今晩あたり彼，来るかも知れない。/说不定他今天晚上来。

②ひょっとしたらなにか事故でも起きたかも知れない。/说不定出了什么事了。

③ひょっとするとその噂は事实かも知れない。/说不定那种风声就是事实。

## 〔へ〕

710.〔动终止〕べからず　不可…；不要…；不能…。

表示禁止和不能。是文语表达形式。"べからざる"在句中做定语。书面语。

类义词：…てはいけない；…てはならない/不要…；别…；不可…。

①無用の者入るべからず。/闲人免进。

②場内でたばこをのむべからず。/场内禁止吸烟。

③その惨憺たる光景は筆舌にて尽すべからず。/那凄惨的情景，非语言文字所能全部表达的。

④空気や水は生物の生存に欠くべからざるものである。/空气和水对生物的生存来说，是不可缺少的。

711.〔动终止〕べきである　应该…；应当…；必须…；值得…。

表示当然、义务。"べき"在句中做定语。多用于书面语。



www.tienghoa.net.vn

类义词：…なければならない/必须…；一定要…；应该…；非…不可。

①何事をするにも慎重な態度をとるべきである。/无论做什么事，都应该采取慎重的态度。

②言うべきことははっきり言わなければならない。/该讲的事要讲清楚。

③やたらに陰口をきくべきではない。/不应该随便背地里说人坏话。

712．〔动终止〕べく　为了…；要…。

表示意志或行为的目的。多用于书面语。

①彼は平和事業に身を捧げるべく決意した。/他决心(要)献身于和平事业。

②叔父を見舞うべく故郷へ帰った。/为了探望叔叔，回故乡去了。

③彼は電子工学を勉強すべくヨーロッパへ留学した。/他为了学习电子学，到欧洲去留学了。

713．〔动终止〕べくもない　无法…；不能…；连…都不…。

多用于书面语。

①私がそんな大金を手に入れることなど望むべくもないことだ。/我能搞到那样一笔巨款，这是连想都不能想的事。

②そのころ，私は大連にいなかったのだから，あなたが結婚したことは知るべくもないことでした。/当时我正好不在大连，因此无法知道你结婚的事。

714．〔体言は〕別として(も)　姑且不谈…；先不说…；除…以外。

类义词：…さておき/且不必说…；姑且不谈…。　用于中断前项



www.tienghoa.net.vn

的话题，而把它转到另一话题。

…ともかく/且不必说…；姑且不谈…。 以叙述后项为前提，将前项作为例外的例证提出。强调后项。

①行く行かない（ということ）は別として，あなたの考えかたをはっきり言いなさい。/且不谈去还是不去，请把你的想法讲清楚。

②これは別として，あのことはいったいどう処理するんだ。/这暂且不谈，那件事到底怎么处理呢？

③特殊の事情のある人は別として，みな午後の会合に出てください。/除有特殊情况的人以外，请都参加下午的集会。

715. 別に…ない 并不(是)…；没什么…。

①ストーブがなくても別に寒いとも思わない。/没有炉子也并不感到冷。

②自分も別に楽ではなかったが，いつも困っている人たちを助けてやった。/我也并不富裕，可是经常帮助有困难的人们。

③明日は別に用事がないから来なくてもいい。/明天没什么事，可以不来。

716. 〔体言〕へ〔同一体言〕へと 一路向…；一直往…。

表示动作不断朝着某一个方向发展。在句中做状语。

①船は沖へ沖へと岸を遠ざかって行く。/船一直朝向海面远离海岸而去。

②赤道を東へ東へと進んで行ったら，もとの所へ戻ってくる。/如果沿赤道一直往东前进，可以回到原处。



www.tienghoa.net.vn

## 〔ほ〕

717.〔用连体〕方がいい（或：よい）　最好（是）…；还是…才好。

①あってもなくてもいいものは買わない方がいい。/可有可无的最好不买。

②人の誤解を招くような話はよした方がいい。/最好不要说引起人家误会的话。

③それもそうだが，やはり気をつけた方がよい。/你说得虽有道理，还是多加注意才好。

718.〔用连体〕方だ　（还）算是…。

表示比较。

①光枝はあんまり人からはかわいがられなかったし，友達もない方でした。/光枝不大招人喜爱，也没有个知心朋友。

②みなそうではありませんが，あの人はおしゃべりなほうです。/并不都是那样，可是他算是个多嘴多舌的人。

③あの建物は大連では立派な方ではない。/那个建筑物在大连还不算是漂亮的。

719.〔动连体；体言の〕ほか（は；に）　除了…以外。

①医学部で講義するほか，臨床も担当している。/除了在医学院讲课外，还担任临床工作。

②胸を患っているほかは別に悪いところはない。/除了患有肺病外，没有什么其他病。



PDG
www.tienghoa.net.vn

③私たちは外国語のほかに哲学もならう。/我们除了外语以外，还学哲学。

720.〔动连体〕ほか(に)仕方がない　除…以外没有别的办法；只好…。

表示只限定某一种事物或情况，再无其他。

类义词：…よりしかたがない/除了…以外没有别的办法；只好…；只有…。

①急性盲腸炎は手術をやるほか仕方がない。/急性阑尾炎除了施行手术外没有别的办法。

②先が嫌と言うなら，諦めるほか仕方がありません。/如果对方不同意的话，那只好打消这个念头吧。

721.〔用连体；体言〕ほか(に)…ない　只(有)…；除…之外，没有…。

类义词：…以外に…ない/除…以外，就没有…。

…よりほかに…ない/除了…以外，再没有…。

…きり…ない；…しか…ない/只…；只有…。　从形式上看是否定句，但实际内容是肯定的。

①私のほかに誰も行きませんでした。/除我以外谁也没去。

②色が白いほかなんの取柄もない。/除了颜色白之外，毫无长处。

③この池には鯉ほかいない。/这个水池里只有鲤鱼。

722.〔动连体〕ほか(は)ない　只有…；只好…；只能…；除…之外，没有别的办法。

强调只有一种情况，而排除其他一切可能。

类义词：…しかない；…いがいにない；…よりほかはない/只能…；只有…；只好…。



PDG
www.tienghoa.net.vn

①飛行機で帰ってきたものだから，あまり重いものは別に船便に託するほかなかった。/因为是坐飞机回来的，太重的东西只好另托船运了。

②僕はなんと言ってこの嬉しさを表わせばいいのかわからないで，ただ恥しく笑うほかなかった。/我不知道如何来表达我这种高兴的心情才好，只有羞答答地发笑而已。

723. 〔用连体〕ほど　越…越…。

表示两种事物之间所发生的比例性的变化，是"…ば…ほど"之略。

①日本語はやるほど難しくなるという話だ。/听说日语越学越难。

②考えるほどわけがわからなくなる。/越想越胡涂。

※屋根がふっとんでしまうほど強い風が吹いた。/大风刮得几乎把房盖掀掉。

※どの色も美しかったが，とりわけ藍と洋紅とは喫驚するほど美しいものだった。/无论哪种颜色都很漂亮，尤其是蓝色和胭脂红鲜艳得使人吃惊。

724. 〔用连体；体言〕ほど…ない　不象…那样…；没有象…那样…；没有比…再…。

类义词：…くらい…はない/没有比…更…；没有象…那样…。

①子供たちが家の中で火あそびするほど危いことはない。/孩子们在屋里玩火(是)再危险没有(的)了。

②歯が痛いほど辛いことはない。/没有比牙疼更难受的了。

③日本人は以前ほど米を食べなくなったそうだ。/据说日本人已经不象以前那样吃大米了。



www.tienghoa.net.vn

725.〔动连体〕ほどのこと(或:もの)(で)はない　不值得…;没有必要…。

表示事情并不那么严重或重要。

①一週間で退院できるそうだから,心配するほどのことはない。/听说一个星期就可以出院,用不着担心。

②これは骨を折ってやるほどのことでもない。/这件事不值得费许多精力去做。

③あの作品はみんなから称賛されるほどのものではない。/那个作品,是不值得被大家赞赏的。

## 〔ま〕

726.〔(五段)动终止、(其他)动未然〕まい　大概不…吧;恐怕不…吧;不(会)…吧。

表示否定的推量或意志。当表示推量时,可用"ないだろう"代替。

①あの人は魚がきらいだから,寿司など食べたがるまい。/他不喜欢吃鱼,恐怕不想吃日本寿司吧。

②彼はこのぐらいのことでは悲観しまい。/他不会因这点儿小事悲观吧。

③あんなつまらない映画は二度と見まい。/那样无聊的电影我再也不看了。

727.〔(五段)动终止、(其他)动未然〕まいとする　想要不…;不想…;



PDG
www.tienghoa.net.vn

竭力不…；企图不…。

表示意志。　多用于书面语。

①親は子供にお金を使わせまいとする。/父母竭力不让孩子花钱。

②動くまいとする僕をみんなで寄ってたかって二階に引張って行こうとした。/大家簇拥而上要把不想动弹的我拉到楼上去。

③人の前でつとめて不快な情を見せまいとする。/在别人面前竭力不使人看出不愉快的心情。

728．まさか…ない(だろう)　难道…吗；决不会…；莫非是…；哪能…呢；万万(没想到…)。

类义词：よもや…まい/难道…；未必…；不至于…。

①まさかあの人が負けるとは思わなかった。/万也没想到他输了。

②まさかいつまでも結婚しないでいるわけにはゆくまい。/难道说你会永远不结婚了吗？

③あの男がいかに不実でも，まさかそんな不人情なことはしますまい。/那个人不管多么虚伪，哪能做出那样不近人情的事呢！

729．ますます〔形、形动连用〕なる　越来越…；越发…。

①夜になると風はますます烈しくなった。/一到夜间，风就越来越大了。

②試験の成績が悪かったので，勉強がますますきらいになった。/因为考试成绩不好，越来越不愿意学习了。

730．まだ…(てい)ない　还没有…；还不…。

类义词：いまだ…ない/尚未…；还不…。多用于书面语。

① 10時になってもまだ帰ってこない。/都到十点了，还不回来。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②外国語を三年も習ったが，まだものになっていない。/学了三年外语，还没学好。

731.〔动连体〕までだ（或: のことだ） 只是…罢了；…就是了；只有…。

含有"只能这样做，没有必要考虑其他"之意。常与假定形相呼应。

①バスがなくなったら，歩いて帰るまでだ。/假如没有公共汽车，走回去也就是了。

②あなたがわかると思って，ちょっと聞いてみたまでです。/我以为你知道，只是问一下罢了。

③いやならしないまでのことだ。/若是不愿意的话，不做就是了。

732.〔动连体〕までもない 没有必要…；用不着…；不必…。

类义词: …ひつようはない/没有必要…；用不着…。

①わざわざ駅まで見送りに行くまでもない。/用不着特意到车站去送行。

②これは誰でも知っていることだから，別にことあたらしく述べるまでもない。/这件事谁都知道，不必重新提及。

733.〔动过去〕まま…ない …(以后)一直没…；…(之后)始终没…。

表示某一动作完了以后，始终保持原样，没有变动。

类义词: …きり…ない/…后，再也没…。

①彼はむかっ腹を立てて家を出たまま帰って来ない。/他无缘无故地生起气来，从家出去之后，一直没回来。

②二人は向いあって坐ったまま身動き一つしなかった。/两人对面坐着始终一点儿也没动弹。



PDG
www.tienghoa.net.vn

734.〔动过去;体言の〕ままになっている　照旧…;照样…。

表示某种事物发生之后,其状态原样未变。

①屋敷のまえのかこいが崩れたままになっている。/住宅前面的围墙仍旧倒塌着。

②例の事件はいまだに未解決のままになっている。/那个案件依然悬而未决。

735. まるで(或:まるきり)…ない　简直不…;完全不…;全然不…。

表示百分之百否定的状态。它不用于自然现象等无情的状态。

类义词:さっぱり…ない/一点也不…;丝毫也不…。　表示尽管谈话者希望和期待该事物、状态的到来,但总不出现。

ぜんぜん…ない/全然不…;根本不…;丝毫不…。　加强否定语气。表示动作绝对不能成立的状态。

①僕は彼女の家の事情はまるで知らない。/我一点也不了解她家的情况。

②あの子はひととけんかばかりして,まるでなっていない。/那个孩子净和别人打架,简直不像话。

③ビールならすこし飲めるが,ウイスキーはまるでだめだ。/若是啤酒的话能喝点儿,可是威士忌根本不行。

④私は横文字はまるっきり分らない。/洋文我完全不懂。

736. まるで〔动连体;体言(の)〕ようだ(或:みたいだ)　仿佛…似的;简直象…;宛如…。

表示比喻。

类义词:あたかも…ようだ/好象…似的;恰如…一样;宛如…。

さながら…ようだ/恰如…;宛如…。　多用于书面语。



PDG
www.tienghoa.net.vn

ちょうど…ようだ/正象…;恰似…。　表示相似程度较其他稍强。

①まるで熱いお湯から飛び出してきたように汗まみれになり，ふらふらになっていた。/简直就象刚从热池塘里出来一样，浑身冒汗，晃晃悠悠。

②今日は暖かくてまるで春のようだ。/今天很暖和，简直象春天似的。

③あの二人はまるで血を分けた兄弟みたいだ。/他们俩人简直象亲兄弟一样。

## 〔み〕

737.〔动连体；体言〕みたいだ　象…似的；仿佛…似的。

表示比喻、例示、不确实的推断。词尾变化与形容动词相同。

类义词：…ようだ/象…似的；好象…；似乎…。

①玄関で音がするから，だれか来たみたいだよ。/大门口有动静，好象是有人来了。

②本を読んでいるみたいに，ちっとも表情なしに答えた。/象念书一样，毫无表情地做了回答。

③庭は草が一面に生えていて，野原みたいだ。/院子里到处都长满了草，好象野地似的。

738. 見たところ〔用连体；体言の〕ようだ（或：形、形动词干そうだ）看来好象…；乍一看好象…。



PDG
www.tienghoa.net.vn

①みたところ物を大事にしているようだが，実はそうでもない。/看来好象是爱护物品似的，其实不然。

②みたところ丈夫そうだが，よく病気をする。/乍一看好象很健壮，可是常常闹病。

③見たところそのおじいさんは停年退職をした労働者のようだった。/乍一看那位老大爷好象是个退休的老工人。

# 〔め〕

739．めったに…ない　不多…；很少(有)…；不常…。

①うちの子は家へ帰るとめったにものを言わない。/我的孩子一回到家里很少说话。

②あんなに背の高い人はめったにない。/那样高个儿的人很少见。

740．〔动连体；体言の〕面で(も)　在…方面；在…上。

表示事物涉及的范围。

类义词：…うえで/在…上；在…方面。

…において/在…中；在…方面；在…上。　多用于书面语。

①彼は中日両国人民のあいだの友誼をつよめる面でも大きな貢献をした。/他在加强中日两国人民的友谊方面，也作出了很大的贡献。

②わが国は対外関係の面ですでに大きな成果をおさめた。/我国在对外关系方面已经取得了巨大的成就。



PDG
www.tienghoa.net.vn

## 〔も〕

741．〔体言〕もあれば（或：あるし）〔体言〕もある　也有…也有…；既有…又有…。

①いくつかの理由を話したが，正しいものもあれば，間違っているのもある。/说了一些理由，有对的，也有错的。

②旗や帽子をふりまわす人もあれば，花束をほうりあげる人もあった。/也有人挥动着旗子、帽子，也有人抛起了花束。

③うちの学校には託児所もあるし，幼稚園もある。/我们学校里既有托儿所，也有幼儿园。

742．もうすこし（のところ）で〔动连体〕ところだった　几乎…；差一点儿…。

表示差一点就要发生危险或意外的情况。

类义词：すんでのことに…ところだった；あやうく…ところだった/差一点儿…；几乎…；险些…。

①霧のため，山中をさまよい，もうすこしで餓死するところだった。/因为下雾，在山里迷了路，差一点儿饿死。

②痛さのあまり，もうすこしのところで叫び声をあげるところだった。/由于过分痛疼，几乎叫了出来。

743．もしかすると（或：したら）〔动终止；体言〕かも知れない　也许…；或许…；说不定…。

根据感觉和不充分的线索、材料进行判断，表示可能性很小。



PDG
www.tienghoa.net.vn

类义词：あるいは…かも知れない/也许…；或许…；说不定…。

表示不大肯定的判断，但其可能性很大。

ひょっとしたら…かも知れない/或许…；说不定…；…也未可知。用于发生意料之外的情况的场合。

ことによると…かも知れない/说不定…；也许…；有可能…。 表示由于某种原因和某种情况的推断。

①もしかするとおじさんは今日来ないかも知れません。/也许叔叔今天不来。

②もしかしたら五時の汽車に間にあわないかも知れない。/也许赶不上五点的火车。

③落主はもしかすると外国人かも知れない。/失主说不定是外国人。

744．もし(も)〔用连用〕たら(或：用假定ば；用终止、体言なら) 要是…(就)…；如果…(的话)。

表示假定。

①もしあの人が来たら，待たせておいてください。/要是他来了，请叫他等一下。

②もし痛むようでしたら，この薬をのみなさい。/要是疼的话，就吃这个药吧。

③もし曇りか雨になれば，見ることができない。/若是遇上阴雨天，就不能看了。

④あすもし雨なら，僕も行かない。/如果明天下雨的话，我也不去了。

745．もし〔用终止〕としても 即使…也…；假如…也…。

类义词：たとえ…としても；かりに…としても/即使…也…；假如…也…。



PDG
www.tienghoa.net.vn

①もしお金がたくさんあるとしても，そんなに無駄づかいするものではない。/即使钱多，也不要那样乱花。

②もしその時すぐ病院に運ばれて行ったとしても助からなかったでしょう。/即使当时马上送到医院去，恐怕也不能得救的吧。

746．〔体言〕も〔用终止〕し〔体言〕も　也…也…；又…又…；既…又…。

表示并列。

类义词：…も…ば…も/也…也…；又…又…；既…又…。

①あの青年はたばこも吸わないし，お酒も飲まない。/那个青年既不吸烟，又不喝酒。

②あの人は行儀作法も知らないし，人の言うことも聞かない。/他既不懂礼貌，又不听别人的话。

③この花は色もきれいだし，においもいい。/ 这个花颜色又艳丽，气味又芬芳。

747．〔体言〕もすれば〔体言〕もする　既…又…；又…又…；也…也…。

表示动作、行为的并存。

①朝起きてからかけ足もすれば，ラジオ体操もする。/早晨起床后，既跑步又做广播体操。

②ある時は，畑へ出て間引きもすれば草取りもする。/有时，到田地里去又间苗又除草。

748．〔动连用；体言〕もせず(に)　(连)…也不…。

①彼女は見向きもせず出て行ってしまった。/她连看也不看就出去了。

②母はまだ食事もせず，台所でつけものにする胡瓜をそろえている。/妈妈还没吃饭，一直在厨房里收拾黄瓜准备腌咸菜。



www.tienghoa.net.vn

③震災のおり，僕の家は倒れもせず，焼けもせず，全く無事だった。/ 大地震的时候，我家房子既没倒塌也没被烧，一点儿也没遭受灾害。

749. 〔体言〕もそうであるし（或: あり）〔体言〕もそうである …是这样，…仍是这样。

①この問題についての私の考えは，過去もそうであったし，現在も将来もそうである。/我对这个问题的想法，过去是这样，现在和将来仍是如此。

②われわれの立場は今日もそうであり，今後もそうである。/我们的立场今天是这样，以后仍是这样。

750. 〔体言は〕もちろん（のこと） 固不用说…连…也…；慢说…就是…也…。

用来提出一个必然的、意料中的事情，再推及其他。多与副助词“も”、“さえ”等相呼应。

类义词: …もとより/不用说…连…也…。

①その子は，両親の顔はもちろん，名まえさえ知らなかった。/那个孩子慢说父母的面孔，就连名字都不知道。

②日本語を話すのはもちろんのこと，書くこともとても上手です。/讲日语固不用说，就是文章也写得很好。

751. 〔动连体；体言〕（こと）もできなければ（或: ないし）〔同前〕もできない 既不能…也不能…；既不会…也不会…。

①書くこともできなければ，読むこともできない。/既不会写也不会读。

②どうやってみたところで，われわれをおどしつけることもでき



PDG
www.tienghoa.net.vn

なければ，欺くこともできない。/不管怎么做，既吓不倒也骗不了我们。

③僕は泳ぎもできないし，ボート漕ぎもできない。/我既不会游泳，也不会划船。

752.〔动连体；体言〕(こと)もできれば(或：できるし)〔同前〕もできる　既能…也能…。

①海亀は泳ぐこともできるし，はうこともできる。/海龟既能游水，又能爬行。

②いまでは仕事もできれば，軽い運動もできる。/现在既能工作，也能从事轻微运动。

753.〔体言は〕もとより　不用说…连…也…；慢说…就是…也…。

用来提出一个必然的、意料中的事情，再推及其他。多与副助词“も”、“さえ”等相呼应。

类义词：…もちろん/固不用说…连…也…；慢说…就是…也…。

①彼女は英語はもとより，フランス語もできる。/她不用说英语，就是法语也会。

②思想意識はもとより，階級的立場というものは決して苦労なしにかえられるものではない。/思想意识固不用说，就是阶级立场也决不是毫不费力就可以改变过来的。

754.〔体言〕もなければ（或：ないし）〔体言〕もない　没有…也没有…；既没有…又没有…。

①この列車は食堂車もなければ，寝台車もない。/这班列车没有餐车，也没有卧铺车。

②見たいには見たいが，時間もないし，お金もない。/看倒是想看，



PDG
www.tienghoa.net.vn

可是既没有时间，又没有钱。

755.〔体言(数词)〕もの〔体言〕 好…。

用一种夸张的语气表示该数量很多。

类义词：…という/好…。 表示数量之多。

①彼は独学で数種類もの外国語をマスターした。/他通过自学掌握了好几种外语。

②ダムの工事場では，毎日数千人もの人が汗まみれになって懸命に働いている。/在水库工地上，每天都有好几千人汗流浃背地在大干。

756.〔用终止〕もの 因为…(嘛)。

带有不满、怨恨、撒骄等情绪申述理由。常与"だって"、"でも"相呼应。多用于妇女、儿童用语。

①「どうして遅れて来たの。」「だってあたし知らなかったんですもの。」/"你怎么来晚了呢？""因为我不知道嘛(那又有什么办法)。"

②「また学校をサボったね。」「でも頭が痛かったんだもの。」/"你又逃学了吧？""(你要知道)我是因为头疼了嘛。"

③いっしょに行ってくれない。ひとりで行くのはこわいもの。/跟我一起去好吗，因为我一个人去害怕。

757.〔用连体〕ものか 哪能…；怎么能…；哪里…。

表示强烈的反问，带有反驳、断然否定的语气。在口语中多说成"もんか"。

①こんなナイフで切れるもんか。/用这样的小刀哪能切得动呢！

②そんな悪口を言われて，じっと黙っていられるもんか。/(他)说我那样的坏话，我怎么能默不作声呢？



PDG
www.tienghoa.net.vn

③だれがあんな高いものを買うものですか。/谁(愿意)买那样贵的东西呀!

758．〔用连体〕ものがある　实在是…;确实是…。

表示加强肯定的语气。多用于书面语。

①彼らのこうしたひどいやり口は憤慨にたえないものがある。/他们这种不讲理的作法,真令人气愤。

②二十世紀における科学の発達は,実にめざましいものがある。/二十世纪科学的发展实在是惊人的。

759．〔用连体〕ものだ　是…的;应该…;总是…。〔灵活翻译或不译出〕

主要用来加强语气,表示事物的一般规律;表示当然、应该、感叹、希望等。在口语里常说为"もんだ"、"もんです"。

①人類社会はたえず進歩するものである。/人类社会总是不断进步的。

②どんなにごまかしても,一度は尻がわれるものだ。/不管怎样隐瞒,总有一天会露出马脚来的。

③細菌は日光に弱いものである。/细菌一般是经不起阳光(晒)的。

④部屋のなかでは帽子はとるものです。/在屋子里应该摘下帽子。

⑤月日のたつのはほんとうに早いもんだ。/光阴过得真快啊。

⑥ぜひ杭州へ行ってみたいものだ。/很想到杭州去看看。

760．〔动过去〕ものだ　总…呀;(经常)…呀。〔可不译出〕

表示回忆的语气。常与副词"よく"相呼应。在口语里多说成"もんだ""もんです"。

①子供のころは,よく木のぼりをしたものだ。/小的时候,总爱爬



www.tienghoa.net.vn

树。

②あの時はよくここへ来て遊んだもんだ。/那时经常到这里来玩儿。

③彼は今でこそよぼよぼだが，昔はスポーツでならしたものだ。/他现在虽然衰弱得那么摇摇晃晃的，可是从前是一个有名的运动员。

※これは僕のさがしていたものだ。/这是我在寻找的东西。

※このバッジは友だちが私にくれたものです。/这个纪念章是朋友送给我的。

761.〔用连体〕ものだから　因为…。

表示特别强调对某种结果的原因和理由。在口语里多说为"もんだから"、"もんですから"。

类义词：…もので/因为…。　强调理由、原因，带有解释、辩白等语气。

…ので/因为…。强调结果。

…から/因为…。强调原因。

①私が失礼なことを言ったものだから，あの人は帰ってしまったのです。/因为我说了不礼貌的话，他就回去了。

②あんまりきれいだものですから，誰でも買いたがります。/因为非常好看，所以谁都想买。

③来ようと思いましたが，家内がねころんでしまったもんですから。/本来想来的，可是因为我的妻子病了。

762.〔用连体〕もので　因为…，(所以也就)…。

表示强调原因、理由，带有解释、辩白等语气。也可说成"もんで"。

类义词：…ものだから/因为…。　表示强调原因、理由。

…ので/因为…。强调结果。

…から/因为…。强调原因。

①昨夜おそくまで起きていたもので，朝ねぼうをしてしまいました。/因为昨夜睡得很晚，所以(也就)起晚了。

②あまり天気がいいもので，どこかへ遊びに行きたくなった。/因为天气太好了，很想找个地方去玩玩。

③あんまり腹が立ったもんで，つい大きな声を出してしまった。/因为气极了，不由得大喊起来。

763.〔动连体〕ものではない　不是…的；不会…的；不要…；别…。

用于加强语气，或表示劝阻、禁止。在口语里也可说成“もんじゃない”。

①狼はやっぱり狼で，その凶悪な本性は変わるものじゃない。/狼毕竟是狼，它的凶恶本性是不会改变的。

②人が話をしている時，横合から口を出すものではありません。/当别人说话的时候，不要在一旁插嘴。

③そんなに毎日お小づかいをせびるもんじゃありません。/别那样每天死气白赖地要零花钱。

764.〔动连体〕ものなら　如果…就…；假如…就…。

表示假定条件。前接可能动词时，以盘诘的语气表示放任。也可说成“もんなら”。

①知らないものなら，知らないと言ったらいいじゃないか。/若是不知道，就说不知道不好吗？

②ひとりでやれるものなら，やってみなさい。/如果你自己能做的话，就做一做看吧。

③逃げられるもんなら，逃げてみろ。/若是你能逃跑，就跑个看看。



www.tienghoa.net.vn

765.〔用连体〕ものの　虽然…可是…。

表示转折关系，后项多为消极的或不符合愿望的叙述。

类义词：…が；…けれども/虽然…可是…。

①初めは彼もしばらく熱中したものの，日がたつうちにだれぎみになってきた。/起初他也热了一阵子，可是日子一长又疲塌下来了。

②契約は結んだものの，果して実行できるか甚だ心細い。/合同是订了，可是能否实行很没把握。

③そうは言うものの，そう簡単にはいかないよ。/话虽那么说，可是并非那么容易的呀。

766.〔用连体〕ものを　（…就好了）…可是…；（本来可以）…可是…。

表示逆态接续，带有不满、惋惜、反驳、遗憾等语气。

类义词：…のに/虽然…可是…；虽然…却…；…偏偏…。　表示前后两个事项之间有着"反常"的关系。

①早く言えばよかったものを，どうして言わなかったのだ。/早一点说就好了，为什么没说呢。

②医者でさえなおせないものを，しようがあるものか。/连医生都不能治，（可是）还有什么办法呢。

767.〔体言〕も〔用假定〕ば〔体言〕も　也…也…；又…又…；既…也…。

列举并存的事实。

类义词：…も…し…も/也…也…；又…又…；既…又…。

①惜しげもなく捨てる人もいれば，待ちかまえていて拾って行く人もいる。/既有人毫不吝惜地抛弃它，也有人等待着把它捡走。

②だまされもしなければ，おどしにたじろぎもしない。/既骗不了，也吓不倒。



PDG www.tienghoa.net.vn

768. もはや…ではない　已经不(是)…;不再(是)…。

①肺病ももはや不治の病ではなくなっている。/肺病也早已不是不治之症了。

②今日のアジアはもはや昔のアジアではなくなった。/今天的亚洲已不再是从前的亚洲了。

769. 〔体言〕も〔体言〕も(みな)　…和…都…。

表示并列。

①ぶどうもみかんもバナナもみなおいしい果物です。/葡萄、桔子和香蕉都是好吃的水果。

②皮膚の色も髪の色も顔つきも私とよく似ている。/皮肤颜色、头发颜色和相貌都很象我。

## 〔や〕

770. 〔动终止(现在式)〕や(否や)　刚一…就…;一…就…。

表示两个动作、事情在很短的时间内同时或几乎同时发生。

多用于书面语。

类义词: …がはやいか/刚一…就…。

…とすぐ/一…就…。　瞬间性较差。

①彼は憤然として立ち上がるや,見る見る顔色が変った。/他刚一激愤地站起来,眼瞅着脸色就变了。

②ベルが鳴るや否や,教室を出た。/铃刚一响,就走出了教室。

③子供は私を見るやいなやかけよってきた。/孩子一看见我,就跑过来了。



PDG
www.tienghoa.net.vn

※成功し得るや否や甚だ疑問である。/能否成功，很值得怀疑。

771.〔动连用〕易い　容易…；好…。

①冷たい物を食べると，腹をこわしやすい。/吃凉的东西，就容易闹肚子。

②からだの弱い人は神経過敏になりやすい。/身体虚弱的人，爱神经过敏。

772.〔用终止；体言〕やら〔同前〕やら(で)　…啦，…啦；或…或…。

表示列举某些事项，暗示其他，或表示不定。

类义词：…とか～とか/…啦；…啦；或者…或者…。　表示列举一些同类事物，暗示其他。

…の…の/…呀…呀；…啦…啦。　表示并列。

…だの…だの/…啦…啦；…什么的。　列举代表性的事项，暗示其他。

①ご飯をたくやら洗濯をするやらで，ちっとも暇がない。/做饭啦，洗衣服啦，一点闲空儿也没有。

②嬉しいやら悲しいやらで，気持は複雑だ。/又是高兴，又是悲伤，心情很复杂。

③行くやら行かないやら，ちっともわからない。/去或不去，我一点也不知道。

## 〔ゆ〕

773.〔动连体；体言(の)〕(が)故(に)　由于…。



PDG
www.tienghoa.net.vn

表示原因、理由。多用于书面语。

类义词：…から/因为…。　强调原因。

…ので/因为…。　强调结果。

①来月上京したいと思います故，よろしくお願いいたします。/我想下月上东京，请多关照。

②彼の提案は会議の精神と矛盾するところがある故，容れられなかった。/他的建议和会议精神有矛盾，所以未被采纳。

③弟子たちがしたことゆえ，不備の点もあるだろう。/因为是徒弟们搞的，可能也会有不周全的地方。

774.〔动连体；体言の〕故をもって　因(为)…。

表示原因、理由。　多用于书面语。

类义词：…ゆえ/由于…。

①知らないゆえをもって無罪にするわけにはいかぬ。/不能因为不知道就判为无罪。

②彼は老齢の故をもって辞職を申し出た。/他因年老申请辞职。

## 〔よ〕

775.〔动连用〕よい(或：いい)　不难…；好…。

①これは書きよいペンだ。/这是支好使的钢笔。

②この薬は，あまくてのみよい。/这个药甜并不难吃。

776.〔动连体(现在式)〕よう(に)　为了(使)…；…以便…。〔灵活翻译或不译出〕

表示目的或谈话者的愿望、请求、命令。

①子供たちが規律を守る模範になるよう，教育をしています。/为了使孩子们成为遵守纪律的模范而进行教育。

②一日も早く健康を回復されるようお祈りします。/祝您早日恢复健康。

③なんども休むように勧めたが，彼は休もうとしなかった。/多次劝他休息，可是他不肯(休息)。

④日常もできるだけ日本語で話をするように心がけなさい。/应该注意平时也尽量用日语讲话。

⑤八時の急行に間に合うようにすぐ出かけよう。/马上去吧，以便赶上八点的快车。

※女の子はおびやかされたように，なんども後を見た。/女孩子好象受到什么威胁似地多次往后面看。

777.〔动连用〕ようが(或：も)ない　无法…；无从…。

类义词：…すべもない/无法…；没有办法…。　多用于书面语。

①こんなにめちゃくちゃになっては，数えようもない。/弄得这样乱七八糟的，没法数。

②この工事は経費がきまらないと，進めようがありません。/这项工程如果经费定不下来，就无法进行。

③事務がこんなに複雑では，手のつけようがない。/工作这么复杂，无从着手。

778.〔用连体；体言の〕ようだ　象…似的；好象…；似乎…。

表示比喻、例示、不确切的推测和判断。词尾变化与形容动词相同。

类义词：…らしい/好象…似的；似乎…。　表示以某种迹象为依



PDG
www.tienghoa.net.vn

据的推测、判断。

…そうだ/看来好象…;好象要…。　表示根据自己的推测所判断的情况、状态。

①月日のたつのは水の流れるようだ。/岁月推移如水之流逝。

②突然あらしのような拍手がわきおこった。/突然响起了暴风雨般的掌声。

③秋山のように元気な青年も珍しいね。/象秋山那样精力充沛的青年是罕见的啊。

④隣の部屋に誰かいるようです。/隔壁的房间好象有人似的。

779.〔用连体〕ような気がする　觉得好象…;觉得仿佛…。

①西に傾きかけた月がじっと私を見てほほえんでいるような気がする。/我觉得那将西沉的月亮仿佛凝视着我在微笑。

②彼のあまりに冷淡なことばに，ぼくはつきはなされたような気がした。/因为他说话过于冷淡,我觉得好象他不愿意理睬我了。

780.〔动连体〕ようなことはない　决不(会)…;不会…。

加强否定语气。

①彼は正直な人だから，嘘をつくようなことはない。/他是个老实人,决不会撒谎。

②もうなん回も試してみたから，しくじるようなことはないと思う。/我想已经试了多少次了,不会失败的。

781.〔动连体〕ように(と)言う　告诉…;叫…。　〔灵活翻译〕

表示命令、吩咐、请求等。

①正ちゃんに今晩家へ遊びにくるように言いなさい。/告诉小正今天晚上到我家来玩。



PDG
www.tienghoa.net.vn

②父は弟に留守をするようにと言って出かけた。/爸爸叫弟弟看家，然后就出去了。

③なん度も李さんに手伝ってくれるようにと言ったが，暇がないと言っている。/多次求老李帮忙，可是他说没有空儿。

782.〔动连体〕ようにしろ(或:なければならない)　要…。

表示希望和要求对方设法从事某种动作、行为。"しなさい"、"してください"比"しろ"客气。

①どんなことがあっても，月末までには書きあげるようにしろ。/无论有什么事，也要在月底以前写完。

②今後大いに本を読むようにしなければならない。/今后要大量看书。

783.〔动连体〕ようにする　使…变为…;设法使…;做到…。〔灵活翻译或不译出〕

表示设法造成某种状态。

①子供を危険な場所に近づけないようにする。/不让孩子靠近危险的场所。

②わからないことをわかるようにするには，やったり見たりしてみなければならない。/要搞清楚你不明白的事情，就总得做一做看一看。

③伝染がおこる一週間ぐらい前には農薬を散布するようにしなければ効果がすくない。/要设法在发生传染大约一个星期以前撒农药，否则效果就小。

※先生は僕の肩の所を抱きすくめるようにして，「どうしたの。」と小さな声でおっしゃった。/老师象搂着我肩头(似地)小声说:"你怎么啦?"



www.tienghoa.net.vn

784.〔动连体〕ようになっている　构造是…。〔一般不译出〕

表示某一物体具有起某种作用的情况、结构、装置等。

①どこかの線が切れると，赤信号がつくようになっている。/有的地方线一断，红灯就亮。

②ドアの前に立つと，ひとりでにドアがあくようになっている。/在门前一站，门就自动打开。

③ボタンを押したら，水が出てくるようになっている。/一按钮，水就流出来。

785.〔动连体〕ようになる　变得…；(逐渐)变成…；现在已经…。〔灵活翻译或不译出〕

表示情况、状态的转变。

①毎日稽古すれば上手に書けるようになります。/若是每天练习，就会写得好。

②いまでは，一定の職につき，安定した生活を営むようになった。/现在，有了固定的工作，过上了安定的日子。

③日本語が話せるようになったので，嬉しくてたまりません。/现在已经会说日语了，所以高兴得不得了。

786.〔体言の〕ように見える　看着好象…。

类义词：…そうに見える/看着好象…。前接形容词、形容动词的词干。

①そんな身なりをすると，どこかの社長のように見えるね。/你那样的装束，看着好象是哪个公司的经理。

②民主というものは，時には目的のようにみえるが，実際は一種の手段に過ぎないのである。/民主这个东西，有时看来似乎是目的，实际上只不过是一种手段。



www.tienghoa.net.vn

787. よくも〔动过去〕ものだ　竟能…；竟敢…；竟会…。

表示对意外的情况抱有责难的心情。一般接可能动词。

①彼は大勢のまえでよくもあんな恥知らずなことが言えたものだ。/在众人面前，他竟能说出那样恬不知耻的话！

②恥ずかしげもなく，よくも口に出せたものだ。/你真不害臊，亏你说得出口。

788. 〔动连体〕よしもない　无法…。多用于书面语。

类义词：…すべがない/无法…；没有办法…。

①そんなに遠く離れていては，会うよしもない。/离那么远，无法见面。

②手紙さえないから，もちろん知るよしもない。/连信都没有，当然无法知道。

789. よしんば〔动、形连用；形动词干；体言〕ても　即使…也…；哪怕…也…；纵然…也……。

五段动词有音便。前接形动词干、体言时，则为"でも"。多用于书面语。

类义词：たとえ…ても/即使…也…。

①よしんば雨になっても，天気は寒くはなるまい。/即使下雨，天气也不会冷吧。

②よしんば今日は昼食をぬきにしても，この練習問題はやりあげてしまう。/哪怕今天不吃午饭也要把这个习题做完。

③よしんば高価でも，ひとつ買わなければならぬ。/就是价钱贵，也得买一个。

790. よもや…まい（或：ないだろう）　难道…；未必…；不至于…。



www.tienghoa.net.vn

表示虽然心中有些怀疑，但仍希望没有那回事的意思。多用于书面语。

类义词：まさか…ない/难道…吗；决不会…；莫非是…；哪能…。

①よもや彼が知らぬことはなかろう。/难道他不知道！

②よもやそんなことはあるまい。/未必有那样的事吧。

③よもや私を忘れることはあるまい。/不至于把我忘掉吧。

791．〔动连体〕より(ほかに)仕方がない　除了…以外没有别的办法；只好…；只有…。

类义词：…よりほかない/只好…；只得…；除了…以外没有别的办法。

…以外にない；…しかない；…ほかない/只有…；只好…；只能…。

①買えないのだから，賃借りするより仕方がない。/因为买不起，只好租用了。

②僕は顔をまっかにしてそれを白状するより仕方がありませんでした。/我只好红着脸坦白交代了那件事。

③この仕事はあの人にやってもらうよりほかにしかたがない。/这项工作只好求他去作。

792．〔动连体；体言〕より(か；しか；ほか)…ない　除…以外没有…；只…。

表示限度。

类义词：…しか…ない/只(有)…；

…ほか…ない/只(有)…；除…外没有…。

①そうするより道はあるまい。/除了那样做之外，没有别的办法吧。

②これだけよりか何もありません。/除了这些以外什么也没有了。



www.tienghoa.net.vn

③この町には公園より(ほか)見るところがない。/这个城镇除公园外，没什么值得一看的地方。

④日本へは一度より(しか)行ったことがありません。/日本只去过一次。

793．〔体言〕より〔体言〕の方が　…比…。

用于比较。

①あかいのよりむらさきの方がきれいじゃありませんか。/不是紫的比红的更好看吗？

②私は西洋料理より中国料理の方がすきです。/与西餐相比，我喜欢(吃)中餐。

794．〔动连体〕より(むしろ)〔同前〕方がいい(或：ましだ)　与其…不如…(为好)；与其…莫如…。

①あの人は先生というよりむしろ学者といった方がいい。/他与其说是教师，莫如说是学者。

②リューマチは薬をのむより温泉で養生するほうがいい。/风湿病与其吃药，倒不如在温泉疗养好。

③家でつくるよりむしろ出来あいのものを買ったほうがましだ。/与其在家里做，不如买现成的。

795．〔动连体〕よりほか(は)ない　只好…；只得…；除了…以外没有别的办法。

类义词：…より仕方がない/除了…以外没有别的办法；只好…；只有…。

…以外にない；…しかない；…ほかない/只有…；只好…；只能…。



www.tienghoa.net.vn

①こうなったからには，あきらめるよりほかない。/(既然)已到这般地步，只好想开了。

②父が病気だから，学校をやめて働くよりほかなかった。/因为父亲有病，只好退学去干活。

③バスもタクシーもない所だから，歩いて行くよりほかはありません。/因为这里没有公共汽车和出租汽车，所以只好走着去了。

796. 〔动连体〕よりほかに(は)…ない　除…之外再没有…；除非…再没有…。

类义词：…ほか…ない/除了…之外，没有…；只(有)…。

…以外に…ない/除…以外，就没有…。

①こうするよりほかに方法はなかった。/除非这样办，再没有别的法子了。

②君よりほかに知っているものはないと思う。/我认为除你以外再没有人知道。

③この道よりほかには駅へ行く道はありません。/除了这条路之外，再没有去车站的路了。

797. 〔用连体；体言〕よりも(或：か)　与其…不如…；比…还…。

用于选择、比较。

①いまは病気をなおすよりも防ぐほうに重点をおくようになった。/现在把与其治病不如防病作为重点了。

②登山よりか海水浴に行きましょう。/不去登山，去海水浴吧。

②あなたの発音はあの人よりもきれいです。/你的发音比他还清晰。



www.tienghoa.net.vn

# 〔ら〕

798.〔动、形终止；形动词干；体言〕らしい　好象…似的；似乎…。

表示以某种迹象为依据的推测、判断。词尾变化与形容词相同。

类义词：…ようだ/象…似的；好象…；似乎…。　表示比喻、例示，不确切的推测和判断。

…そうだ/看来好象…；好象要…。　表示根据自己的推测所判断的情况、状态。

①あの人はピアノが弾けるらしいです。/他好象是会弹钢琴。

②本は読めるらしいけれども，話はできない。/书好象会念，可是不会说。

③電車の中で松村さんらしい人を見かけました。/在电车里见到了一个象是松村先生的人。

※学生なら学生らしくなさい。/既然是学生就应该象个学生样。

※彼には文学者らしいところがある。/他有文学家的风度。

799.〔体言〕らしい〔同一体言〕は…ない　没有象样的…。

①以前，このあたりには家らしい家は一軒もなかった。/过去，在这附近没有一所象样的房子。

②町はきれいだが，公園らしい公園はない。/街道倒是干净，可是没有象样的公园。

③いままで援助らしい援助は一度もあたえたことがなかった。/至



www.tienghoa.net.vn
PDG

今，从来没有给过一次象样的援助。

## 〔ろ〕

800．ろくに…ない　没有很好地…；不好好地…；很少…。

①事実をろくに調べもしないで，でまかせを言うものではない。/你没很好地调查事实，就不要随便讲。

②このごろは頭が痛くて，食事もろくにとれず，睡眠もろくにとれない。/最近头疼得吃不好饭，睡不好觉。

③当時，私は物質的享楽だけを求めて，ろくに勉強もしない人びとをさげすんだ。/当时，我对那些整天只追求物质享受，不好好读书的人们，是瞧不起的。

## 〔わ〕

801、〔用连体〕わけが(或：は)ない　不可能…；不会…。

表示根据一般规律推测某一事物不可能是这样的。

类义词：…はずがない/不会…；不可能…。　表示根据情理、过去的情况、经验来推测某一事物不可能或不会是这样的。

①こんなややこしい問題が小学生にわかるわけがない。/这样复杂的问题，小学生不可能懂。



www.tienghoa.net.vn

②これくらいの木材でたんすなどつくれるわけがない。/就拿这么点儿木料做个衣橱是不可能的。

802.〔用连体〕わけだ　(按理说)应该…;当然…;难怪…。

表示根据一般规律可以判断出来的结果。常与接续助词“から”、“ので”相呼应。

类义词: …はずだ/应该…;会…;预定…;当然…;确信…。 表示根据情理、以往的经验推测某一事物的必然或应得的结果。

①きのう習ったばかりだから,よくできるわけです。/因为是昨天刚学的,当然回答得很好。

②おいしいわけです。肉がふんだんに入っていますから。/当然好吃啰,因为肉放得很多嘛。

③彼は小さい時から日本語を習ったのだから,日本語はうまいわけだ。/因为他从小学的日语,怪不得(他)日语说得好了。

④毎日一ページずつ書けば,毎年一冊の本が書けるわけだ。/假如每天写一页,每年就能够写出一本书来。

803.〔用连体〕わけではない　并不是…。

表示情况并不是这样。

类义词: …ではない/不是…。

…というわけではない/并不是(说)…。 否定语气较缓和。

①終わりまで聞いていましたが,面白かったわけではありません。/我虽然一直听到完,但并非很有意思。

②日本にも少数民族がないわけではない。/就是日本,也并不是没有少数民族的。

③私だって,文ちゃんが決して嫌いなわけではない。/就连我也决



www.tienghoa.net.vn

不是讨厌小文的。

804.〔动连体〕わけにはいかない　不能…。

表示因自明的道理或客观原因而不能作某种事情。

类义词：…ことができない/不能…。表示由于不具备某种能力、条件等而不能做某种事情。

①外国のやりかたをそのまま持ちこむわけにはいかない。/不能照搬外国的办法。

②面倒くさい仕事だが，さりとてやめるわけにはゆかない。/这是一件极其麻烦的工作，但是又不能撂下。

③この参考書は一册しかありませんので，貸してあげるわけにはまいりません。/这个参考书只有一本，所以不能借给您。

805.〔用连体；体言の〕割(合)に　虽然…但是…；和…比较起来。

①あの人は，いばっているわりに気が弱い。/他虽然逞强，却很懦弱胆怯。

②値段が高いわりあいに，ものがよくない。/虽然价钱昂贵，可是东西并不好。

③勉強するわりあいによくできない。/虽然努力学习，但成绩并不怎么好。

④いつの間にか彼の顔には，年のわりに深い皺が出来はじめていた。/不知什么时候，他脸上（与年龄相比）过早地开始出现了深深的皱纹。

※このお菓子は，わりにおいしい。/这个点心比较好吃。

※日本の川は割合に流れが急だ。/日本的河川水流比较湍急。

# 〔を〕

806.〔体言〕をあてにする　依靠…；相信…。

①他人をあてにして生活する人もいる。/也有(依)靠别人过日子的人。

②僕は買いたくなかったが，君の話をあてにして買ったのだ。/本来我不想买，因为信你的话才买的。

807.〔体言〕をあとにして　离开…。

在句中做状语。多用于书面语。

①東京をあとにして空路北京に向った。/离开东京乘飞机去北京了。

②なじみ深い故郷をあとにして，異郷の地へ引っ越していった。/远离呆熟了的故乡，迁居到异地去了。

808.〔体言〕をいい(或：よい)ことにして　趁此…就…；以…为可乘之机。

后项的叙述多为消极的。多用于书面语。

①あのいたずらっ子は，今日もちょっとした風邪をいいことにして，学校を休んだ。/那个淘气包今天又借有点感冒，没去上学。

②米穀商たちは食粮飢饉をよいことにして，米を高く売りつけた。/粮商们借粮荒之机，高价卖粮。



www.tienghoa.net.vn

809.〔体言〕を措いて(は)…ない　除…之外没有…。

①彼をおいて他に適任者は見当らない。/除他之外，找不到胜任的人。

②これをおいては他に途がない。/除此之外别无他策。

810.〔体言〕を冒して(或:おして)　冒着…;不顾…。

类义词:…をかえりみず/不顾…。

①彼は酷寒をおかして,遙か南方から郷里へ帰ってきた。/他不顾严寒,从遥远的南方回到了家乡。

②風雨をおかして,上へ上へと登っていった。/顶风冒雨一直往上爬去。

③彼は半年まえからずっと病をおして仕事をしている。/他从半年前开始一直带病工作。

811.〔体言〕を(も)顧みず　不顾…。

表示对待困难、危险、压力等毫不畏惧。

类义词:…をものともせず/不顾…;不怕…;无视…。

…をおかして/冒着…;不顾…。

①彼は親の反対をもかえりみず,学校をやめてしまった。/他不顾父母的反对,退学了。

②弾丸飛びかう戦場で一身をかえりみず,敢然と戦った。/在炮火纷飞的战场上,奋不顾身,英勇战斗。

812.〔体言〕を禁じ得ない　不禁…;禁不住…。　书面语。

①その場面を見て,失笑を禁じ得なかった。/看了那个场面,不禁令人发笑。

②私はそんな親子のいる家庭をひどく懐しいもののように想像して,安堵の微笑を禁じ得なかった。/我想象有这样父母、子女团聚



www.tienghoa.net.vn

的家庭而感到非常亲切，禁不住流露出一种安然笑容。

813.〔体言〕をして〔动未然〕しめる　使…；让…。

表示使役。サ变动词未然形要用“せ”。用于书面语。

①私をして言わしめれば，間違いは確かに彼にある。/若是让我说的话，错误确实在他的身上。

②彼の講話は人をして飽かしめない。/他的报告不使人厌倦。

③やはり事実をして語らしめようではないか。/还是让事实来说话吧。

814.〔体言〕を楽しみにする　期待…；以…为乐。

①事業の成功を楽しみにして，毎日頑張っている。/期待着事业的成功，每天不懈地努力。

②来週ピクニックがあるというので，子どもたちはそれを楽しみにしている。/说是下周去野游，孩子们盼望着那一天的到来。

815.〔体言〕を通じて　通过…；在(整个)…的期间；在…范围内。

表示通过某种方法、手段、媒介来达到目的，或表示在整个期间、范围之内。

①この問題は自由な討論を通じて解決すべきである。/这个问题应该通过自由讨论去解决。

②去年は一年を通じて，たった50ミリしか雨が降らなかった。/去年在一年之中，只下了五十毫米雨。

③この仕事は彼の一生を通じて最も困難な仕事だった。/这件工作是他一生中最艰巨的工作。

④この法律は全国を通じて適用する。/这个法律在全国范围内适用。



www.tienghoa.net.vn

816.〔体言〕を〔体言〕とする　以…为…；把…作为…。

①渡辺氏を団長とする貿易代表団はけさ空路帰国した。/以渡边先生为团长的贸易代表团今天早晨乘飞机回国了。

②米を主食とする国が少なくありません。/有不少国家以大米为主食。

③われわれは平和共存の五原則をわれわれの外交政策とする。/我们以和平共处五项原则作为我们的外交政策。

817.〔体言〕を問わず　无论…；不管…；不分…。

①彼は条件の良否を問わず，黙々と仕事をやっている。/他不管条件好坏，总是不声不响地做工作。

②すべての加盟国は国の大小を問わず一律に平等である。/所有的成员国不分国家大小一律平等。

818.〔体言〕を〔形动词干；体言〕にする　以…为…；把…当做…；使…变为…。

表示把一种状态转变为另一种状态。

①新鮮な空気は人の体の呼吸作用を旺盛にする。/新鲜空气使得人体的呼吸作用旺盛。

②適当な鍛練はわれわれのからだを健康にする。/适当的锻炼会使我们的身体健康起来。

③私はいつも自分の国を富強な国にしたいと思っていた。/我经常想要使自己的国家富强起来。

819.〔体言〕を除いて(は)　除了…以外。

①彼を除いて，これというものはない。/除他以外，没有合适的人。

②ごく少数のものを除いては，みな必勝の信念を抱いていた。



www.tienghoa.net.vn

/除了极少数人之外，都怀有必胜的信心。

③ここにある品物は，一，二の例外を除いては，すべて外国から輸入されたものです。/在这里的物品除一、两例之外，都是从外国进口的。

820.〔体言〕をはじめ(として)　以…为首；…以及。

用于例举主要事项，具有分主次并列的含义。

①学者をはじめ(として)多くの人たちがこの問題に興味をもちました。/学者以及许多人都对这个问题感兴趣。

②お母様をはじめ，みな様によろしく。/请代向您的母亲以及其他各位问好。

③代表団は東京をはじめ，大阪，名古屋など多くの都市を訪問した。/代表团访问了东京以及大阪、名古屋等许多城市。

821.〔体言〕を始めに　先…，后…。

表示以前项为首，具有先后之别的并列的含义。

①順ちゃんをはじめに，次々と川にとびこんだ。/小顺带头，一个接一个地跳进了河里。

②パリから帰ってきた兄は，風俗習慣をはじめに，フランスの状況をいろいろと話してくれた。/从巴黎归来的哥哥先给我们讲了当地的风俗习惯，然后还讲了许多法国的情况。

822.〔体言〕を必要とする　需要…。

多用于书面语。

①入学の申し込みには保証人を必要とする。/申请入学需要保证人。

②われわれの日常生活が常に自然科学の知識を必要とすること



www.tienghoa.net.vn

は，争うことのできない事実である。/我们的日常生活经常需要自然科学知识，这是无可争辩的事实。

823.〔体言〕をふまえて　根据…；依据…；在…基础上；来自…。

类义词：…にもとづいて/根据…；基于…；按照…；在…基础上。

①このルポルタージュは事実をふまえて書いたものである。/这篇报告文学是根据真事写成的。

②友誼をふまえて試合を行う。/在友谊的基础上进行比赛。

③この句は有名な唐詩をふまえている。/这个诗句出自有名的唐诗。

824.〔体言〕を経て　经过…；通过…。

表示时间、场所、过程的经过。

①父がなしとげえなかった事業は，二十年を経てそのむすこがついに成功をおさめた。/父亲没有完成的事业，经过二十年终于由他的儿子获得了成功。

②この列車は錦州を経て北京に行きます。/这次列车经由锦州开往北京。

③数回の討論を経て，ようやく最後の結論を得た。/通过几次讨论，才得出最后的结论。

825.〔体言〕を前にして　在…面前；面对…。

①こうした動かしがたい事実を前にして，彼は自分のあやまりを認めざるを得なくなった。/在这一铁的事实面前，他不得不承认自己的错误。

②このような問題を前にして，なにをためらっているのか。/面临这样的问题，你还犹豫什么？



PDG
www.tienghoa.net.vn

③彼は困難を前にしてたじろがない。/他面对困难并不畏缩。

826.〔体言〕をめざす(或:して)　为了…(的);以…为目标(的);向着…(的);争取…(的)。

“をめざす”在句中做定语。多用于书面语。

①われわれは祖国のうるわしい未来をめざしてはりきっている。/我们为了祖国美好的将来,勤奋不息。

②多くの科学者は労苦をいとわず,科学の高峰をめざして前進している。/许多科学家不辞辛苦地向着科学高峰进军。

③こうした偉大な成果は,世界平和をめざす全世界人民の闘争を大きく励ました。/这一伟大的成就大大地鼓舞了全世界人民争取世界和平的斗争。

827.〔体言〕を以て　以…;用…;因…。

表示工具、方法、材料,或时间、数量等的界限,以及原因、理由等。多用于书面语。

①ふつうは日本語は漢字と平仮名を以て書き表わす。/日语一般用汉字和平假名书写。

②甚だ簡単ですが,これをもってご挨拶のことばといたします。/(我的发言)非常简略,就以此权当我的致词。

③この大会は本日をもって終了します。/这次大会今天结束。

④彼は老齢をもって引退した。/他因年老而退休了。

828.〔体言〕を以てしても　只凭…也…;即使以…也…;虽有…也…。

一般下接否定。用于书面语。

①彼の頭脳をもってしても解答できない。/(即使)凭他那头脑也解答不了。



www.tienghoa.net.vn

②この事実をもってしても，彼の理論の正しさがわかる。/只凭这个事实，也可以看得出他的理论正确。

③彼の才能をもってしても，不可能なことである。/就是以他的才智来说也是办不到的。

829.〔体言〕を以て任じる(或：自任する)　以…自居；自命为…。

多用于书面语。

①彼は自ら文学者をもって任じる。/他自命为文学家。

②彼は大した腕前もないくせに，有名人を以て自任している。/他没有什么了不起的本领，却以名人自居。

830.〔体言〕をもとに(或：と)して　在…的基础上；以…为基础；根据…。

①これをもとにして，さらに研究をすすめていこう。/在此基础上，进一步进行研究吧。

②日本人は漢字をもとにして，日本の仮名をつくった。/日本人以汉字为基础创造了日本的假名。

③私たちは綿密な調査と研究をもとにして，文章を書き，活動しなければならない。/我们应当根据细致周密的调查和研究来写文章、做工作。

831.〔用连体；体言〕(こと)を物語っている　说明…。

①このことは彼らが悪事の限りを尽したため，人心を失っていることを物語っている。/这说明了他们坏事作绝，人心丧尽。

②この事実が彼の勇敢さを物語っている。/这个事实说明他的英勇顽强。



PDG
www.tienghoa.net.vn

832. 〔体言〕をものともせず　不顾…；不怕…；无视…。

表示对待困难、危险、压力等毫不畏惧。多用于书面语。

类义词：…をかえりみず/不顾…。

①登山隊員は強風をものともせず，頂上をめざして一歩一歩登っていった。/登山队员们不畏强风向着山顶一步一步爬上去了。

②いく万という労働者は，政府の禁止命令や脅迫をものともせず，ストを行なった。/数以万计的工人不顾政府的禁令和威胁举行了罢工。

833. 〔体言〕を余儀なくされた　被迫…；不得不…。

表示某种行为、动作不是出自心愿，而是不得已的、被迫的。多用于书面语。

①健康上の理由で，退職を余儀なくされた。/由于健康上的缘故，无奈只好退职了。

②石油危機で，一部の工場は操業短縮を余儀なくされた。/由于石油危机，一部分工厂不得不缩短了作业时间。

③悪天候のため，私たちの乗っていた飛行機は不時着を余儀なくされた。/由于坏天气，我们乘坐的飞机不得不进行迫降。

## 〔ん〕

834. 〔动未然〕んがため(に)　为了…。

表示目的。サ变动词未然形要用“せ”。多用于书面语。



www.tienghoa.net.vn

①謝意を表わさんがために感謝状を出した。/为了表示谢意发出了感谢信。

②この理論の正しさを立証せんがため，また二，三の事実をあげた。/为了证明这个理论的正确，又举出了两三件事实。

835.〔动未然〕んとする　想要…；将要…；即将…。

表示动作发动者的意志或行为、动作即将实现。サ变动词未然形要用“せ”。多用于书面语。

类义词：…うとする/想要…；正要…；刚要…；企图…。

①学問を求めんとするものは，まず謙虚でなければならない。/想求学的人首先必须谦虚。

②彼は日本文学を学ばんとして日本へ留学した。/他为了学习日本文学，去日本留学了。

③両国はまさに戦端を開かんとしている。/两国即将开战。

836.〔动未然〕んばかりに（或：の）　几乎要…；眼看要…。

“んばかりの”在句中做定语。サ变动词未然形要用“せ”。多用于书面语。

①両膝が音を立てんばかりに震えている。/双膝颤抖得几乎要发出声来。

②その知らせをきいて，みなはとびあがらんばかりに喜んだ。/听到那个消息，大家高兴得几乎要跳起来。

③代表の発言も終らないうちに，会場もわれんばかりの大音響がわきおこった。/代表的发言还没有完，就响起了几乎要冲破会场的巨响。

④そこには倒れんばかりの家が一軒あるだけだった。/那里只有一所眼看要倒塌的房子。



PDG
www.tienghoa.net.vn